

NEW FLY TO PAPHOS
Monarch.co.uk
 FLY YOUR WAY. EVERY DAY.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΗ ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
 email: michael@eleftheria.biz

ΑΡ. ΦΥΛΛΟΥ 661

ΠΕΜΠΤΗ 21 ΙΟΥΝΙΟΥ 2012

ΤΙΜΗ: £0.75

ACCIDENT?

We can help you claim compensation

Call Panayiota on
 0208 896 1723
 or 07939 593 069



Accident Claims UK Ltd

ΑΠΟΨΗ

Ώρες ευθύνες, θετικά τα μηνύματα από την Αθήνα

● ΣΕΛΙΔΑ 5

ΗΧΗΡΟ ΧΑΣΤΟΥΚΙ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΟΕΔΡΟ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ ΤΩΝ ΗΠΑ

«Η μακρά τουρκική κατοχή ισοδυναμεί με προσάρτηση»

«ΚΑΙΡΟΣ Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΝΑ ΑΦΗΣΕΙ ΗΣΥΧΗ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ»

● ΣΕΛΙΔΑ 3



Αγνόησαν τον Έρογλου στο Λονδίνο, αλλά πούλησε παραμύθια στα κατεχόμενα

● ΣΕΛΙΔΑ 5

ΣΟΚΑΡΙΣΤΙΚΗ ΕΡΕΥΝΑ ΤΗΣ «GUARDIAN»

Και στη Βρετανία αρκετοί μαθητές πηγαίνουν πεινασμένοι στο σχολείο

● ΣΕΛΙΔΑ 2



Σταύρος Μαλάς η επιλογή (προς το παρόν) τού ΑΚΕΛ για τις προεδρικές εκλογές 2013

● ΣΕΛΙΔΑ 2

SAND
telecoms

Upgrades and new connections
 +
 Managing business accounts
www.sandtelecoms.co.uk



Sand Telecoms
 Brookmans Park Teleport
 Great North Road
 Potters Bar, AL9 6NE
 01707 648070

ΑΠΑΝΤΗΣΗ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟ ΤΩΝ ΣΟΣΙΑΛΙΣΤΩΝ ΣΤΗΝ ΕΥΡΩΒΟΥΛΗ

«Ο Χριστόφιας εκπροσωπεί την Ε.Ε. κατά την κυπριακή προεδρία»

■ «ΣΥΜΠΕΡΙΦΟΡΑ ΜΙΚΡΟΥ ΠΑΙΔΙΟΥ» ΑΠΟ ΑΓΚΥΡΑ

■ «ΑΝ Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΥΛΟΠΟΙΗΣΕΙ ΤΙΣ ΑΠΕΙΛΕΣ ΤΗΣ ΓΙΑ ΤΟ ΦΥΣΙΚΟ ΑΕΡΙΟ, ΘΑ ΒΡΕΙ ΜΠΡΟΣΤΑ ΤΗΣ ΤΗΝ ΕΥΡ. ΕΝΩΣΗ»



● ΣΕΛΙΔΑ 12

ΣΥΜΜΑΧΙΚΗ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ Ν.Δ., ΠΑΣΟΚ, ΔΗΜΑΡ ΓΙΑ ΕΞΟΔΟ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΡΙΣΗ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΗ

Κυβέρνηση εθνικής σωτηρίας με πρωθυπουργό τον Σαμαρά



■ ΜΕ ΤΕΧΝΟΚΡΑΤΕΣ ΤΟ ΠΑΣΟΚ ΣΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ

■ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΗ ΑΝΤΙΠΟΛΙΤΕΥΣΗ Ο ΣΥΡΙΖΑ

■ ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΚΛΟΓΩΝ, ΠΟΣΟΣΤΑ ΚΑΙ ΕΔΡΕΣ

● ΣΕΛΙΔΕΣ 10-11

Ημέρα Αποστόλου Βαρνάβα - Ημέρα Κύπρου στο β. Λονδίνο

Η καθιερωμένη εορτή του Αποστόλου Βαρνάβα διοργανώθηκε και εφέτος από την ομώνυμη Ελληνορθόδοξη Κοινότητα στο Wood Green του βορείου Λονδίνου. Ομιλητής ήταν ο Αναπληρωτής Υπάτος Αρμοστής της Κύπρου Γιώργος Χριστοφίδης.

● ΣΕΛΙΔΑ 6



ΦΩΤΟ: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Νυχτερινή «πρόβα πολέμου» από Ισραήλ στο FIR Λευκωσίας με άδεια της κυπριακής κυβέρνησης

● ΣΕΛΙΔΑ 2

Κάθε μέρα «αρρωσταίνει» το 15% των δημοσίων υπαλλήλων στην Κύπρο!

● ΣΕΛΙΔΑ 2

PROPERTY CENTRE

PROPERTY CENTRE (LONDON) LTD

• LETTINGS • SALES • PROPERTY MANAGEMENT

we offer:
 • high rents
 • full management
 • guaranteed rents
 • property investments
 • full maintenance services
 • renovations at very competitive prices



5 ASHFIELD PARADE, SOUTHGATE, LONDON N14 5EH
 (next to Southgate Tube Station)

• Tel: 020 8920 2040 • Fax: 020 8920 6567

Capital Homes

Estate Agents and Valuers

Head Office, Chris Aria House Telephone: 020 8342 5555 info@capitalhomesestates.co.uk

1 Turnpike Lane, London N8 0EP Facsimile: 020 8342 5656 www.capitalhomesestates.co.uk

Property Specialists meeting your needs and exceeding your expectations

London residential • commercial • sales • lettings • management Pafos (Cyprus) investments and developments • overseas property

VENUS SPECIALIST CASH & CARRY
 WINE & SPIRIT MERCHANTS PLC

Μεγαλύτερη Επιλογή Κρασιών και Οινοπνευματωδών Ποτών στο Ηνωμένο Βασίλειο

Largest Selection of Wines and Spirits in the UK

UNIT 3•62 GARMAN ROAD•TOTTENHAM•LONDON•N17 0UT
 TEL: 020 8801 0011

ΣΟΚΑΡΙΣΤΙΚΗ ΕΡΕΥΝΑ ΤΗΣ «GUARDIAN»

Αρκετοί μαθητές στη Βρετανία πηγαίνουν πεινασμένοι στο σχολείο

Μεγάλος αριθμός δασκάλων στη Βρετανία βλέπει τους μαθητές του να έρχονται πεινασμένοι και σχεδόν ένας στους δύο λένε ότι έφεραν φαγητό για τους μαθητές τους, σύμφωνα με έρευνα της *Guardian* για τις δύσκολες συνθήκες που βιώνουν εκατομμύρια Βρετανοί –και περισσότερο τα παιδιά– λόγω της οικονομικής κρίσης στη χώρα.

Η έρευνα της *Guardian* ανάμεσα σε δασκάλους δείχνει ότι το 83% βλέπει μαθητές που είναι πεινασμένοι τα πρωινά, ενώ το 55% θεωρεί ότι μέχρι ένα στα τέσσερα παιδιά δεν έχει πάρει



ικανοποιητικό πρόγευμα πριν έλθει στο σχολείο. Ακόμη, το 2% των δασκάλων είπε ότι όλα τα παιδιά του σχολείου τους έρχονται πεινασμένα.

Ακρως ανησυχητικό είναι αυτό που ανέφερε το 59% των ερωτηθέντων ότι μερικές φορές τα παιδιά έπρεπε να απομακρυνθούν από την τάξη για να τους δώσουν κάτι να φάνε – το 13% των δασκάλων είπε ότι αυτό συμβαίνει τακτικά!

Η έλλειψη συγκέντρωσης, η κούραση, η συμπεριφορά των μαθητών και τα παράπονά τους ότι δεν αισθάνονται καλά, κινητοποίησε τους δασκάλους να ανακαλύψουν ότι οι μαθητές δεν έχουν φάει καλά (ή καθόλου), σύμφωνα με την έρευνα.

Ένας στους δύο εκπαιδευτικοί έφεραν τρόφιμα ή φρούτα στο σχολείο με δική τους πρωτοβουλία ενώ το 17% έδωσε στα παιδιά χρήματα για να πάρουν φαγητό.

Τα ποσοστά των μαθητών με ανεπαρκή σίτιση φαίνεται μάλιστα ότι αυξάνονται την τελευταία διετία, σύμφωνα με τους δασκάλους – για κάποιους η αύξηση στο σχολείο τους ήταν δραματική.

Σε ό,τι αφορά τα αίτια, οι δάσκαλοι ενοχοποιούν κυρίως κοινωνικούς παράγοντες όπως την συμπεριφορά των γονέων, οικογενειακά ή κοινωνικά προβλήματα αλλά και τον περιορισμό των επιδομάτων και γενικότερα τις οικονομικές πιέσεις στην οικογένεια.

Δάσκαλοι –αλλά και γιατροί– δηλώνουν σοκαρισμένοι από τα αποτελέσματα, εξηγούν ότι πρόκειται για πρόβλημα που γίνεται καθημερινό και διογκώνεται και ζητούν περισσότερα μέτρα.

«Το παιδί που έρχεται στο σχολείο πεινασμένο και κουρασμένο δεν μπορεί να μάθει», εξήγησε στην *Guardian* ο πρόεδρος της Ένωσης των Δασκάλων.

Η ανεπαρκής σίτιση προκαλεί, μεταξύ άλλων, μείωση της ανάπτυξης και αναμίες στους μαθητές, λένε γιατροί, και σημειώνουν ότι είναι και παράγοντας που επιτείνει τους κοινωνικούς διαχωρισμούς μέσα στην σχολική τάξη. Μπορεί ακόμη να είναι λόγος να σπρώξει τα παιδιά σε ανθυγιεινά σνακ.

Μία λύση θα ήταν να δίνεται δωρεάν πέρα από γεύμα και πρόγευμα στο σχολείο σε μαθητές από οικογένειες με χαμηλό εισόδημα που το έχουν ανάγκη. Σήμερα, περίπου 1,3 εκατομμύρια μαθητές δικαιούνται αυτή την παροχή, ενώ άλλα 700.000 μόλις που ξεπερνούν τα κριτήρια οπότε το μέτρο θα μπορούσε να επεκταθεί σε αυτά.

Πρωτοβουλίες θα αναλάβει και ο επανεκλεγείς δήμαρχος του Λονδίνου, Μπόρις Τζόνσον, που αποφάσισε την προσφορά δωρεάν προγευμάτων σε 50 σχολεία στις φτωχότερες συνοικίες του Λονδίνου.

Πάντως το βρετανικό υπουργείο Παιδείας δεν σκοπεύει να επεκτείνει τα προγράμματά του για δωρεάν γεύματα, αλλά καλωσορίζει κάθε πρωτοβουλία σχολείου που μπορεί να βοηθήσει.

Τον υπουργό Υγείας Σ. Μαλά επέλεξε ως υποψήφιό του το ΑΚΕΛ

Το όνομα του υπουργού Υγείας, Σταύρου Μαλά, είναι το μοναδικό που κατατέθηκε χθες Τετάρτη ενώπιον της Κεντρικής Επιτροπής του ΑΚΕΛ ως την επιλογή του κόμματος για υποψήφιο στις προεδρικές εκλογές του 2013.

Στην απόφαση αυτή κατέληξε τη Δευτέρα ομόφωνα το Πολιτικό Γραφείο του ΑΚΕΛ μετά από μια μακρά συζήτηση που κράτησε γύρω στις τρεις ώρες, στην παρουσία και του Προέδρου της Δημοκρατίας, Δημήτρη Χριστόφια.

Την απόφαση ανακοίνωσε ο Γενικός Γραμματέας του ΑΚΕΛ, Αντρός Κυπριανού, με τη λήξη της συνεδρίας, αποφεύγοντας την ίδια ώρα να αναφερθεί στο σκεπτικό της επιλογής καθώς –όπως σημείωσε– είναι κάτι που θα συζητηθεί τόσο σε επίπεδο Κεντρικής Επιτροπής όσο και με τις κοιμματικές ομάδες βάσης.

Ο πρόεδρος Χριστόφιας που ήταν και τη Δευτέρα παρών στην κρίσιμη συνεδρία του Πολιτικού Γραφείου, αρνήθηκε να πει ουδέν επί της ουσίας. Περιορίστηκε να ευχαριστήσει τον ΓΓ και το ΠΓ του ΑΚΕΛ «για την ευγενή τους καλοσύνη» να τον προσκαλέσουν στις δύο συνεδρίες και να



ακούσουν και τη δική του άποψη.

Η προσοχή πλέον στρέφεται όχι τόσο στη συνεδρία της Κεντρικής Επιτροπής, αλλά στις κοιμματικές Ομάδες Βάσεις για το πώς αυτές θα αποδεχθούν την πρόταση του Πολιτικού Γραφείου και κυρίως το πώς οι ίδιες θα αναγνώσουν το σκεπτικό της ηγεσίας του κόμματος.

Ως γνωστόν, από τη βάση του ΑΚΕΛ είχαν σταλεί κατ'επανάληψη το τελευταίο διάστημα

μηνύματα υπέρ μιας κοιμματικής υποψηφιότητας, θέση με την οποία διαφώνησε η ηγεσία.

Η Εξέκια Παπαϊωάννου επιμετρώντας τα συν και τα πλην μιας κοιμματικής υποψηφιότητας έκρινε πως η κάθοδος στις προσεχείς εκλογές με στέλεχος του κόμματος οι πιθανότητες επιτυχίας ήταν αρκετά μειωμένες γι' αυτό προχώρησε στο «σχέδιο Β» και την επιλογή ατόμου από «τον ευρύτερο δημοκρατικό χώρο».

Εκτιμάται ότι αν υπάρξουν άλλες εξελίξεις στον χώρο του Κέντρου, και κυρίως από πλευράς ΔΗΚΟ, είναι πολύ πιθανόν το ΑΚΕΛ να αλλάξει απόφαση ή ο υποδειχθείς υποψήφιος να αποσυρθεί.

Ο Σταύρος Μαλάς χαρακτηρίσε ως «εξαιρετικά τιμητική» την πρόταση του ΑΚΕΛ να κατέλθει ως υποψήφιος στις προεδρικές εκλογές του 2013.

Ο κ. Μαλάς δήλωσε ότι σε περίπτωση που του γίνει και επίσημη η πρόταση από το Έκτακτο Συνέδριο του ΑΚΕΛ στις 21 Ιουλίου, τότε «θα προβληματιστεί».

ΒΛΕΠΕ ΚΑΙ ΣΧΕΤΙΚΗ ΕΙΔΗΣΗ, ΣΕΛΙΔΑ 9

Νυχτερινή πρόβα πολέμου από Ισραήλ στο FIR Λευκωσίας με άδεια της κυπριακής κυβέρνησης

Μεγάλης έκτασης αεροπορική άσκηση πραγματοποίησε το Ισραήλ στον εναέριο χώρο της Κύπρου. Επί τρεις ώρες από τις 21.30 το βράδυ της Δευτέρας έως μισή ώρα μετά τα μεσάνυχτα, η ισραηλινή Πολεμική Αεροπορία έκανε έντονα αισθητή την παρουσία της νότια της Κύπρου.

Τριάντα μαχητικά αεροσκάφη F-16I Sufa και F-15I Ra'am, πέντε αεροσκάφη εναέριου ανεφοδιασμού και δύο αεροσκάφη ηλεκτρονικού πολέμου πέταξαν στην περιοχή.

Επρόκειτο για άσκηση η οποία ήταν σε πλήρη γνώση της Λευκωσίας, η οποία είχε εγκρίνει και τη δέσμευση της συγκεκριμένης



περιοχής που είχαν ζητήσει οι Ισραηλινοί.

Η άσκηση ήταν ουσιαστικά μια επίδειξη δύναμης της ισραηλινής Πολεμικής Αεροπορίας, «που στέλνει μήνυμα προς πολλές κατευθύνσεις».

Πηγές από το Γενικό Επιτελείου Αεροπορίας της Ελλάδας (ΓΕΑ) εκτιμούν ότι «ειδικά αυτή η άσκηση δεν φαίνεται να έχει άμεση σχέση με τις κακές σχέσεις Τουρκίας-Ισραήλ».

Η κινητικότητα αυτή συνδέε-

ται περισσότερο με τις εξελίξεις στη Συρία.

Σε ό,τι αφορά το σενάριο της, ήταν μικτό, δηλαδή καταστροφή εναέριων απειλών, ασκήσεις εναέριου ανεφοδιασμού και εναέριες περιπολίες μάχης (CAP).

Αυτό που εντυπωσίασε περισσότερο ήταν η διάρκεια της και η ώρα που έγινε.

Σύμφωνα με αξιωματικό του ΓΕΑ, «μέσα στη νύχτα σε τέτοιες αποστάσεις από την βάση και με τέτοια σύνθεση και αριθμό αεροσκαφών, μόνο πρόβα επίθεσης προς το Ιράν ή δοκιμή εφαρμογής no-fly-zone στη Συρία, μπορεί να σημαίνει»

Κάθε μέρα «αρρωσταίνει» το 15% των δημοσίων υπαλλήλων στην Κύπρο!!!

ΟΙ ΚΑΤΑ ΦΑΝΤΑΣΙΑΝ ΑΣΘΕΝΕΙΣ ΚΟΣΤΙΖΟΥΝ ΣΤΟ ΚΡΑΤΟΣ ΕΚΑΤΟΜΜΥΡΙΑ ΕΥΡΩ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑ

ληλοι θεωρούν ότι τους παρέχεται το δικαίωμα να παίρνουν την άδεια, είτε ασθενούν είτε όχι. Σημειώνεται ότι το προσωπικό που ασχολείται σε έκτακτη βάση έχει δικαίωμα σε

άδεια ασθένειας 28 ημερών το χρόνο, αν και σε εξαιρετικές περιπτώσεις η άδεια παρατάθηκε, με εισήγηση ιατροσυμβουλίου, στις 42 μέρες.

Κλινικά νεκρός ο Χ. Μπουμπάρακ

Ο έκπτωτος πρόεδρος της Αιγύπτου Χόσι Μουμπάρακ βρίσκεται σε καταστολή και διασωληνωμένος αλλά όχι κλινικά νεκρός, όπως μετέδωσαν αρχικά τα διεθνή μέσα ενημέρωσης. Μεταφέρθηκε σε στρατιωτικό νοσοκομείο μετά από εγκεφαλικό επεισόδιο που υπέστη, βρίσκεται σε καταστολή και διασωληνωμένος, σύμφωνα με πηγές ασφαλείας που επικαλείται το Reuters.

Λίγο νωρίτερα το αιγυπτιακό κρατικό πρακτορείο ειδήσεων, MENA, είχε μεταδώσει ότι ο πρώην πρόεδρος της χώρας, είναι κλινικά νεκρός, κάτι που επιβεβαίωσε και πηγή του νοσοκομείου.

«Επιδείνωση της κατάστασης της υγείας του Μουμπάρακ, θύμα εγκεφαλικού επεισοδίου», μετέδωσε σε τίτλους το κρατικό δίκτυο τηλεόρασης.

Ο Μουμπάρακ, 84 χρονών, οδηγήθηκε προ δύο εβδομάδων στις φυλακές Τορά του Καΐρου για να εκτίσει ποινή ισόβιας κάθειρξης για την αιματηρή καταστολή της εξέγερσης κατά του καθεστώτος του.

Μετά τη μεταφορά του στη φυλακή η κατάσταση της υγείας του επιδεινώθηκε ραγδαία.

ΑΡΘΡΟ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΔΑΣ ΒΟΥΛΕΥΤΙΝΑΣ ΣΤΗΝ «WASHINGTON TIMES»:

Ileana Ros-Lehtinen: «Να φύγει η Τουρκία από την Κύπρο – Η κατοχή ισοδυναμεί με προσάρτηση»

Καιρός η Τουρκία να φύγει από την Κύπρο ειρηνικά, η πολύχρονη κατοχή ισοδυναμεί με προσάρτηση, είναι ο τίτλος άρθρου της φίλης της Κύπρου Αμερικανίδας βουλευτού **Ιλεάνας Ρος-Λέτινεν**, προέδρου της Επιτροπής Εξωτερικών Υποθέσεων της Αμερικανικής Βουλής, που δημοσιεύθηκε στους «**Ουάσιγκτον Τάιμς**» στις 15 Ιουνίου 2012.

Είναι ένα εξαιρετικό άρθρο σε μια σημαντική αμερικανική εφημερίδα, που επισημαίνει τις πραγματικές τουρκικές προθέσεις εις βάρος της Κύπρου, τις τουρκικές βαρβαρότητες και ιστορικές πραγματικότητες από την τουρκική εισβολή της Κύπρου το 1974 μέχρι σήμερα.

Από την εισβολή στην Κύπρο το 1974, γράφει, η Τουρκία επικαλέστηκε ότι ενέργησε ως προστάτης και εγγυήτρια της ασφάλειας της νήσου. Όμως μια προσεκτική εξέταση των πράξεών της στην Κύπρο, δείχνει πολύ διαφορετικά κίνητρα. Η τουρκική εισβολή είχε ως αποτέλεσμα εκατοντάδες Ελληνοκύπριους πρόσφυγες, που δεν μπόρεσαν να επιστρέψουν στα σπίτια τους για σχεδόν 40 χρόνια. Η διεθνής κοινότητα κατ' επανάληψιν καταδίκασε την παράνομη κατοχή της Κύπρου από τα τουρκικά στρατεύματα. Το Συμβούλιο Ασφαλείας πέρασε 75 ψηφίσματα, καλώντας την Τουρκία να επιστρέψει στους Ελληνοκύπριους να επιστρέψουν στα σπίτια τους και να αποσύρει τα στρατεύματά της από την Κύπρο. Παρόλα ταύτα η Τουρκία συνεχίζει την κατοχή.

Πέραν των 40,000 ένοπλων Τούρκων στρατιωτών κατέχουν το βόρειο μέρος της χώρας, με ένα Τούρκο στρατιώτη να αντιστοιχεί για κάθε δυο Τυρκοκύπριους. Η παρουσία αυτής της τεράστιας δύναμης δεν μπορεί να δικαιολογηθεί με τους ισχυρισμούς ότι τάχα χρειάζεται για να αποφύγουν επανάληψη της βίας. Στην ουσία, από το 2003 με το άνοιγμα των οδοφραγμάτων μεταξύ των δύο κοινοτήτων, πέραν των 17 εκατομμυρίων ενδοκοινοτικών επισκέψεων έχουν λάβει χώρα δίχως καμία σύγκρουση.

Το αποτέλεσμα της κατοχής αυτής από ξένα στρατεύματα είναι ότι πολλές γειτονιές της κατεχόμενης περιοχής παραμένουν έρημες και άδειες. Ένα θλιβερό παράδειγμα είναι τα Βαράσια, που κάποτε ήταν ένα σημαντικό εμπορικό τουριστικό κέντρο του νησιού. Η κλειστή πόλη, στην οποία μόνο τα τουρκικά στρατεύματα κυκλοφορούν, έχει καταστήσει πόλη φάντασμα.

Η καταστροφή κυπριακών περιουσιών και πολιτιστικών τόπων δεν περιορίζεται στα Βαράσια αλλά είναι πραγματικότητα σε όλες τις κατεχομενες περιοχές.

Υπολογίζεται ότι 520 Ελληνικές Ορθόδοξες Εκκλησίες και 17 μοναστήρια στα κατεχόμενα



έχουν συληθεί, βανδαλιστεί ή καταστραφεί. Πολλές περιπτώσεις έχουν μετατραπεί σε σταύλους, μπάρες, νυχτερινά κέντρα, καζίνο ή ξενοδοχεία, με 15,000 θρησκευτικά έργα τέχνης να έχουν χαθεί. Σίγουρα αυτή η ευρεία καταστροφή κυπριακής ιστορικής θρησκευτικής και πολιτιστικής ταυτότητας δεν είναι συμπεριφορά «προστάτη».

Η Τουρκία, συνεχίζει το άρθρο, προσπάθησε να εμποδίσει τα κυριαρχικά δικαιώματα της Κύπρου να αναπτύξει τα ενεργειακά της αποθέματα. Προσπάθησε πέρυσι να ακυρώσει τη συμφωνία έρευνας μεταξύ Κύπρου και Ισραήλ, αν και δεν έχει τέτοιο δικαίωμα. Η Τουρκία χειροτέρευσε τα πράγματα στέλνοντας δικά της πλοία στη περιοχή, ακόμα και απειλώντας με στρατιωτική δράση αν η Κύπρος συνέχιζε το σχέδιο της με το Ισραήλ. Αν και εξ αρχής ο Πρόεδρος Χριστόφιας είχε εγγυηθεί ότι τα ενεργειακά ευρήματα θα ήσαν προς όφελος όλων των Κυπρίων, Τούρκοι αξιωματούχοι ισχυρίζονταν ότι οι πράξεις τους ήσαν για την προστασία των δικαιωμάτων των Τυρκοκυπρίων.

Σύμφωνα με τον τουρκικό Τύπο, συνεχίζει το άρθρο της Αμερικανίδας βουλευτού, η τουρκική κυβέρνηση εξακολουθεί να προωθεί παράνομη μετανάστευση Τούρκων στα κατεχόμενα με στόχο την αλλαγή της δημογραφικής σύνθεσης στο νησί. Υπολογίζεται ότι υπάρχουν πέραν των 160,000 εποίκων από

την Τουρκία, πολλοί εκ των οποίων κατέχουν σπίτια των Ελληνοκυπρίων προσφύγων, αν και οι πληροφορίες από τους Τυρκοκύπριους λένε ότι ο αριθμός των εποίκων αυτών κυμαίνεται μεταξύ μισού εκατομμυρίου και 800 χιλιάδων. Η πρόσφατη απογραφή έδειξε ότι ο πληθυσμός στα κατεχόμενα αυξήθηκε κατά 300,000 και μόνο 88,900 είναι ιθαγενείς Τυρκοκύπριοι.

Οι Τυρκοκύπριοι δεν υποστηρίζουν την πολιτική της Αγκυρας στο θέμα των παράνομων, λένε ότι τα κατεχόμενα έγιναν σαν μια επαρχία της Τουρκίας, με τους Τυρκοκύπριους μια μειονότητα στην ίδια τη γη τους και πέρυσι διαδήλωσαν εναντίον της παρουσίας των εποίκων με πανό «Αγκυρα κάτω τα χέρια από τις ακτές μας».

Και σημειώνει το άρθρο τη δήλωση Ερντογάν προς τους Τυρκοκύπριους όταν τους απάντησε «Αν δεν μας θέλετε να στέλνουμε κόσμο, χρειάζεται να κάνετε περισσότερα παιδιά».

Και κλείνει το άρθρο, τονίζοντας ότι με την κατοχή η Τουρκία δεν εγγυάται τίποτα εκτός από σταδιακή προσάρτηση. Είναι καιρός για την Τουρκία να αποσύρει τα στρατεύματά της, να τερματίσει κάθε υποστήριξη στην παράνομη μετανάστευση στην Κύπρο και να αφήσει τους πραγματικούς κατοίκους της νήσου να αποφασίσουν το μέλλον τους. Μόνο τότε το μαρτύριο του Κυπρίου θα σταματήσει και ο κόσμος θα μπορέσει να απολαύσει ειρήνη και ασφάλεια.

Η αρθρογράφος σε μια παράγραφο αναφέρει επίσης ότι η Τουρκία αναμειγνύεται στα εσωτερικά της Κύπρου ειδικά στις διαπραγματεύσεις για επανένωση. Ο στόχος των συνομιλιών αυτών, γράφει, είναι μια κυπριακή ιδιοκτησία συμφωνία βασισμένη σε μια διζωνική δικονομική ομοσπονδία με πολιτική ισότητα, μια κυριαρχία, ιθαγένεια και διεθνή προσωπικότητα. Η Τουρκία αντί να αφήσει τους εκπροσώπους της τουρκοκυπριακής κοινότητας να διαπραγματευθούν ελεύθερα, έχει θέσει τα δικά της κριτήρια, με αποτέλεσμα τέτοια συμφωνία να είναι αδύνατη.

ΦΑΝΟΥΛΑ ΑΡΓΥΡΟΥ

Με βασικό θέμα τη βρετανική ύπαιθρο η τελετή έναρξης στο «Λονδίνο 2012»

ΑΡΟΤΡΑ, ΑΓΕΛΑΔΕΣ, ΠΑΠΙΕΣ, ΑΛΟΓΑ ΚΑΙ... ΚΡΙΚΕΤ ΘΑ ΣΤΟΙΧΙΣΟΥΝ 27 ΕΚΑΤ. ΛΙΡΕΣ

Με βασικό σκηνικό τη ζωή στη βρετανική ύπαιθρο, θα πραγματοποιηθεί η τελετή έναρξης των Ολυμπιακών Αγώνων του Λονδίνου στις 27 Ιουλίου. Στο Ολυμπιακό στάδιο της βρετανικής πρωτεύουσας το σκηνικό θα αποτελείται από πεδιάδες, αγελάδες, πάπιες, αλόγα που θα σέρνουν άροτρα, αλλά και χωρικούς που θα παίζουν κρίκετ.

Όπως αποκάλυψε ο σκηνοθέτης Ντάνι Μπόιλ, καλλιτεχνικός διευθυντής της οργανωτικής επιτροπής «Λονδίνο 2008», επιθυμία του ήταν να δημιουργήσει ένα αγροτικό τοπίο στην τρίωρη τελετή έναρξης των Αγώνων, με λαϊκή συμμετοχή που θα αποδώσει κλασικά μουσικά ακούσματα των Βρετανών, δοσμένα με τρόπο που θα αντικατοπτρίζει την πολιτιστική κληρονομιά της χώρας. «Θα στήσουμε ένα κανονικό λιβάδι με πραγματικό γρασίδι και αληθινά ζώα, κάτι που στην πραγματικότητα μάς κάνει πολύ υπερήφανους», δήλωσε ο Μπόιλ σε δημοσιογράφους, αποκαλύπτοντας έτσι το βασικό σκηνικό της τελετής έναρξης.

Στο σκηνικό, όπως είπε, θα μπορεί κάποιος να αναγνωρίσει την ύπαιθρο και των τεσσάρων εθνών της Βρετανίας, ενώ θα γίνεται αναφορά και στην αύξηση του αστικού πληθυσμού με τα προβλήματα διαβίωσης στις σημερινές μεγαλουπόλεις.

Παρόντα θα είναι και τα σύμβολα των εθνότητων, δηλαδή το τριαντάφυλλο για την Αγγλία, το γαϊδουράκι για τη Σκωτία, το λινάρι για τη Βόρεια Ιρλανδία και ο ασφόδελος για την Ουαλία.

Η τελετή έναρξης, που θα είναι πλημμυρισμένη από το πράσινο και τη μουσική, αναμένεται να κοστίσει 27 εκατομμύρια λίρες, ενώ υπολογίζεται ότι θα την παρακολουθήσουν ένα δισεκατομμύριο και πλέον τηλεθεατών σε όλο τον κόσμο. Θ' αρχίσει στις 9.00 μ.μ. και θα ολοκληρωθεί τα μεσάνυχτα.

Συνεδριάζει σήμερα το Eurogroup

Την προσεχή Πέμπτη 28 και 29 Ιουνίου συνέρχεται η Σύνοδος Κορυφής

Σήμερα Πέμπτη (21/6) συνεδριάζει το Eurogroup, ενώ την προσεχή Πέμπτη 28-29 Ιουνίου συνέρχεται η Σύνοδος Κορυφής. Την ελληνική κυβέρνηση εκπροσωπεί ο απερχόμενος υπουργός Οικονομικών, καθηγητής **Π. Ζαανιάς**.

Το ανταποκριτή μας στην Αθήνα **ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ**

Οι εταίροι δείχνουν να συζητούν βελτιώσεις στο πρόγραμμα, κυρίως επιμήκυνση της εκπλήρωσης των στόχων του Μνημονίου κατά ένα ή δύο έτη, μαζί με ένα αναπτυξιακό πακέτο, με την προϋπόθεση βέβαια, ότι στην Αθήνα θα υπάρχει κυβέρνηση προσανατολισμένη στις αρχές της δημοσιονομικής εξυσίανσης και των μεταρρυθμίσεων.

Η Τρόικα, που θα επισκεφθεί την Αθήνα στις 2 Ιουλίου, θα έχει να αντικρισει τον πλήρη εκτροχιασμό του Προϋπολογισμού, με κατάρρευση των εσόδων, κυρίως όμως με πλήρη διάλυση του κρατικού μηχανισμού και της δημόσιας διοίκησης. Εικόνα, βέβαια, που αντιμετώπισε με το «καλημέρα» η νέα ελληνική κυβέρνηση, η οποία βρέθηκε σε συνθήκες οικονομικής ασφύξιας, βαθέματος της ύφεσης, κατάρρευσης λειτουργιών του κράτους, όπως η χορήγηση φαρμάκων και η ύπαρξη (να, η ύπαρξη) των νοσοκομείων και κρυσ των Ταμείων.

Τίποτα πια δεν θα είναι όπως εχθές και η ελληνική κυβέρνηση θα αναγκασθεί σε μια νέα συμφωνία με την Ευρωπαϊκή Ένωση, η κρίση της οποίας βαθαίνει, ενώ ο Αμερικανός πρόεδρος Μπαράκ Ομπάμα επιθυμεί αντιμετώπιση της κατάστασης, προκειμένου να μη μεταφερθεί η κρίση στη χώρα του και χάσει ο ίδιος τις αμερικανικές εκλογές του Νοεμβρίου...

ΧΡΙΣΤΟΦΙΑΣ: «Βοηθήστε την Ελλάδα ν' αναπνεύσει»

Οι Ευρωπαίοι ηγέτες θα πρέπει να λάβουν σοβαρά υπόψη τους τα μηνύματα που έστειλε με την ψήφο του ο ελληνικός λαός για τα μνημόνια και την τρόικα δήλωσε ο Πρόεδρος **Δημήτρης Χριστόφιας**, έπειτα από συνάντησή με τον πρόεδρο των Σοσιαλιστών στο Ευρωκοινοβούλιο, **Χάνες Σβόμποντα**.

Εμείς, είπε, εκτιμούμε αυτά τα μηνύματα, ενώ παρομοίωσε τον ελληνικό λαό «με πνιγμένο, που προσπαθεί να σωθεί» και κάλεσε τους Ευρωπαίους να βοηθήσουν την Ελλάδα να μπορέσει να εφαρμόσει τις μεταρρυθμίσεις, αλλά την ίδια ώρα, όπως τόνισε, να μπορέσει να αναπνεύσει.

Εξέφρασε την προσδοκία ότι σύντομα η Ελλάδα θα αποκτήσει κυβέρνηση για το καλό των Ελλήνων, των Κυπρίων, της ευρωζώνης και ολόκληρης της Ευρώπης.

Νίκη των Σοσιαλιστών στις βουλευτικές της Γαλλίας

Θριαμβευτική νίκη για τους Γάλλους Σοσιαλιστές στον δεύτερο γύρο των βουλευτικών εκλογών στη Γαλλία. Με 315 έδρες (αν συνυπολογιστούν και αυτές των «συγγενών» κομμάτων), η Αριστερά διαθέτει «υπέρ-πλειοψηφία» (όπως αναφέρει η *Liberation*) στη Γαλλική Εθνοσυνέλευση.

Συγκεκριμένα, το κόμμα του **Φρανσουά Ολάντ** εξασφαλίζει μόνο του 300 έδρες, κατά 11 περισσότερες της απόλυτης πλειοψηφίας. Και τα 25 μέλη της κυβέρνησης που ήταν υποψήφιοι εξελέγησαν.

Οι Οικολόγοι κέρδισαν το στοίχημά τους, κερδίζοντας 18 έδρες έναντι 4 στην προηγούμενη Εθνοσυνέλευση.

Η Αριστερά δεν διαθέτει πάντως αρκετές έδρες για να φτάσει τα 3/5 των δύο σωμάτων και να μπορεί να προχωρήσει σε συνταγματικές μεταρρυθμίσεις, όπως η ψήφος των ξένων στις δημοτικές εκλογές.

Το UMP υπέστη μεγάλες απώλειες. Δεν επανεξελέγησαν, μεταξύ άλλων, ο πρώην υπουργός Εσωτερικών **Κλοντ Γκεάν**, η πρώην υπουργός **Ναντίν Μορανό**, που είχε καλέσει τους ψηφοφόρους του Εθνικού Μετώπου να την ψηφίσουν, και η πρώην υπουργός Εξωτερικών **Μισέλ Αλιό-Μαρί**.

Το Εθνικό Μέτωπο κατάφερε να εκλέξει, για πρώτη φορά από το 1997, δύο βουλευτές: τη **Μαρίον Μαρσεσάλ-Λεπέν**, ανιψιά της **Μαρίν Λεπέν**, που σε ηλικία 22 ετών γίνεται η μικρότερη σε ηλικία βουλευτής στη Γαλλία, και τον δικηγόρο **Ζιλμπέρ Κολάρ**.

Η ίδια η Μαρίν Λεπέν έχασε από τον σοσιαλιστή **Φιλίπ Κεμέλ** με διαφορά 118 ψήφων.

Αίσθηση προκάλεσε η ήττα της **Σεγκολέν Ρουαγιάλ** και του **Τζακ Λανγκ**, δύο στελεχών του Σοσιαλιστικού Κόμματος που ενδιαφέρονταν για την προεδρία της Εθνοσυνέλευσης.

Το Μέτωπο της Αριστεράς, από την πλευρά του, χάνει 9 βουλευτές σε σχέση με το 2007 και διαθέτει στη νέα Βουλή 10 βουλευτές: εννιά κομμουνιστές και έναν από το Κόμμα της Αριστεράς.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ
 ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ
 ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ
 152-154 COLES GREEN ROAD
 LONDON NW2 7HD
 ☎: 020 7195 1788
 email: michael@eleftheria.biz
 vasa@eleftheria.biz
 website: www.eleftheria.co.uk
 Ιδιοκτησία: ELEFThERIA UK LTD
 Διευθυντής: ΜΙΧΑΛΗΣ ΕΛΛΗΝΑΣ
 ΕΤΗΣΙΑ ΣΥΝΔΡΟΜΗ: ΑΓΓΛΙΑ £ 70
 ΚΥΠΡΟΣ £ 100
 ΕΛΛΑΔΑ £ 100
 ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ £ 100



Η ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ Ημερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R O F E V E N T S

21 Ιουνίου 2012
(ΠΕΜΠΤΗ)

● **Ομιλία: «Nutrition and Weight Loss Maintenance»**

ΟΜΙΛΗΤΡΙΑ: Δρ Ελένη Επιφανίου
ΤΟΠΟΣ: Οίκημα Αδελφότητας, Britannia Road, London N12
ΩΡΑ: 7.30 π.μ.
ΕΙΣΟΔΟΣ: Προαιρετική εισφορά υπέρ του «Marie Curie Cancer Care»
ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Σύνδεσμος Ελληνίδων Γυναικών Φίνσλεϋ και Μπάρνετ
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8446 5436 (Λούση) 07973 431 165 (Χέλεν) 07957 638 108 (Μάρω)

● **Παρουσίαση μυθιστορήματος «Η κλωστή» της Victoria Hislop**

ΤΟΠΟΣ: Ελληνικό Κέντρο, 16-18 Paddington Street, Marylebone, London W1U 5AS
ΩΡΑ: 7.15 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7563 9835
Είσοδος Ελεύθερη

24 Ιουνίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Αθλητική Ημερίδα - Υπαίθριο πάρτυ Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ**

ΤΟΠΟΣ: Compton School, Summers Lane, North Finchley, London N12
ΩΡΑ: 11.00 π.μ. έως 6.00 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07830 208 550

● **Εκδρομή Συνδέσμου Ριζοκαρπασιτών στο Clacton on Sea**

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 01727 568 779 (Γιάννης Χρονιάς) 020 7226 2540 (Μιχάλης Λήδας) 020 8346 9902 (Μαρία Καραολή)

29 Ιουνίου 2012
(ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ)

● **Ομιλία - Ενημέρωση για τον καρκίνο του πνεύμονα**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Ομάδα Ε/κ γυναικών «Αράχνη» σε συνεργασία με τα ιδρύματα των ποδοσφαιρικών ομάδων Άρσεναλ και Τότεναμ Οίκημα οργάνωσης, 13-15 Hercules Street, London N7, 6AT
ΤΟΠΟΣ:
ΩΡΑ: 11.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7263 6261, 020 7263 6317

1η Ιουλίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Αθλητική Ημερίδα - Υπαίθριο πάρτυ Ελληνικού Σχολείου Μάνορ Χιλλ**

ΤΟΠΟΣ: The Totteridge Academy, Barnet Lane, Totteridge, London N20
ΩΡΑ: 11.00 π.μ. έως 6.00 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07803 504 037

3 Ιουλίου 2012
(ΤΡΙΤΗ)

● **Εγκαίνια Έκθεσης Φωτογραφικών Μουσείου Μπενάκη για τους**

● **Ολυμπιακούς Αγώνες «Αθήνα 1896»**

ΤΟΠΟΣ: Ελληνικό Κέντρο Λονδίνου 16-18 Paddington Street, London W1U 5AS
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 7487 5060
Έκθεση με σπάνιες φωτογραφίες από τα αρχεία του Μουσείου Μπενάκη, του Εθνικού Ιστορικού Μουσείου Αθηνών και της Γενναίου Βιβλιοθήκης, που απεικονίζουν τους Πρώτους Ολυμπιακούς Αγώνες της Μοντέρνας Εποχής που έγιναν στην Αθήνα το 1896.

ΩΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ: Δευτ. - Παρ. 4.00-6.00 μ.μ. Για ώρες λειτουργίας τα βράδια και τα Σαββατοκύριακα, επικοινωνήστε με το 020 7487 5060
Είσοδος ελεύθερη.
Η Έκθεση θα είναι σε λειτουργία έως την Κυριακή 12 Αυγούστου

4-13 Ιουλίου 2012
(ΤΕΤΑΡΤΗ)

● **Έκθεσης Φωτογραφίας Δώρου Παρτασίδη «45 χρόνια για την Κύπρο - Εικόνες μέσα από τον φακό μου»**

ΤΟΠΟΣ: 12 Star Gallery, Europe House, 32 Smith Square, London SW1P 3EU
ΩΡΕΣ: 10.00 π.μ. - 6.00 μ.μ. από Δευτέρα έως Παρασκευή
Η Έκθεση γίνεται για να τονιστεί η ανάληψη της προεδρίας της Ε.Ε. από την Κυπριακή Δημοκρατία

8 Ιουλίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Αντικατοχική πορεία. διαδήλωση, συλλαλητήριο στην Trafalgar Square για καταδίκη της τουρκικής εισβολής και κατοχής της Κύπρου**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία Βρετανίας
ΕΚΚΙΝΗΣΗ: Belgrave Square (Τουρκική Πρεσβεία)
ΩΡΑ: 3.00 μ.μ.
ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΣΤΗΝ ΤΡΑΦΑΛΓΚΑΡ
ΩΡΑ: 4.00 μ.μ.
ΟΜΙΛΗΤΡΙΑ: Ελένη Μαύρου Υπουργός Εσωτερικών Κυπριακής Δημοκρατίας. Χαίρετισμοί από Βρετανούς κοινοβουλευτικούς
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 9999

10 Ιουλίου 2012
(ΤΡΙΤΗ)

● **Lobby στη Βουλή των Κοινοτήτων για το Κυπριακό**

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ: Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία Βρετανίας
ΩΡΑ: 7 - 8.30 μ.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8445 9999
Θα προηγηθεί πικετοφορία (5.00 μ.μ.) έξω από τη Βουλή για τους αγνοούμενους της τουρκικής εισβολής

15 Ιουλίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Μνημόσυνο πεσόντων αντιστασιακών κατά το πραξικόπημα στην Κύπρο από την ΕΔΕΚ Η.Β.**

ΤΟΠΟΣ: Ι.Ν. Αγίου Δημητρίου Έντμοντον
ΩΡΑ: Μετά το πέρας της Θείας Λειτουργίας 020 8368 7302 (Μιχάλης Κασίης), 020 8920 2040 (Γιώργος Κουττούκης)

22 Ιουλίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εκδρομή Συνδέσμου Ελληνοκυπρίων Γυναικών Χάρινγκεϊ στο Hastings**

ΤΟΠΟΣ: Οίκημα οργάνωσης, Denmark Road, (off Wightman Rd) London N8 0DZ
ΑΝΑΧΩΡΗΣΗ: 8.30 π.μ. (επιστροφή 8.30 μ.μ.)
ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £15 (ενήλικες), £13 (παιδιά κάτω των 12)
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8348 9011

29 Ιουλίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εκδρομή Συνδέσμου Ηλικιωμένων Tiverton στο Folkestone**

ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £13 (μέλη και παιδιά κάτω των 12) £15 μη μέλη
ΩΡΑ: 8.30 - 9.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07939 065 891 (Ρίτα) 020 7607 8930 και 07752 629 465 (Φάνος)

19 Αυγούστου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εκδρομή Συνδέσμου Ηλικιωμένων Tiverton στο Brighton**

ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £13 (μέλη και παιδιά κάτω των 12) £15 μη μέλη
ΩΡΑ: 8.30 - 9.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07939 065 891 (Ρίτα) 020 7607 8930 και 07752 629 465 (Φάνος)

9 Σεπτεμβρίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εκδρομή Συνδέσμου Ηλικιωμένων Tiverton στο Herne-Bay**

ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £13 (μέλη και παιδιά κάτω των 12) £15 μη μέλη
ΩΡΑ: 8.30 - 9.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07939 065 891 (Ρίτα) 020 7607 8930 και 07752 629 465 (Φάνος)

30 Σεπτεμβρίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εκδρομή Συνδέσμου Ηλικιωμένων Tiverton στο Southend On Sea**

ΕΙΣΙΤΗΡΙΑ: £13 (μέλη και παιδιά κάτω των 12) £15 μη μέλη
ΩΡΑ: 8.30 - 9.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 07939 065 891 (Ρίτα) 020 7607 8930 και 07752 629 465 (Φάνος)

4 Νοεμβρίου 2012
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

● **Εγκαίνια Ιερού Ναού Αγίου Παντελεήμονος & Αγ. Παρασκευής Χάρου**

ΤΟΠΟΣ: Ι.Ν. Αγ. Παντελεήμονος Χάρου, 660 Kenton Road, Harrow, Middx HA3 9QN
ΩΡΑ: Από 9.00 π.μ.
ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ: 020 8732 2833 Πρωτοπρ. Αναστάσιος Σαλαπάτας, 020 8909 3117 Παντελής Δημοσθένους

24 Νοεμβρίου 2012
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

● **Ετήσια Χοροεσπερίδα Ανεξάρτητου Ελληνικού Σχολείου Φίνσλεϋ**

ΤΟΠΟΣ: Royal National Hotel



S. ASPRIS & SON LTD

• Troodos Wines • CASH AND CARRY
• Wines, Spirits & Beer

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ
ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ ΚΟΥΡΤΑΚΗ,
ΩΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΓΑ



ΣΤΗΝ S. ASPRIS & SON LTD ΘΑ ΒΡΕΙΤΕ ΤΟ ΦΗΜΙΣΜΕΝΟ ΚΟΝΙΑΚ 31 ΚΑΙ ΤΟ «ΑΔΕΛΦΑΚΙ» ΤΟΥ... ΚΟΝΙΑΚ 32



ΖΗΤΑΤΕ ΠΑΝΤΑ ΜΠΥΡΑ ΚΕΟ
(large/small, bottles & cans)



★ Επίσης ΟΥΖΟ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΑΙΣ και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ

Κρασιά KEO - Aphrodite, Othello, St. Panteleimon, St. John Commandaria και πολλά άλλα



Ειδικοί για off-licences, Γάμους, Πάρτυς, Εστιατόρια, Clubs

Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές:

★ Καταπληκτικά ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ, γνήσια αίγας και προβάτου, συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα

★ Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΛΙΟΛΑΔΟ (Ελληνικό και Κυπριακό) ΚΑΙ ΕΛΙΕΣ ΕΙΣΑΓΟΜΕΝΕΣ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΑΠΟ ΚΥΠΡΟ ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΕ ΠΟΛΥ ΧΑΜΗΛΕΣ ΤΙΜΕΣ!

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΚΑΙ ΛΙΑΝΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ
47 TURNPIKE LANE, N8
Tel: 020 8340 7899

ΓΙΑ ΧΟΝΔΡΙΚΗ ΠΩΛΗΣΗ
19 FERDINAND STREET, NW1
• Tel: 020 7485 0563/9733

www.aspris.co.uk

ΑΠΟΨΗ

Ώρες ευθύνης, θετικά τα μηνύματα από την Αθήνα

ΤΗΝ ΩΡΑ που γράφονται αυτές οι γραμμές, ο Αντώνης Σαμαράς ορκίζεται πρωθυπουργός της Ελλάδας και η χώρα αποκτά κυβέρνηση συνασπισμού. Οι εξελίξεις είναι θετικές. Τα τρία κόμματα – η Νέα Δημοκρατία, το ΠΑΣΟΚ και η Δημοκρατική Αριστερά – επέδειξαν υπευθυνότητα, παραμέρισαν τις διαφορές τους και προ του εθνικού κινδύνου έδωσαν τα χέρια, ένωσαν τις δυνάμεις τους και στρατεύτηκαν στον πτώσιον αγώνα να σωθεί η Ελλάδα και να επανέλθει στον δρόμο της προόδου και της πραγματικής ευημερίας.

ΑΣ ΕΛΠΙΣΟΥΜΕ ότι οι παθογένειες δεκαετιών, η επίπλαστη ευμάρεια, η ροπή προς τη διαφθορά, η συνήθεια της κλεψιάς και της απάτης, θα ξεριζωθούν από τον πολιτικό βίο και τον δημόσιο εν γένει τομέα.

ΔΥΣΚΟΛΟ το έργο της νέας κυβέρνησης. Βουνό τα προβλήματα, έσωθεν και έξωθεν. Πώς να κυβερνήσεις ένα κράτος που έχει σαθρά θεμέλια και ο καθένας κοιτάει να τα... «κονομήσει»; Όμως, ο πατριωτισμός και η εντιμότητα κάποιων πολιτικών, η καθαρότητα κάποιων δημοσίων λειτουργών δεν εξέλιπταν. Υπάρχουν άνθρωποι με ήθος, ακεραιότητα και ευσυνειδησία, που μπορούν να αναλάβουν το βάρος της εξυγίανσης της κρατικής μηχανής και να οδηγήσουν τον τόπο μπροστά. Υπάρχουν πανεπιστημιακοί δάσκαλοι (πολύ λίγοι, δυστυχώς), αλλά και πνευματικοί άνθρωποι, οι οποίοι δύνανται να επωμισθούν το βάρος της πνευματικής καλλιέργειας της νεολαίας και να εκκολάψουν υπεύθυνους πολίτες, μακράν του φιλοτομαρισμού, της μίζας και της «αρπαχτής».

ΜΙΑ ΣΤΑΘΕΡΗ κυβέρνηση στην Ελλάδα, προϊόν συνεργασίας τριών κομμάτων, παρέχει περισσότερα εγγύγια για έξοδο από την οικονομική, τη θεσμική και τη συστημική κρίση της χώρας. Δεν είναι πλέον εύκολο ο κάθε υπουργός και οι πολλοί διευθυντές τμημάτων να παρανοούν... νόμιμα. Δεν μπορεί να χιζείται ψηφοθηρική κομματική πελατεία, βασισμένη στην αναξιοκρατία και στη διαφθορά. Είναι βασικό, καθοριστικό, η νέα κυβέρνηση να πετύχει, γιατί από τα πεπραγμένα και την πορεία της επηρεάζεται ολόκληρο το Έθνος, μαζί και η Κύπρος.

ΟΙ ΠΡΩΤΕΣ ενδείξεις είναι καλές. Παρά τις αστοχίες στις αρχικές δηλώσεις του Ευάγγελου Βενιζέλου (περί συμμετοχής του ΣΥΡΙΖΑ στην κυβέρνηση και παράκαμψης της συνταγματικής διαδικασίας των διερευνητικών εντολών), φαίνεται ότι η ισχυρή βούληση του λαού για συνεργασία επέδρασε καταλυτικά. Τώρα απομένει να δούμε και να ενδοσκοπήσουμε τα πρόσωπα των νέων υπουργών. Είμαστε σίγουροι ότι θα επιλεγούν οι ικανότεροι και οι πλέον αδιάφοροι.

ΛΥΠΗ εκφράζουμε γιατί τρία ικανά στελέχη του ΠΑΣΟΚ δεν θα συμμετέχουν στο νέο κυβερνητικό σχήμα. Ο Μιχάλης Χρυσοχοϊδής, ο Ανδρέας Λοβέρδος και η Άννα Διαμαντοπούλου μπορούσαν να προσφέρουν ακόμα περισσότερα απ' αυτά που ήδη πέτυχαν ως υπουργοί. Ιδίως η Αν. Διαμαντοπούλου, που κατόρθωσε να «καθαρίσει» τα πανεπιστήμια από τις βρωμίες και το φασιστικό άσυλο, τους «αιώνιους» φοιτητές και έθεσε τις βάσεις για αξιολόγηση του έργου των καθηγητών, οι οποίοι βασιζόνταν στην... εύννοια των φοιτητών.

ΗΛΑΪΚΗ ΕΤΥΜΗΓΟΡΙΑ της περασμένης Κυριακής έθεσε εκτός πολιτικής και κάποια κομματικά στελέχη και μερικούς πολιτικούς που, αν δεν ήταν της... πλάκας, ήταν βάρος στον δημόσιο βίο της χώρας.

Σ' ΑΥΤΕΣ τις κρίσιμες για το έθνος στιγμές, θα ήταν προτιμότερο αν οι πάντες ένωσαν τις δυνάμεις τους. Όμως, το ότι υπάρχει ισχυρή αντιπολίτευση, είναι θετικό. Φτάνει ο ΣΥΡΙΖΑ να αναλάβει με σοβαρότητα το έργο του και να εγκαταλείψει τις άνομες πρακτικές του παρελθόντος μια για πάντα.

ΕΥΧΟΜΑΣΤΕ τα νέα δεδομένα να σημάνουν την αναγέννηση της Ελλάδας και την ανόρθωση του Ελληνισμού.

«Ε»

...ΡΙΠΕΣ...

ΠΟΥΛΗΣΕ... ΠΑΡΑΜΥΘΙΑ Ο ΚΑΤΟΧΙΚΟΣ ΗΓΕΤΗΣ ΓΙΑ ΤΗΝΕ ΠΙΣΚΕΨΗ ΤΟΥ ΣΤΗΝ ΑΓΓΛΙΑ

Τελικά, εκτός από τον Μαγγίνις, ο Έρογλου είδε τον Τζακ Στρο και έναν... μποξέρ!

ΕΠΙΣΤΡΕΦΟΝΤΑΣ στην κατεχόμενη Λευκωσία από το Λονδίνο, ο κατοχικός ηγέτης Ντερβίς Έρογλου πούλησε... ωραία παραμύθια στους συμπατριώτες του για την... καρποφόρα επίσκεψή του στην Αγγλία. Είπε, μεταξύ άλλων, ότι μίλησε στη Βουλή των Λόρδων, ότι είχε συνάντηση με τον τώως υπουργό Εξωτερικών Τζακ Στρο και πραγματοποίησε και άλλες επαφές. Είπε, μάλιστα, ότι ο Στρο τον πληροφόρησε ότι δέχτηκε απειλές για τη ζωή του(!!!) μετά το πρόσφατο άρθρο που έγραψε στον βρετανικό Τύπο υπέρ της διχοτόμησης της Κύπρου.

Η αλήθεια είναι άλλη. Ο Έρογλου στο Λονδίνο αγνοήθηκε πλήρως από τη βρετανική κυβέρνηση και την αντιπολίτευση. Προσπάθησε να εξασφαλίσει συνάντηση με την κυβέρνηση (πρωθυπουργό και ΥΠΕΞ) και τον αρχηγό του Εργατικού Κόμματος ή υψηλόβαθμο εκπρόσωπό του, αλλά όλοι του έκλεισαν την πόρτα.

Την κατάσταση (όπως γράψαμε την προηγούμενη εβδομάδα) «έσωσε» ο «Τούρκος» λόρδος Μαγγίνις, που διοργάνωσε μαζί με την Τουρκάλα βαρώνη Houssein Ece, δείπνο εργασίας προς τιμήν του Έρογλου, στο οποίο παρέστησαν και μερικοί άλλοι φιλότουρκοι λόρδοι.

Ο Τζακ Στρο, που συνάντησε ο Έρογλου, δεν «μετρά» τώρα πια στην πολιτική ζωή της Βρετανίας. Και μια συνάντηση μαζί του δεν ήταν δα και δύσκολη υπόθεση. Εξάλλου, ο Στρο είναι «στρατευμένος» υπηρέτης των τουρκικών συμφερόντων και είναι «δεμένος» να συναντά Τούρκους. Όσον αφορά τις δήθεν απειλές κατά της... ζωής του, που είπε ότι δέχτηκε ο Στρο (υπονοώντας τους

Ελληνοκύπριους), είναι και ψέματα αλλά και διαβολή. Ερμηνεύσε τις έντονες επιστολές διαμαρτυρίας των συμπατριωτών μας, μετά τα κατάρτυστα άρθρα του, ως απειλές!

Αν υπήρχε οποιοδήποτε στοιχείο απειλής κατά της ζωής του, ο Στρο θα κατέφευγε στην Αστυνομία. Δεν το έκανε. Συνεπώς, είναι συκοφάντης.

Ο Έρογλου, όμως, αφού όλοι του γύρισαν την πλάτη, φρόντισε να δει τον Βρετανό μποξέρ David Haye, στον οποίο του παραχώρησαν, κατά το παρελθόν, «διαβατήριο» του ψευδοκράτους, ως αναγνώριση των υπηρεσιών του προς τα κατεχόμενα... Ο μποξέρ αυτός διατηρεί στην κατεχόμενη Κερύνεια προπονητικό κέντρο και είναι γνωστό ότι κατά τους αγώνες πυγμαχίας που έδινε, στο παντελονάκι που φορούσε, είχε τη «σημαία» του ψευδοκράτους. Οπότε, καμία έκπληξη από τη συνάντηση.

Κατά τα άλλα, ο Έρογλου μίλησε στον Τουρκικό Ραδιοσταθμό Λονδίνου και επισκέφθηκε τουρκικά παροικιακά σχολεία του βορείου Λονδίνου, όπου ευτυχώς δεν εισακούστηκε κάποια εισήγηση για... χρηματοδότησή τους από τη νόμιμη κυπριακή κυβέρνηση του Δημήτρη Χριστόφια.

Αυτή, λοιπόν, είναι η αλήθεια για την επίσκεψη Έρογλου στο Λονδίνο. Μια πλήρως αποτυχημένη επίσκεψη, που παρουσιάστηκε εντελώς διαφορετικά, με πολλά ψέματα και παραμύθια.

«Ε»

Π Α Ρ Α Σ Ι Τ Α

Οι εκλογές της 17ης Ιουνίου στην Ελλάδα επέφεραν κάποια ισορροπία σε σύγκριση με εκείνες της 6ης Μαΐου.

Βέβαια, μπήκαν και πολλά «φρούτα» στη Βουλή. Σίγουρα με τη «Χρυσή Αυγή» θα έχουν άσχημα ξεμπερδέματα.

Α, ξέχασα, εκλεχθηκε πάλι, λόγω «λίστας» τώρα, και η Άννα Καραμανλή. Έτσι, δεν θα κλαίει και δεν θα οδύρεται πλέον για να της δώσουν καμιά αθλητική εκπομπή στην ΕΡΤ!

▲ Καλά, εγώ και όλοι οι εχέφρονες έβλεπαν ότι ο Γιώργος Καρατζαφέρης δεν είχε πιθανότητες να εισέλθει στη Βουλή. Οι άλλοι και οι ίδιοι δεν είχαν συναίσθηση της πραγματικότητας.

Μετά που απέβαλε Βορίδη-Άδωνι από το κόμμα (ο μεγάλος... αρχηγός!) και ύστερα από τα σκαμπανεβάσματα και τα καμώματά του έναντι της κυβέρνησης Παπαδήμου (όταν έβαλε το κομματικό πάνω από το εθνικό συμφέρον), ο κόσμος κατάλαβε ότι δεν επρόκειτο για σοβαρό πολιτικό.

Και απεδείχθη και κάτι άλλο: Η ρήση του Ευάγγελου Αβέρωφ για το «αρνί έξω από το μαντρί» ισχύει και σήμερα. Πολλά τα παραδείγματα από το 1974 και εντεύθεν. Πρόσφατα, εκτός του Καρατζαφέρη, η Ντόρα, η Κατσέλλη και ο Μάνος. Οι επόμενοι θα είναι ο Καμμένος, ο Κουβέλης (ανεξάρτητα από τη σοβαρότητα και την υπευθυνότητά του). Οι πρόσκαιρες... ακτινοβολίες δεν πρέπει να ξεγελούν κανέναν. Θυμηθείτε: Τσοβόλας, Σαμαράς, Αβραμόπουλος κ.ά.

Η περίπτωση των Κυπριακών Αερογραμμών και η ενίσχυσή τους από το κράτος κατάντησε ένα κακόγουστο αστείο. Προειδοποιήσαμε από πέρυσι. Πήραν τα 25 εκατ. ευρώ από την τσέπη των φορολογουμένων, υποσχέθηκαν διάφορα (κούφια λόγια) και πάλι στον ίδιο παρονομαστή.

Χρειάζονται τώρα επειγόντως πέντε εκατομμύρια. Και ξανά υποσχέσεις από τη Διοίκηση και τις Συντεχνίες κ.λπ.

Τελικά, δεν ευθύνεται μόνο η κυβέρνηση, αλλά και η Βουλή, που εγκρίνει τις σπατάλες.

Το παράδειγμα της Ολυμπιακής Αεροπορίας έπρεπε να συνετίσει όλους. Ιδιωτικοποιήθηκε, οι υπηρεσίες της καλυτέρευσαν και σταμάτησαν οι απεργίες και τα βολέματα.

▲ Συζητούν ακόμα στην Κύπρο για τα οικονομικά μέτρα που πρέπει να παρθούν. Η κυβέρνηση αντιμετωπίζει την κατάσταση με... συντεχνιακή λογική. Και δεν αναφερόμαστε στους χαμηλόμισθους δημοσίου υπαλλήλους. Αυτοί δεν πρέπει να πειραχτούν. Οι υψηλόμισθοι, όμως, των 5 και των 10 χιλιάδων ευρώ τον μήνα, δεν είναι πρόκληση;

Και σκέφτονται ακόμα να ορθολογήσουν την ΑΤΑ, η οποία με τον τρόπο που δίνεται κατάντησε καρκίνωμα για το κράτος. Τα περί «ευλογίας» κ.λπ. είναι «μουσκούρουθκια». Ο χαμηλά αμειβόμενος να παίρνει ΑΤΑ. Οι καλοπληρωμένοι, όμως, γιατί;

Καλά, δηλαδή, ο Επίτροπος Διεύθυνσης Στέφαν Φούλε, τι χρειαζόταν να πάει στα κατεχόμενα και να έχει συναντήσεις με «κυβερνητικά» στελέχη του ψευδοκράτους; Αν ήθελε να δει τα τ/κ κόμματα, ας τους καλούσε στα ελεύθερα εδάφη.

▲ Οι φιλότουρκοι λόρδοι στη Βρετανία δεν πέτυχαν τους στόχους τους στο σεμινάριο με ομιλήτη τον Ντάουερ την περασμένη εβδομάδα. Στο σημείο αυτό εξαίρω τη στάση του Υπάτου Αρμοστή Αλέξανδρου Ζήνωνος, ο οποίος χειρίστηκε το όλο θέμα με αξιοπρέπεια, ανώτερο ήθος και αποτελεσματικότητα.

HPA

Εθνική Ελλάδος, γειά σου!

Η εθνική ποδοσφαιρική ομάδα της Ελλάδας μάς έκανε και πάλι περήφανους, παρά το αρχικό... μούδιασμα. Ας ελπίσουμε ότι αύριο θα ξεπεράσει και το εμπόδιο που λέγεται Γερμανία και που θεωρείται το φαβορί για τον τίτλο, ώστε ν' ανοίξει μπροστά της ο δρόμος για... επιστροφή στο 2004.

Αν ο Σάντος φιάξει τη σωστή σύνθεση με τον Φεφτατζίδη στην ενδεκάδα, όλα είναι πιθανά.

Πάντως, εκτός από τη Γερμανία, φαβορί θεωρείται πρωτίστως η Ισπανία και ακολουθεί η Ιταλία. Εγώ πιστεύω ότι η Ελλάδα μπορεί. Εκτός κι αν τους... ξεγελάσει όλους η Αγγλία.

HPA



call us on 020 8445 9898
or by fax on 020 8445 9199
 or visit us online at:
www.yvasolicitors.com

YVA House 811 High Road North Finchley London N12 8JT

... at your service for all your legal requirements

η γνώμη μου

Ευχόμαστε στην Ελλάδα το καλύτερο



ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ
ΕΥΣΤΑΘΙΟΥ

Η αγωνία του Ελληνικού λαού, και όχι μόνο, έφτασε την περασμένη Κυριακή στο αποκορύφωμά της. Στην κάλπη παζόταν η ίδια η τύχη της Ελλάδας. Μια παραλίγο πλειοψηφία του Τσίπρα και οι Έλληνες θα ψάχνανε την επομένη να βρουν το λάθος. Η οικονομία της χώρας είναι που είναι στο ναδίρ, θα έπρεπε με βεβαιότητα αμέσως στον οικονομικό και κοινωνικό Καιάδα, αν το κόμμα του ΣΥΡΙΖΑ ερχόταν στην εξουσία. Η αντίδραση των αγορών και των εναπομεινάντων καταθετών στις ελληνικές τράπεζες θα ήταν ακαριαία και αμείλικτη. Η Ελλάδα θα όδευε προς τις χώρες της υπό-Σαχάριας Αφρικής.

Ευτυχώς, οι εκλογές στην πλειοψηφία τους, αντιλήφθηκαν την τελευταία στιγμή τους κινδύνους. Συνειδητοποίησαν στο παρά ένα τον άμεσο κίνδυνο συνολικής κατάρρευσης της χώρας και ψήφισαν σιγουριά, φέρνοντας στην εξουσία κόμματα που ήθελαν και θέλουν το Ευρώ, την Ευρωπαϊκή Ένωση και μια Ελλάδα που βλέπει μπροστά και όχι πίσω.

Οι πειραματισμοί, γιατί περί πειραματισμών επρόκειτο, που υποσχόταν το κόμμα της Ριζοσπαστικής Αριστεράς, δεν οδηγούσαν πουθενά. Εξ άλλου κάτι τέτοια προγράμματα κρατικοποίησεων και άκρατου Κρατισμού που ήθελε να εφαρμόσει ο Τσίπρας, εφαρμόστηκαν και σε άλλες χώρες και είδαμε τα αποτελέσματά τους.

Ήταν τόσο... επιτυχημένα, που χώρες όπως οι πρώην Σοβιετικές Δημοκρατίες και οι πρώην Ανατολικές χώρες ακούνε Σοσιαλισμό τύπου ΣΥΡΙΖΑ και τις πιάνει αναγούλα. Για όσους έχουν αντίθετη άποψη, υπενθυμίζουμε μονάχα πως ο ΣΥΡΙΖΑ δεν είναι τίποτε άλλο παρά ένα συνονθύλευμα του παλιού Κουμμουνιστικού Κόμματος Εσωτερικού και πολλών άλλων «επαναστατών», που ζουν στους δικούς τους κόσμους και τυχόν επιτυχία τους στις κάλπες θα έφερνε στον τόπο την καταστροφή και τίποτε άλλο. Εξ άλλου, πολλοί από αυτούς που πύκνωσαν τις τάξεις του και του έδωσαν το 27% από το 5% που ήταν πριν τις εκλογές του Μαΐου, δεν είναι τίποτε άλλο παρά οι συνδικαλιστές και οι διάφοροι κρατικοδίαιτοι και «κρατιστές» του παλιού ΠΑΣΟΚ που βλέποντας την εξουσία να φεύγει από τα χέρια τους άλλαξαν «φανελλά», για να συνεχίσουν να νέμονται τα αγαθά της εξουσίας. Παλιό κρσί, λοιπόν, σε καινούριο πιθάρι και όπως ξινό ήταν πριν, ξινό θα παραμείνει και τώρα!

Τώρα που «ο κύβος ερίφθη» και η καταστροφή αποσοβήθηκε, ελπίζουμε όλοι πως η χώρα θα μπει αποφασιστικά σε μια νέα τροχιά, ανασυγκρότησης και ανάκαμψης. Οι προσπάθειες των τριών κομμάτων – της Νέας Δημοκρατίας, του ΠΑΣΟΚ και της ΔΗΜΑΡ – να συγκροτήσουν από κοινού μια κυβέρνηση συνεργασίας για επαναδιαπραγμάτευση του «Μνημονίου» και ανάπτυξη, δίνουν ελπίδα και προοπτική στον τόπο.

Πέραν όμως αυτού, η συνεργασία αφραυτής και η συμμετοχή όλων στην προσπάθεια αναδόμησης και νοικοκυρέματος του κράτους, ανεξάρτητα από πολιτικές απόψεις, δίνει μια μεγάλη ελπίδα στον τόπο για ομόνοια και ενότητα. Η Ελλάδα για πρώτη φορά μετά τον Εμφύλιο δοκιμάζει στην ουσία τον «μέσο δρόμο», με αμοιβαίες υποχωρήσεις και αλλαγή θέσεων από όλους. Αυτό δεν μπορεί παρά να είναι για το καλό της χώρας. Ο κάθε Έλληνας εύχεται από καρδιάς το πείραμα να επιτύχει.

Το ένα και πλέον εκατομμύριο των ανέργων και τα εκατομμύρια των νεόπτωχων της Ελλάδας, αλλά και όλη η Ευρώπη γενικά, εύχονται το καλύτερο.

Μνήμη Αποστόλου Βαρνάβα - Ημέρα Κύπρου στο βόρειο Λονδίνο (Wood Green)

Η Ημέρα του ιδρυτού και προστάτου της Εκκλησίας της Κύπρου, Αποστόλου Βαρνάβα, γιορτάστηκε και φέτος από την ομόθυμη Ελληνορθόδοξη Κοινότητα στην περιοχή Wood Green του βορείου Λονδίνου. Η γιορτή είναι παράλληλα αφιερωμένη στην Κύπρο.

Την περασμένη Κυριακή, 17 Ιουνίου, τελέστηκε Αρχιερατικό Συλλείτουργο στον Ιερό Ναό Αποστόλου Βαρνάβα, προϊστάμενου του Αρχιεπισκόπου Θωακείρων κ.κ. Γρηγορίου και συλλειτουργούντων του Επισκόπου Τροπαίου κ.κ. Αθανασίου και άλλων ιεραμένων.

Τον πανηγυρικό της ημέρας εκφώνησε ο Αναπληρωτής Ύπατος Αρμοστής της Κυπριακής Δημοκρατίας στο Λονδίνο Πιόργος Χριστοφίδης. Παρέστησαν εκπρόσωπος της Πρεσβείας της Ελλάδος και αντιπρόσωποι παροικιακών οργανώσεων.

Στην ομιλία του, ο κ. Χριστο-



Οι επίσημοι προσκεκλημένοι με τον Αρχιεπίσκοπο Γρηγόριο και τον Αν. Ύπατο Αρμοστή Γ. Χριστοφίδη

«...σημαντικότερο έργο του Απ. Βαρνάβα, ήταν η συμβολή του, στο ιστορικό συναπάντημα στο νησί, της Ορθοδοξίας και του Ελληνισμού. Από τότε που ο Απ. Βαρνάβας έριξε στην Κύπρο το φως το αληθινόν της Ορθοδοξίας, ο

τουρκική κατοχή συνεχίζεται, όπως και η αλλοίωση του δημογραφικού της χαρακτήρα. Οι παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων δεν έχουν ακόμα αρθεί, 38 χρόνια μετά...»

Ο κ. Χριστοφίδης στηλίτευσε

της, θέτοντας μάλιστα αυθαίρετο χρονοδιάγραμμα την 1η Ιουλίου, ουσιαστικά υπονόμωσε μονομερώς την οποία προοπτική συνέχισης της διαδικασίας κατά τη διάρκεια της Κυπριακής Προεδρίας...»

ΦΩΤΟ: ΔΩΡΟΣ ΠΑΡΤΑΣΙΔΗΣ



φίδης αφού συνεχάρη την Κοινότητα και τον Σύνδεσμο Ελληνορθόδοξων για τη διοργάνωση του εορτασμού, αναφέρθηκε στον βίο και τη δράση του Αποστόλου Βαρνάβα, ο οποίος ήταν «άνηρ αγαθός και πλήρης Πνεύματος Αγίου και πίστεως».

Ο Απόστολος ίδρυσε και οργάνωσε την Εκκλησία της Κύπρου. Και όπως είπε ο κ. Χριστοφίδης,

Ελληνισμός βράδισε στον ίδιο δρόμο με την Χριστιανική Πίστη η οποία του κράτησε το χέρι, είτε για να τον ανεβάσει ψηλά, είτε για να τον στηρίξει σε καιρούς χαλεπούς...»

«...Μνημονεύοντας τον Απόστολο Βαρνάβα, μνημονεύουμε κατά συνέπεια την Ορθόδοξη Εκκλησία στο σύνολό της γιατί αυτή κράτησε την Κύπρο ζωντανή, διαφυλάττοντας τον ελληνικό της χαρακτήρα, τη γλώσσα και τον πολιτισμό της. Όπως και να διαβάσει κάποιος την Κυπριακή ιστορία θα ανακαλύψει ότι σε κάθε αιώνα, σε κάθε μεγάλη ιστορική στιγμή, μια μορφή εκκλησιαστική, είναι αυτή που στηρίζει την προσπάθεια των λίγων Κυπρίων που έπρεπε να επιβιώσουν, μέσα από τις επιδρομές και την σκλαβιά των Αράβων, Φράγκων, Οθωμανών και τόσων άλλων...»

Στη συνέχεια, ο ομιλητής συνεδύσε την γιορτή του Αποστόλου με την κατάσταση στην Κύπρο, λέγοντας πως «ο σепτός του τάφος βρίσκεται στην κατεχόμενη Σαλαμίνα, η οποία, όπως και τόσες άλλες πόλεις και χωριά μας, υπομένουν καρτερικά την αποτίναξη του κατοχικού ζυγού.

«...Η παράνομη στρατιωτική

τη στάση της Τουρκίας, τονίζοντας: «...Η Τουρκία δεν συμμορφώνεται με βασικές αρχές διεθνούς δικαίου, όπως για παράδειγμα ο Χάρτης των ΗΕ και το Δίκαιο της Θάλασσας. Η ίδια θεωρεί, μάλιστα, φυσιολογικό να εξαπολύει απειλές προς όσους, Κράτη - Διεθνείς Οργανισμούς -εταρίες εξασκούν κατά απόλυτα νόμιμο τρόπο τα δικαιώματά τους.

«...Ο πραγματικός στόχος της Αγκυρας είναι ο πλήρης έλεγχος της Κύπρου, λόγω ακριβώς της γεωπολιτικής θέσης του νησιού. Πέραν, αλλά και μέσω, της συνεχιζόμενης παράνομης κατοχής της μισής μας πατρίδας, η πραγματική επιδίωξη του τουρκικού κατεστημένου είναι η εξουδετέρωση της κυριαρχίας της Κυπριακής Δημοκρατίας, προκειμένου να εξυπηρετηθούν τα τουρκικά στρατηγικά συμφέροντα...»

Αναφερόμενος στις συνομιλίες για λύση του Κυπριακού, είπε ότι αυτές έχουν περιέλθει σε στασιμότητα με την αποκλειστική ευθύνη να βαραινεί την τουρκική πλευρά.

«...Η επιμονή της όπως συγκληθεί διεθνής διάσκεψη, χωρίς την προηγούμενη συμφωνία επί όλων των ουσιαστικών πτυχών της λύ-

Ο κ. Χριστοφίδης αναφέρθηκε ακολουθώντας στην ανάληψη της προεδρίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης από την Κυπριακή Δημοκρατία την 1η Ιουλίου, εκφράζοντας τη βεβαιότητα ότι αυτή θα είναι επιτυχημένη και αποτελεσματική.

«...Πέραν της αυτονόητης αναβάθμισης της θέσης της Κύπρου στην ΕΕ, με ό,τι αυτό συνεπάγεται, μια επιτυχημένη Προεδρία θα μεριστοποιήσει το πολιτικό κεφάλαιο της Κύπρου στην ευρωπαϊκή οικογένεια, θα ενισχύσει σημαντικά τα ερείσματά της, και κατά συνέπεια, θα θωρακίσει ακόμα περισσότερο την κυριαρχία της, που τόσο ξεδιάντροπα απειλείται από την Τουρκία...»

Και ο Αναπληρωτής Ύπατος Αρμοστής κατέληξε:

«...Αναλογιζόμενος κανείς την τρισηχίλιετη παρουσία του Κυπριακού Ελληνισμού στο χρόνο και την αλληλένδετη πορεία του με την χριστιανική πίστη, αισθάνεται αναμφίβολα δέος. Οπλίζεται με πίστη για το μέλλον του, παρά τις αντίξοες σημερινές συνθήκες, και ελπίζει σε καλύτερες μέρες...»

Μετά τη Θεία Λειτουργία, παρατέθηκε γεύμα προς τιμήν των παρευρεθέντων.

IT Support & Websites
Nurture your business with strong
IT Roots

www.swift-ds.co.uk
020 8447 4540

Efficient & Effective IT Services
Swift Digital Solutions

Στης Λαρίσης το ποτάμι, με 10ήμερη γιορτή και Κύπριοι μαζί

Λάβαμε την ακόλουθη πρόσκληση:

Για 12η συνεχόμενη χρονιά ο Σύλλογος Κυπρίων Νομού Λαρίσης πάντα σε συνεργασία με τον Κυπριακό Οργανισμό Τουρισμού έλαβε μέρος στις εορτές που πραγματοποιούνται κάθε χρόνο στην Κοίτη του Πηνειού ποταμού. Για ένα δεκαήμερο (από τις 8 έως και τις 17 Ιουνίου), από το πρωί έως και αργά το βράδυ, αναρίθμητοι επισκέπτες βρέθηκαν στο περίπτερο της

ο Σύλλογος Κυπρίων Νομού Λαρίσης και ο Κυπριακός Οργανισμός Τουρισμού πήραν τα εύσημα των διοργανωτών και τους απονεμήθηκαν ειδικά τιμητικά διπλώματα.

Αξίζει να σημειωθεί ότι σύμφωνα με τα στοιχεία του Δήμου Λαρισαίων στο δεκαήμερο των εκδηλώσεων στην κοίτη του Πηνειού, βρέθηκαν περισσότεροι από 200.000 επισκέπτες!



Κύπρου όπου τους δόθηκαν χρήσιμες πληροφορίες, ενημερωτικά φυλλάδια και έντυπα, έκδοσης του Κυπριακού Οργανισμού Τουρισμού και του Γραφείου Τύπου και Πληροφοριών της Κυπριακής Δημοκρατίας. Οι επισκέπτες του περιπέτρου είχαν ακόμα την ευκαιρία να απολαύσουν γνήσιες παραδοσιακές κυπριακές γεύσεις και να γνωρίσουν με τον καλύτερο τρόπο την κυπριακή φιλοξενία.

Το βράδυ της Τετάρτης, 13 Ιουνίου 2012, παρουσιάστηκε ένα πλούσιο καλλιτεχνικό πρόγραμμα με χορούς και τραγούδια από την μουσική παράδοση της Μεγαλονήσου, που ενθουσίασε τους χιλιάδες θεατές, οι οποίοι με την σειρά τους καταχειροκρότησαν τα μέλη του χορευτικού συγκροτήματος. Για την άψογη συμμετοχή τους και στις φετινές Εορτές Πηνειού,



Καλοκαιρινό μπάρμπεκιου της Κοινότητας Γούλιτς

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Η Κοινότητα του Χρυσοσώτηρα στο Γούλιτς οργανώνει Καλοκαιρινό Μπάρμπεκιου, την Κυριακή 24 Ιουνίου, από τις 12 το μεσημέρι, στην οικία του προέδρου της Κοινότητας, κ. Βάσου και Ιωάννας Βασιλείου, στη διεύθυνση 7 Kingsway, Petts Wood, BR@ 1PL.

Ο κήπος της οικίας αυτής συνδέεται με το καταπράσινο πάρκο. Θα υπάρχουν και τέντες με τραπέζια και οι οργανωτές αναμένουν να φιλοξενήσουν κάπου 400 άτομα.

Εισιτήρια £10 για ενήλικες και δωρεάν για τα παιδιά τους. Όλα τα έσοδα θα διατεθούν για την επέκταση και βελτίωση της εκκλησίας του Χρυσοσώτηρα στο Γούλιτς.

Για περισσότερες πληροφορίες και εισιτήρια, τηλεφωνήστε στον κ. Βάσο Βασιλείου, 07970 070 575 (e-mail: v4sos@aol.com), πατέρα Μιχαήλ Παζίνα 07718 899 895, κ. Γιαννούλα Γεωργίου 07890 210 202.

Όλοι είναι ευπρόσδεκτοι.

ΕΛΛΑΔΟΣ ΜΕΓΑΛΕΙΟΝ

Ο ΑΡΧΑΙΟΤΕΡΟΣ ΑΓΡΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ

Στην Κύπρο καλλιεργούσαν σιτάρι και είχαν οικόσιτα τουλάχιστον από το 9000 π.Χ.!!!

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

Κατάλοιπα ανθρακούχων σπόρων τοπικών φυτών, αλλά και άλλων σπόρων, που, μάλλον, λένε, εισήχθησαν από την «λεβαντίνη ακτή» (συμπεριλαμβανομένου του δίκκοκου σίτου^[3]) έχουν επίσης ευρεθεί στον Κλήμονα.

Η ανάλυση των οστών των νεολιθικών Κυπρίων του Κλήμονα απεκάλυψε ότι το κρέας που καταλάβαιναν αυτοί οι χωρικοί, προερχόταν από κνήγι αγριόχοιρου^[4], μικρού και γηγενούς της Κύπρου. Επίσης ότι τα μικρά κατοικίδια (σκύλοι και γάτες) είχαν εισαχθεί από την ασιατική ήπειρο. Αυτό αποδεικνύει ότι είχε κατακτηθεί ήδη η θαλάσσια ναυσιπλοΐα, και από τους κατοίκους της Κύπρου, στην «αυγή» της νεολιθικής περιόδου, όπως προείπα.

Οι αρχαιολόγοι εξακολουθούν να λένε πως «η Κύπρος εδέχθη την επίσκεψη ομάδων ανθρώπων, κατά την διάρκεια αυτής της περιόδου»...

Αλλά ακόμη η κυπριακή γη έχει πολλά να πει και να μας εκπλήξει... Αναμένετε...

Η περιοχή Κλήμονες ανεσκάφηκε έως το τέλος Μαΐου 2012. Ένας νέος γύρος ανασκαφών θα αρχίσει το 2013. Η έρευνα χρηματοδοτείται από το CNRS, το Ευρωπαϊκό Leche, το Εθνικό Μουσείο d'Histoire Naturelle (γαλλικό Εθνικό Μουσείο Φυσικής Ιστορίας, ή MNHN), το INRAP, το γαλλικό υπουργείο Εξωτερικών και Ευρωπαϊκών Υποθέσεων και την Ecole Française d'Athènes (Γαλλική Σχολή Αθηνών).

ΠΗΓΕΣ:

— Από μια συνεργασία μιας ομάδος Γάλλων αρχαιολόγων^[5], του CNRS, του Εθνικού Μουσείου Φυσικής Ιστορίας Γαλλίας, του INRAP, του EHESS και του Πανεπιστημίου της Τουλούζης. Οι ανακοινώσεις έχουν δημοσιευθεί στα Πρακτικά της Εθνικής Ακαδημίας Επιστημών (PNAS).

— Επίσης CNRS / <http://phys.org>, <http://www.heritagedaily.com>, <http://www.mcv.gov.cy> Και «First wave of cultivators spread to Cyprus at least 10,600 y ago» των J.-D. Vigne, Fr. Briois, Ant. Zazzo, G. Willcox, Th. Cucchi, St. Thiebault, Is. Carrere, Y. Franel, R. Touquet, Chl. Martin, Chr. Moreau, Cl. Comby, και J. Guilaine.

ΥΠΟΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

[5] Υπό την διεύθυνση των J. Guilaine (College de France), Fr. Briois (EHESS) και J.-D. Vigne (CNRS-Museum National d'Histoire Naturelle).

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΤΑ ΒΙΒΛΙΑ ΤΟΥ ΓΙΩΡΓΟΥ ΛΕΚΑΚΗ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΑ ΠΑΡΑΓΓΕΙΛΕΤΕ ΑΠΟ ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΠΩΛΕΙΟ «ΑΡΙΣΤΟΤΕΛΕΙΟ», ΕΡΜΟΥ 61, 54 623 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ • e-mail: erwdios@otenet.gr



Γράφει από την Αθήνα ο συνεργάτης μας **Γιώργος Λεκάκης**, συγγραφέας, λαογράφος www.lekakis.com

—Λεκάκης Γ. «Σύγχρονης Κύπρου περιήγησις» (υπό έκδοσιν).

Ελέφαντες και ιπποπόταμοι ζούσαν στην Κύπρο το 8500 π.Χ.

Στην Κύπρο ζούσαν ελέφαντες και ιπποπόταμοι προ του 8500 π.Χ., όταν έφθασαν στο νησί οι πρώτοι αγρότες και κτηνοτρόφοι από τα απέναντι παράλια της Μ. Ασίας, φέρνοντας μαζί τους αίγες και πρόβατα, τα πρώτα εξημερωμένα ζώα στην ιστορία της Μεσογείου...

Αυτό έδειξαν νέα επιστημονικά ευρήματα, τα οποία αλλάζουν κι αυτά τις μέχρι τώρα γνωστές χρονολογίες της κτηνοτροφίας στην Ευρώπη...

«Οι αρχαιολόγοι έκαμαν λάθος στις εκτιμήσεις τους για την γέννηση της γεωργίας και της κτηνοτροφίας, από τα θεμελιώδη γεγονότα της ανθρώπινης ιστορίας. Βασιζόμενοι στην χρονολόγηση των οστών μικρόσωμων ζώων, έπεσαν έξω στους υπολογισμούς τους. Για πολλά χρόνια θεωρούσαν πως οι άνθρωποι εξημέρωσαν τα πρώτα ζώα πολύ αργότερα από ό,τι συνέβη. Στην πραγματικότητα, τα οστά των μικρότερων ζώων είναι ένδειξη της στροφής στα θηλυκά ζώα, τα οποία ήταν ευκολότερο να τα πιάσουν και να τα εξημερώσουν», λέει η Μελίνα Ζέντερ, αρχαιολόγος του Ινστιτούτου Σμιθσόνιαν.

ΤΕ TowerEstates

Sales - Lettings - Management

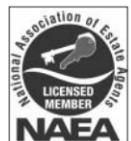
Στα πολυτελή γραφεία της Tower Estates, στην καρδιά του Palmers Green θα εξυπηρετηθείτε σε οτιδήποτε αφορά την περιουσία σας, με την εγγύηση της 25χρονης εμπειρίας μας για ενοικιάσεις, πωλήσεις, management κ.ά.

18 Aldermans Hill, Palmers Green, London N13 4PN

• Tel: 020 8920 9820 • Fax: 020 8920 9821

e-mail: email@towerestates.net

www.towerestates.net



Η ετήσια χοροεσπερίδα του Ελληνικού Σχολείου Αγίου Παντελεήμονος Χάρου

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Το Σάββατο 16 Ιουνίου 2012 η Επιτροπή Γονέων του Ελληνικού Κολεγίου Αγ. Παντελεήμονος Harrow ΒΔ Λονδίνου οργάνωσε μια εξαιρετική Χοροεσπερίδα. Σ' αυτήν έλαβαν μέρος περίπου 200 άτομα, Γονείς, Εκπαιδευτικοί και βέβαια Μαθητές και Μαθήτριες του Κολεγίου.

Επίσημος προσκεκλημένος ήταν ο κ. Σάββας Παυλίδης,

στη διάρκεια της υπέροχης αυτής βραδιάς, γευθήκαμε μια τεράστια χαρά με τη σπουδαία νίκη - πρόκριση στην προημιτελική φάση του Euro 2012 της Εθνικής Ομάδας Ποδοσφαίρου της Ελλάδος! Δυστυχώς γευθήκαμε και μια μεγάλη λύπη, με την επίσημη ανακοίνωση της αναχώρησης του Δρα Σερραφείμ Κυριακίδη από την Προεδρία της Επιτροπής Γονέων του Κολεγίου. Τον απερχόμενο Πρόεδρο ευχαρίστησε ευγνωμόνως ο Διευ-

σκόλα τους Αντη Παρασκευά.

Επίσης, θα πρέπει να σημειωθεί με έμφαση η μεγάλη προσπάθεια που κατέβαλαν τα μέλη της Επιτροπής Γονέων, με σκοπό την επιτυχία της εκδήλωσης, η οποία απέδωσε στο Ταμείο του Κολεγίου το ποσό των £3000. Επικεφαλής της εξαιρετικής και αποδοτικής αυτής προσπάθειας ήταν η Αντιπρόεδρος Δρ. Ξένια Καντάρη και το μέλος της Επιτροπής Φωτούλα Wilson, βοηθούμενες από όλα



Ο κ. Παυλίδης μετά της συζύγου του και στελέχη της Κοινότητας Αγ. Παντελεήμονος

Σύμβουλος Εκπαίδευσης της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας στο Λονδίνο και Επιθεωρητής - Προϊστάμενος της Κυπριακής Εκπαιδευτικής Αποστολής στο Ην. Βασίλειο, συνοδευόμενος από την σύζυγό του. Την εκδήλωση παρακολούθησαν ο Πρόεδρος της Κοινότητας Αγ. Παντελεήμονος κ. Παντελής Δημοσθένους και ο Αντιπρόεδρος κ. Χρήστος Ορθοδόξου.

θυντής του Κολεγίου Πρωτοπρ. Αναστάσιος Δ. Σαλαπάτας και η Επιτροπή Γονέων του προσέφερε αναμνηστικό δώρο.

Αξίζει οπωσδήποτε να υπογραμμίσουμε την άκρως επιτυχημένη και πολύ ευχάριστη και ζωνρή παρουσία των παιδιών του Κολεγίου, τα οποία παρουσίασαν μια μεγάλη σειρά από Παραδοσιακούς Χορούς, τους οποίους διδάχθηκαν από τη δα-

τα άλλα μέλη.

Κατά την εν λόγω εκδήλωση κυκλοφόρησε και το φετινό τεύχος του Ετήσιου Περιοδικού του Κολεγίου «*Μαθητικά Μηνύματα*».

Την εκδήλωση διάνθιζαν μουσικά ο μαέστρος και δάσκαλος μουσικής του Κολεγίου Ανδρέας Μισιρίης, με τη σύζυγό του Αγγελική, καθώς και ο DJ Ανδρέας Νικολάου.



Το φιλανθρωπικό δείπνο του Κλάδου Γυναικών του ΔΗΣΥ Η.Β.

Λάβαμε την ακόλουθη ανακοίνωση:

Ο Κλάδος Γυναικών ΔΗΣΥ Η.Β. πραγματοποίησε πρόσφατα με μεγάλη επιτυχία, φιλανθρωπικό δείπνο, στο οίκημα της Κυπριακής Αδελφότητας, Britania Road, North Finchley, London, N12 9RU.

Την εκδήλωση τίμησαν με την παρουσία τους ο Επίσκοπος Τροπαίου κ. Αθανάσιος, ο πρόεδρος

λύνει τον πόνο Ελλαδιτών. Λειτουργούν καθημερινά με ευθύνη της Μητροπόλεως 14 συσσίτια, επίσης κατάστημα δωρεάν παροχής ειδών υγιεινότητας, καθώς και άλλες πρωτοβουλίες για τους ανέργους και για νέους ανθρώπους που δεν ευρίσκουν εργασία.

Ιδιαίτερα σημαντική είναι η συνεισφορά της



Η πρόεδρος των Τμήματος Γυναικών ΔΗΣΥ Η.Β. Βικτώρια Κούβαρου καλωσορίζει τους παρευρεθέντες στην εκδήλωση

του ΔΗΣΥ Η.Β. Αντρέας Παπαευριπίδης μετά της συζύγου του, η Ευρωβουλευτίνα Μαρίνα Γιαννακουδάκη, ο Προϊστάμενος της Κυπριακής Εκπαιδευτικής Αποστολής κ. Σάββας Παυλίδης μετά της συζύγου του, η Δρ Έλλη Παπαφώτη, ο κ. Αντρέας Καραολής μετά της συζύγου του, ο κ. Χρήστος Λαζαράκης μετά της συζύγου του και άλλοι

στην ιατροφαρμακευτική περίθαλψη του πληθυσμού, που λόγω οικονομικών δυσκολιών, δεν μπορεί να επισκεφθεί ιδιώτες γιατρούς και να αγοράσει τα απαραίτητα φάρμακα.

Μεταξύ άλλων, η κ. Κούβαρου είπε ότι, γι' αυτό και όλοι εμείς καλούμεθα να δώσουμε ένα ηχηρό μήνυμα ελπίδας, ότι ο απανταχού Ελληνισμός ενο-



Ο Επίσκοπος Τροπαίου (όρθιος) απευθύνει χαιρετισμό στην εκδήλωση

εκπρόσωποι σωματείων και οργανώσεων.

Η εκδήλωση ήταν αφιερωμένη στο φιλανθρωπικό έργο της Μητροπόλεως Θεσσαλονίκης.

Την εκδήλωση χαιρέτησαν ο Επίσκοπος Τροπαίου, η κα Γιαννακουδάκη και ο κ. Παπαευριπίδης, ο οποίος συνεχάρη το γυναικείο τμήμα του ΔΗΣΥ για το αξιόλογο φιλανθρωπικό έργο, που επιτελούν αθόρυβα εδώ και 23 χρόνια.

Η πρόεδρος του Κλάδου Γυναικών ΔΗΣΥ Η.Β. κ. Βικτώρια Κούβαρου, καλωσόρισε και ευχαρίστησε τους παρευρισκομένους, παρουσιάζοντας το αξιόλογο έργο που κάνει η Μητρόπολη Θεσσαλονίκης, η οποία διοργανώνει συσσίτια για να απα-

μένους και σύσσωμος, μπορεί να ανταπεξέλθει στις δυσκολίες των καιρών. Αυτό το έχει αποδείξει πολλές φορές ο Ελληνισμός στη μακρά ιστορία του και είναι σε θέση να το επαναλάβει, ακόμη περισσότερες.

Καθήκον μας είναι, ως αδέρφια και ορθόδοξοι χριστιανοί που είμαστε, να βοηθήσουμε στο μέτρο των δυνατοτήτων μας, και η Ελλάδα μας σιγά-σιγά να μπει ξανά στο δρόμο της προόδου και της ανάπτυξης.

Τελειώνοντας ευχαρίστησε τους δωρητές και όλους όσους είχαν συνδράμει για να πραγματοποιηθεί και να πετύχει η φιλανθρωπική εκδήλωση.



Κύπρος



«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»

Νέος νόμος για τα Δ.Σ. των Ημικρατικών

Τα κόμματα της αντιπολίτευσης υπερψήφισαν την πρόταση νόμου του Αβέρωφ Νεοφύτου για τους ημικρατικούς οργανισμούς. Η πρόταση υπερψηφίστηκε από τους 27 βουλευτές του ΔΗΣΥ, του ΔΗΚΟ, της ΕΔΕΚ, του ΕΥΡΩΚΟ, των Οικολόγων και τον Ζαχαρία Κουλιάνη, εναντίον τάχθηκαν οι 18 βουλευτές του ΑΚΕΛ και υπήρξε και μια αποχή από πλευράς Νίκου Κουτσού. Μεταξύ άλλων προβλέπεται ότι τα νέα Διοικητικά Συμβούλια που θα διοριστούν σύντομα από τον Πρόεδρο Χριστόφια θα είναι για εφτά μήνες και θα λήγει η θητεία τους τον ερχόμενο Μάρτιο.

Ο επόμενος Πρόεδρος θα διορίσει τα νέα Διοικητικά Συμβούλια ημικρατικών οργανισμών τον Μάρτιο του 2013 και θα έχουν θητεία για δύο χρόνια, αντί για τρία που ήταν μέχρι τώρα. Μπήκε επίσης περιορισμός για δύο θητείες στα ίδια Δ.Σ., ώστε συνολικά να βρίσκονται στην ίδια θέση για πέντε χρόνια, όσα δηλαδή και η θητεία του εκάστοτε Προέδρου.

Ιδιαίτερα έντονες οι τοποθετήσεις από πλευράς ΑΚΕΛ τόσο από τον Αντρο Κυπριανού όσο και από τον Νίκο Κατσουρίδη, οι οποίοι έστειλαν συγκεκριμένα μηνύματα. Ο κ. Κατσουρίδης μίλησε για αλαζονεία από πλευράς ΔΗΣΥ και για μεθοδεύσεις από τον Ιούλιο του 2012 για το τι θα κάνει μετά τον Φεβρουάριο του 2013. Νομίζουν, είπε, ότι θα κάνουν περίπατο.

«Δεν θα κάνουν περίπατο», κατέληξε ο Κοινοβουλευτικός Εκπρόσωπος του ΑΚΕΛ.

Στη συνέχεια ο κ. Κυπριανού επεσήμανε πως «αυτός ο έρωτας που αναπτύσσεται θα



έχει κοντά ποδάρια και θα το δούμε στο μέλλον».

Ο ΔΗΣΥ απέρριψε τις θέσεις ΑΚΕΛ ότι το όλο θέμα σχετίζεται με τις προεδρικές εκλογές, με τον Ιωάνη Νικολάου να κατηγορεί το ΑΚΕΛ ότι η μόνη του έγνοια είναι πως τα Δ.Σ. που θα διορίσει δεν θα είναι εκεί για άλλα δύο χρόνια. Στην αντίθεση του ΑΚΕΛ για «εφταμηνήτικα» Δ.Σ. (όπως τα χαρακτήρισε ο Γιώργος Λουκαΐδης), ο κ. Νικολάου είπε πως μπορούν να επαναδιοριστούν τα ίδια για άλλους εφτά μήνες. Απευθυνόμενος προς το ΑΚΕΛ ανέφερε πως «δεν διορίζουμε μέλη Η.Ο. με βάση την κομματική τους ταυτότητα».

Όλες οι πλευρές που τάχθηκαν υπέρ της πρότασης νόμου στάθηκαν ιδιαίτερα στην ανάγκη αλλαγών τόσο στον τρόπο διορισμού

των Δ.Σ. των Ημικρατικών, αλλά και σε λήψη μέτρων καλύτερου ελέγχου τους από την κυβέρνηση και τη Βουλή.

Ο Αβέρωφ Νεοφύτου επεσήμανε την ανάγκη να υπάρξουν αυστηρά κριτήρια στην επιλογή η οποία να γίνεται σε συνεργασία μεταξύ εκτελεστικής και νομοθετικής εξουσίας και παράλληλα να αφαιρεθεί από τα συμβούλια το δικαίωμα προσλήψεων και προαγωγών στους ημικρατικούς και το ρόλο αυτό να τον αναλάβει μια επιτροπή ανάλογη της ΕΔΥ.

Υπερψηφίζοντας την πρόταση Αβ.Νεοφύτου, ΔΗΚΟ, ΕΔΕΚ, ΕΥΡΩΚΟ και Οικολόγοι επεσήμαναν ότι αυτή στρέφεται προς τη σωστή κατεύθυνση, ότι αφορά στον εκσυγχρονισμό των ημικρατικών.

ΣΕ ΕΠΟΧΕΣ ΚΡΙΣΗΣ ΚΑΙ ΑΝΑΖΗΤΗΣΗΣ ΔΑΝΕΙΚΩΝ ΑΠΟ ΤΟ ΚΡΑΤΟΣ...

Στο ΡΙΚ οι πιο «ακριβοί» υπάλληλοι...

Στην πρώτη θέση με μεγάλη διαφορά εξακολουθούν να βρίσκονται οι μόνιμοι υπάλληλοι του ΡΙΚ σε ό,τι αφορά το ετήσιο κόστος εργοδότησής τους, με τους υπόλοιπους υπαλλήλους των ημικρατικών οργανισμών να τους αποκαλούν «πατρίκιους» των ημικρατικών οργανισμών. Και όχι τυχαία καθώς ο μέσος όρος δαπάνης των μόνιμων υπαλλήλων του ΡΙΚ ανήλθε το 2011 στα €6.730 τον μήνα!

Η έκθεση της Γενικής Ελέγκτριας Χρυστάλλας Γιωρκάτζη για το 2011, που δόθηκε στη δημοσιότητα, είναι αρκούντως διαφωτιστική. Ειδικότερα:

ΡΙΚ: Ο μέσος όρος δαπάνης των 145 μόνιμων υπαλλήλων



του Ιδρύματος – αυξήθηκαν κατά 10 με βάση τα στοιχεία του 2010 – ανήλθε στις €80.740 ή €6.730 τον μήνα σε σύγκριση

με €79.012 ή €6.584 τον μήνα που ήταν το 2010.

ΑΗΚ: Ο μέσος όρος των δαπανών για το μόνιμο προσωπικό,

λαμβάνοντας υπόψη τη συνολική επιβάρυνση για το Ταμείο Συντάξεων, ύψους €33 εκατ., ανήλθε ανά υπάλληλο στις €57.975 (€55.401 το 2010) ή €4.831 τον μήνα.

ΑΤΗΚ: Ο μέσος όρος δαπάνης των μόνιμων υπαλλήλων με την ελλειμματική εισφορά στο Σχέδιο Συντάξεων ανήλθε στις €67.185 (€64.667 το 2010) ή €5.599 τον μήνα.

Οργανισμός Αγροτικών Πληρωμών: Ο μέσος όρος δαπάνης για κάθε εργοδοτούμενο ήταν €37.672 (€35.208 το 2010) ή €3.140 μηνιαία.

ΚΟΑ: Ο μέσος όρος δαπανών για κάθε εργοδοτούμενο ήταν €55.516 (€53.960 το 2010) ή €4.627 /μήνα.

ΣΕΠ: Ο μέσος όρος δαπανών των μόνιμων υπαλλήλων του Συμβουλίου Ελαιοκομικών Προϊόντων ανήλθε στις €55.474 (€54.265 το 2010) ή €4.623 μηνιαία.

ΟΚΓΒ: Ο μέσος όρος δαπανών των μόνιμων υπαλλήλων του Οργανισμού Κυπριακής Γαλακτοκομικής Βιομηχανίας ανήλθε στις €55.005 (€53.291 το 2010) ή €4.584 τον μήνα.

ΛΕΥΚΟΘΕΑ

Κατηγορίες Άντρου Κυπριανού κατά στελεχών του... ΑΚΕΛ

Μια υπόγεια διαφορετική προσέγγιση των επιλογών που έχει ενόψει της η κομματική ηγεσία του ΑΚΕΛ για τις προεδρικές εκλογές έφερε στην επιφάνεια η πληροφορία ότι εκλεκτός του Προέδρου Χριστόφια που προτείνεται για προεδρικός υποψήφιος είναι ο νυν υπουργός Υγείας, Σταύρος Μαλάς.

Ο Άντρος Κυπριανού από τις συχνότητες του Τρίτου Προγράμματος μέμφθηκε ανοιχτά κομματικά στελέχη ότι με διαρροές υπηρετούν σκοπιμότητες. Ο ασκός του Αιόλου άνοιξε με αφορμή πληροφορία της «Αλήθειας», ότι το όνομα του υπουργού Υγείας Σταύρου Μαλάς ήταν το ένα από τα δύο ονόματα που προτάθηκαν από τον Πρόεδρο Χριστόφια στο Πολιτικό Γραφείο του ΑΚΕΛ. Το δεύτερο όνομα ήταν του υπουργού Άμυνας Δημήτρη Ηλιόδη. Στην πρόταση όπως ο Σταύρος Μαλάς είναι ο προεδρικός υποψήφιος μείτρησαν οι μακαριακές καταβολές του, ότι προέρχεται από τον κεντροαριστερό χώρο, χωρίς να διαθέτει κομματική ταυτότητα του ΑΚΕΛ.

Προέρχεται από τους Ενωμένους Δημοκράτες, κατήλθε στις τελευταίες βουλευτικές εκλογές με το ψηφοδέλτιο του ΑΚΕΛ στην Πάφο υπό την ομπρέλα των Νέων Δυνάμεων-κατετάγη τέταρτος με 604 ψήφους έναντι 3788 του πρωτεύσαντα και εκλεγέντα βουλευτή Α. Φακοντή. Μέτρησε ακόμη η ηλικία του, γεννήθηκε το 1967 και το γεγονός ότι δεν είναι πολιτικός καριέρας, αλλά επιστήμονας (είναι γενετιστής).

Ο ΓΓ του ΑΚΕΛ απέφυγε το όποιο σχόλιο για το όνομα του Σταύρου Μαλά, επιβεβαίωσε όμως με τη δριμύεια αντίδρασή του για διαρροές τη συζήτηση του ονόματος. Ήταν ιδιαίτερα επικριτικός για κομματικά στελέχη του ΑΚΕΛ ότι μεταφέρουν πληροφορίες προς δημοσιογράφους προς εξυπηρέτηση συγκεκριμένων σκοπιμοτήτων. Διαχώρισε την ευθύνη των δημοσιογράφων σημειώνοντας ότι το φαινόμενο δεν είναι τωρινό, αλλά παλιό και προσδιόρισε ότι η κριτική του αφορά λίγα κομματικά στελέχη - κι όχι τους δημοσιογράφους που χρησιμοποιούνται ως οχήματα μεταφοράς πληροφοριών - αλλά αρκετά για να προκαλούν σύγχυση.

Κ. ΚΑΖΑΜΙΑΣ: «Δεν έχω τις φυσικές δυνάμεις»

Ο τέως υπουργός Οικονομικών Κίκης Καζαμίας, με γραπτή δήλωσή του διευκρινίζει πως οποιαδήποτε συζήτηση γύρω από την ενδεχόμενη υποψηφιότητά του για την Προεδρία της Δημοκρατίας είναι περιττή και αχρείαστη, καθώς ήδη γνωστοποίησε την απόφασή του ότι οι φυσικές του δυνάμεις δεν του επιτρέπουν να αποδεχθεί πιθανή ανάμιξη στις προεδρικές εκλογές.



Έφυγε από τη ζωή ο Ανδρέας Αζίνας, από τους πρωτεργάτες της ΕΟΚΑ

Απεβίωσε, σε ηλικία 85 ετών, ο Ανδρέας Αζίνας, ένας από τους στενούς συνεργάτες των ιστορικών ηγετών της Κύπρου, Αρχιεπισκόπου Μακαρίου και Γεωργίου Γρίβα-Διγενή.

Ο Ανδρέας Αζίνας, ο οποίος υπήρξε εκ των πρωτεργατών του απελευθερωτικού αγώνα της ΕΟΚΑ κατά των Βρετανών την περίοδο 1955-59, γεννήθηκε στη Λεμεσό τον Δεκέμβριο του 1927 και σπούδασε Γεωπονική στη Βρετανία και τη Θεσσαλονίκη.

Το 1953 εξελέγη Γενικός Γραμματέας της Παναγροτικής Ένωσης Κύπρου.

Κατά τη διάρκεια του αγώνα της ΕΟΚΑ, ήταν υπεύθυνος για την αποστολή οπλισμού και συνεργάστηκε στενά με τον Αρχιεπίσκοπο Μακάριο και τον Γεώργιο Γρίβα Διγενή.

Τον Απρίλη του 1959, ο Ανδρέας Αζίνας διορίστηκε υφυπουργός Γεωργίας στη μεταβατική Κυβέρνηση Μακαρίου, το 1960 ανέλαβε την ευθύνη του Συνεργατικού Κινήματος και αργότερα διορίστηκε διοικητής της Συνεργατικής Τράπεζας Αναπτύξεως.

Επίσης, διετέλεσε διευθυντής του ραδιοτηλεοπτικού σταθμού «Ο Λόγος».

Η κηδεία του Ανδρέα Αζίνας έγινε τη Δευτέρα, στον Ιερό Ναό Αποστόλου Βαρνάβα, στη Δασούπολη, προϊσταμένου του Αρχιεπισκόπου Χρυσόστομου.

Πριν λίγα χρόνια, η εφημερίδα μας είχε διοργανώσει συγκέντρωση στο Λονδίνο, όπου είχε παρουσιαστεί το βιβλίο του «50 χρόνια σιωπής», στην οποία ο Ανδρέας Αζίνας μίλησε για τον Αγώνα του 1955-59 και απάντησε σε ερωτήσεις.

Αιωνία του η μνήμη.

SAMPLE MACHINIST WANTED

Experienced sample machinist required for busy ladies wear supplier in central London, spectacular wages

Please call Judy

0207 387 5384



Του ανταποκριτή μας στην Αθήνα
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ



Ελλάδα

«Σαν βγεις στον πηγαιμό για την Ιθάκη, να εύχεται να 'ναι μακρύς ο δρόμος»

Σ Χ Ο Λ Ι Α

Καθαρή νίκη της Νέας Δημοκρατίας

Τη συνέχιση της φιλοευρωπαϊκής πορείας της Ελλάδος επέλεξε το εκλογικό σώμα στις 17/6, αναδεικνύοντας πρώτη δύναμη τη Νέα Δημοκρατία, κλείνοντας τα αυτιά του στις σειρήνες της αβεβαιότητας για το μέλλον, που διακινδύνευαν τη θέση της Ελλάδος στην Ευρωζώνη. Καθαρή νίκη κατέγραψε η Νέα Δημοκρατία, διαψεύδοντας όλες τις «Κασσάνδρες» που μίλούσαν για ντέρμπι μέχρι τελευταία στιγμή, αφήνοντας πίσω τον δεύτερο ΣΥΡΙΖΑ κατά περίπου 3 ποσοστιαίες μονάδες.

Το κόμμα της κεντροδεξιάς παράταξης αναδείχθηκε για άλλη μια φορά, μετά τις εκλογές της 6ης Μαΐου η πρώτη επιλογή των Ελλήνων πολιτών, συγκεντρώνοντας περίπου το 30%. Σε σχέση με την προηγούμενη εκλογική αναμέτρηση, βελτίωσε τα ποσοστά της κατά περίπου 11%, καταλαμβάνοντας 129 έδρες, από 108 της τελευταίας πλέον βραχύβιας Βουλής του μεταπολιτευτικού μας βίου.

Καθολική ήταν η επικράτησή της στις περισσότερες εκλογικές περιφέρειες της Ελλάδος, κυρίως σε περιοχές με αγροτικό και ημιαστικό πληθυσμό. Εν γένει ήταν πολύ καλή η παρουσία της στη Βόρεια, Κεντρική και Δυτική Ελλάδα, όπως και στην Πελοπόννησο, ενώ αρκετά καλά πήγε στα νησιά του Αιγαίου.

Από την πλευρά του, ο ΣΥΡΙΖΑ, που θεωρεί τον εαυτό του κερδισμένο, είδε τα ποσοστά του να εκτοξεύονται από το 16,78% του Μαΐου στο 26,6%. Από τις εκλογές του 2009 δε, ουσιαστικά εξαπλασίασε τις δυνάμεις του, αφού τότε είχε συγκεντρώσει μόλις το 4,6% των ψήφων.

Χωρίς τα βαρίδια του χθες

Το μοντέλο του επαγγελματία πολιτικού δοκιμάστηκε, απέτυχε και ήρθε η ώρα της απόσυρσης, ταυτόχρονα με το αμαρτωλό καθεστώς των πελατειακών σχέσεων που ανέθρεψε τη διαπλοκή, τη διαφθορά και τις υπόγειες συναλλαγές. Το πάρε-δώσε των πολιτικών με τους Έλληνες πολίτες πρέπει να τελειώσει. Η Ελλάδα βασανίστηκε για δεκαετίες και σήμερα καταρρέει, κυρίως γιατί οι δεσμοί κομμάτων και ψηφοφόρων ξεπέρασαν τα όρια της ιδεολογικής ταύτισης και έφτασαν στο ρουσφέτι, το προσωπικό συμφέρον και το βόλεμα.

Το σημερινό ελληνικό πολιτικό σκηνικό πρέπει να ανατραπεί, πριν η γάγγραινα της συναλλαγής μολύνει και ό,τι νέο επιχειρείται να γεννηθεί. Πριν αυτοί που το υπηρετούσαν και το απομυζούσαν τόσα χρόνια παρεισφύσουν σε νέους ελπιδοφόρους σχηματισμούς. Η επόμενη ημέρα των εκλογών, όπως όλα δείχνουν, θα φέρει μεγάλες ανακατατάξεις στο ελληνικό πολιτικό τοπίο και είναι ευκαιρία να απαλλαχτεί από τα βαρίδια του παρελθόντος, που γιγαντώθηκαν μέσα σε κομματικούς σωλήνες.

Άφαντοι οι Έλληνες

Με τους ξένους εφέτος να νοιώθουν ανασφάλεια να επισκεφθούν τα αγαπημένα τους ελληνικά νησιά και με τους Έλληνες να μην μπορούν να παραθερίσουν παρά μόνο στο εξοχικό τους, το εφετεινό καλοκαίρι προβλέπεται δυσόϊνο.

Ο πιο ταξιδιάρικος λαός, οι Γερμανοί, θα προτιμήσει εφέτος άλλους προορισμούς, όπως την Τουρκία και ίσως την Ισπανία, με τις απώλειες στην Ελλάδα να φτάνουν το 30%. Η βρετανική αγορά, επίσης δεν προσφέρει εφέτος στον ελληνικό τουρισμό, καθώς τόσο η οικονομική κρίση, όσο και η διοργάνωση των Ολυμπιακών Αγώνων κρατούν μακριά τους Βρετανούς τουρίστες. Οι αφίξεις από άλλες χώρες, όπως η Γαλλία, η Ιταλία, η Ολλανδία και οι Σκανδιναβικές χώρες, παρουσιάζουν επίσης κάμψη, που μάλλον είναι ελεγχόμενη και ίσως σε αρκετές περιπτώσεις να μη φτάσει στο 10%.

Από άλλες χώρες, όπως η Ρωσία, οι ΗΠΑ ή το Ισραήλ, η εικόνα είναι σίγουρα θετική για τους Ρώσους, που εξακολουθούν να βρίσκουν ελκυστικές τις διακοπές στην Ελλάδα, αν και έχει παρατηρηθεί ότι διεκδικούν πιο επίμονα χαμηλότερες τιμές από τους ξενοδόχους.

Όσο για τους Έλληνες, αναμένεται να είναι άφαντοι εφέτος από τα ελληνικά νησιά. 500.000 οικονομικά αδύναμοι Έλληνες που έκαναν χρήση των προγραμμάτων κοινωνικού τουρισμού, θα μείνουν εφέτος στα σπίτια τους, αφού η προηγούμενη κυβέρνηση κατήγγειλε τα προγράμματα αυτά. Εκατοντάδες χιλιάδες επίσης Έλληνες είναι άνεργοι και άλλοι που απασχολούνται, δεν έχουν ικανά εισοδήματα να καλύψουν τις ανάγκες της Εφορίας.

Τα πακέτα που πληρώνουν οι ξένοι για να έρθουν στην Ελλάδα είναι ασύγκριτα φθηνότερα του κόστους που έχει ένα πακέτο για μια ελληνική οικογένεια ή ένα ζευγάρι. Λίγο-πολύ, όσο πληρώνουν οι Έλληνες για διαμονή μόνο σε ένα ελληνικό ξενοδοχείο, πληρώνουν οι ξένοι για διαμονή, αεροπορική μεταφορά, φαγητό και ίσως κάποιες εκδρομές...

Φ. Χαρ.

ΖΑΠΠΕΙΟ - ΚΕΝΤΡΟ ΤΥΠΟΥ

Του διαπιστευμένου ανταποκριτή μας
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ

Ώρα ευθύνης για το σύνολο του ελληνικού πολιτικού κόσμου, δεδομένου ότι και από τα αποτελέσματα της 17ης Ιουνίου δεν είναι εφικτός ο σχηματισμός κυβέρνησης, χωρίς την ύπαρξη συνεργασιών.

Είναι χαρακτηριστικό ότι ο πρόεδρος της Νέας Δημοκρατίας **Αντώνης Σαμαράς**, απηύθυνε πρόσκληση για τη δημιουργία μιας Κυβέρνησης Εθνικής Σωτηρίας, προκειμένου να κυβερνηθεί άμεσα η Ελλάδα. Πρόσκληση, που όπως όλα δείχνουν, θα γίνει αποδεκτή τουλάχιστον από τους **Ευάγγελο Βενιζέλο** και **Φώτη Κουβέλη**, οι οποίοι φυσικά θέτουν και κάποιους όρους.

Ο Αντώνης Σαμαράς, έχοντας κατακτήσει μία δύσκολη νίκη, αφού απέναντι είχε τον άκρατο λαϊκισμό του ΣΥΡΙΖΑ και των συνιστωσών του, μεταξύ των οποίων και αυτή πρώην στελεχών του ΠΑΣΟΚ, έδειξε ότι δεν προτίθεται να αφήσει ακυβέρνητη την Ελλάδα.

Στάση που πλέον οφείλουν να ακολουθήσουν όσοι επιθυμούν να ξεκινήσει μια νέα σελίδα και να θεθούν οι προϋποθέσεις για την ανάπτυξη και την αντιμετώπιση



του μείζονος προβλήματος που ταλανίζει τους Έλληνες, δηλαδή την ανεργία.

Ο ΣΥΡΙΖΑ θα λειτουργήσει ως Αξιοματική Αντιπολίτευση

Έθεσε εαυτόν εκτός κυβερνητικού πλάνου και έταξε «κινηματική αντιπολίτευση» ο **Αλέξης Τσίπρας**, σκαρφαλώνοντας στη θέση της αξιοματικής αντιπολίτευσης.

«Όλοι πρέπει να γνωρίζουν ότι τα μέτρα της λιτότητας, της εκποίησης του δημόσιου πλούτου δεν μπορούν να συνεχισθούν, γιατί δεν έχουν λαϊκή νομιμοποίηση», είπε χαρακτηριστικά.

Ο Αλ. Τσίπρας ευχαρίστησε το λαό για τον πενταπλασιασμό των ποσοστών και της δύναμης του ΣΥΡΙΖΑ και δεσμεύτηκε ότι θα παλέψει για την αξιοποίηση των θέσεων

του ΣΥΡΙΖΑ στην ασκούμενη πολιτική. Παράλληλα, απηύθυνε προειδοποίηση προς την κυβέρνηση, ότι εφεξής κανένα κόμμα δεν μπορεί να προχωρά πλέον σε «αποφάσεις ερήμην του λαού, που αποδοκίμασε ξεκάθαρα τα Μνημόνια και σε εφαρμογή πολιτικών που βρίσκονται σε δυσαρμονία με τη λαϊκή βούληση», όπως είπε.

ΠΑΣΟΚ: «Η παράταξη άντεξε»

Παρά τη νέα πτώση των εκλογικών ποσοστών του ΠΑΣΟΚ, ο Πρόεδρος του κόμματος **Ευάγγελος Βενιζέλος** εξέφρασε την ικανοποίησή του που «η παράταξη του άντεξε και αριθμητικά και πολιτικά», ενώ γνωστοποίησε ότι μόλις σχηματιστεί κυβέρνηση, θα ανακοινωθούν όλες εκείνες οι πρωτοβουλίες που κρίνονται απαραίτητες για την ανασύσταση του ΠΑΣΟΚ.

Τα αποτελέσματα των εκλογών

Βάσει των επίσημων αποτελεσμάτων, στο σύνολο Επικράτειας, στην Βουλή εισέρχονται επτά κόμματα, με τη ΝΔ να συγκεντρώνει 29,6% και τον ΣΥΡΙΖΑ 26,9%. Η αποχή ανέρχεται στο 37,5%, το ποσοστό των λευκών/άκυρων στο 0,99% και το ποσοστό εκείνων που ψήφισαν κόμματα που έμειναν εκτός Βουλής στο 5,98%.

Η δύναμη των κομμάτων αναλυτικά έχει ως εξής:

ΚΟΜΜΑ	ΠΟΣΟΣΤΟ	ΕΔΡΕΣ
ΝΕΑ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ	29,6%	129 έδρες
ΣΥΡΙΖΑ	26,9%	71 έδρες
ΠΑΣΟΚ	12,28%	33 έδρες
ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ	7,51%	20 έδρες
ΧΡΥΣΗ ΑΥΓΗ	6,92%	18 έδρες
ΔΗΜΑΡ	6,25%	17 έδρες
ΚΚΕ	4,51%	12 έδρες

Εκτός Βουλής: η Δημιουργία Ξανά με 1,59%, ο ΛΑΟΣ με 1,58%, οι Οικολόγοι Πράσινοι με 0,88%.

ΝΔ στην περιφέρεια, ΣΥΡΙΖΑ στα αστικά κέντρα

Η κυριαρχία της ΝΔ στην περιφέρεια αποτελεί το σημαντικότερο στοιχείο για την πρωτιά της στις εκλογές της 17ης Ιουνίου, καθώς όχι μόνο κυριάρχησε αλλά απέσπασε και τα μεγαλύτερα ποσοστά της.

Αντιθέτως, ο ΣΥΡΙΖΑ είναι φανερό ότι είχε καλύτερη πορεία στο λεκανοπέδιο της Αττικής και σε μεγάλα αστικά κέντρα.

Χαρακτηριστικά η ΝΔ απέσπασε τα μεγαλύτερα ποσοστά της σε Μεσσηνία με 42,46%, Λακωνία με 41,73%, Σέρρες με 40,15%, Έβρο με 39,77%, Ευρυτανία με 38,78%, Καστοριά με 38,68%, Άρτα με 36,48, Πέλλα με 36,43, Κιλκίς 36,35 και Γρεβενά με το ίδιο ποσοστό.

Από την πλευρά του, ο ΣΥΡΙΖΑ απέσπασε τα μεγαλύτερα ποσοστά του σε Ξάνθη με 37,68, Β' Πειραιώς με 35,65%, Ζακύνθο με 34,96%, Κέρκυρα με 33,73%, Χανιά με 33,60%, Ηράκλειο με 32,69%, Βοιωτία με 31,67%, Β' Αθήνας με 31,33%. Αχαΐας με 31,08% και Αττικής 30,55%.

Πού πήραν τα χαμηλότερα ποσοστά ΝΔ και ΣΥΡΙΖΑ

Στη Β' Πειραιώς έλαβε το χαμηλότερο ποσοστό της η ΝΔ με 18,81%, με την ενσωμάτωση των εκλογικών τμημάτων να φτάνει στο 65%, ενώ ο ΣΥΡΙΖΑ στον Έβρο είχε τη χειρότερη εκλογική απόδοση με 14,67%.

Ειδικότερα, η ΝΔ έλαβε το μικρότερο ποσοστό, εκτός από τη Β' Πειραιώς, στα Χανιά με 20,25%, στο Ηράκλειο με 20,44%, στην περιφέρεια Ρεθύμνης με 23,78% και στην Κέρκυρα με 24,51%.

Αντιστοίχως, ο ΣΥΡΙΖΑ δεν τα κατάφερε, πέρα από τον Έβρο, στις



εκλογικές περιφέρειες, Σερρών με 16,30%, Λακωνίας με 17,14%, Δράμας με 17,21% και Καστοριάς με 17,56%.

Οι Βουλευτές Επικρατείας:

Νέα Δημοκρατία: **Χαράλαμπος Αθανασίου, Χρυσάνθος Λαζαρίδης, Πάνης Μιχαλάκης, Ντόρα Μπακογιάννη**
ΣΥΡΙΖΑ: **Μανώλης Γλέζος, Δημήτρης Τσουκαλάς, Θεανώ Φοτίου**
ΠΑΣΟΚ: **Πόρρος Δήμας**
Ανεξάρτητοι Έλληνες: **Τέρενς Κουίκ**
Χρυσή Αυγή: **Χρήστος Παππάς**
Δημοκρατική Αριστερά: **Σπύρος Λυκούδης**
ΚΚΕ: **Θανάσης Παφίλης**

Νέο ρεκόρ η αποχή (37%)!

Στο 37,53% -ποσοστό ρεκόρ- έφτασε η αποχή στις εκλογές της 17ης Ιουνίου, καταγράφοντας αύξηση πάνω από δύο ποσοστιαίες μονάδες σε σχέση με τις εκλογές της 6ης Μαΐου (35%). Σύμφωνα με τα επίσημα στοιχεία του υπουργείου Εσωτερικών, στις κάλπες προσήλθε το 62,47% των 9.949.016 εγγεγραμμένων στους εκλογικούς καταλόγους.

Η μεγαλύτερη αποχή καταγράφεται στη Φλώρινα και φτάνει το 61% και ακολουθούν η Κεφαλονιά (56,78%), η Λακωνία (55,89%), η Ευρυτανία (53,65%) και η Λέσβος (54,43%).

Στην Α' Αθηνών η συμμετοχή έφτασε το 59,09%, στη Β' Αθηνών στο 70,81%, στην Α' Πειραιώς στο 59,19%, στη Β' Πειραιώς στο 64,28% και στο Υπόλοιπο Αττικής στο 72,66%.

Στην Α' Θεσσαλονίκης η συμμετοχή έφτασε στο 66,79% και στη Β' Θεσσαλονίκης στο 72,23%.

Έδωσαν επιτέλους τα χέρια για κυβέρνηση εθνικής σωτηρίας

Σήμερα Πέμπτη 21/6 (ή το αργότερο αύριο) θα ορκισθεί στην Αθήνα η κυβέρνηση εθνικής σωτηρίας Νέας Δημοκρατίας - ΠΑΣΟΚ - Δημοκρατικής Αριστεράς (ΔΗΜΑΡ), με πρωθυπουργό τον Πρόεδρο της Νέας Δημοκρατίας, **Αντώνη Σαμαρά**, που ήδη ορκίστηκε την Τετάρτη το απόγευμα, παραλαμβάνοντας την εντολή σχηματισμού κυβέρνησης.

Στον ελάχιστο χρόνο που είχαν στη διάθεσή τους τα τρία κόμματα που θα απαρτίσουν τη νέα κυβέρνηση, πρώτη μέριμνα ήταν η επίτευξη μιας μίνιμουμ προγραμματικής σύγκλισης. Το σκεπτικό είναι απλό. Για να μπορέσει να μακροημερεύσει η νέα κυβέρνηση, θα πρέπει ευθύς εξ αρχής να έχει οριστεί η κοινή πολιτική ατζέντα, με βάση την οποία θα επιδιωχθεί η επαναδιαπραγμάτευση και θα πορευτεί η κυβέρνηση.

Η Νέα Δημοκρατία προσήλθε με κείμενο 18 προτάσεων για την επαναδιαπραγμάτευση και τα μέτρα που πρέπει να ληφθούν άμεσα, αλλά και με τις 31 προτάσεις της για τη συνταγματική αναθεώρηση, το ΠΑΣΟΚ προσήλθε με κείμενο οκτώ θέσεων και η ΔΗΜΑΡ με κείμενο επτά θέσεων.

Ουσιαστικά και τα τρία κόμματα προσκόμισαν τις προεκλογικές τους προτάσεις αναφορικά με τα βήματα που πρέπει να γίνουν για να σταματήσει ο οικονομικός κατήφορος της Ελλάδος και να εξασφαλιστεί η κοινωνική συνοχή. Στόχος της συνάντησης ήταν να βρεθεί κοινός τόπος σε βασικούς τομείς πολιτικής, όπως η αστυνόμευση, η αντιμετώπιση της λαθρομετανάστευσης, η παιδεία, η υγεία, η αναθεώρηση του Συντάγματος, ο νόμος περί ευθύνων υπουργών, η ασυλία και ο εκλογικός νόμος.

Τις διαπραγματεύσεις διεξήγαγαν εκ μέρους της Ν.Δ. **Β. Μειμάρης** και **Χρ. Λα-**

• ΤΟ ΠΑΣΟΚ ΣΥΜΜΕΤΕΧΕΙ ΜΕ ΕΞΩΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΑ ΣΤΕΛΕΧΗ ΚΑΙ ΤΕΧΝΟΚΡΑΤΕΣ • ΣΤΗΡΙΖΕΙ Η ΔΗΜ.ΑΡ.

ζαρίδης, **Κ. Σκανδαλίδης** και **Στ. Αγγελούδης** από το ΠΑΣΟΚ, **Δημ. Χατζησφοκράτης**, και **Σ. Παπαθανασίου** από τη ΔΗΜΑΡ.

Με τεχνοκράτες το ΠΑΣΟΚ

Η Ελλάδα έχει κυβέρνηση και το μήνυμα αυτό θα μεταφέρουμε και στο Eurogroup, τόνισε ο πρόεδρος του ΠΑΣΟΚ, **Ευάγγελος Βενιζέλος**, αμέσως μετά τη συνάντηση που είχε με τον **Αντώνη Σαμαρά** την Τετάρτη το μεσημέρι.

Ο κ. Βενιζέλος τόνισε ότι ΝΔ, ΠΑΣΟΚ και ΔΗΜΑΡ αναλαμβάνουν να σηκώσουν το βάρος της εθνικής συνενεύθυνσης σε αντίθεση, όπως είπε, με άλλους που αρνήθηκαν να μετάσχουν.

Ο πρόεδρος του ΠΑΣΟΚ τόνισε ότι το κρισιμότερο είναι η συγκρότηση και λειτουργία εθνικής ομάδας διαπραγμάτευσης και επανέλαβε ότι «είναι κρίμα που ο ΣΥΡΙΖΑ αρνείται να μετάσχει».

Σημείωσε, ακόμη, ότι οι επόμενες εβδομάδες είναι ιδιαίτερες κρίσιμες για τη χώρα. Οι εξελίξεις θα είναι γρήγορες, για αυτό και απαιτείται συνεργασία και προετοιμασία για την πρώτη μάχη, η οποία είναι η πρώτη Σύνοδος Κορυφής, είπε.

Πάντως, με τεχνοκράτες και εξωκοινοβουλευτικά στελέχη, αλλά όχι με βουλευτές, θα μετάσχει το ΠΑΣΟΚ στην κυβέρνηση συνεργασίας, όπως αποφασίστηκε στη θυελλώδη συνεδρίαση της Κοινοβουλευτικής Ομάδας του Κινήματος την Τετάρτη.

Η απόφαση που ελήφθη αποτελεί την εισήγηση του προέδρου του ΠΑΣΟΚ και πέρασε κατά πλειοψηφία, αφού πολλά στελέ-

χη του κόμματος, όπως ο **Ανδρέας Λοβέρδος**, αντέδρασαν ανοιχτά. Διαφώνησαν επίσης οι **Μιχ. Χρυσοχοΐδης**, **Γ. Παπανδρέου**, **Εύη Χριστοφιλοπούλου**, **Απ. Κακλαμάνης** και άλλοι.

Είναι χαρακτηριστικό ότι στην εισήγησή του ο **Ανδρέας Λοβέρδος** έκανε λόγο για «δήθεν τεχνοκρατικές λύσεις για κυβέρνηση», τις οποίες μάλιστα χαρακτήρισε «απαράδεκτες».

Σύμφωνα με πληροφορίες, στην ομιλία του ο **Ευάγγελος Βενιζέλος** επανέλαβε ότι στο κυβερνητικό σχήμα, που ενδεχομένως θα ανακοινωθεί εντός της ημέρας, δεν πρέπει να μετάσχουν στελέχη της πρώτης γραμμής που εξελέγησαν στις εκλογές της 17ης Ιουνίου.

Επίσης, επανέλαβε ότι το ΠΑΣΟΚ θα στηρίζει με ειλικρίνεια τη νέα κυβέρνηση.

ΔΗΜΑΡ: «Ψήφος εμπιστοσύνης στη νέα κυβέρνηση»

Την εκτίμηση ότι επιταχύνονται οι εξελίξεις για τη συγκρότηση της κυβέρνησης εξέφρασε ο **Φώτης Κουβέλης** μετά τη συνάντησή με τον **Αντώνη Σαμαρά** χτες Τετάρτη.

Τόνισε ότι βρίσκεται σε εξέλιξη ο καθορισμός της προγραμματικής συμφωνίας για το νέο σχήμα, στο οποίο η Δημοκρατική Αριστερά θα δώσει ψήφο εμπιστοσύνης.

Επανέλαβε και τους δύο βασικούς όρους που θέτει το κόμμα του: «*Άρση των μέτρων που έχουν ματάσει την κοινωνία και αποδέσμευση από τους όρους του Μνημονίου*».

Αναμενόταν αργά χτες και νέα συνεδρίαση της τριμερούς επιτροπής για τις λεπτομέρειες της προγραμματικής συμφωνίας.

Εκτός Βουλής γνωστά ονόματα

Η κάλη του Μαΐου επιφύλαξε πολλές δυσάρεστες εκπλήξεις, κυρίως για το ΠΑΣΟΚ, το οποίο έχασε τα 2/3 της δύναμής του. Ωστόσο, οι απώλειες σε έδρες στις εκλογές της 17ης Ιουνίου είχαν σαν αποτέλεσμα να μείνουν εκτός Βουλής ακόμα περισσότεροι βουλευτές.

Συγκεκριμένα, το ΠΑΣΟΚ έχασε μία έδρα από το ψηφοδέλτιο Επικρατείας με αποτέλεσμα να μείνει εκτός Βουλής η εκπρόσωπος Τύπου του κόμματος **Φώφη Γεννηματά**.

Εκτός Βουλής και ο **Δημήτρης Λιντζέρης** (Β' Πειραιά) και στην Κρήτη οι **Μιχάλης Καρχιμάκης** και **Μ. Όθωνας**.



Εκτός Βουλής και η **Ελπίδα Παντελάκη** από το ΚΚΕ, ενώ από τους Ανεξάρτητους Έλληνες δεν εξελέγησαν ο **Γιάννης Μανώλης**, ο **Χρήστος Ζώης** και ο **Παύλος Κοντογιαννίδης**.

Αντίθετα στα έδρανα επιστρέφουν από το ΠΑΣΟΚ ο **Νίκος Σηφονάκης** (Λέσβου), η **Άντζελα Γκερέκου** (Κέρκυρας) και ο **Π. Ρήγας** (Κυκλάδων).

Η **Ντόρα Μπακογιάννη**, η οποία συνεργάστηκε με τη ΝΔ, εξελέγη πρώτη στο Επικρατείας, ενώ τρεις ακόμα βουλευτές της Δημοκρατικής Συμμαχίας κατάφεραν να εκλεγούν με τη ΝΔ: **Γιώργος Κοντογιάννης** (Ηλεία), **Λευτέρης Αυγενάκης** (Ηράκλειο) και **Χρ. Μαρκογιαννάκης** (Χανίων).

Με τη ΝΔ επιστρέφει και ο **Σ. Κεδίκογλου** στην Εύβοια, ενώ αντίθετα δεν εξελέγη στη Β' Αθηνών ο **Γιάννης Παπαθανασίου**.

Από τον ΣΥΡΙΖΑ εξελέγη ο ηθοποιός **Γιώργος Πάντζας** στην Αττική.

«Ανάσα» στην Ευρώπη το αποτέλεσμα των εκλογών στην Ελλάδα

«Καρφωμένα» στην πολιτική σκηνή της Ελλάδας ήταν τα διεθνή μέσα ενημέρωσης με έκτακτες μεταδόσεις, αναλύσεις και ρεπορτάζ για το αποτέλεσμα της κάλπης, στο οποίο «διαβάζουν» επικράτηση του ευρώ σε μία διχασμένη Ελλάδα και δυνατότητα συγκρότησης κυβέρνησης συνασπισμού - που αποτελεί και το νέο στοιχείο για το ελληνικό μέλλον στο ενιαίο νόμισμα.

«Μικρή ανάσα» δίνει η έκβαση της κάλπης κατά το γερμανικό **Spiegel**, «η χώρα βγαίνει από τις κάλπες κομμένη στα δύο», λέει η ιταλική **Repubblica**. «Τα κόμματα υπέρ της διάσωσης κερδίζουν στην Ελλάδα», γράφει η ισπανική **El Pais**.

Τα πρώτα exit poll και η ακόλουθη ροή αποτελεσμάτων που έδωσε προβάδισμα στη Νέα Δημοκρατία έκαναν με αστραπιαία ταχύτητα το γύρο του κόσμου. Πρώτη είδηση στις ηλεκτρονικές πύλες των μεγαλύτερων διεθνών μέσων στην Ευρώπη και την Αμερική, ακόμη και στο αραβόφωνο **Al Jazeera**. Απευθείας ανταποκρίσεις και συνδέσεις με την Ελλάδα για την εκλογική αναμέτρηση, στην οποία τα διεθνή μέσα ενημέρωσης «είδαν» την καθοριστική στιγμή για το μέλλον της Ελλάδας στους κόλπους της Ευρωζώνης.

Τώρα το μέλλον της χώρας στο ευρώ ενδέχεται να εξαρτάται από τις διαβουλεύσεις για τη συγκρότηση κυβέρνησης συνασπισμού, αναφέρει το BBC επισημαίνοντας ότι η ελληνική Δεξιά θα επιχειρήσει τη συγκρότηση κυβέρνησης. Το δίκτυο μεταφέρει τις δηλώσεις του **Αντώνη Σαμαρά** ότι η Ελλάδα ψήφισε υπέρ της παραμονής στο ενιαίο νόμισμα.

Και στη δήλωσή του αρχηγού της Νέας Δημοκρατίας ότι η Ελλάδα «θα σεβαστεί τις υποχρεώσεις», ο ανταποκριτής του BBC στην Αθήνα, **Μάρκ Λόουεν**, αναφέρει πως αυτό υποδεικνύει ότι ο κ. Σαμαράς επιθυμεί να προχωρήσει με τις περιεκτικές διαπραγματεύσεις που απαιτούν οι διεθνείς πιστωτές της Ελλάδας.

«Οι Έλληνες ψήφισαν υπέρ του ευρώ», είναι ο τίτ-



λος στο ηλεκτρονικό πρωτοσέλιδο του **Sky News** επάνω από τη φωτογραφία του **Αντώνη Σαμαρά**.

Πρώτη είδηση η Ελλάδα και στην **Guardian**, που γράφει ότι «οι ψηφοφόροι έδωσαν μία ευκαιρία στο κοινό νόμισμα». Η βρετανική εφημερίδα επισημαίνει ότι ο ΣΥΡΙΖΑ μπορεί να έχασε, αλλά θα είναι μία σκληρή αντιπολίτευση.

«**Η Ελλάδα απέφυγε τον Δραχμαγεδών**», γράφει η **Guardian**.

«**Η χώρα βγήκε από τις κάλπες κομμένη στα δύο. Η Ελλάδα διχασμένη, νίκη της δεξιάς υπέρ του ευρώ**», λέει στο δικτυακό της τόπο η ιταλική εφημερίδα **La Repubblica**, αναφέροντας ότι οι Συντηρητικοί απηύθυναν έκκληση για κυβέρνηση εθνικής ενότητας, αλλά από την Αριστερά ήλθε «όχι» και οδηγούνται σε κυβέρνηση εθνικής ενότητας με το ΠΑΣΟΚ. «**Ανάσα ανακούφισης για την Ευρώπη**» με τη νίκη των κομμάτων υπέρ του ευρώ, γράφει η εφημερίδα που καλύπτει με μπαράζ από ρεπορτάζ και βίντεο τις ελληνικές κάλπες.

«**Δυνατή η πλειοψηφία. Οι νεοαζι στο Κοινοβού-**

λιο», λέει επίσης στο πρωτοσέλιδο της η **Stampa**.

Η **Corriere della Sera** σημειώνει πως η Δεξιά με τους Σοσιαλιστές συγκροτούν πλειοψηφία υπέρ του ευρώ και σε άρθρο της μιλά για «**νίκη του ευρώ έναντι της δραχμής**».

Με επιφυλακτική... ανακούφιση υποδέχθηκαν τα γερμανικά ΜΜΕ τα πρώτα αποτελέσματα, μετά τις ομιλίες Σαμαρά και Τσίπρα, έχοντας επισημάνει ωρύτερα τον κίνδυνο νέου αδιεξόδου στην Αθήνα:

«**Λίγο από Ελλάδα**» τιτλοφορεί το **Spiegel** το ρεπορτάζ του για το τοπίο που διαμορφώνεται στην Ελλάδα, υποστηρίζοντας πως η έκβαση των εκλογών δίνει «μόνο μία σύντομη ανάσα». «**Η χώρα είναι βαθιά διχασμένη, η νέα κυβέρνηση ξεκινά υπό δύσκολες συνθήκες και παραμένει η απειλή του χάους εάν οι Έλληνες δεν καταφέρουν τελικά να συνεννοηθούν**», τονίζει το περιοδικό.

Ανάλογη η προσέγγιση και της οικονομικής **Handelsblatt**, που γράφει πως φαίνεται μεν ότι η Αθήνα οδεύει σε σχηματισμό κυβέρνησης, αλλά «**τα προβλήματα της χώρας δεν εξαφανίστηκαν και η Ελλάδα έχει ελάχιστο χρόνο**». Η κυβέρνηση που θα σχηματιστεί πρέπει «**να σηκώσει τα μανίκια και να δράσει, και μάλιστα εντατικά**».

«**Οι φιλοευρωπαϊστές γιορτάζουν τη νίκη, ο κόσμος των αγορών ανασάνει**», γράφουν οι γερμανικοί **Financial Times**, υποστηρίζοντας πως, με βάση τα μέχρι τώρα στοιχεία, φαίνεται πως αποφεύχθηκε το χειρότερο σενάριο για την Ευρωζώνη. «**Τα σχέδια για έξοδο από το ευρώ μπορούν να μείνουν στα συρτάρια των τραπεζών**», γράφει η εφημερίδα, σημειώνοντας και την ανακούφιση των υπουργών Οικονομικών της Ευρωζώνης μετά την τηλεδιάσκεψη του Eurogroup.

«**Τα κόμματα υπέρ της διάσωσης κερδίζουν τις εκλογές στην Ελλάδα**», είναι ο πρωτοσέλιδος τίτλος στο δικτυακό τόπο της ισπανικής **El Pais**, επισημαίνοντας ότι μία κυβέρνηση συνασπισμού δίνει «ανάσα» στην

Ευρωπαϊκή Ένωση.

Εκτενής η κάλυψη της γαλλικής **Monde** για τις εκλογές στην Ελλάδα: στην δικτυακή της έκδοση η εφημερίδα είχε συνεχή ροή ειδήσεων ώρες πριν κλείσουν οι κάλπες και μέχρι αργά το βράδυ. Οι αναγνώστες απηύθυναν αρκετά ερωτήματα για το πώς εξελίχθηκαν τα πράγματα, άλλοι (όπως και η Monde) έδωσαν έμφαση στην παγίωση της παρουσίας της «Χρυσής Αυγής» στο Κοινοβούλιο.

Τη δήλωση υποστηρικτής της ΝΔ ότι το μεγάλο νέο είναι ότι η Ελλάδα θα παραμείνει στο ευρώ προβάλλει σαν τίτλο της η **Liberation**. Το ρεπορτάζ καλύπτει και την συγκέντρωση των υποστηρικτών του ΣΥΡΙΖΑ και καταγράφει την ικανοποίησή τους για το αποτέλεσμα όπως και τις εκτιμήσεις ότι νέες εκλογές δεν θα αργήσουν.

Στην άλλη πλευρά του Ατλαντικού, το **CNN** μεταφέρει τη δήλωση του **Αντώνη Σαμαρά** ότι πρόκειται για «**νίκη για όλη την Ευρώπη**». Το αμερικανικό δίκτυο φιλοξενεί πλήθος θεμάτων για την Ελλάδα και ρεπορτάζ για την «**οικονομική και πολιτική κρίση που έχει δραματικό αντίκτυπο στην καθημερινή ζωή των Ελλήνων**».

«**Η Ελλάδα υπέρ της διάσωσης**», γράφει η **Wall Street Journal**. «**Οι Έλληνες εκλογείς έβαλαν τέλος στο πολιτικό αδιέξοδο των τελευταίων μηνών και προς το παρόν απομακρύνονται οι φόβοι για επικείμενη αποχώρηση της χώρας από την Ευρωζώνη**» συνεχίζει.

Η **Washington Post** αναφέρει ότι «**το συντηρητικό κόμμα της Νέας Δημοκρατίας επικράτησε στις εκλογές της Κυριακής και έχει πλέον την ευκαιρία να σχηματίσει κυβέρνηση συνασπισμού που θα προσπαθήσει να συμμορφωθεί με τους όρους που προβλέπει η συμφωνία διάσωσης της οικονομίας και να διασφαλίσει τη θέση της χώρας στην Ευρωζώνη**».

ΑΠΑΝΤΗΣΗ ΣΤΗΝ ΤΟΥΡΚΙΑ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟ ΤΗΣ ΟΜΑΔΑΣ
ΣΟΣΙΑΛΙΣΤΩΝ ΤΟΥ ΕΥΡΩΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

«Ο Χριστόφιας εκπροσωπεί την Ε.Ε. κατά την κυπριακή προεδρία»

Μήνυμα προς την Τουρκία να σεβαστεί την κυπριακή προεδρία του Συμβουλίου της ΕΕ απηύθυνε ο πρόεδρος της Ομάδας Σοσιαλιστών και Δημοκρατών του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, Χάνες Σβόμποντα, ο οποίος πραγματοποίησε επίσκεψη στη Λευκωσία και είχε συνάντηση με τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας Δημήτρη Χριστόφια.

Η κυπριακή προεδρία δεν είναι θέμα της Κύπρου, επισήμανε μετά τη συνάντησή του με τον Δημήτρη Χριστόφια και πρόσθεσε ότι πρόκειται για την ευρωπαϊκή προεδρία. «Η Τουρκία δεν μπορεί να αναμένει από την Ευρώπη συμβιβασμούς, αν δεν σέβεται τις αποφάσεις της ΕΕ, διότι ο πρόεδρος Χριστόφιας δεν εκπροσωπεί μόνο την Κύπρο, εκπροσωπεί την ΕΕ, σε αυτούς τους έξι μήνες και αυτό πρέπει να τύχει σεβασμού από την Τουρκία», τόνισε ο κ. Σβόμποντα.

Ανέφερε, ακόμη, ότι «ως πρόεδρος των Σοσιαλιστών και Δημοκρατών στο Ευρωκοινοβούλιο, από την αρχή υποστηρίζαμε τον πρόεδρο Χριστόφια, ο οποίος έκανε, κάνει και θα κάνει εξαιρετική δουλειά γι' αυτή τη χώρα και για την Ευρώπη».

Εξέφρασε, επίσης, απογοήτευση από τις δραστηριότητες της Τουρκίας και τον μη



σεβασμό που επιδεικνύει προς την Κύπρο, ως προεδρία. «Αυτός δεν είναι τρόπος να προχωρήσουν τα πράγματα και να προωθηθεί η διαδικασία επανένωσης στην Κύπρο», είπε.

Ο κ. Σβόμποντα υπογράμμισε ότι υπάρχει εμμονή σε δύο αρχές:

–Η Τουρκία πρέπει να ενταχθεί στην ΕΕ, όταν τα πράγματα τυχόν διαπραγματεύσης, αλλά αυτό θα είναι δυνατόν, μόνο αν η Τουρκία είναι υποβοηθητική στην επανένωση της Κύπρου.

–Δεν είναι δυνατόν η Τουρκία να απαιτεί περισσότερη πρόοδο στις διαπραγματεύσεις

για ένταξη της στην ΕΕ και, από την άλλη, να εμποδίζει να γίνουν έστω και μικρά βήματα, όπως το θέμα των Βαρωσίων που θα αποτελούσε μια απόλυτα σημαντική ένδειξη της ετοιμότητας της Τουρκίας και της τουρκοκυπριακής κοινότητας να υπάρξει πρόοδος.

Γνωρίζω, είπε, ότι πολλοί Τουρκοκύπριοι θα ήθελαν να προχωρήσουν σε πολλά από αυτά τα θέματα, ότι δεν είναι ευτυχώς με τη στάση της Τουρκίας.

«Μιλώ με ευρωπαϊκή φωνή, υπερασπίζομαι τα ευρωπαϊκά συμφέροντα και τα συμφέροντα υπαγορεύουν την υποστήριξη μας προς τον κ. Χριστόφια, ως πρόεδρο της Κύπρου, για να βρει διέξοδο στην κρίση στην Κύπρο, με την έννοια να προχωρήσουν οι συνομιλίες, αλλά επίσης και ως πρόεδρο της χώρας που θα έχει τώρα την προεδρία», κατέληξε.

Ο Δ.Χριστόφιας είπε ότι με τον κ. Σβόμποντα αντάλλαξε απόψεις σε ένα πολύ φιλικό κλίμα «για τις εξελίξεις στο Κυπριακό, για τις οποίες ενδιαφέρεται θερμά». Υπαρξιστήσε, επίσης, στο πρόσωπο του κ. Σβόμποντα, την Ομάδα των Σοσιαλιστών και των Δημοκρατών «για τη στενή συνεργασία που έχουμε αναπτύξει και για τη συμπαράσταση και αλληλεγγύη τους προς τον κυπριακό λαό στο σύνολο του και μέσα από τη στήριξη προς την Κυπριακή Κυβέρνηση και των πρωτοβουλιών για επίλυση στο κυπριακό πρόβλημα».

Σε ό,τι αφορά την προεδρία της ΕΕ έχουμε επαναβεβαιώσει, τόνισε ο κ. Χριστόφιας, την κοινή μας θέση ότι η προεδρία είναι προεδρία της Ένωσης και κανένας από έξω δεν μπορεί να επιβάλει τη θέλησή του και να αγνοεί τα θεσμικά όργανα της ΕΕ.

ΣΒΟΜΠΟΝΤΑ: «Αν η Τουρκία υλοποιήσει τις απειλές της, θα βρει μπροστά της την Ε.Ε.»

Ιδιαίτερα αποκαλυπτικός ήταν ο Χάνες Σβόμποντα, όσον αφορά τις ελληνικές εκλογές, το ενδεχόμενο προσφυγής της Κύπρου στον μηχανισμό στήριξης, αλλά και τις απειλές της Τουρκίας εναντίον του νησιού.

Όσον αφορά τις εκλογές στην Ελλάδα δήλωσε ότι το αποτέλεσμα αποτελεί ένα πρώτο σημάδι ότι η Ελλάδα θέλει να παραμείνει στην ευρωζώνη και να αποτελεί μέρος της Ευρώπης, τονίζοντας ωστόσο ότι παραμένουν ακόμα πολλά να γίνουν.

Όσον αφορά την Κύπρο και τη συζήτηση για ρωσικό δάνειο η μηχανισμό, ο Πρόεδρος των Σοσιαλιστών υποδεικνύει ότι η πιο βιώσιμη λύση θα ήταν ο συνδυασμός και των δυο. Μάλιστα δηλώνει χαρακτηριστικά, ότι η Κύπρος από τη μια μπορεί να πάρει το φθινόχρημα από τη Μόσχα, αλλά από την άλλη δεν μπορεί να εγκαταλείψει – κατά την έκφρασή του – το ευρωπαϊκό πλαίσιο, κάτι που θα έστειλε το μήνυμα ότι δεν εμπιστευόμαστε τον ευρωπαϊκό μηχανισμό.

«Συμπεριφορά μικρού παιδιού»

Ο Χάνες Σβόμποντα έκανε λόγο για συμπεριφορά μικρού παιδιού, προειδοποιώντας παράλληλα την Άγκυρα ότι δεν πρόκειται να γίνει αποδεκτή από την ΕΕ, η δημιουργία προβλημάτων κατά τη διάρκεια της κυπριακής προεδρίας.

Μάλιστα ξεκαθαρίζει ότι σε περίπτωση που η Τουρκία τολμήσει να υλοποιήσει τις απειλές της, για το θέμα του φυσικού αερίου, τότε θα βρει μπροστά της ολόκληρη την Ευρώπη. Είναι χαρακτηριστικό το μήνυμά του προς την Άγκυρα. Επί λέξει, ο Σβόμποντα την καλεί να συμπεριφερθεί σαν εταίρος, αν βέβαια αυτό επιθυμεί, και όχι ως εχθρός.

ΣΤΕΦΑΝΟΥ: «Προκαλεί την Ε.Ε. ο Ερντογάν»

Πρόκληση προς την Ευρωπαϊκή Ένωση και προς την Κυπριακή Δημοκρατία αποτελεί η εγκύκλιος που εξέδωσε ο πρωθυπουργός της Τουρκίας, Ταγίπ Ερντογάν, προς τους διπλωμάτες και τεχνοκράτες της τουρκικής κυβέρνησης, με οδηγίες να μην παρίστανται σε συνεδρίες της ΕΕ, στις οποίες θα προεδρεύει η Κυπριακή Δημοκρατία, ανέφερε ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος, Στέφανος Στεφάνου.

«Η Κύπρος από την 1η Ιουλίου θα αναλάβει την Προεδρία του Συμβουλίου, άρα ό,τι κάνει αρνητικό η Τουρκία και ό,τι λέει αναφορικά με το «πάγωμα» των σχέσεων με την Προεδρία του Συμβουλίου της ΕΕ, αποτελεί πρόκληση και προσβολή προς την ίδια την ΕΕ και μάλιστα από μια χώρα που θέλει να ενταχθεί στην Ένωση», είπε ο κ. Στεφάνου.

Θέλουμε να καταγγείλουμε αυτό το γεγονός, τόνισε, και πρόσθεσε ότι η Κυπριακή Δημοκρατία θα κάνει διαβήματα προς την ΕΕ, η οποία πρέπει να αντιδράσει και να στείλει τα δικά της μηνύματα προς την Τουρκία γι' αυτή την απαράδεκτη στάση που ακολουθεί.

Ο Εκπρόσωπος τού Επιτρόπου Διεύθυνσης, Πέτερ Στάνο, δήλωσε: «Η Κύπρος είναι μια χώρα διεθνώς αναγνωρισμένη και πλήρες μέλος της Ε.Ε. Η εκπεμπόμενη προεδρία της Ε.Ε. αποτελεί θεμελιώδες στοιχείο της λειτουργίας της Ε.Ε. και πρέπει να τυγχάνει σεβασμού, από όλους».

Ο κ. Στάνο υπενθύμισε ότι στα συμπεράσματα του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου τον Δεκέμβριο του 2011 τα κράτη-μέλη εξέφρασαν σοβαρή ανησυχία όσον αφορά στις σχετικές δηλώσεις-απειλές της Άγκυρας και ζήτησαν «τον πλήρη σεβασμό της προεδρίας της Ε.Ε.».

ΚΟΜΙΣΙΟΝ: «ΝΑ ΓΙΝΕΙ ΣΕΒΑΣΤΗ ΑΠΟ ΟΛΟΥΣ Η ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΠΡΟΕΔΡΙΑ»

ΧΡΙΣΤΟΦΙΑΣ: «Αλαζόνας ο Ερντογάν»

«Σήμερα, ο Ταγίπ Ερντογάν είναι πολύ διαφορετικός από τον Ερντογάν των πρώτων χρόνων εκλογής του», δήλωσε ο Πρόεδρος Χριστόφιας, ο οποίος, σύμφωνα με δημοσιογραφικές πληροφορίες, τον χαρακτήρισε «αγνώριστο και αλαζόνα».

Ο Κύπριος πρόεδρος είχε συνάντηση με Τούρκους ακαδημαϊκούς και δημοσιογράφους, που επισκέφθηκαν την Κύπρο ως φιλοξενούμενοι του Τουρκικού Ρεπουβλικανικού κόμματος.

Ο Δημήτρης Χριστόφιας κατέστησε σαφές στους Τούρκους δημοσιογράφους και ακαδημαϊκούς ότι δεν πρόκειται σε καμιά περίπτωση «να κάνουμε πίσω και να σταματήσουμε τις έρευνες για φυσικό αέριο παρά τις απειλές της Άγκυρας», τονίζοντας ότι θα πρέπει η Τουρκία να σταματήσει να συμπεριφέρεται σαν κανονοφόρος και πειρατής της περιοχής.

Την ίδια ώρα ξεκαθάρισε ότι η συνεργασία με το Ισραήλ δεν στρέφεται κατά της Τουρκίας, αλλά αυτή θα βοηθήσει ώστε οι Κύπριοι να λάβουν όσο πιο νωρίς γίνεται τον πλούτο που υπάρχει στην περιοχή τους, επαναλαμβάνοντας παράλληλα ότι σε περίπτωση λύσης θα επωφεληθούν και οι Τουρκοκύπριοι, αλλά και η ίδια η Τουρκία.

«Φωνές» στη Γενική Συνέλευση των μετόχων της Τράπεζας Κύπρου

ΜΕΙΩΣΗ ΜΙΣΘΩΝ ΚΑΤΑ 20%
ΤΩΝ ΑΝΩΤΑΤΩΝ ΣΤΕΛΕΧΩΝ

Τη δυσκολότερη μέρα του στον διοικητικό θώκο της Τράπεζας Κύπρου πέρασε την Τρίτη ο Διευθύνων Σύμβουλος Αντρέας Ηλιάδης (φωτό) κατά την Ετήσια Γενική Συνέλευση του Συγκροτήματος.

Τόσο ο ίδιος όσο και ο πρόεδρος του Διοικητικού Συμβουλίου Θεόδωρος Αριστοδήμου δέχθηκαν επίθεση ερωτήσεων από τους μετόχους οι οποίοι για πρώτη φορά εδώ και χρόνια κατέκλυσαν την αίθουσα που έγινε η Γενική Συνέλευση.



Το κούρεμα των ελληνικών ομολόγων και η μη καταβολή μερίσματος μετά από αρκετά χρόνια, οδήγησαν τους μετόχους σε έντονη αντιδράσεις, ιδιαίτερα κατά την έναρξη της φάσης υποβολής ερωτήσεων. Ε

ρωτήσεις που επικεντρώθηκαν κατά κύριο λόγο στις αμοιβές των διοικητικών συμβούλων εκτελεστικών και μη, θέμα που σε προηγούμενες χρονιές ούτε καν θιγόταν. Οι αναφορές προηγούμενου του Θ. Αριστοδήμου για περικοπές σε αμοιβές και αντιμισθία δεν ήταν ικανοποιητικές για τους μετόχους οι οποίοι επέμειναν επί του συγκεκριμένου θέματος. Ο Αντρέας Ηλιάδης, ιδιαίτερα φορτισμένος δήλωσε πως αν χρειαστεί για το καλό της τράπεζας όχι απλά θα μειώσει την αντιμισθία του κατά 20% (σ.σ. κάτι που έκανε) αλλά στο 20%.

Παρά το αρχικά φορτισμένο κλίμα και τις έντονες φωνές διαμαρτυρίας που ακούστηκαν η Γενική Συνέλευση έκλεισε με επαναδιορισμό μελών στο ΔΣ, ανάμεσα τους οι κ. Αριστοδήμου και Ηλιάδης, αλλά και χειροκροτήματα.

Κατά τη Συνέλευση συζητήθηκαν και ελήφθησαν οι εξής αποφάσεις:

(α) Εγκρίθηκε η επανεκλογή των εξερχόμενων Διοικητικών Συμβούλων Θεόδωρου Αριστοδήμου, Ανδρέα Αρτέμη, Γεώργιου Μ. Γεωργιάδη, Χρίστου Μουσκή, Ανδρέα Ηλιάδη, Γιάννη Κυπρή, Ηλία Νεοκλέους και η εκλογή του Συμμεών Μάτση. Η εκλογή του κ. Μάτση θα αποκτήσει ισχύ με την έγκριση της Κεντρικής Τράπεζας της Κύπρου.

(β) Εγκρίθηκε η αμοιβή των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου και η Έκθεση Αμοιβών του Διοικητικού Συμβουλίου.

Σημειώνεται ότι, μετά από ομόφωνη δική τους εισήγηση, εγκρίθηκε η περαιτέρω μείωση στις αμοιβές που περιλήφθηκαν στο Επεξηγηματικό Σημείωμα ημερομηνίας 28 Μαΐου 2012. Η μείωση ανέρχεται σε 50% (από 15%) για τον Πρόεδρο του Διοικητικού Συμβουλίου και σε 25% (από 15%) για τα υπόλοιπα μη εκτελεστικά μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου. Από 15% σε 25% για τα μη εκτελεστικά μέλη του Διοικητικού Συμβουλίου και από 15% σε 50% για τον Πρόεδρο του Διοικητικού Συμβουλίου.

(γ) Εγκρίθηκε ο επαναδιορισμός των ελεγκτών Ernst & Young και εξουσιοδοτήθηκε το Διοικητικό Συμβούλιο να καθορίσει την αμοιβή τους.

(δ) Εγκρίθηκε ειδικό ψήφισμα για την μείωση του πιστωτικού υπολοίπου του λογαριασμού «Αποθεματικό από Έκδοση Μετοχών υπέρ το Άρτιο» της Εταιρίας, ο οποίος τηρείται με βάση το άρθρο 55 του περί Εταιρειών Νόμου, ΚΕΦ. 113, κατά το ποσό των Ευρώ 430.440 χιλ. Η υλοποίηση του ειδικού ψηφίσματος τελεί υπό την αίρεση της επικύρωσής του από το Επαρχιακό Δικαστήριο Λευκωσίας.

Μετά το πέρας των εργασιών της Ετήσιας Γενικής Συνέλευσης πραγματοποιήθηκε συνεδρία του Διοικητικού Συμβουλίου, κατά την οποία τούτο καταρτίστηκε σε Σώμα και επανεξελέξε ομόφωνα τους κ.κ. Θεόδωρο Αριστοδήμου και Ανδρέα Αρτέμη ως Πρόεδρο και Αντιπρόεδρο αντίστοιχα.

Το Διοικητικό Συμβούλιο απαρτίζεται από τους εξής Διοικητικούς Συμβούλους: Θεόδωρο Αριστοδήμου Πρόεδρο, Ανδρέα Αρτέμη Αντιπρόεδρο, Γεώργιο Μ. Γεωργιάδη Μέλος, Άννα Διογένους Μέλος, Ανδρέα Ηλιάδη Μέλος, Ειρήνη Καραμάνου Μέλος, Γιάννη Κυπρή Μέλος, Σταύρο Ι. Κωνσταντινίδη Μέλος, Συμεών Μάτση Μέλος, Μάνθο Μαυρομάτη Μέλος, Χρίστο Μουσκή Μέλος, Ηλία Νεοκλέους Μέλος, Ευδόκιμο Ξενοφώντος Μέλος, Γιάννη Πεχλιβανίδη Μέλος, Βασίλη Γ. Ρολόγη Μέλος, Κώστα Ζ. Σεβέρη Μέλος, Νικόλαο Π. Τσάκο Μέλος, Κώστα Χατζήπαπα Μέλος.



COALITION OF THREE PARTIES, NEW DEMOCRACY, PASOK AND DEMOCRATIC LEFT

Government of «national salvation» after the elections in Greece

ANTONIS SAMARAS THE NEW PRIME MINISTER

The three parties that back Greece's commitments to bailout creditors have agreed in principle to form a coalition government and are negotiating the final details.

The agreement follows protracted negotiations between the conservative New Democracy party, the Socialist PASOK and the smaller Democratic Left party, after a national election on Sunday. New Democracy won the vote but needs other parties to form a majority coalition.

Democratic Left spokesman Gerasimos Georgatos said his party is committed to joining a government headed by the conservatives.

"We are offering a vote of confidence, not a vote of tolerance," he said. "We will be part of the government. That means that even if we disagree on a specific draft law, we will not withdraw our support or bring down the government."

The parties are still discussing the new government's policy platform and who will be given cabinet positions.

"We will have a government today," said a PASOK spokesman, who asked not to be named as the talks are still under way.

Creation of a pro-bailout coalition with a strong parliamentary majority would end weeks of political uncertainty in Greece that has affected markets worldwide. A inconclusive election on May 6 had led to protracted, failed talks on forming a new Greek government and threatened to plunge Europe deeper into its financial crisis. The June 17 vote raised fears that anti-bailout parties would win and end up having Greek leave the 17-nation eurozone.

Greek stocks rose Wednesday on expectations a government can be formed, gaining more than 2 percent.

In both elections, Greek voters angry at years of income cuts, deteriorating state services and galloping unemployment voted strongly for parties promising to end the hardship by tearing up the country's pledges for continued aus-



terity and reforms. However, the anti-austerity standard bearer — the radical left Syriza party — finished a narrow second in Sunday's election that gave New Democracy 129 of Parliament's 300 seats.

But this time, the conservatives can form a strong parliamentary majority of 179 legislators with the third-placed PASOK and Democratic Left.

Earlier Wednesday, hundreds of poverty-stricken Greeks queued in a central Athens park for free vegetables. Cretan farmers handed out some 2,700 10-kilo packages of produce, in cooperation with the capital's municipal authorities.

What names sound for the new Cabinet

Probably within a day is expected to close the agreement between New Democracy, PASOK and Democratic Left to form a coalition government after the elections on June 17. In this context, have already begun to hear names of executives from both the ND and PASOK in the cabinet, in which information will be depopulated. The New Republic on-going consultations on the selection of persons and the

burden should fall the economic team. As for PASOK, Evangelos Venizelos has recommended not to participate in central government officials and former ministers, but regional officials. Fotis Kouvelis side has made clear that the Tourism Services will support the government without the participation of party executives of Tourism Services or associated MPs. converge to press for information on placing certain individuals in key positions in the new government.

When such information is therefore able economic team is expected to be the current caretaker minister John Zanas, the current Development Minister Yiannis Stourmaras Staikouras Chris and Antonis Samaras adviser, John Mourmouras. Also, the government's figure estimated to participate Kostis Hatzidakis, possibly in the Ministry of Development, Kyriakos Mitsotakis (ministry), Constantine Arvanitopoulos (Education) and Olga Kefalogianni (Tourism). Finally, it is estimated that government jobs will remain members of the caretaker government, such as Maniakis Anthony, and Anthony Roupakiotis Napoleon Maravegias.

AKEL suggests Malas for presidential candidate

Left wing ruling party AKEL Political Bureau decided Monday unanimously to suggest Health Minister Stavros Malas as the candidate of the party for February's presidential elections.

The Political Bureau will present its suggestion before the Central Committee of the party on Wednesday. The decision taken in the presence of Cyprus President and ex-AKEL leader Demetris Christofias, was announced by AKEL General Secretary Antros Kyprianou.

"The Political Bureau of the Central Committee of AKEL has decided unanimously after thorough discussion to suggest to the Central Committee to support Stavros Malas' candidacy," Kyprianou said.

Answering to a question Kyprianou said that Malas' candidacy will be the only suggestion of the Political Bureau, saying however that members of the Central Committee have every right to discuss other possible candidacies as well. Invited to comment on the decision of the Political Bureau, President Christofias



Wildfire continues to rage unabated near Athens

The wildfire that has been burning through Keratea continues to rage, with authorities still struggling to bring it under control.

The fire started in Keratea and has now spread to Agios Konstantinos in Lavrio, as well Palaia Fokea, Kamariza, Legrena and Thimari. Over the last hours, two new fires have further tested authorities. One in Koropi, which was quickly brought under control and one more in the Stefani village, in Korinthia.

But it's the Keratea fire that has really troubled authorities. Spurred by strong winds, the wildfire has proved all but impossible to control. 180 firefighters with 60 engines are taking part in the firefighting effort, as well 4 aircraft, one helicopter, with 15 more vehicles arriving from other areas outside Attica.

Such is the magnitude of the problem faced, that the Greek state issued a plea for help from other European countries, their call being answered so far by Italy who have sent two special firefighting aircraft, with further help expected from France and Croatia.



The fire broke out on Saturday from sparks at a site where workers had been welding, and, fanned by strong winds, it quickly spread to engulf the settlements of Palaia Fokaia, Keratea and Legraina near the southern coast of Athens. The workers, all Greek nationals have been taken into custody.

In other fires across Greece, in what has been a nightmarish 24 hours for the country, as it dives into Sunday's elections, authorities are still battling with blazes in Marathonas, in Monemvasia and on the island of Pilos

The fire department has called for citizens to be especially careful and to adhere as rigidly as possible to fire prevention rules, with Sunday expected to provide even stronger winds, making the fire fighting effort even harder.

EU Commissioner Fule: «Cyprus is too small to be divided»

EU Commissioner for Enlargement and Neighborhood policy Stefan Fule expressed concern over the stalemate in the talks between the President of Cyprus Demetris Christofias and Turkish-cypriot leader Dervis Eroglu, aiming to reach a solution of the Cyprus problem.

Stefan Fule, who paid a two day visit to Cyprus, held on Tuesday separate meetings with President Christofias, Foreign Minister Erato Kozakou Markoullis and Democratic Rally (DYSI) President Nikos Anastasiades.

In statements to the press, European Commissioner said that during the meetings he expressed concern about the stalemate of the



talks, stressing at the same time that it is important for the united Europe to have a united Cyprus.

He said time is running out and that the price of not achieving a solution is going to be bigger than the price of any reasonable compromise the parties should achieve.

Fule expressed the hope that the talks and the dialogue will continue in a certain format during the Cyprus Presidency of the Council of the EU, and, as he said, he made absolutely clear that himself does not see any contradiction between assuming the role of the Presidency on one side, and continuing this important issue of the comprehensive settlement, on the other.

(continued page 14)

SPECIAL REPORT:
**Only a week left
until the Cypriot
EU Presidency**

(page 14)

Only a week left until the Cypriot EU presidency

Only one week left until the Republic of Cyprus assumes for the first time in its history the presidency of the Council of the EU. Cypriot diplomatic sources have told CNA that the presidency will offer the best opportunity for Cyprus to highlight its position in the EU as a credible and responsible member.

It will also raise its profile in the international arena, particularly the EU, adding value to the process of European integration. Moreover, the presidency is the best way for the state and its citizens to understand how the EU functions.

In other words, the presidency will help Cyprus achieve its official "coming of age" as a member-state of the EU, a process full with long-term benefits for Cyprus and through which a positive image of Cyprus will be transmitted to the world.

Cyprus, which joined the EU in May 2004, not only assumes the presidency for the first time in its history, it is also a small sized country with a small sized public service.

Being the last country of the trio presidency (Poland - Denmark - Cyprus) and the only one of the three which is member of the Eurozone, Cyprus has to cope with the increased duties of the second half of 2012 and will probably be called upon to manage new crises in the Eurozone.

On July 4, President of Cyprus Demetris Christofias will make the official presentation of the semester program before the European Parliament plenary in Strasbourg. He will also address the EP at the end of the presidency to report on the work achieved.

During each plenary session of the EP (once a month in Strasbourg) and in each mini-plenary (in Brussels), the Presidency will be represented by European Affairs Deputy Minister Andreas Mavroyiannis.

In July, the Cypriot Ministers will be invited by the 20 EP committees to present the priorities of the presidency.

The geographical distance that stands between Nicosia and Brussels, has led to the decision - as in the case of most successful Presidencies - that the base of the Presidency will be in Brussels (a "Brussels-based" Presidency).

The Cypriot Presidency will take place at a time of the financial crisis and its profound social consequences. Cyprus assumes the EU presidency in a difficult juncture, given the current financial crisis and Nicosia believes that it may be called upon to manage new crises in the Eurozone.



There is no much room for the presiding country to promote its own agenda. It rather has to complete the "inherited agenda" that includes unfinished business left by the previous presidency; Cyprus' presidency will promote social convergence and social cohesion in the EU.

The presidency will have to address very important and complex issues such as the political agreement on the Multiannual Financial Framework for the years 2014-2020, which was described as one of the most difficult issues of the decade. The total EU budget for this period amounts to approximately one trillion euro. Cyprus should ensure the achievement of an agreement between the Member States, which have different approaches and interests, and the institutions of the Union.

It will also have to promote the decisions of the new Economic Strategy Europe 2020, the integrated policy on climate change, the re-launching of the EU Integrated Maritime Policy, the completion of the Common European Asylum System, the Southern Enlargement and Neighborhood policy, to boost growth and jobs, to deepen the single market and to promote a Sustainable and Green Development.

Cyprus' priorities consist of four pillars. The first is to promote political moves to make the European Union more efficient and viable, part of which is the Multiannual Financial Framework, the Common Agricultural Policy, the issues of Research and Innovation, Energy, Connecting Europe, climate change and one of Cyprus' main priorities, the new Maritime Policy.

The second pillar is a more efficient econo-

my and governance, part of which is the implementation of Europe 2020 and the support of small and medium enterprises, which can contribute to the creation of new jobs, especially for the youth.

The third priority includes action to bring Europe closer to its citizens, a part of which is the European Asylum System, while the fourth priority relates to the reinforcement of Europe's role in the world and Cyprus will seek to bring Europe closer to its neighbours, promoting peace and international law.

Furthermore, Cyprus wishes to continue the enlargement policy promoting Iceland's accession course and the accession prospects of countries of the Western Balkans, in particular Serbia and Montenegro.

Cyprus' success will be judged by its ability to achieve consensus on the issues that will be debated. At the same time, every country that chairs the Council must be prepared to manage any unforeseen events, both within the EU institutions, the member states and in the world, which may lead to redesigning its initial priorities.

As it was stated, the only predictable during an EU presidency is that there will be a lot of unpredictable issues which the presidency will have to address and which may largely determine its success. The cost of the presidency amounts to 61.7 million euro for the period 2011-2013. In comparison, the other two countries of the current trio presidency, Poland and Denmark have spent 36 and 100 million euro respectively.

CYPRUS

H.Thrassou: «We're no longer buying power from the north»

Electricity Authority of Cyprus (EAC) chairman Harris Thrassou denied reports in Turkish Cypriot daily Sabah that they were still buying power from the north. "The report is totally inaccurate and we stopped getting power from the occupied areas from the moment that parliament decided to freeze the funds," said Thrassou.

Questioned as to whether they had gained approval of some funds already Thrassou said that they asked for a budget so they could continue to get power from the north among other things. "Parliament decided otherwise and the last time we went to look into the issue again we asked for the approval of 12-12.5 million," said Thrassou, adding that part of it would be used for old obligations and part of it for an emergency. Just a few months ago the House expressed its displeasure at having to pay out to the north. At the time DIKO vice chairman Nicolas Papadopoulos said that his party was not convinced of the legality of the move adding that they should not be expected to approve any funds to pay an illegal contract.

Bingdrinking «a growing problem»

CYPRIOt students between the ages of 15 and 16 take part in binge drinking regularly, according to the 2011 European School Survey Project on Alcohol and Other Drugs (ESPAD). The survey took into account alcohol and other drugs among school students in 36 European countries, involving 100,000 students. The results were presented yesterday by the Cyprus Anti-Drugs Council to mark International Day Against Drugs.

Greece, Hungary and Serbia join Cyprus with a significant increase in 'episodic drinking.' According to the survey, Cyprus shows a 44 per cent increase in heavy episodic drinking over a 30-day period, compared to data collected in 2007. This is higher than the EU average of 39 per cent. This is defined as having five or more drinks on one occasion. An increase was also shown in the lifetime use of tranquilisers without a prescription with an 11 per cent increase, which is above the EU average of 6.0 per cent. Also there was a 7.0 per cent increase in the lifetime use of cannabis, which is below the EU average at 17 per cent and again a 7.0 per cent rise in the lifetime use of other illicit drugs apart from cannabis. However this was also below the EU average of 6 per cent. Regarding drug use, on a more positive note, the number of students having tried inhalants dropped by half from 16 per cent in 2007 to 8.0 per cent in 2011. Cyprus was formerly one of the top countries for the proportion of students who had tried inhaling drugs. However some countries have shown an increase since 2007 such as Croatia from 11 to 28 per cent and Latvia from 13 to 23 per cent.

GREECE

Grenades found near Skai building

A hand grenade was thrown outside TV station Skai but did not explode, police said on Sunday, as people voted in the parliamentary election. "According to the guard of the station it was thrown by two persons riding a motorbike, but it did not go off," a police official said.

The grenade has been identified as being of Russian origin by a bomb squad that has arrived at the scene, accompanied by members of the fire brigade. Skai employees, who called the attack a murderous attempt on the day of the elections, have started to evacuate the building, while police have cordoned off the road area in front of the Skai building.

Police were alerted to the attack by a unknown phone call at 5.30am on Sunday, that informed them that two grenades were going to be used against the Skai building. As yet, only one grenade has been found by authorities and is currently being examined, while an extensive search is on for the retrieval of the second greande, if in fact there is one.

Political parties have reacted to the incident with Terence Quik of the Independent Greeks calling it a "direct threat to democracy and the elections". Syriza spokesperson Panos Skourletis has said that such an attack is a "dangerous deed that strikes at democracy". Lefteris Oikonomou, the interim minister for citizen protection has stressed that "the efforts of some to hurt the freedom to express ideas and beliefs, the freedom of the press and democracy, have no result. The electoral process is the ultimate expression of democracy. Today's elections are crucial for the future of the nation. Democracy cannot be terrorised".



EU Commissioner Fule: «Cyprus is too small to be divided»

(from page 13)

Replying to a question, the European Commissioner said that his message to the Cypriots is that "Cyprus is too small to be divided" and that "there is no plan B which could work to the benefit of all the Cypriots. There is only one way forward and is to reach a compre-

hensive settlement and make sure that all the Cypriots benefit from the EU membership" Fule pointed out.

Commissioner Fule said he had very open, frank and fruitful discussion with President Christofias, the Foreign Minister and the leader of DYSI.

We talked about the Presiden-

cy, the priorities and particularly the area I am covering in the College, enlargement and neighborhood, he added.

"It was also an opportunity for me to express full satisfaction over the preparatory process will go on despite the number of the challenges Europe is facing domestically, as far as the financial crisis is concerned, whereas regarding the neighborhood police the discussion focused on the southern dimension. Cyprus has, according to Fule, "a lot to offer to the member states, based on its proximate exposure to the south but also its experience and dealing with this neighborhood, particularly at this point of the time when we see the historical changes in the region".

Regarding the recent discovery

of hydrocarbon reserves in Cyprus' Exclusive Economic Zone, Fule said the discussion was very interesting, noting at the same time that these resources "should be a blessing for the region, and not a curse. It should be a catalyst for the comprehensive settlement, for the benefits of all the Cypriots".

Fule referred to the visit he is paying tomorrow to the Turkish occupied areas of Cyprus, to meet the political leadership of the Turkish Cypriots.

Tuesday night the European Commissioner has invited for dinner both the political leaders of the Republic of Cyprus and of the Turkish Cypriots, for discussions about the settlement and also about the Presidency and "what is there for Cyprus in the next couple of months

To advertise with
"ELEFThERIA"

call: 0208 7195 1788

To read our newspaper online
visit: www.Eleftheria.co.uk

USA MP Ros-Lehtinen: «Time for Turkey to leave Cyprus in peace»

LONG-STANDING OCCUPATION AMOUNTS TO ANNEXATION

Since its invasion of Cyprus in 1974, Turkey has claimed that it was acting as a protector and guarantor of the island's security. But a closer examination of its actions on Cyprus indicates motivations of a very different character. Turkey's invasion resulted in hundreds of thousands of Greek Cypriot refugees, who have been unable to return to their homes for almost 40 years.

The international community has repeatedly condemned the illegal military occupation of Cyprus by Turkish troops. The United Nations Security Council has passed 75 resolutions calling for Turkey to allow Greek Cypriots to return to their homes and to withdraw its troops from Cyprus. Yet Turkey continues its occupation.

More than 40,000 heavily armed Turkish soldiers are occupying the northern part of the country, with one Turkish soldier for every two Turkish-Cypriots. The presence of this overwhelming force cannot be justified by the claims that they are needed to prevent any renewal of violence. In fact, since the 2003 opening of the border between the two communities, more than 17 million intercommunal visits have occurred without conflict.

The result of this occupation by foreign troops is that many Cypriot neighborhoods in the occupied areas remain vacant or in a state of disrepair. One of the most tragic examples is the Varosha region of Famagusta. Once an important commercial and tourism center for the island, Varosha was fenced off following the invasion, and access has been prohibited for all except Turkish military



forces. Over the years, this area has become a virtual ghost town.

The desolation of Cypriot properties and cultural sites is not restricted to Varosha but is a reality in all the areas under Turkish military occupation. In fact, an estimated 520 Greek Orthodox churches and chapels, and 17 monasteries in the occupied areas have been pillaged, vandalized or destroyed. Often these religious sites have been converted into stables, bars, nightclubs, casinos or hotels, leaving more than 15,000 religious artifacts unaccounted for. This widespread destruction of Cypriot historic, religious and cultural identity certainly does not seem like the behavior of a "protective guardian."

Turkey also continues to interfere in the domestic affairs of Cyprus, especially the ne-

gotiations on reunification. The goal of these talks is a Cypriot-developed, mutually agreeable settlement based on a bizonal, bicomunal federation with political equality, including a single sovereignty, single citizenship and single international presence. But instead of allowing the representatives from the Turkish-Cypriot community to engage freely in the talks, the Turkish government has imposed its own criteria, which has made an agreement all but impossible.

Turkey also has tried to limit Cyprus' sovereign rights to develop its energy resources. Despite the island's critical energy needs, Turkey declared last year that it had "nullified" the exploration agreement between Cyprus and Israel even though it has no right to do so.

Turkey escalated the conflict by sending its own ships to the region and even threatened military action if Cyprus continued in its project with Israel. Although from the beginning, Republic of Cyprus President Demetris Christofias guaranteed that any energy resources discovered would be used for the benefit of all Cypriots, Turkish officials claimed their actions were to protect the rights of the Turkish-Cypriots.

Reports by the Turkish-Cypriot media indicate that the Turkish government continues to promote illegal immigration by Turks to the northern occupied areas of Cyprus with the goal of changing the demographic composition of the island. According to people administering the occupied area, there are an estimated 160,000 settlers from Turkey, many of whom occupy the homes of the evicted Greek-Cypriots. However, reports in the Turkish-Cypriot press from Turkish-Cypriots who live among the Turkish settlers put this number between 500,000 and 800,000.

A recent "census" in the north indicated that the total population in the north had increased to nearly 300,000 people. Just 88,900 of them were native Turkish-Cypriots, who are outnumbered by illegal Turkish immigrants by a ratio of almost 2-1.

Ankara's support for these illegal immigrants is not welcomed by the native Turkish-Cypriot community. In fact, Stella Altzman, who resides in that region of Cyprus, wrote in 2010: "Due to constant migration from Turkey, [the northern occupied area] is like a Turkish province" and the native Turkish-Cypriots have become a minority in their own land. Last year, many Turkish-Cypriots protested Turkey's policies toward Cyprus, with some carrying banners that read, "Ankara, get your hands off our shores."

Yet Turkey continues to flood its areas of occupation with illegal Turkish immigrants. In his visit to Cyprus last year, Turkish Prime Minister Recep Tayyip Erdogan mocked the Turkish-Cypriots, stating, "If you don't want us to send people, you need to have more babies."

By its occupation, Turkey is "guaranteeing" nothing but a creeping annexation. It is time for Turkey to withdraw its military troops, end all support for illegal immigration to Cyprus and let the true inhabitants of the island determine their own future.

Only then will the long-suffering Cypriot people finally enjoy the peace and security they have been trying so desperately to achieve for decades.

Marina Yannakoudakis calls for tough action on barbaric mutilation of girls

London MEP Marina Yannakoudakis led calls for action to end the barbarism of young girls being subjected to horrific mutilation in the name of cultural tradition.

The Conservative spokesman on women's rights has tabled a motion to the European Parliament calling on EU countries to bring the full force of their laws to bear to stop the ritual genital mutilation of girls and women. The practice is rife in some societies in Sub-Saharan Africa but there is evidence of its increasing occurrence in Western Europe, including the UK.



Speaking in a debate in Strasbourg, Mrs Yannakoudakis said: "I am ashamed to say that the number of cases of female genital mutilation reported in my constituency of London is rising and that some procedures are in fact taking place in London itself. Female genital mutilation is illegal in the UK and the law extends to protect citizens even if they are taken abroad for the procedure. All Member States must take firm action to combat this illegal practice and we need to ensure that Europe is doing all it can to safeguard girls and women, thus setting an example to the developing world. Female genital mutilation is barbaric; it's a fundamental violation of the rights of women and girls. However it is currently a taboo issue and I hope that by talking about it openly we will, in time, eradicate mutilation on women."

EU Commission awards 5 best regional projects

A "cleantech" business cluster project in Austria, an urban development eco project with the participation of eight EU member states, a project providing support services to older people in five member states, a project creating a sustainable environment for a depressed city district in Sweden and an informative web-page in Poland were the 2012 "RegioStars" winners. The European Commission awarded the five prizes in a special event in Brussels last Thursday. As EU Regional Policy Commissioner Johannes Hahn said, "we repeatedly stress the importance of investing in dynamic and innovative sectors, like research and development infrastructure and energy efficiency, so Europe can keep making the difference in a more and more globalised economy".

The five projects were selected from a total of more than 350 EU funded applicants by a jury headed by Luc van den Brande, Special Advisor to Commissioner Hahn and former Head of the EU Committee of Regions. Initially a list of 24 finalists was announced and then the jury decided on the five best. Each project corresponded to a specific category, namely: smart growth, sustainable growth, inclusive growth, CityStar integrated strategies for the development of deprived urban areas and information and communication.

In Cyprus, projects which have been funded by the EU regional policy include the reviving of the tourist mountainous village of Kalopanagiotis, a two year project promoting female entrepreneurship, upgrading the Limassol bypass, renovating an abandoned old people's home in old Nicosia and turning it into a social and cultural services centre as well as projects restoring the urban fabric in the "Phaneromeni" and "Omeriye" areas situated in the walled city of Nicosia. Journalists from all over Europe were given the opportunity to be present at the "RegioStars" award ceremony as part of a seminar organised by the European Journalism Centre.

US House resolution calls for end to Turkish occupation of Cyprus

A resolution, submitted to the US House of Representatives, aims to expose and halt the illegal influx of Turkish settlers in Cyprus' northern Turkish occupied areas, support Nicosia's efforts to control all of its territory and exploit its energy resources without illegal interference by Turkey and end Turkey's illegal occupation of northern Cyprus.

H.Res. 676 was introduced by Congressman Eliot Engel (NY) and Congressman Gus Bilirakis (FL) on June 5, 2012 calling on the US House of Representatives to urge the Turkish government to respect, accept and formally recognize the sovereignty of Cyprus, and accept and fully implement all the UN Security Council resolutions on Cyprus.

It also calls on the House to support Cyprus' plans to explore and exploit energy reserves in its Exclusive Economic Zone and praise Cyprus and Israel for working cooperatively to develop the energy holdings in the region, urging at the same time the government of Turkey to cease all activities and plans to further develop energy resources illegally within the territory and EEZ of Cyprus.

Moreover the H.Res. 676 asks the House of Representatives of the US to oppose Turkey's threatening statements and naval movements designed to keep Cyprus from exploiting its energy resources and express "serious concern about Turkey's ongoing efforts to colonize the area of northern Cyprus by sending hundreds of thousands of non-Cypriot Turkish citizens to Cyprus."

The resolution has been referred to the House Committee on Foreign Affairs which will consider it before possibly sending to the House or Senate as a whole.

Turkey, whose troops occupy Cyprus' northern part since they invaded in 1974, does not recognise the Republic of Cyprus. In December 2011, President of the Republic of Cyprus Demetris Christofias announced that the results of the exploratory drilling in Cyprus' block 12 were positive, describing the discovery of hydrocarbons as historic for the island.

In response to Cypriot exploration activities, Ankara has deployed in the past warships in the Eastern Mediterranean and has signed an illegal agreement with the Turkish Cypriot regime in occupied Cyprus to delineate what it calls continental shelf.

The government of Cyprus has protested to the UN and the EU Turkey's moves, saying it has a sovereign right to exploit its natural resources, pointing out that Greek Cypriots and Turkish Cypriots will benefit from any benefits that may come from oil drilling.



NICHOLAS PRINTERS

LITHO & LETTERPRESS
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

481A GREEN LANES, HARINGEY,
LONDON N4 1AJ.F

TEL: 020 8340 9958

FAX: 020 8348 0117

Proprietor: Tasos Achilleos

FOR YOUR:

WEDDING INVITATIONS;
LETTER HEADS;
BUSINESS CARDS;
INVOICES;
& PROGRAMMES.

IN THE CONTEXT OF THE OLYMPIC GAMES LONDON 2012

Marathon reading of Homer's Iliad by 200 citizens enhanced by melodies of Daemonia Nymphe

SATURDAY JULY 21ST 10AM – 8PM

On Saturday, July 21st 2012, at the Hellenic Center in London, hundreds of World citizens will send a message for global peace and Olympic Truce!

From 10 am to 7pm, 200 readers of all ages and backgrounds, will participate in a marathon reading of Homer's The Iliad, produced by international literary organisation The Readers of Homer, supported by Greek non-profit EllinikoTheatro.

Representatives of cultural societies based in London, Ambassadors, artists, writers and journalists, are expected to join hundreds of citizens who will read/sing their passages each in their own way and language, one after the other, during 10 hours.

Their common aim is to send a dynamic message of global peace just a week before the official opening ceremony of the Olympic Games in London 2012, promoting the human values and the Olympic Ideal which inspired in Greece thousands years ago. The Iliad reminds of the brave nature of humankind and the genesis of the Olympic games, while the participatory reading promulgates the collective effort required to protect the world culture.

The reading will be coordinated with on-stage projections of related images and Stanley Lombardo's translation of The Iliad in English, and enhanced by melodies of music ensemble Daemonia Nymphe on reconstructed ancient Greek instruments by Nicholas Brass.

At the same time, the Hellenic Center will be hosting an exhibition of rare photographs from the archives of the Benaki and National Histor-



Achilles tending the wounded Patroclus

ical Museums of Athens depicting the very first Modern Olympic Games, held in Athens in 1896.

Participation to the reading is free and online registration is now open via <https://www.eventora.com/en/Events/iliad-homer>

The ILIAD event in London is supported by the Hellenic Centre, the A.G. Leventis Foundation and the Maria Tsakos Foundation. Participants are encouraged to make an online donation, big or small, to support the nonprofit organizations involved in order to spread of Homeric Celebrations worldwide.

For further information

Katherine Balamoti
The Readers of Homer
Tel : +44 (0)7783 177 841
office@ellinikotheatro.org
iliadlondon@gmail.com

The Hellenic Center
Tel: +44 (0)20 7563 9835
press@hellenicentre.org

Stephanie Xydia
EllinikoTheatro
Tel. +30 6934438748
info@ellinikotheatro.org

Bank of England and Treasury look to boost bank lending

The Bank of England will launch two new stimulus packages in response to the worsening economic outlook, governor Sir Mervyn King has said. Together with the government, it will provide billions of pounds of cheap credit to banks to lend to companies. Banks will also have access to short-term money to deal with "exceptional market stresses". The chancellor said the measures would "inject confidence".

But Labour's shadow chancel-

lor Ed Balls said the plans did "not go far enough". In his annual Mansion House speech, Chancellor George Osborne said the stimulus packages would "support the flow of credit to where it is needed in the real economy". "We are not powerless in the face of the eurozone debt storm. Together we can deploy new firepower to defend our economy from the crisis on our doorstep," he said.

Sir Mervyn, also speaking at Mansion House, said the eurozone

debt crisis had pushed up funding costs in the banking sector, which in turn meant the cost of borrowing for businesses and individuals had risen. The crisis had also created a "large black cloud of uncertainty" over the global economy, meaning companies and households were cutting back on spending. Signs of a slowdown in China, India and other "previously buoyant emerging economies" added to the "ugly picture" and meant further action was needed, the gov-

ernor said. The Bank has already pumped £325bn into the economy through its quantitative easing (QE) programmes, under which it buys up government bonds. The idea is that the institutions that sell bonds to the Bank then use the money to buy up other assets.

However, there have been criticisms that they have held on to the money, rather than spending it, undermining the effectiveness of QE.

Rather than further QE to stimulate the economy, the Bank will now offer cheap loans to banks on the basis that they increase lending. "Today's exceptional circumstances create a case for a temporary bank funding scheme to bridge to calmer times," Sir Mervyn said. "The Bank and the Treasury are working together on a 'funding for lending' scheme that would provide funding to banks for an extended period of several years, at rates below current market rates and linked to the performance of banks in sustaining or expanding their lending to the UK non-financial sector during the present period of heightened uncertainty."

But Mr Balls said the funding for lending scheme was "a significant admission that the government's existing policies have failed". "Businesses will be desperately hoping it is more successful than George Osborne's Project Merlin and credit easing schemes which have actually seen net lending to businesses fall," he said.

50,000 new Olympic tickets released

A new batch of about 50,000 tickets to events in the Olympic Park are on sale, London 2012 said.

They include 25,000 hockey tickets plus seats for diving, handball, modern pentathlon, water polo, basketball and the Orbit tower. The tickets, from contingency stocks, have been confirmed now venue seating plans have been finalised and the hockey draw has been made.

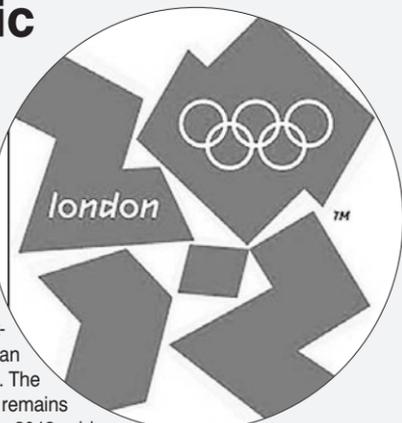
Fans with tickets they do not want can now try to resell them. Tickets will be validated and released for sale on a sport-by-sport basis. If a ticket is sold, the ticket-holder will get an email and then a refund within 10 working days of the sale. The original ticket should go back to London 2012. If the ticket remains unsold it will be returned to the customer's account, London 2012 said.

Would-be spectators can only pay with a debit, credit or prepaid card. Anyone wanting to check for wheelchair spaces should call the same number and speak to the London 2012 Accessibility team.

London 2012's commercial director Chris Townsend said: "This release of tickets gives people a great chance to attend sport in the popular Olympic Park venues. Tickets for further events will follow in due course and we will inform our ticketing database directly."

"For those people who are no longer able to attend, or cannot give their tickets to friends or family, they can now use our resale platform. This will enable people to resell their tickets in a safe and legal way."

Tickets are on sale at www.tickets.london2012.com or by phone on 0844 847 2012.



Elderly warned over pressure-selling by rogue firms

Older people and carers have been told to beware of scam retail or investment operations targeting the elderly. The Insolvency Service said that in the three years to March it closed 78 rogue firms in England and Wales, which had scammed 28m from nearly 2,000 victims.

Firms had aggressively cold-called or door-stepped older people and then overcharged them or failed to deliver. Scammers targeted "the most susceptible members of society", most of whom never made good their loss, a spokesman said. "The worst aspect is the callousness with which the fraudsters go about their business; ignoring the obvious fact that because of their age, most victims will never be able to make good their loss," head of investigation and enforcement Robert Burns said. The Insolvency Service is a statutory body that deals with financial failure and misconduct associated with it. It said 49 of the 78 rogue companies sold land for "building" that either did not exist or was on protected land.

Others ripped off their victims over fine wines, fire alarms or worthless plots of land. All targeted older people, pressure-selling over the phone or with a foot in the door. One pensioner lost tens of thousands of pounds from being tricked into parting with historic gold coins, the service said. The Insolvency Service said many more scams have not been stopped and warned people to be on their guard and to ask for help. It said often the same rogues would move on and set up multiple operations, seeking out vulnerable members of the public.

Business Minister Norman Lamb said the scammers exploited older people's trust and urged people to be vigilant "when approached to make investments out of the blue". Michelle Mitchell, from Age UK, said that "the sad fact is that if something sounds too good to be true then it probably is". "If you feel under pressure to commit, then just step away because any reputable company will allow you time to think an offer over." She said Age UK had produced two guides to advise older people on how to protect themselves from scams.

The Alzheimers Society said that it was campaigning against the financial abuse of dementia sufferers who it said could already be "struggling financially due to the huge cost of care". "Everyone from banks to the general public needs to work together to stop these scams and help protect those who need it most," chief executive Jeremy Hughes said. The warnings come on World Elder Abuse Awareness Day. Are you a pensioner or carer? Have you been the victim of high-pressure sale tactics or door-stepped? Send us your comments and experiences using the form below.

Wood Green base-jumper plummeted to death after holiday fall

A base-jumper who plummeted to his death after becoming trapped on a cliff edge in Zante on Friday was from Wood Green. Thrill-seeker Jake Simkins, 42, was on holiday in the Greek island with his seven-months-pregnant girlfriend Anita when his parachute snagged on the side of the cliff. He clung on for three hours on the precarious cliff edge 180ft from the ground, but was blown to his death by a gust of wind before the emergency services could reach him. His 77-year-old mother Julia from Hampstead said she went numb when she heard the news about her son's death. She believes he could have been saved if the emergency services dispatched a helicopter to rescue him.

When speaking to the Evening Standard, she said: "If you are going to do an extreme sport like base jumping then make sure you go where you are rescuable." "That's the awful thing, apparently he was rescuable, but they wouldn't get the helicopter down to him." Mr Simkins had been base-jumping for two years and travelled around the world to satisfy his thirst for adrenaline. He was in the process of buying a flat with his girlfriend before settling down into family life. Anthony Adams, Mr Simkins' neighbour at his Wood Green house for 13 years, told the Evening Standard: "He was a real thrill-seeker, you could spot it a mile off. His death is such a shock. It's a great shame."

Haringey's roads the worst in the country

Haringey's roads are the worst in the country, latest statistics from the Department for Transport reveal. A total of 20 per cent of the borough's A roads are in need of maintenance, the highest figure out of all authorities in the UK. Smaller, B and C grade roads do not fare much better, with 18 per cent in need of upgrading work. Liberal Democrat leader, Councillor Richard Wilson, said:

"I don't think it will come as a surprise to residents as they know from going about their daily lives that the roads have potholes and bad surfaces. "It is annoying for drivers as it is damaging to their vehicles and it is actually really dangerous for cyclists if they run over a pot hole." The latest figures, which map 2010 to 2011, also show road conditions in the borough have seen a huge decline in the last three years. In 2007 to 2009, just nine per cent of Haringey's A roads were a concern to the Department for Transport.

In 2009 to 2010, this increased slightly to 13 per cent. The same trend is clear in the borough's smaller roads, with eight per cent requiring maintenance work in 2007 to 2008, and ten per cent between 2008 and 2010. The Department for Transport carried out machine surveys of surface road condition to gather the findings. Approximately 75 per cent of all A roads in each authority were tested, and one third of all B and C roads.

In Haringey, there are 37.1km of A roads, 19.6km of B roads and 21.4km of C roads. Only three per cent of A roads and five per cent of B and C roads in the London borough of Bromley are in need of work.



Accident Claims UK Ltd

Accident? We can help you make a claim

Personal injury compensation Courtesy vehicle Vehicle damage refund

- **Call us first**

After your accident to avoid the disappointment of your insurance company handling your claim call us

- **Free Service**

This service is free to you and we ensure your no claims discount is protected

Free

Courtesy vehicle delivered to your door



Other accidents we can help with:

Pedestrian or passenger

At work

Medical

Trip or fall



Οι άνθρωποι της Accident Claims UK παρέχουν άμεση και επαγγελματική εξυπηρέτηση! Ο σύζυγος μου πήρε £4700 αποζημίωση για το ατύχημα που είχε με το αυτοκίνητο!

Accident Claims UK speaks your language

Call Panayiota on

0208 896 1723 (Office line)

07939 593 069 (Mobile)

**24 hours
7 days**

Για περισσότερα από 10 χρόνια εξυπηρετούμε την κοινότητα σχετικά με αποζημιώσεις ατυχημάτων!

www.icanclaim.com info@icanclaim.com freephone: 0800 092 0330

45 years retrospective photographic exhibition on Cyprus
by Doros Partasides
IMAGES THROUGH MY LENS



TO MARK THE CYPRUS PRESIDENCY
OF THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION



The High Commissioner for the Republic of Cyprus
Alexandros N. Zenon
and
The Head of the EC Representation in the UK
Jonathan Scheele

Invite you for a private view of

45 years retrospective photographic exhibition on Cyprus
by Doros Partasides
IMAGES THROUGH MY LENS

on
Tuesday 3rd July 2012
at
6.30 pm - 8.30 pm

at
12 Star Gallery, Europe House, 32 Smith Square,
London SW1P 3EU

RSVP

Joanna • Tel: 020 7973 1992 • Email: joanna.zywotko@ext.ec.europa.eu



The exhibition will be on display
from Tuesday 3rd - Friday 13th July
2012

Opening hours
Monday-Friday 10 am - 6 pm

TO MARK THE CYPRUS PRESIDENCY OF THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION

† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ – ΚΗΔΕΙΑ** †

Θέμης Δράκου
(από τη Λεμεσό)

Απεβίωσε στις 16 Ιουνίου, μετά από πολύμηνη μάχη με την επάρατη νόσο, ο συμπατριώτης μας **Θέμης Δράκου**, σε ηλικία 51 ετών.

Καταγόταν από τη Λεμεσό. Εγκαταλείπει τη σύζυγό του **Sarah**, τα παιδιά του **Λουίζα**, **Σταύρο** και **Νικόλα**, τη μητέρα του **Ευδοκία**, τα αδελφια του **Φίλιππο**, **Αργυρούλα** και **Ανδρέα**, στενούς συγγενείς και συνεργάτες.

Ο μακαριστός Θέμης ήταν λατρευτός σύζυγος και πατέρας, αξιαγάπητος αδελφός και γιος, φίλος και συνεργάτης, ανεξίκακος και ήπιος χαρακτήρας, πάντοτε χαρούμενος και εύθυμος, με το χαμόγελο στα χείλη και το χιούμορ στο στόμα.

Ήταν γνωστός στην Παροικία της Αγγλίας λόγω της επαγγελματικής του ενασχόλησης στην τουριστική βιομηχανία και έχαιρε εκτίμησης απ' όσους τον γνώριζαν.

Ο Θέμης γεννήθηκε στη Λεμεσό το 1960 και όταν έχασε τον πατέρα του, σε ηλικία 11 ετών, μετανάστευσε στην Αγγλία μαζί με τη μητέρα του και τα αδελφια του και ζούσε στο βόρειο Λονδίνο.

Μετά τη συμπλήρωση των σπουδών του, άρχισε να εργάζεται πάντα σε συνεργασία με τον αδελφό του Ανδρέα. Στον τουριστικό τομέα της Βρετανίας, της Κύπρου και της Ελλάδας, ο Θέμης ήταν γνωστός ως δραστήριος παράγοντας του τουρισμού. Μαζί με τον αδελφό του και άλλους ίδρυσαν τη **Libra Holidays**, μια από τις πέντε μεγαλύτερες τουριστικές εταιρείες του Ηνωμένου Βασιλείου.

Η κηδεία του θα τελεστεί την Παρασκευή 29 Ιουνίου και ώρα 12.30 μ.μ. από την εκκλησία της Παναγίας στο Wood Green (Trinity Road, London N22).

Θα ακολουθήσει η ταφή στο Κοιμητήριο του New Southgate.

Η οικογένεια του εκλιπόντος παρακαλεί όπως αντί ανθέων γίνουν εισφορές υπέρ αντικαρκινικών ιδρυμάτων.

Οι τεθλιμμένοι,
Σύζυγος Sarah
Παιδιά Λουίζα, Σταύρος, Νικόλα
Μητέρα Ευδοκία
Αδελφια Φίλιππος, Αργυρούλα, Ανδρέας
Λοιποί συγγενείς



Themis Drakou
(from Limassol)

Themis Drakou tragically passed away on the 16th of June 2012 after a long and brave battle with cancer.

Themis was born on 19th October 1960 in Limassol Cyprus. He came to England in August 1972 with his mother Evdokia, his sister Argyroula and his brother Andreas shortly after the loss of his father. They joined his elder brother Philippos and lived in North London where he completed his education. In 1991 he married Sarah and they had three beautiful children together, Louisa 18, Stavros 15 and Nicola 12, whom he loved beyond measure.

He was well known in the Greek Cypriot Community and much loved by all who knew him both professionally and personally. Themis was a private man who loved nothing more than to spend time with his beloved family. Themis first started work with his brother Andreas and he continued throughout his career. He worked in the travel business in the UK, Cyprus and Greece and everyone in the industry knew of Themis and Andreas and the very special relationship

they had. They were both instrumental in starting up one of the largest and most successful travel and tour operating companies, Libra Holidays, which was one of the top five in the UK.

The funeral will be held at the Church of Panagia, Trinity Road at 12.30 on Friday 29th June 2012. The burial will take place at Southgate Cemetery.

Instead of flowers, the family would welcome donations which will be sent to Cancer Charities.

He will be sadly missed by his family, relatives, friends and all who knew him.

TA DILINA

GREEK RESTAURANT

The Original Since 1977



Με τη μαγευτική ψάρσουπα μας, την περίφημη καβουροσαλάτα μας και άλλα θαλασσινά και κρεατομεζέδες, πάντα ό,τι το πιο ποιοτικό.

Come and try our famous Fish Soup, Crab Salad and Fresh Fish

Also, our traditional meat specialities and Greek food cooked to the highest standards.

Παρασκευή και Σάββατο ζωντανή μουσική με την **Μπέτυ Μακρή** στο τραγούδι, τον **Chris Amadoos** και τον **Τόνυ** την Παρασκευή, τον **Νίκο Σιακόλα** και τον **Παύλο** στο Σάββατο

Opening hours:

Tues- Sat:

6.00 pm – 11.00 pm

Sunday: 1.00 – 9.00 pm

Monday closed

10 Hampden Square,

Southgate,

London N14 5JR

020 8368 6864

Have you had an Accident?

Claim maximum 100% compensation at no cost to you

Are you getting maximum compensation for your injuries?

Has your solicitor visited you?

Is your personal injury claim taking too long?



- We offer you an excellent service
- We can visit you at home and arrange for treatment
- We can speak to you in your language
- We are LEVENES SOLICITORS

Please contact Anthe Korelidou



0208 8261210

Email: akorelidou@levenes.co.uk Website: www.levenes.co.uk
Ashley House, 235-239 High Road, Wood Green, London N22 8HF

Levenes
SOLICITORS

Offices in London and Birmingham

FLY FROM

£67

ONE WAY INC. TAX

NEW

PAPHOS

2 flights per week from Gatwick

LARNACA

6 flights per week from Gatwick

7 flights per week from Luton



Monarch.co.uk

FLY YOUR WAY. EVERY DAY.

Conditions apply.

SAND

telecoms



UPGRADE OR NEW CONTRACTS



BLACKBERRY 9860

FREE Blackberry 9860
300 minutes
300 texts
Flexible Booster
Internet Usage



£20

Per Month
24 Months



IPHONE 4S

FREE Iphone 4s
750 minutes (including calls to Europe)
Unlimited Texts
Flexible Booster
Internet Usage



£30

Per Month
24 Months



@sand_telecoms



sand telecoms

LANDLINE: 01707 648 070 STAV: 07950 404 443 DINO: 07866 814 367



Home and Away Estates



CALL NOW

020 8371 2999

SALES, LETTINGS & MANAGEMENT AT COMPETITIVE RATES

www.homeandawayestates.com
165 Ballards Lane, London, N3 1LP

Δημοψήφισμα στα νησιά Φώκλαντς για το πολιτικό καθεστώς

Η κυβέρνηση των Νήσων Φώκλαντς (όπως αποκαλούν τα νησιά οι Βρετανοί, Μαλβίνες για τους Αργεντινούς) ανακοίνωσε ότι θα πραγματοποιήσει δημοψήφισμα για «το πολιτικό καθεστώς» των νησιών το πρώτο μισό του 2013.

«Αποφασίσαμε, με την πλήρη υποστήριξη της βρετανικής κυβέρνησης να οργανώσουμε ένα δημοψήφισμα για τα Φώκλαντς για να εξαιρέσουμε οποιαδήποτε αμφιβολία για την επιθυμία μας (...) να παραμείνουμε υπερπόντια περιφέρεια της Βρετανίας με αυτόνομη κυβέρνηση», αναφέρει σε ανακοίνωσή του ο πρόεδρος της Βουλής των νησιών, Γκάβιν Σορτ.

Ο Βρετανός πρωθυπουργός, Ντέιβιντ Κάμερον, αντέδρασε αμέσως υπογραμμίζοντας ότι «έχουν περάσει 30 χρόνια από τότε που οι κάτοικοι των Φώκλαντς δήλωσαν ξεκάθαρα ότι επιθυμούν να παραμείνουν Βρετανοί», ενώ πρόσθεσε ότι «η Βρετανία θα υποστηρίξει αποφασιστικά την επιλογή τους».

Σημειώνεται ότι στα νησιά βρίσκεται ο Βρετανός υφυπουργός αρμόδιος για τη Λατινική Αμερική, Τζέρεμι Μπράουν, με την ευκαιρία της επετείου των 30 χρόνων από τη σύρραξη μεταξύ Βρετανίας και Αργεντινής.

Τα Φώκλαντς με πληθυσμό 3.000 κατοίκων βρίσκονται υπό τον έλεγχο της Βρετανίας από το 1833, αλλά η Αργεντινή εξακολουθεί να τα διεκδικεί.

Το 1982, από τις 2 Απριλίου ως τις 14 Ιουνίου, οι δύο χώρες έφτασαν σε πόλεμο που έληξε με τη νίκη της Βρετανίας αλλά και 900 νεκρούς εκατέρωθεν.

Η 30ή επέτειος της σύρραξης αυτής, φέτος, σηματοδεύτηκε από την εκ νέου κλιμάκωση της έντασης μεταξύ των δύο χωρών, με την Αργεντινή να κατηγορεί τη Βρετανία ότι «στρατιωτικοποιεί την περιοχή».

Η Αργεντινή επιμένει ότι τα Φώκλαντς τής ανήκουν

Τη στήριξη του ΟΗΕ για το ζήτημα ζήτησε η πρόεδρος Κριστίνα Κίρτσνερ

Τριάντα χρόνια μετά την ήττα των δυνάμεων της Αργεντινής από τις δυνάμεις του Ηνωμένου Βασιλείου για την κυριαρχία επί των νησιών Φώκλαντς (Μαλβίνες για τους Αργεντινούς) στο νότιο Ατλαντικό, η πρόεδρος της Αργεντινής, Κριστίνα Φερνάντες Κίρτσνερ, δήλωσε ότι τα νησιά ανήκουν στη χώρα της και ζήτησε από τον ΟΗΕ να στηρίξει επίσημως τη θέση αυτή.

Μιλώντας στην σχετικά άγνωστη Επιτροπή Αποαποικιοποίησης των Ηνωμένων Εθνών (είναι η πρώτη αρχηγός κράτους που απευθύνεται στην εν λόγω επιτροπή), η πρόεδρος Φερνάντες ζήτησε να ξεκινήσουν συνομιλίες με τη Βρετανία υπό την αιγίδα του ΟΗΕ – κάτι που το Λονδίνο σταθερά αρνείται.

Οι αργεντινικές Ένοπλες Δυνάμεις εισέβαλαν στα νησιά στις 2 Απριλίου 1982. Εγκατέστησαν φρουρά η οποία τελικά παραδόθηκε μετά από αιματηρές μάχες στους Βρετανούς στις 14 Ιουνίου της ίδιας χρονιάς.

Φέτος, με αφορμή την «τρογγυλή επέτειο» (30 χρόνια) η Φερνάντες πήρε μαζί της στη Νέα Υόρκη πολυμελή αντιπροσωπεία αποτελούμενη από δεκάδες Αργεντινούς.

«Λυπάμαι πολύ που οι Αργεντινοί, προφανώς αποκλειστικά για εσωτερικούς πολιτικούς λόγους, ύψωσαν τους τόνους της ρητορικής τους και χρησιμοποιούν κάθε ευκαιρία για να διεθνοποιήσουν το ζήτημα, να λάβουν υποστήριξη από τοπικούς διεθνείς οργανισμούς και να στήσουν ένα πανηγύρι στον ΟΗΕ», δήλωσε ο Βρετανός πρεσβευτής στα Ηνωμένα Έθνη, Λάιολ Γκραντ.

Οι περίπου 3.000 κάτοικοι των νησιών, στην συντριπτική τους πλειοψηφία Βρετανοί υπήκοοι, ανακοίνωσαν ότι θα διοργανώσουν δημοψήφισμα εντός του 2013 προκειμένου να αποφασίσουν για το καθεστώς τους. Το Μπουένος Άιρες υποστηρίζει ότι δεν έχουν αυτό το δικαίωμα, εφόσον οι Μαλβίνες ήταν τμήμα της επικράτειας της Αργεντινής το οποίο οι Βρετανοί κατέκτησαν και προσάρτησαν διά των όπλων το 1832.

Κατά τον σχετικά σύντομο πόλεμο του 1982 είχαν σκοτωθεί 649 Αργεντινοί και 255 Βρετανοί στρατιωτικοί, καθώς και τρεις κάτοικοι.

Το 2002, στην εικοστή επέτειο του πολέμου, οι δύο χώρες διοργάνωσαν κοινή τελετή στη μνήμη όλων των πεσόντων.

ΣΤΗ ΣΥΝΑΞΗ ΤΩΝ ΦΙΛΟΤΟΥΡΚΩΝ ΣΤΟ ΣΕΜΙΝΑΡΙΟ ΣΤΗ ΒΟΥΛΗ ΤΩΝ ΛΟΡΔΩΝ

Την ανάγκη απ' ευθείας συνομιλιών Τουρκίας - Κύπρου υπέδειξαν Ντάουνερ και Χάνεϊ

Πραγματοποιήθηκε την Τετάρτη 13 Ιουνίου 2012 σε αίθουσα της Βουλής των Λόρδων, το σεμινάριο που διοργάνωσε το Global Strategy Forum με προεδρεύοντα τον πρόεδρό του, Λόρδο Λόθιαν (Μάικλ Ανκραμ), πρώην πρόεδρο του Συντηρητικού Κόμματος Βρετανίας.

Σύμφωνα με τις πληροφορίες που πήραμε, το κυριότερο σημείο των δηλώσεων του Ειδικού Συμβούλου του ΓΓ του ΟΗΕ, Αλεξάντερ Ντάουνερ, ήταν η επισήμανση ότι πρώτη προτίμηση των Ελληνοκυπρίων είναι το ενιαίο κράτος, των Τουρκοκυπρίων τα δύο κράτη, και ότι από τότε που τα Ηνωμένα Έθνη πρόβαλαν τη λύση της Διζωνικής Δικονομικής Ομοσπονδίας στην Κύπρο, αυτή η λύση δεν υπήρξε δημοφιλής και δεν υπήρξε ευρεία υποστήριξη για διαμερισμό εξουσίας.

Ο κ. Ντάουνερ είπε ότι δεν πρέπει να περιμένει κανείς να φύγουν τα τουρκικά στρατεύματα πριν τη λύση, το στάτους κβό, η πράσινη γραμμή, δεν αρέσει αλλά είναι αποδεκτή πλέον γιατί δεν σκοτώνονται άνθρωποι.

Ο Λόρδος Χάνεϊ ουσιαστικά υποστήριξε, με όσα είπε, την πολυμερή, όταν είπε ότι οι Κύπριοι από μόνοι τους δεν μπορούν να φθάσουν σε λύση, υπονοώντας με λίγα λόγια ότι πρέπει να μας επιβληθεί. Ο Λόρδος Χάνεϊ επισήμανε επίσης ως αδυναμία το γεγονός ότι η Τουρκία δεν μιλά με τους Ελληνοκύπριους.

Με παρέμβασή του ο Τούρκος πρέσβης στο Λονδίνο που παρευρέθηκε στο σεμινάριο, δήλωσε ότι η Τουρκία δεν αναγνωρίζει την Κυπριακή Δημοκρατία.

Ο βουλευτής του Εργατικού Κόμματος και πρώην υπουργός Εξωτερικών Τζακ Στρο, στην δική του ομιλία αναφέρθηκε στη γνωστή επίμονη θέση του για διχοτόμηση, λέγοντας ότι αν δεν επιτευχθεί λύση Διζωνικής Δικονομικής Ομοσπονδίας, είναι προτιμότερο να υπάρξουν δύο κράτη, ώστε να... συνεργάζονται καλύτερα!



Ο κ. Ντάουνερ, σύμφωνα με τις πληροφορίες μας, απάντησε λέγοντας ότι δεν μπορεί να αλλάξει ο όρος εντολής των Ηνωμένων Εθνών (το mandate). Και ότι πρέπει να υπάρξουν ηγέτες που θέλουν τη λύση.

Οι δηλώσεις του φιλότουρκου Τζακ Στρο προκάλεσαν την έντονη αντίδραση Ελληνοκυπρίων που ήταν εκεί, οι οποίοι προέβησαν σε παρεμβάσεις σε σημείο διαξιφισμού. Συγκεκριμένα από τον κ. Ανδρέα Παπαευριπίδη, πρόεδρο του Δημοκρατικού Συναγερμού Η.Β, με αποτέλεσμα να αποχωρήσει ο Τζακ Στρό αποφεύγοντας να απαντήσει, (αν και είχε λεχθεί από τον προεδρεύοντα ότι θα αναχωρούσε, γι' αυτό και είχε μιλήσει ενωρίτερα από ό,τι είχε προγραμματιστεί).

Από τις πληροφορίες που πήραμε, παρατηρήθηκε ότι υπήρξε δυσφορία στο σεμινάριο από τα λεχθέντα Τζακ Στρο και όχι μόνο από τους Ελληνοκύπριους.

Λέχθηκε από τους συμπατριώτες μας ότι υπήρχε εκεί και εκπρόσωπος του Γραφείου Τύπου της Υπ. Αρμοστείας της Κυπριακής Δημοκρατίας αλλά όχι ο Υπ. Αρμοστής. Οπότε

ο προεδρεύων Λόρδος Λόθιαν επικαλέστηκε ότι τον είχαν καλέσει, αλλά δεν παρευρέθηκε, για να επέμβει η εκπρόσωπος του Γραφείου Τύπου και να δηλώσει ότι όντως δεν είχαν καλέσει τον Υπ. Αρμοστή στο Σεμινάριο παρά μόνο στο γεύμα.

Οι άλλοι δύο ομιλητές ήταν ο πρώην Υπ. Αρμοστής της Βρετανίας στην Κύπρο μεταξύ 1994-1999 Σερ Ντέιβιντ Μάττεν και ο κ. Χιού Πόουπ, Project Director της Ομάδας Διεθνών Κρίσεων (International Crisis Group) με θέμα Τουρκία και Κύπρος.

Το γεύμα έλαβε χώρα στο Τσάταμ Χάουζ, και εκεί παρευρέθηκε και ο Υπ. Αρμοστής. Όμως το Τσάταμ Χάουζ από ιδρύσεώς του έχει μια ιδιαιτερότητα. Εκεί είναι ελεύθεροι οι πολιτικοί να εκφραστούν ελεύθερα, αλλά δεν επιτρέπεται να μεταδοθεί προς τα έξω τα όσα λέγονται.

Σύμφωνα με κάποιες πληροφορίες, τόσο ο Αλεξάντερ Ντάουνερ όσο και ο Σερ Ντέιβιντ Χάνεϊ επανέλαβαν ότι η Τουρκία πρέπει να συνομιλήσει απευθείας με την Κυπριακή Δημοκρατία.

Πιστεύεται ότι το εν λόγω σεμινάριο διοργανώθηκε με πρωτοβουλία της φιλότουρκης ομάδας Τζακ Στρο και της βαρόνης Χουσεϊν Έις, που είναι τουρκοσουλτανικής καταγωγής. Ο Τζακ Στρο είναι μέλος του Συμβουλευτικού Συμβουλίου του Global Strategy Forum που ιδρύθηκε το 2006, και στο οποίο προεδρεύει ο Λόρδος Λόθιαν. Έτσι ίσως να εξηγείται και η πρόσκληση προς τον Τούρκο πρέσβη και όχι στον Υπ. Αρμοστή για το Σεμινάριο, έχοντας υπόψη ότι η Τουρκία δεν αναγνωρίζει την Κυπριακή Δημοκρατία, ενώ στο γεύμα δεν παρευρέθηκε ο Τούρκος πρέσβης.

Σε γενικές γραμμές μπορεί να λεχθεί ότι λόγω της έντονης αντίδρασης Ελληνοκυπρίων και άλλων, το σεμινάριο αυτό δεν πέτυχε τον στόχο του.

ΦΑΝΟΥΛΑ ΑΡΓΥΡΟΥ

Τις στενές σχέσεις με τη Ρεμπέκα Μπρουκς επιβεβαίωσε ο Κάμερον στην Επιτροπή Λίβερσον

Ένα σαφές μήνυμα υποστήριξης από τη Ρεμπέκα Μπρουκς, τότε υψηλόβαθμο στέλεχος της NewsCorp πήρε ο Ντέιβιντ Κάμερον το 2009, ανέφερε η επιτροπή Λίβερσον που ερευνά τις σχέσεις των Μέσων Ενημέρωσης με την πολιτική στη Βρετανία, φέρνοντας σε μάλλον δύσκολη θέση τον πρωθυπουργό.

Το 2009, την παραμονή μίας σημαντικής κοινοπραξίας ομιλίας, και ενώ ο Κάμερον ήταν ακόμα στην αντιπολίτευση, η προσωπική του φίλη Ρ. Μπρουκς με την οποία διατηρούσε από χρόνια επαφή, έστειλε στον Κάμερον ένα ενθαρρυντικό μήνυμα:

«Σε υποστηρίζω τόσο πολύ για αύριο όχι μόνο σαν προσωπικό φίλο αλλά γιατί επαγγελματικά είμαστε εντελώς μαζί σε αυτό. Είναι η ομιλία της ζωής σου; Yes he Cam!», έλεγε.

Ο Κάμερον είπε απλά ότι η Μπρουκς εννοούσε ότι είχαν ένα κοινό ενδιαφέρον γιατί η Sun υποστήριζε θερμά τους Συντηρητικούς ενόψει των εκλογών του 2010,



τις οποίες και κέρδισαν.

Αλλά, όπως σημειώνει το Reuters το «Είμαστε όλοι μαζί» («We're all in this together») ήταν σλόγκαν των Συντηρητικών και το «Yes he Cam» ήταν ο πρωτοσέλιδος τίτλος της Sun την επομένη της ομιλίας.

Σε ό,τι αφορά τα άλλα ερωτήματα που του τέθηκαν, ο πρωθυπουργός απέρριψε σαν θεωρία συ-

νομοσίας ότι οι Συντηρητικοί διακριτικά τάχθηκαν υπέρ των συμφερόντων του Μέρντοκ. «Δεν υπήρξε ανοιχτή συμφωνία ή μυστική συμφωνία, δεν κλείσαμε το μάτι», είπε και σημείωσε ότι «γλιστράμε σε ένα είδος κυνηγιού μαγισσών».

Παράλληλα, υπερασπίστηκε πλήρως την απόφασή του να προσ-
πορεύσει σαν σύμβουλο τον Άντι

Κούλσον, ο οποίος ήταν και αυτός στέλεχος των εταιρειών του Μέρντοκ.

«Ήθελα ένα σκληρό άνθρωπο για μια σκληρή δουλειά», εξήγησε. Είπε ότι τον είχε ρωτήσει για τυχόν εμπλοκή του στο σκάνδαλο των υποκλοπών, την οποία ο Κούλσον αρνήθηκε.

Ο Κάμερον τόνισε πάντως ότι φέρει ακέραια την ευθύνη για αυτή την επιλογή.

Μετά τις αποκαλύψεις του περασμένου καλοκαιριού για τις συστηματικές υποκλοπές διασήμων και μη από τις εφημερίδες της News Corp (όπως τη News of the World που έκλεισε εσπευσμένα υπό το βάρος του σκανδάλου) ο Κάμερον ζήτησε τη σύσταση της Επιτροπής Λίβερσον για να εξετάσει τα περιστατικά.

Αλλά οι αποκαλύψεις που εκθέτουν το πολιτικό σύστημα και ειδικά την κυβέρνηση ήρθαν βροχή και η κυβέρνηση βρέθηκε σε δύσκολη θέση, μη μπορώντας φυσικά να υπαναχωρήσει από την επιλογή να συστήσει την Επιτροπή.

Ο Ελληνισμός στις βρετανικές νήσους ανά τους αιώνες

ΜΕΡΟΣ 41ο

ΜΗΤΡΟΦΑΝΗΣ ΚΡΙΤΟΠΟΥΛΟΣ (1589-1639)

(συνέχεια)

Αναλυτικότερα, η όλη υπόθεση σχετικά με τον Μητροφάνη εντάσσεται στις σχέσεις Πατριαρχείου Αλεξανδρείας και Άγγλων, όπως βλέπουμε από τα πιο κάτω ενδιαφέροντα κείμενα της εποχής:

ΣΧΕΣΕΙΣ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΥ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΣ ΚΑΙ ΑΓΓΛΩΝ ΤΟΝ ΔΕΚΑΤΟ ΕΒΔΟΜΟ ΚΑΙ ΔΕΚΑΤΟ ΟΓΔΟΟ ΑΙΩΝΑ ΚΑΙ ΟΙ ΕΛΛΗΝΕΣ ΤΗΣ ΑΓΓΛΙΑΣ

ΚΥΡΙΛΛΟΣ ΛΟΥΚΑΡΙΣ (1601 -1620)

Ο Κύριλλος Λούκαρις (1572 -1638), στην προσπάθειά του να εξεύρει φίλους στη Δύση ώστε να μπορεί με μεγαλύτερη αποτελεσματικότητα να καταπολεμεί αφ' ενός την απαιδευσία του κλήρου του και αφ' ετέρου να προστατεύει το ποίμνιό του από τους εχθρούς της Ορθοδοξίας, κυρίως τους ιησουίτες, που λυμαίνονταν τότε τον ορθόδοξο κόσμο της Ανατολής, βρισκόταν σε σχετικά τακτική αλληλογραφία με τους Προκαθημένους της Αγγλικανικής Εκκλησίας, τους Αρχιεπισκόπους της Καντουαρίας **George Abbot** (1611 -1633) και **William Laud** (1633 -1645), με τον πρώτο μάλιστα ήδη από τότε που ήταν Πατριάρχης Αλεξανδρείας και στη συνέχεια Οικουμενικός Πατριάρχης (1620 -1638). Ένα δε από τα μακροπρόθεσμα αποτελέσματα των επαφών του εκείνων ήταν, όπως είδαμε, και η αποστολή στην Αγγλία, για σπουδές, του μετέπειτα Πατριάρχη Αλεξανδρείας (1636-1639) **Μητροφάνη Κριτόπουλου** (1589-1639).

Από την αλληλογραφία αυτή, αναδημοσιεύουμε εδώ την επιστολή του Λούκαρι προς τον Αρχιεπίσκοπο Καντουαρίας **Γεώργιο Abbot**, η οποία αναφέρεται στην αποστολή του **Μητροφάνη Κριτόπουλου** στην Αγγλία για σπουδές μετά από πρόταση που είχε κάνει στον Λούκαρι ο ίδιος ο Abbot.

Σύμφωνα μάλιστα με τον πρώτο εκδότη της επιστολής αυτής, Αρχιμ. **Χρυσόστομο Παπαδόπουλο** (μετέπειτα Αρχιεπίσκοπο Αθηνών), που τη δημοσίευσε, από Συναϊτικό Κώδικα, στη «**Νέα Σιών**», τόμος Γ', Ιανουάριος 1906, η επιστολή αυτή αποτελούσε τρόπο τινά συνέχεια προηγούμενης επιστολής, στα Λατινικά, του Λούκαρι προς τον Abbot, της 1ης Μαρτίου 1616, ίσως όμως και άλλων μη διασωζομένων ή αγνώστων στους ερευνητές επιστολών.

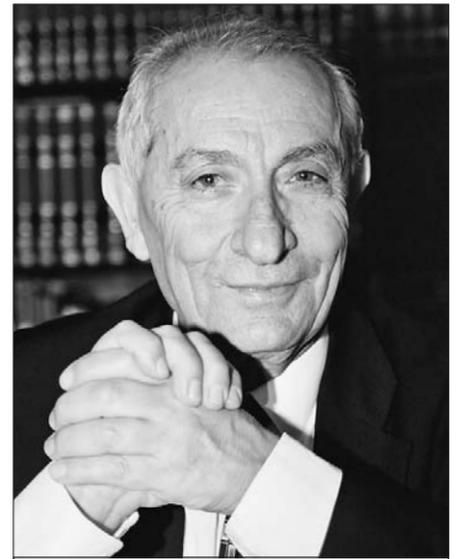
Στην εν λόγω πρώτη επιστολή του ο **Λούκαρις** επαινεί την ευσέβεια των Άγγλων και περιγράφει την κατάσταση της Ορθόδοξης Εκκλησίας της Ανατολής, τονίζει δε ότι μόνη η Εκκλησία της Αλεξανδρείας παραμένει κάπως ήσυχη ενώ οι υπόλοιπες συνταράσσονται από τους Ιησουίτες, οι οποίοι συνήθως άλλο έχουν κρυφά στην καρδιά τους και άλλο φανερά στα λόγια, ένεκα δε της θρασύτητάς τους δεν διστάζουν καθόλου να αντιτίθενται και εναντίον του ίδιου του Θεού προκειμένου να επεκτείνουν την τυραννία του Ρωμαίου Ποντίφηκα.



Οι Ιησουίτες ως σοφιστές εξαπατούν τον λαό με πονηρές λεπτολογίες, οι δε απλοί Έλληνες πολλές φορές δεν μπορούν να τους αναρέσουν. Στη συνέχεια ο Λούκαρις ευχαριστεί τον Abbot γιατί είχε ζητήσει να αποσταλεί στην Αγγλία κάποιος νεαρός Έλληνας για σπουδές, και του ανακοινώνει ότι για τον σκοπό αυτό είχε επιλεγεί και αποστέλλεται ο Μητροφάνης Κριτόπουλος, τον παρακαλεί δε να τον συστήσει στον Άγγλο Βασιλέα. Την επιστολή του αυτή ο Λούκαρις τελειώνει με την έκκληση προς τον Άγγλο Αρχιεπίσκοπο «να φωτίσει με το φως του όχι μόνο τους Βρετανούς αλλά και τους Έλληνες».

Μετά την άφιξη του Μητροφάνη στο Λονδίνο περί τα μέσα του 1617, ο Abbot έστειλε επιστολή

στο Λούκαρι στις 17 Νοεμβρίου του ίδιου έτους στην οποία εξέφραζε τη χαρά του επειδή η ενότητα των δυο τους στο Χριστό τους έκανε φίλους έστω κι αν δεν έχουν συναντηθεί αυτοπροσώπως, αλλά και γιατί η Εκκλησία της Αλεξανδρείας, όπως και η δική του Εκκλησία στην Αγγλία, απολαμβάνει ησυχίας. Διότι, συνεχίζει ο Abbot, «όπως είχε γράψει κάποτε ο **ιερός Χρυσόστομος** για τις Βρετανικές Νήσους, έτσι και τώρα ακούει κανείς παντού τον λαό τους να φιλοσοφεί περί της αγίας Γραφής, χωρίς επιστημονική μεν έκφραση και σε βαρβαρική γλώσσα, όμως με ορθή πίστη και ήθος αγίων. Ο Αγγλικός λαός μένει στο καθαρό φως του Ευαγγελίου και σβήνει τη δίψα του στις καθαρές πηγές του ζώντος



ΤΟΥ **XAPH METTH**

ύδατος, χωρίς να τον εμποδίζει κανείς όπως γίνεται στη ρωμαιοκλήσια...»

Την δε ευμερία αυτή, πάντοτε κατά τον Abbot, η Αγγλική Εκκλησία την οφείλει, εκτός από το Θεό, στον ευσεβή Βασιλέα **Ιάκωβο**, ο οποίος είναι, από την άποψη αυτή, πιστός διάδοχος της πολυμήτης **Ελισάβετ** (1558 -1603, δηλαδή 44 χρόνια Βασίλισσα της Αγγλίας). Αυτός (δηλ. ο Ιάκωβος) όχι μόνο ακούει το θείο λόγο με ευλάβεια και μεταλαμβάνει της Θείας Κοινωνίας στις εορτές, αλλά και συζητεί με τους Επισκόπους για διάφορα θεολογικά ζητήματα κι εργάζεται για την απόκρουση των παπικών πλανών.

Ο δε μέγας αυτός Βασιλιάς, αφού διάβασε την επιστολή της υμετέρας Αγιότητος (συνεχίζει την επιστολή του ο Abbot), έγινε ένθερμος φίλος σας, δέχθηκε δε με ευμένεια τον Μητροφάνη. Αυτός δε, το ευγενικό κλωνάρι από την ελληνική φυτεία έχει φυτευθεί σε τερπινότατο κήπο ενός Κολλεγίου της Οξφόρδης και αφού αποφέρει άφθονους καρπούς μπορεί να μεταφυτευθεί στο έδαφος της πατρίδας του.

Τέλος ο Abbot συνιστά την Αγγλική Εκκλησία στις προσευχές του Λούκαρι, ενώ ο ίδιος παρακαλεί το Θεό όπως η Ελληνική Εκκλησία απαλλαγεί από τους Ιησουίτες, τους πονηρούς εχθρούς της αλήθειας και της χριστιανικής ελευθερίας. Πρέπει δε ο Πατριάρχης να προφυλάσσεται από αυτούς τους ψευδομοναχούς, οι οποίοι φέρουν μεν το όνομα του Ιησού Χριστού και Σωτήρα, όμως παντού προκαλούν αναταραχή στην ειρήνη και κηρύττουν το ψεύδος και την επιπορεία. Και επιλέγει ο Abbot: Μακάρι ο θείος Αρχιεπίσκοπος να φυλάττει το ποίμνιό του από τέτοιες αλεπούδες και λυσασσάμενους λύκους.

Στο σημείο αυτό, και προτού παραθέσουμε την επιστολή του Λούκαρι, η οποία ανταποκρίνεται σχεδόν πλήρως στα υπό του Abbot θηγόμενα σημεία στην πιο πάνω επιστολή του προς το Λούκαρι, θα πρέπει να παρατηρήσουμε τον κάπως δουλοπρεπή ή λιβανίζοντα τόνο, με τον οποίο απευθύνεται ο Πατριάρχης Αλεξανδρείας προς τον Αρχιεπίσκοπο Καντουαρίας, πολλώ μάλλον καθ' ότι ο δεύτερος ήταν, από κανονική άποψη, αιρετικός. Όμως ο Λούκαρις, όπως και οι μετά από αυτόν Πατριάρχες Αλεξανδρείας, των οποίων διασώζονται γραπτές μαρτυρίες, είχαν απόλυτη ανάγκη της οικονομικής τουλάχιστον υποστήριξης της πανίσχυρης τότε Αγγλικής Αυλής και συνεπώς ήταν εντελώς αδύνατο να μην παραβλέπουν τα σημεία φιλοτίμου ή δογματικών διαφορών σε επιστολές επαίτιας προς τον Αρχιεπίσκοπο Καντουαρίας και μέσω αυτού προς τους Άγγλους Βασιλείς και τους λοιπούς ευγενείς της Αγγλίας.

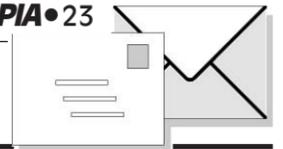
ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

For your business and personal foreign exchange requirements please visit any of our branches at:

MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Finchley, Palmers Green, Erdington (Birmingham) or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Cyprus Popular Bank Public Co Ltd.



Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:
757 High Road, Finchley, London N12 8LD, Tel: 020 8343 7522, Fax: 020 8343 7524

Τι πιο φριχτό;

Μην σκέφτεσαι την αδικία, την βλοσυρή υποκρισία, μη το αγέλαστο παιδάκι ή τους σοφούς που ήπιαν φαρμάκι. Μην μάνα πού'χασε τον γιο της, κόρη τον αγαπητικό της. Μη ναυαγό σε ξερονήσι ή και φτωχό που λέει να χτίσει ούτε το γέρικο το χέρι που για να φάει προσπαθεί. Αισθήματα που ξεχαστήκαν, αφού ανταπόδοση δεν βρήκαν. Τα χείλη τα τρεμουλιασμένα, τα βήματα τα κουρασμένα. Μη ξεροβόρι που σε δέρνει και την απόγνωση σου φέρνει. Μην κλαίς τον ήλιο πού'χει δύσει. Αυτός σε κύκλο θα γυρίσει. Σκέψου, ψυχές που μόνες ζούνε, δίχως στοργή ποτέ να βρούνε, στην μοναξιά... για σκέψου αυτό. Τι πιο φριχτό - τι πιο φριχτό;

Μερσίνη MacFarland

Κατά διαβόλου

Ήρθε και ο Πρόεδρός μας και μας πληροφορήσει, από τον Green Tree τις κουβέντες που έχει αποκομίσει. Εάν την Λερναία Ύδρα βρήκε τρόπο να σκοτώσει, ή μπορεί τα θρύψαλά μας με μαγεία να ενώσει. Αφού στήνει ο καθένας το δικό του μπαϊράκι, καταστρώνει και τον δρόμο με μανία και μεράκι. Κι είναι αρκετοί που λένε, έχουν σίγουρη τη λύση, το «κηρύκειο» ας φέρει, πρόθυμα να το χαρίσει. Κι αφού δείχνει πως αρχίσαν τα τερτίπια τους «ανώρας», θ' ανοιχτεί και το κουτάκι της πολύ γνωστής Πανδώρας. Και θα μείνει σφραγισμένος μόνο ο ασκός Αιόλου, γιατί αν κι αυτός ανοίξει, όλα πάν' κατά διαόλου.

Παντελής Κακολής
Ιανουάριος 2012

Απάντηση στον Παντελή Κακολή

Είναι μαϊκίνες μου μεγάλοι οι τυπογράφοι: διορθώνουν εμέ, διορθώνουν και τον Καβάφη! Διορθώνουν το παν, τα κακώς έχοντα: τα ψεγάδια του Κάλβου, ενός γέροντα! Επισκευάζουν Σολωμό, Παλαμά, Ελύτη, Σεφέρη, έναν Σαίξπηρ, έναν Ντάντε Αλικιέρη! Το παρόν συνετέθη σε τρία λεπτά: εγγραφή σ' ένα McDonald's κλεφτά - κλεφτά! Για χάρη των τυπογράφων το ενεπνεύσθη και αυτό: διά να το εκτορνεύσουν μ' ένα γούστο διαλεχτό!

A.K.H.

Δεν ξεχνώ τον κάμπον τον Μορφίτικον

Προτούν ν' αρκέψω, ήθελα, ούλλους να σαιρετίσω, τζιάι νάκκον να μ' ακούσετε, θέλω να σας ζητήσω.

τζιάι έσσω μας μάς φέρνουν. Να μπορούμε στα Γυμνάσια τες τάξεις μας να δούμεν. Καθηγητές τζιάι μαθητές ούλλους να θυμηθούμεν.

Τζέινους που πρωτοστάτησαν δαμέ για να βρεθούμεν, από τα βάθη της καρκιάς πολλά εφκαριστούμεν.

Πάλε να ξαναπιάσουμεν τες στράτες τες γνωστές μας. Γωνιές να περπατήσουμεν που μέσα στις καρκιάς μας.

Καλά πάντα ευχούμαστεν, μέσ' τούν' την ζωήν να ζούσιν, τζιάι τον κάμπον τον Μορφίτικον ελεύθερον σύντομα να τον δούσιν.

Με μίαν ευχήν στον πλάστην μας θέλω να τελειώσω. Στον Κάμπον τον Μορφίτικον μαζί σας να γυρίσω. Τζιάι που γεννήθηκα, τα μάτια μου να κλείσω.

Καλή είναι η σκέψη τους, ξανά για να βρεθούμεν. Με φίλους τζιάι συμμαθητές να φάμεν τζιάι να πιούμεν.

παπά Σαμουήλ Κουσουγενής
Από την Πεντάγωνια
(**Ε.Ε. Σχολή Μόρφου 1965-1969**)
Leeds, 12 Ιουνίου 2012

Στα νοέρα να πιάσουμεν τους δρόμους που μας παίρνουν ποτζιάι, στα κατεχόμενα,

Ισορροπία

Η κυβέρνηση έχει καρδιά, θα φέρει ισορροπία, να ζήσει κι ο φτωχόκοσμος και τα βιβλιοπωλεία. Την ώρα την τραντάξανε μικρόψυχοι ατσίδες κι έμεινε ο φτωχός λαός - δεν σε είδα, μήτε μ' είδες.

Ανοιξτε τα μάτια σας κι ας μη σας υπνωτίζουν, την τσέπη σας αδειάζοντας, πίσουρα σας ταίζουν. Καλέ διαβάτη, κοίταζε μπροστά σου τι προφτάνει, μη ζεις μέσα στα σύδεντρα, τ' αγέρα μπαξεβάνης!

Νίκος Κωνσταντή
εκ Λεμεσού

«Οίκος... Ομορφιάς η κυβερνητική μηχανή και ίσες οι ευθύνες Χριστόφια - Αναστασιάδη»

Κύριε Διευθυντά,

«Όλοι τό'χουν τούμπανο κι εμείς κρυφό καμάρι»... Ο Κυβερνητικός Εκπρόσωπος Στέφανος Στεφάνου, μιλώντας πρόσφατα σε ένα πρόγραμμα του ΡΙΚ, επέκρινε την αντιπολίτευση, η οποία με τις κατηγορίες εναντίον της κυπριακής κυβέρνησης δημιουργεί πολύ κακές εντυπώσεις για την Κύπρο στο εξωτερικό, ένα κακό όνομα και έτσι ζημιώνει πάρα πολύ τον τόπο.

Δεν χρειάζεται η αντιπολίτευση, αφού τα έργα του Προέδρου και των συνεργατών του μιλούν πιο δυνατά από τα λόγια και, το χειρότερο, είναι οι ειδήσεις από τους τηλεοπτικούς σταθμούς της Κύπρου που μας κρατούν καθημερινά ενήμερους για τα... «θαυμαστά» πράγματα που συμβαίνουν στην Κύπρο.

Η κυπριακή κυβέρνηση έπρεπε πρώτα - πρώτα να απαγορεύσει τις ειδήσεις για να μη μαθαίνουν ξένοι και Κύπριοι τι γίνεται καθημερινά και να σχηματίζουν άσχημη εικόνα για τον τόπο. Γίνονται εγκλήματα σε όλες τις χώρες του κόσμου, αλλά πρέπει να λαμβάνεται υπ' όψη και ο πληθυσμός κάθε χώρας. Η Κύπρος, σύμφωνα με τον πληθυσμό της, κρατά την πρωτιά σε εγκλήματα και παρανομίες πάσης φύσεως, αφού ακόμη και βουλευτές παρανομούν και δεν πληρώνουν ούτε καν τα πρόστιμα... Ένας Θεός ξέρει πόσα άλλα γίνονται, αλλά δεν μαθαίνονται, και το πιο ωραίο είναι ότι τα φορτώνουν σε... έλλειψη νομοθεσίας!!!

Όταν κάποιος ληστής, διαρρήκτης, εισέλθει στο σπίτι τους να τους κλέψει και να τους σκοτώσει, δεν ξέρουν πώς ν' αντιδράσουν, αφού πρέπει πρώτα - πρώτα να μελετήσουν οι ιδιοκτήτες του σπιτιού τη νομοθεσία και να μάθουν αν πρέπει να... περιποιηθούν τους ληστές προσφέροντάς τους καφέ, τσάι ή δείπνο ή αν μπορούν να τους συλλάβουν και να τους κακοποιήσουν!

Τα πρόστιμα είναι τόσο μικρά, που δεν ενοχλούν ποσώς τους παρανομούντες. Είναι μόνο λίγα ευρώ, οπότε κάποιος μπορεί να παρανομεί όσες φορές τού αρέσει! Η Αστυνομία και οι υπόλοιπες κυβερνητικές υπηρεσίες εκτελούν καλλωπιστικό ρόλο. Όπως έγραφα πολλές φορές, η κυβερνητική μηχανή μοιάζει με Οίκο Ομορφιάς ή Μόδας. Δεν περνάει μέρα που να μη δούμε τον Πρόεδρο, ή κάποιον υπουργό του, να παρουσιάζει βιβλία, εκθέσεις ή συνέδρια, κάτι που δεν θα το βλέπαμε σε άλλες χώρες, όπου αυτά γίνονται από ειδικούς για τον κάθε κλάδο. Πιθανόν να είναι και ένας λόγος που ο Πρόεδρος και οι υπουργοί του δεν βρίσκουν αρκετό καιρό για να εκτελέσουν και τα καθήκοντά τους.

Η Αστυνομία παρουσιάζεται εντελώς ανίκανη να πατάξει το έγκλημα και την παρανομία. Λέγεται ότι ένας μεγάλος αριθμός αστυνομικών εκτελεί χρέη «Φιλιπινέζας», δηλαδή «προσέχουν» υπουργούς και βουλευτές και κάνουν «θελήματα» και προσφέρουν βοήθεια που δεν έχει καμία σχέση με την ιδιότητα του αστυνομικού.

Η εγκληματικότητα που παρουσιάζεται κυρίως στη νεολαία είναι, κατά τη γνώμη μου, πολύ σοβαρότερο πρόβλημα από την οικονομία κ.λπ., επειδή παρουσιάζει μια κοινωνία χωρίς ιδανικά και η οποία δεν έχει καμία διάθεση να λύσει τα προβλήματα τα οποία την ταλανίζουν. Με τέτοια νεολαία, το κράτος δεν έχει μέλλον. Όταν η πλειοψηφία του λαού είναι τέτοια, δεν είναι καθόλου παράξενο το γεγονός ότι τα μεγαλύτερα κόμματα της Κύπρου είναι ο ΔΗΣΥ και το ΑΚΕΛ. Είναι απόδειξη ότι η πλειοψηφία των πολιτών είναι «πολιτικά καθυστερημένοι». Δεν πρέπει να ξεχνάμε ότι ο Νίκος Αναστασιάδης είναι τόσο υπεύθυνος για την άσχημη κατάσταση που βρίσκεται σήμερα η Κύπρος, όσο και ο Δημ. Χριστόφιας, αφού και οι δύο τους ευθύνονται για την ανατροπή της κυβέρνησης Τάσσου Παπαδόπουλου. Χρησιμοποιώντας και οι δυο τους τον κομματισμό και την τυφλή πόλωση, ανέτρεψαν την χρηστή διοίκηση του Τάσσου και έφεραν στον τόπο το χάος και την καταστροφή.

Επίσης, πρέπει να σας υπενθυμίσω ότι οι πρώτοι που σκέφτηκαν την υποψηφιότητα Χριστόφια, ήταν οι Νίκος Αναστασιάδης και Χρήστος Πουργουρίδης. Τώρα, το ΑΚΕΛ, με τις δήθεν αντιπαραθέσεις και κατηγορίες εναντίον του Αναστασιάδη, προσπαθεί να ανταποδώσει τις... «καλές υπηρεσίες» στον ΔΗΣΥ, που έφεραν τέτοια καλοπέραση και ευκαιρία για «βόλεμα» σε «λιπαρές» θέσεις νέων και γέρον φίλων τους. Ο ΔΗΣΥ και ο Νίκος Αναστασιάδης απέκτησαν όλη τη δύναμή τους από τις πράξεις του Χριστόφια και του ΑΚΕΛ και, κατά τη γνώμη μου, η πολεμική που τώρα ασκείται από το ΑΚΕΛ εναντίον του Αναστασιάδη σκοπό έχει να τον βοηθήσει να εκλεγεί Πρόεδρος και έτσι ν' ανταποδώσει τη βοήθεια που πήρε απ' αυτούς για την εκλογή τότε του Δημ. Χριστόφια.

Εδώ φτάνει πολύ οι ηγεσίες ΔΗΚΟ και ΕΔΕΚ, που είναι αναποφάσιστες και δειλές. Μιλούν για αποστάτες κ.λπ. Το κόμμα που χρησιμοποίησε αποστάτες από άλλα κόμματα είναι το ΑΚΕΛ και το κόμμα που υπέστη τις μεγαλύτερες ζημιές είναι το ΔΗΚΟ, αφού ακόμη και δήμαρχος, μέλος τότε του ΔΗΚΟ, νομίζω κάποιος Μέσης, ξαφνικά βρέθηκε και εξελέγη βουλευτής από το ΑΚΕΛ, τη στιγμή που το ΔΗΚΟ συνεργάζοταν στην κυβέρνηση με τον Χριστόφια και συνέχισε μέχρι τέλους τη συνεργασία. Από ευθιξία, τουλάχιστον, η ηγεσία του ΔΗΚΟ έπρεπε να μη κάνει συνομιλίες με τον Αντρο Κυπριανού, αλλά ούτε και με τον Νίκο Αναστασιάδη, αφού και αυτός ήταν από τους πρωταγωνιστές της ανορθόδοξης ανατροπής της κυβέρνησης Τάσσου Παπαδόπουλου. Αυτή η ανατροπή οδήγησε την Κύπρο στην καταστροφή και την απελπιστική κατάσταση που βρίσκεται τώρα.

Διατελώ
Ζαννέτος Χριστοφόρου

Η επόμενη μέρα...

Τώρα που οι εκλογές αποτελούν παρελθόν(ι), ας επιχειρήσουμε μια πρώτη σύντομη αποτίμηση της σημερινής εξαιρετικά κρίσιμης κατάστασης στην οποία βρίσκεται η πατρίδα μας. Μιας κατάστασης πολύ διαφορετικής από αυτή που μας παρουσίαζαν προεκλογικά όλες οι πολιτικές δυνάμεις του τόπου.

Σε τούτες τις κρίσιμες ώρες που η πατρίδα μας περνά μια από τις δυσκολότερες περιόδους της ιστορίας της δεν χωρούν ωραιολογίες και μισόλογα:

Ιδού λοιπόν σε αδρές γραμμές, ποια είναι η σημερινή δεινή θέση της χώρας: 5000 αντοκτονίες, ανεργία στο 25%, ενώ άλλοι τόσοι νέοι κυρίας άνθρωποι υποαπασχολούνται και εργάζονται σε συνθήκες καταδυνάστευσης. Κατακόρυφη αύξηση της εγκληματικότητας, 200.000 λουκέτα, βασικές ελλείψεις σε φάρμακα, σύριγγες, γάλα και άλλα απαραίτητα χρεώδη στα νοσοκομεία!!! Και άστεγοι... πάρα πολλοί άστεγοι. Και πολλές χιλιάδες συνάνθρωποι μας που ξεγελούν την πείνα τους στα συσσίτια της φιλανθρωπίας!

Ένα απίστευτο εκρηκτικό μείγμα με πρωταγωνιστές τους αριθμούς και μια λογιστική αποτίμηση που δεν βγαίνει, όσο και αν όλοι οι έντιμοι πολίτες πληρώνουν ξανά και ξανά τις ανομίες, την κραιπάλη και την κλεπτομανία

της άρχουσας τάξης. Και είναι παρά πολλοί εκείνοι οι Έλληνες που αδυνατούν να ανταποκριθούν στις αβάσταχτες φορολογίες που το αφερέγγυο κράτος επέβαλε σ' όλους ανεξαιρέτως τους πολίτες του προκειμένου να καλύψει την μαύρη τρύπα των ταμείων που δημιουργήσαν οι λήστροχοι εθνοπροδότες Τσοχατζόπουλοι με όλη τη φασιστοσοσιαλιστική παρέα τους!

Γράφει ο ΝΤΙΝΟΣ
ΑΥΓΟΥΣΤΗ
Εκπαιδευτικός
στο Τ.Ε.Ι. Λάρισας
Από το Μονάγρι Λεμεσού
a.avgoustis@hotmail.com



Εκτός, όμως, από το τεράστιο οικονομικό πρόβλημα υπάρχουν και άλλα ζητήματα ανοικτά που απειλούν συθέμελα την πατρίδα μας. Τουρκία, Σκόπια και Αλβανία σε στάση αναμονής τρίζουν τα δόντια και περιμένουν την ευκαιρία για εφαρμογή των επεκτατικών σχεδίων τους. Σε μια εποχή που η αποδόμηση του κράτους-έθνους φαίνεται να είναι ύψιστη προτεραιότητα για εκείνους που χρόνια τώρα έριξαν τις μάσκες και τα δικά μας τείχη αντίστασης. Σε μια Ελλάδα, την τρίτη πλέον γερασμένη χώρα στον κόσμο, με το 20% του πληθυσμού της να είναι άνω των 65 ετών, ενώ τα παιδιά έως 14 ετών αποτελούν μόνο το 14%! Και οι παράνομοι μετανάστες που μπεινοβγαίνουν ανεξέλεγκτα!!!!

Εδώ είμαστε και περιμένουμε λοιπόν. Με την ελπίδα ότι η νέα κυβέρνηση θα βάλει τέλος στην κλεπτομανία της άρχουσας τάξης και θα στείλει στο χρονοντούλαπο της ιστορίας τους Μικρούς ηγέτες της Εθελοδουλίας και της υποταγής που εκχώρησαν τον τεράστιο πλούτο της χώρας και την εθνική κυριαρχία στο όνομα ενός νεοκατακτητικού μνημονίου. Αυτό το μνημόνιο που, αν η νέα κυβέρνηση δεν καταφέρει να το ανατρέψει, δεν την βγάζει μέχρι τα Χριστούγεννα!!!

Υ.Γ.1: Και η Ελλάδα και Κύπρος (η άλλη Ελλάδα) βρίσκονται σήμερα ανάμεσα, όπως ο Οδυσσέας του θρύλου, στην Σκύλλα και την Χάρυβδη. Και θέλει δουλειά πολλή για να εξημερώσουμε την Σκύλλα... Μέρκελ... Ακούς!!! Εθνική Ελλάδος γεια σου. Την Παρασκευή ερχόμαστε!!!!

Υ.Γ.2: Κωνσταντίνος Μητσοτάκης: «Θα ζήσουμε με τα λεφτά που έχουμε»! Ναι, να... στις τράπεζες της Ελβετίας!!! Αλήθεια, ποιος σύζυγος γυναικάς πολιτικού (μη τη δούμε ξανά υπουργό, Παναγία μου), φυγάδευσε ένα εκατομμύριο ευρώ που κατά λάθος ξέχασε να τα δηλώσει στην Εφορία...



ΑΜΦΙΛΕΓΟΜΕΝΑ

από τον Αιδεσιμώτατο Ανδρέα Μιχαηλίδη

Θερμότητα ή ψυχρότητα;

ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

Τι είδους άνθρωπος, στ' αλήθεια, πρέπει να είμαι; Ψυχρός ή θερμός; Εύκολη, βέβαια, είναι η απάντηση. Ο χριστιανός τι άλλο μπορεί να είναι από θερμός; Οποσδήποτε, σε καμιά περίπτωση ψυχρός.

Γενικά, όταν αντιμετωπίζουμε τέτοια θέματα, αυτό που θα πρέπει να μας έρχεται στο μυαλό είναι το πρόσωπο του Χριστού. Θα μπορούσαμε ποτέ να φανταστούμε τον Χριστό ως ψυχρό; Μη γένοιτο! Ας μην ξεχνάμε ότι λεγόμαστε χριστιανοί. Επί τη ευκαιρία, την ονομασία αυτή μας την έδωσαν πρώτοι από όλους οι κάτοικοι της Αντιόχειας για τους εκεί πρώτους πιστούς στον Χριστό. Δεν ονόμασαν, βέβαια, τους πιστούς στον Χριστό χριστιανούς από αγάπη ή με κάποια καλή διάθεση. Αντίθετα, τους ονόμασαν έτσι με κάποια περιφρόνηση. Αυτό που είχαν στο μυαλό τους ήταν: αυτοί που έχουν την αφέλεια να την πιστεύουν σε κάποιον που λεγόταν Χριστός. Εμείς, όμως, δεχτήκαμε αυτή την ονομασία γιατί μας εκφράζει. Πράγματι, ο Χριστός για μας είναι η ζωή μας. Ανήκουμε στον Χριστό, αφού ανήκουμε στην Εκκλησία που είναι Σώμα Χριστού. Αφού, με τη Θεία Κοινωνία, έχουμε μέσα μας τον Χριστό. Αφού δεν ανήκουμε σε καμιά θρησκεία, αλλά ανήκουμε στην Εκκλησία, η οποία είναι Μυστικό Σώμα, Σώμα Χριστού.

Τα πιο πάνω ελέχθησαν σαν σε παρένθεση. Ας επιστρέψουμε στο κυρίαρχο θέμα μας. Θα πρέπει από την αρχή να διακρίνουμε όχι μόνο μεταξύ του ψυχρού και του θερμού, αλλά και άλλων καταστάσεων, όπως είναι η χλιαρότητα. Υπάρχει και η λέξη ζεστός. Ποια είναι η διαφορά μεταξύ θερμού και ζεστού; Στην πράξη, καμιά φορά μπορεί να την πάθει κανείς αν δεν γνωρίζει τη διαφορά μεταξύ αυτών των λέξεων. Μπορεί, π.χ., κάποιος να καεί αν δεν ξέρει τη διαφορά και του πει κάποιος ότι αυτό είναι ζεστό και πάει να το πιάσει. Ξέρουμε ότι όλα αυτά έχουν σχέση με τη θερμοκρασία.

Αλλά στο άρθρο αυτό δεν πρόκειται να ασχοληθούμε με τις πρακτικές αυτές αναφορές των λέξεων αυτών. Θα ασχοληθούμε με τις μεταφορικές χρήσεις τους. Έτσι, π.χ., όχι απλώς δεν είναι το ίδιο αν πούμε αυτός έτυχε θερμής και άλλο ζεστής ή καυτής υποδοχής. Στην πρώτη περίπτωση έχουμε μια υποδοχή γεμάτη από αγάπη, ενθουσιασμό και καλοσύνη. Στην δεύτερη έχουμε μια υποδοχή γεμάτη μίσος και έχθρα, ίσως και με πιστολίδι. Είναι γεγονός ότι εμείς οι νεοέλληνες δεν είμαστε και τόσο ακριβείς στη χρήση μερικών λέξεων, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται και οι υπό συζήτηση λέξεις. Ένα παράδειγμα είναι η χρήση των λέξεων σκιά και ίσκιος. Τις χρησιμοποιούμε εναλλακτικά ως εάν να πρόκειται για ταυτόσημες σημασίας λέξεις. Έτσι, π.χ., λέμε ότι αυτός φοβάται και τη σκιά του ακόμα, αλλά αν πούμε φοβάται και τον ίσκιό του δεν είναι λάθος. Αντίθετα, στα αγγλικά οι λέξεις shadow / shade δεν σημαίνουν το ίδιο και δεν χρησιμοποιούνται εναλλακτικά. Π.χ. όταν ο Άγγλος θέλει να πει το ίδιο πράγμα όπως αυτό που είπαμε πιο πάνω, θα χρησιμοποιήσει τη λέξη shadow. Τη λέξη shade θα την χρησιμοποιήσει για το μέρος εκείνο που δεν το πιάνει ο ήλιος. Ενώ εμείς, μεταξύ των άλλων στοιχείων πτώχευσης της χρησιμοποιούμενης γλώσσας μας, είναι και η χρήση της μιας ή της άλλης από τις δύο λέξεις που αναφέραμε χωρίς διάκριση. Είτε πω «ας καθίσουμε στη σκιά ή στον ίσκιό» δεν υπάρχει διαφορά.

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Η γέννηση του Τιμίου ενδόξου Προδρόμου Βαπτιστού Ιωάννου

Απολυτίκιο

«*Προφήτα και Πρόδρομε της παρουσίας Χριστού, αξίως ευφημήσαι Σε ουκ ευπορούμεν ημείς, οι πόθω τιμώντες σε, στείρωσις γαρ τεκούσης και πατρός αφωνία λέλυνται τη ενδόξω και σεπτή σου γεννήσει και σάρκωσις Υιού του Θεού κόσμω κηρύσσεται*»

ΕΝ ΣΥΝΤΟΜΙΑ, στο απολυτίκιο τονίζονται τα εξής σημεία: Ο Ιωάννης ο Πρόδρομος είναι ο τελευταίος των Προφητών. Είναι αυτός που ετοίμασε τον κόσμο να υποδεχτεί τον Κύριο ημών Ιησού Χριστό στη γη. Είναι ο ετοιμάσας τον δρόμο για την έλευση, γι' αυτό και ονομάστηκε Πρόδρομος. Εγεννήθη κατ' εντολήν του Θεού από τη στείρα και ηλικιωμένη Ελισάβετ, σύζυγο του ιερέως Ζαχαρία. Την πληροφορία την εδέχθη από τον άγγελο, όταν υπηρετούσε στον Ναό. Επειδή όμως αμφέβαλλε ότι θα γεννούσε η στείρα σύζυγός του, «εκρατήθη η γλώσσα» του – έμεινε άφωνος δηλαδή – μέχρι τη γέννηση και ονομασία του παιδιού του.



Γράφει ο
**Δαμασκηνός
Ιωαννίδης,**
θεολόγος

Περί γεννήσεως του Προδρόμου

Ο Ευαγγελιστής Ματθαίος παρουσιάζει την γέννηση του Ιωάννου ως εξής: «*Ίδού εγώ αποστέλλω τον άγγελόν μου προ προσώπου σου, ος κατασκευάσει την οδόν σου εμπροσθέν σου*» (α' 10). Εν συνεχεία γράφει: «*Ουκ εγήγερται εν γεννητοίς γυναικόν μείζων Ιωάννου του Βαπτιστού*» (α' 11).

Σύμφωνα, λοιπόν, με τα χωρία της Αγίας Γραφής, ο Ιωάννης εγεννήθη κατ' εντολήν του Θεού, τον οποίο και ονομάζει άγγελο, για να επηρεάσει τον δρόμο για τον ερχομό του Κυρίου. Επίσης λέγει ότι δεν εγεννήθη ποτέ από γυναίκα άνθρωπος μεγαλύτερος από τον Ιωάννη τον Βαπτιστή. Ο προφήτης Ησαΐας είπε περί Προδρόμου: «*Φωνή βοδόντος εν τη ερήμω, ετοιμάσατε, ετοιμάσατε την οδόν του Κυρίου, ευθείας ποιείτε τας τρίβους (μονοπάτια) Αυτού*».

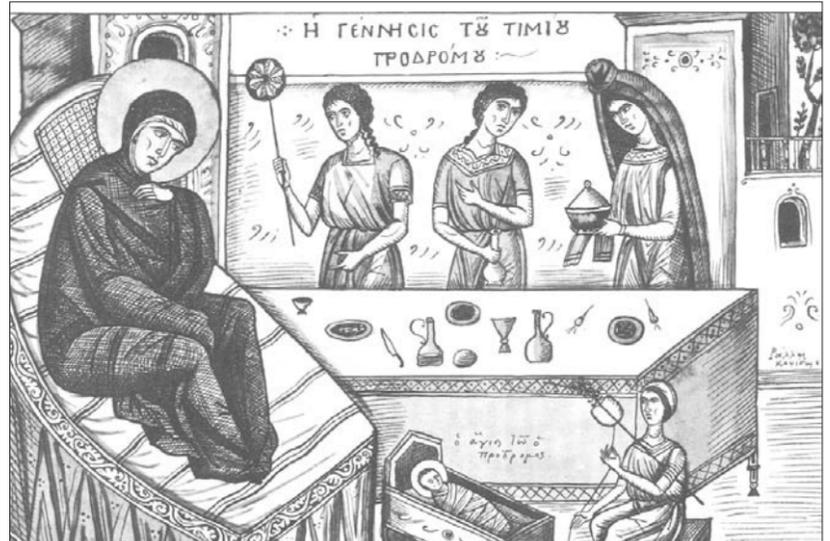
Περί Ζαχαρία, πατρός Ιωάννου

Ο πατέρας του Ιωάννου, Ζαχαρίας, ήταν ιερέας και μάλιστα ήταν η σειρά του να εφημερεύει στον Ναό των Ιεροσολύμων.

Κατά την ώρα του θυμιάματος είδε άγγελο Κυρίου εντός του θυσιαστηρίου. Έξω η εκκλησία ήταν γεμάτη κόσμο. Ο άγγελος ανήγγειλε προς τον ταραχθέντα ιερέα ότι οι προσευχές του περί αποκτήσεως υιού από τη στείρα σύζυγό του, Ελισάβετ, εισακούσθησαν από τον Θεό. Θα ήταν μέγας ενόπιον του Κυρίου και πλήρης πνεύματος αγίου από την κοιλία της μητρός του. Θα οδηγούσε και θα επέστρεφε πολλούς από τους Ισραηλίτες προς τον Κύριον.

Ο Ζαχαρίας με το άκουσμα του αγγελικού μηνύματος συγκινήθηκε, αλλά και δυσπίστησε, διότι η Ελισάβετ ήταν πολύ ηλικιωμένη. Ο Άγγελος Γαβριήλ του είπε ότι θα παραμείνει

ΕΟΡΤΑΖΕΤΑΙ ΣΤΙΣ 24 ΙΟΥΝΙΟΥ



άφωνος (αμίλητος) μέχρι τη γέννηση του παιδιού. Ο λαός στον κυρίαρχο ναό ανησυχούσε για την καθυστέρηση της εξόδου του ιερέως για να θυμιάσει. Όταν βγήκε από το ιερό, επικοινωνούσε μόνο με νεύματα, διότι δεν μπορούσε να μιλήσει.

Όταν επέστρεψε στην ορεινή πατρίδα του, η Ελισάβετ ήταν έγκυος. Όμως δεν έλεγε τίποτα για την εγκυμοσύνη της για πέντε μήνες. Τον ένατο μήνα γέννησε. Όλοι οι συγγενείς έτρεξαν στο σπίτι να τη συγχαρούν. Ο Ζαχαρίας έλαμπε ολόκληρος, αλλά δεν μπορούσε να μιλήσει ακόμα.

Την όγδοη ημέρα από τη γέννηση του παιδιού έπρεπε να γίνει η τελετή της Περιτομής. Τότε δινόταν και το όνομα στο παιδί. Όλοι οι συγγενείς ανέμεναν να δοθεί το όνομα Ζαχαρίας, δηλαδή το όνομα του πατέρα όπως συνήθιζαν οι Εβραίοι. Η Ελισάβετ δήλωσε ότι θα ονομασθεί Ιωάννης. Ζήτησαν τη γνώμη και του Ζαχαρία, που επειδή δεν μπορούσε να μιλήσει, έγραψε σε πινακίδα: «*Ιωάννης εστί το όνομα αυτού*». Αμέσως ελύθη και η γλώσσα του και άρχισε να δοξολογεί τον Θεό.

Ο Ζαχαρίας, εμπλουτισμένος με Πνεύμα Αγίο, είπε μεταξύ άλλων και τα εξής: «*Και συ παιδίον, προφήτης Υψίστου κληθήσῃ. Προπορεύῃ γαρ προ προσώπου Κυρίου ετοιμάσαι οδόν Αυτού*». Ο Ιωάννης προπορεύθηκε του Κυρίου για να ετοιμάσει τον κόσμο να Τον δεχτεί.

Πολύ εκφραστικός του ρόλου που θα έπαιζε ο Πρόδρομος είναι και ο ακόλουθος ύμνος: «*Κήρυξ γεγονός του αμνού του Θεού και Λόγου, Ιωάννη Προφήτα και Πρόδρομο· προφητεύεις τα μέλλοντα και προλέγεις τις πέρασιν. Ίδέ ο αμνός του Θεού, ο αίρων του κόσμου την αμαρτίαν, και παρέχον τοις πάσι το μέγα έλεος*».

Ο ύμνος εκφράζει πολύ καθαρά τον ρόλο του Ιωάννου του Προδρόμου και τον σκοπό της ενανθρώπισης του Υιού του Θεού.

Η ζωή και το έργο του Προδρόμου

Ο Ιωάννης στα 16 του έφυγε για την έρημο του Ιορδάνη. Σκοπός του ήταν με τις φωνές και τις κραυγές του να ξεσηκώσει τον κόσμο

και να τον προετοιμάσει για να δεχτεί τον Υιό του Θεού. Ο Προφήτης Ησαΐας προείπε για τον Ιωάννη ότι θα ήταν «*φωνή βοδόντος εν τη ερήμω*» (Ησ. μ.3)

Η τροφή του στην έρημο ήταν ακρίδες (τροφικοί κλάδοι των φυτών) και άγριο μέλι. Το ένδυμά του ήταν από τρίχες καμήλας και στη μέση του έφερε δερμάτινη ζώνη (Λευιτικό, ια' 22).

Κατά χιλιάδες έτρεχε ο κόσμος στην έρημο ν' ακούσει τον Ιωάννη. Με το λόγο του έλεγχε την αμαρτωλή ζωή των ανθρώπων, μη εξαιρουμένων και αυτών των βασιλέων, ακόμη και του Ηρώδη. Ονόμαζε τους άρχοντες των Ιουδαίων «γεννήματα εχιδών» (φιδιών) και τους καλούσε να παράγουν καρπούς αξίους της μετανοίας.

Μερικά από τα προλεγόμενα του Προδρόμου για τον Κύριο

«*Εγώ μεν βαπτίζω υμάς εν ύδατι, έρχεται ο ισχυρότερός μου, ου ουκ εμί ικανός κύψας λύσαι τον μίαντα των υποδημάτων Αυτού... Αυτός δε βαπτίσει ημάς εν Πνεύματι Αγίω*» (Ματθ. α' 7-8). Καλούσε δε τους ακροατές του να ετοιμάσουν τις καρδιές τους να δεχτούν τον Κύριο: «*Ευθείας ποιείτε τας τρίβους Αυτού*» (Λουκ. γ' 4).

Ο Ιωάννης βάπτιζε τον κόσμο στον ποταμό Ιορδάνη σε «βάπτισμα μετανοίας», όχι σωτηρίας. Εκεί προετοίμασε και τους πρώτους μαθητές του Κυρίου, τον Ανδρέα και τον Πέτρο, Ιάκωβο, Ιωάννη και άλλους.

Η φήμη του αυξανόταν συνεχώς και στις όχθες του Ιορδάνη συγκεντρώνονταν περισσότεροι απ' όσους πήγαιναν στις Συναγωγές των Εβραίων. Πολλοί ανταλλάβαν την αμαρτωλότητά τους και έχυναν δάκρυα μετανοίας.

Όταν έφτασε ο Ιησούς για να βαπτιστεί σε ηλικία 30 ετών, ο Πρόδρομος είπε προς τους μαθητές του «*Ίδε ο Αμνός του Θεού, ο αίρων την αμαρτίαν του κόσμου*» (Ιωάν. α' 29).

Ο Ιωάννης ο Πρόδρομος αποκεφαλίστηκε από τον Ηρώδη σε ηλικία 30 ετών, ακριβώς μετά τη Βάπτισμα του Κυρίου.

ΤΟ ΠΡΩΤΟ ΚΑΙ ΜΟΝΑΔΙΚΟ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΑΚΟ ΟΡΘΟΔΟΞΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΚΗΔΕΙΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΟΙΚΙΑΣ



24ΩΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΕ ΟΛΑ ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

Specialists in repatriation to Cyprus, Greece and all over the world

ΤΑΦΟΠΕΤΡΕΣ
ΚΑΙ ΣΤΑΥΡΟΙ

131-133 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, LONDON N22 8NG

FUNERAL DIRECTORS — TEL: 020 8889 9888 (24 ώρες) FAX: 020 8888 9205 E-mail: d-e@d-e.co.uk

Ο Αρχιεπίσκοπος Αμερικής Δημήτριος επισκέφθηκε το Παγκόσμιο Εμπορικό Κέντρο και την τοποθεσία ανέγερσης του Ι.Ν. Αγίου Νικολάου στη Νέα Υόρκη

«Το νέο Παγκόσμιο Εμπορικό Κέντρο της Νέας Υόρκης δεν θα μπορεί να θεωρηθεί πλήρες και ολοκληρωμένο μέχρι την ανέγερση του Αγίου Νικολάου», είπε ο νέος Εκτελεστικός Διευθυντής της Λιμενικής Αρχής Νέας Υόρκης και Νέας Ιερσέης Patrick J. Foye κατά την διάρκεια ενημερωτικής συναντήσεως με τον Αρχιεπίσκοπο Αμερικής κ. Δημήτριο και άλλους εκ-

που έχει επέλθει το 2009 στην ανοικοδόμηση του ναού του Αγίου Νικολάου, του μοναδικού ναού και τόπου λατρείας που καταστράφηκε από τις επιθέσεις της 11ης Σεπτεμβρίου 2001. Ο Σεβασμιώτατος σημείωσε επίσης το σημαντικό ρόλο που έπαιξε ο ηγέτης της πλειοψηφίας στην πολιτειακή γερούσια της Νέας Υόρκης, Ελληνοαμερικανός γερούσιαστής Dean Skelos, κα-

ση, ο κ. Steven Plate, διευθυντής του WTC Construction και οι συνεργάτες του, συνόδευσαν τον Αρχιεπίσκοπο Δημήτριο και την ακολουθία του σε μια περιήγηση στον υπό ανοικοδόμηση χώρο του Παγκοσμίου Εμπορικού Κέντρου. Η πρώτη στάση έγινε μπροστά στο χώρο όπου πρόκειται να ανεγερθεί ο ναός του Αγίου Νικολάου, στη συμβολή των οδών Liberty και Greenwich (νοτιοανατολική γωνία του Παγκοσμίου Εμπορικού Κέντρου), όπου είδαν τις εργασίες κατασκευής του Κέντρου Έλεγχου Ασφαλείας Οχημάτων, το οποίο θα βρίσκεται υπογείως και κάτω από το οικόπεδο του Ναού.

Ο ναός του Αγίου Νικολάου θα κτιστεί σε επίπεδο υπερυψωμένο από τον δρόμο κατά 25 πόδια (περίπου 7,5 μέτρα) και σε χώρο που θα διαμορφωθεί



Από την πλεονεκτική αυτή οπτική θέση, ο Αρχιεπίσκοπος Δημήτριος και η ακολουθία του είχαν την ευκαιρία να δουν, να αντιληφθούν και να θαυμάσουν το τεράστιο έργο που επιτελείται στην περιοχή του Παγκοσμίου Εμπορικού Κέντρου, κομμάτι του οποίου θα γίνει σύντομα και με την χάρη του Θεού, ο νέος ναός του Αγίου Νικολάου.

Ο κ. Steven Plate ζήτησε από τον Αρχιεπίσκοπο να γράψει ως ανάμνηση της επίσκεψής του μια σκέψη του πά-

νω σε ένα κεντρικό σιδερένιο δοκό του 90ου ορόφου και ο Σεβασμιώτατος έγραψε:

«Πρόκειται για ένα θαύμα ανθρώπινης δημιουργικότητας, αγάπης και θάρρους στον αγώνα για την υπερνίκηση επί του μίσους και του σκότους και για την οικοδόμηση αγάπης, ελπίδος και προοπτικής ενός λαμπρού μέλλοντος για την ωραία μας Αμερική, τόπο αγάπης και ευλογίας του Θεού.

+Ο Αμερικής Δημήτριος, 6/6/12»



ΦΩΤΟ: ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΠΑΝΑΓΟΣ, NY



Ο Αρχιεπίσκοπος επισκέπτεται το εργοτάξιο της τεράστιας υπόγειας κατασκευής του Κέντρου Κυκλοφορίας, πάνω από το οποίο θα ανοικοδομηθεί ο Ιερός Ναός Αγίου Νικολάου, ο μόνος θρησκευτικός τόπος λατρείας που καταστράφηκε μαζί με τους Δίδυμους Πύργους στην τρομοκρατική επίθεση της 11/9/01.

προσώπων της Ιεράς Αρχιεπισκοπής Αμερικής, της Ομογένειας και της κοινότητας του Αγίου Νικολάου.

Η συνάντηση πραγματοποιήθηκε στις 6 Ιουνίου στα γραφεία του Steven Plate, έχοντας το γενικό πρόσταγμα για όλες τις κατασκευαστικές και οικοδομικές εργασίες στο Παγκόσμιο Εμπορικό Κέντρο της Νέας Υόρκης. Έγινε μια διεξοδική παρουσίαση των σχεδίων και όλων των κατασκευαστικών εργασιών που βρίσκονται εν εξελίξει με ιδιαίτερη φυσικά έμφαση τα σχέδια που αφορούν στη θέση και στον σχεδιασμό της ανοικοδομήσεως του Αγίου Νικολάου και του περιβάλλοντος χώρου. Στο πλαίσιο αυτό, παρουσιάστηκαν αρχιτεκτονικά σχέδια και μοντέλα εικονικής προσομοίωσης της περιοχής.

Ο Αρχιεπίσκοπος Δημήτριος μίλησε με ευγνωμοσύνη και επαινετικό τρόπο για τον Κυβερνήτη της Πολιτείας της Νέας Υόρκης Andrew Cuomo και για τη συμβολή του και το ρόλο του στη θετική έκβαση του αδιεξόδου

θώς και άλλοι παράγοντες μεταξύ των οποίων και ο Ελληνοαμερικανός επιχειρηματίας Αρχων Dennis Mehiel, ο οποίος ήταν παρών στη συνάντηση.

Συμμετείχαν επίσης ο Πρωτοσύγκελλος της Ιεράς Αρχιεπισκοπής Θεοφ. Επίσκοπος Φασιανής κ. Αντώνιος, ο Αρχιγραμματέυς της Ιεράς Επαρχιακής Συνόδου Θεοφ. Επίσκοπος Ζήλων κ. Σεβαστιανός, ο π. Αλέξανδρος Καρλούτσος, ο π. Μάρκος Αρεί, ο Διοικητής των Αρχόντων Δρ. Αντώνιος Λυμπεράκης, η Πρόεδρος της Εθνικής Φιλόπτωχου Αδελφότητος Αφροδίτη Σκιαδά, ο Ύπατος Πρόεδρος της ΑΧΕ-ΠΑ Δρ. Ιωάννης Γροσομανίδης, οι εκπρόσωποι της κοινότητας του Αγίου Νικολάου Σταμάτης Λύκος και Όλγα Παυλάκου, ο αρχιτέκτονας Νικόλαος Κουτσουμύτης, ο διάκονος Αριστείδης Γκαρίνης ο εκπρόσωπος Τύπου της Αρχιεπισκοπής Σταύρος Παπαγερμανός και ο φωτογράφος της Αρχιεπισκοπής και Αρχων Δημήτριος Πανάγος.

Μετά την συνάντηση και παρουσία-

ως μικρό πάρκο ακριβώς απέναντι από το Μνημείο της 11ης Σεπτεμβρίου όπου βρίσκονται τα ίχνη των δύο καταστραφέντων πύργων. Υπολογίζεται ότι όταν ολοκληρωθεί το όλο έργο και λειτουργήσουν οι νέοι υπόγειοι σταθμοί της περιοχής, μπροστά από τον Ναό θα διέρχονται καθημερινά 250 χιλιάδες άνθρωποι.

Η περιήγηση συνεχίστηκε γύρω από την υπό κατασκευή Πλατεία Μνήμης και στη συνέχεια η ομάδα εισήλθε στο ισόγειο του νέου πύργου One World Trade Center Tower (1 WTC), ο οποίος θα φθάσει το ύψος των 104 ορόφων όταν ολοκληρωθεί το 2013 και θα είναι το ψηλότερο κτίριο του δυτικού ημισφαιρίου.

Ο Αρχιεπίσκοπος και η ακολουθία του επιβίβαστηκαν στον εργατικό οικοδομικό ανελκυστήρα με πρώτη στάση στον 37ο όροφο, μεταβιβάστηκαν σε άλλο παρόμοιο ανελκυστήρα και τελικό προορισμό τον 90ό όροφο ο οποίος είναι ακόμη ανοιχτός και δεν έχει παράθυρα.



Φυσική άμυνα του οργανισμού το «γκριζάρισμα»

Αν θεωρείτε τις γκριζες τρίχες συνέπεια του άγχους, μάλλον δεν απέχετε πολύ από την αλήθεια, αν και ακόμα πιο σοβαρό είναι το στρες που υφίσταται ο οργανισμός από τα χημικά και την ακτινοβολία. Οι γκριζες τρίχες σημαίνουν προβληματικό DNA και τοξικό στρες, αλλά είναι και μια φυσική άμυνα του οργανισμού.



Το λεγόμενο «γονοτοξικό στρες», που προκαλεί βλάβες στο DNA των κυττάρων, είναι αυτό που προξενεί το γκριζάρισμα των μαλλιών με το πέρασμα του χρόνου, σύμφωνα με μια νέα επιστημονική μελέτη. Η ανακάλυψη θέτει σε αμφισβήτηση τις μέχρι τώρα επικρατούσες αντιλήψεις για τη γήρανση των βλαστοκυττάρων και μπορεί τελικά να οδηγήσει τόσο σε νέες μεθόδους καταπολέμησης των γκριζών μαλλιών όσο και στη θεραπεία πιο σοβαρών παθήσεων που προκαλούνται από το γονοτοξικό στρες, όπως είναι ο καρκίνος, σύμφωνα με το περιοδικό «Science».

Η νέα έρευνα έγινε από Ιάπωνες επιστήμονες υπό τη δερματολόγο Έμι Νισιμούρα του Ιατρικού Πανεπιστημίου του Τόκιο και δημοσιεύθηκε στο βιολογικό περιοδικό «Cell» («Κύτταρο»).

Κάνοντας πειράματα σε ποντίκια, που επίσης «γκριζάρουν» με την ηλικία, η ιαπωνική έρευνα έδειξε ότι διάφοροι γονοτοξικοί παράγοντες, όπως η ακτινοβολία (π.χ. η υπεριώδης ακτινοβολία του ήλιου ή οι ακτίνες X), ορισμένες χημικές ουσίες που χρησιμοποιούνται στην καθημερινή ζωή του νοικοκυριού ή μολύνουν το περιβάλλον, καθώς και φάρμακα της χημειοθεραπείας, βλάπτουν το DNA των βλαστικών μελανοκυττάρων (είναι αυτά που διατηρούν το μαύρο χρώμα των μαλλιών). Οι επιβλαβείς αυτές επιδράσεις κάνουν τα βλαστικά μελανοκύτταρα να ωριμάζουν πριν την ώρα τους και να μετατρέπονται πρόωρα σε ώριμα μελανοκύτταρα, χάνοντας την ικανότητα αναγέννησής τους, με συνέπεια οι τρίχες να αποκτούν ανεπιστρεπτό γκρι χρώμα.

Το γονοτοξικό στρες συμβαίνει σε όλους τους ανθρώπους διαχρονικά και με τη συσσώρευσή του αποτελεί την κύρια αιτία για τη γήρανση των ανθρώπων.

Σύμφωνα με τη Νισιμούρα, ένα και μοναδικό κύτταρο σε ένα υγιές θηλαστικό μπορεί να υποφέρει μέχρι και 100.000 περιστατικά που δυνητικά οδηγούν σε βλάβη του DNA, μέσα σε μόνο μία μέρα.

Σύμφωνα με τον ογκολόγο της Ιατρικής Σχολής του πανεπιστημίου Χάρβαρντ, Ντέιβιντ Φίσερ, η νέα μελέτη είναι σημαντική. «Συνήθως θεωρούμε το γκριζάρισμα ένα ανεπιθύμητο πράγμα, όμως η νέα έρευνα δείχνει ότι μπορεί επίσης να παίζει προστατευτικό ρόλο, καθώς επιτρέπει στο σώμα να απαλλάσσεται από δυνητικά επικίνδυνα κύτταρα με βλάβες στο DNA τους, εμποδίζοντας έτσι τον περαιτέρω πολλαπλασιασμό τους. Μελλοντικές μελέτες θα πρέπει να ερευνήσουν αν τα βλαστοκύτταρα αλλού στο σώμα μας (πέρα από το δέρμα) υφίστανται μια παρόμοια πρόωρη ωρίμανση».

Με άλλα λόγια, το «γκριζάρισμα» των τριχών, πέρα από τις άλλες διαστάσεις του, αποτελεί και έναν φυσικό αμυντικό μηχανισμό που μπορεί να επιτρέπει στους επιστήμονες να καταπολεμήσουν στο μέλλον μορφές καρκίνου του δέρματος, όπως το μελάνωμα, το οποίο προκαλείται από τη βλάβη του DNA στα μελανοκύτταρα.

Θα μπορούσε, επίσης, να βρεθούν τρόποι για την παρεμπόδιση του γκριζαρίσματος των μαλλιών μέσω μιας σκόπιμης τροποποίησης της αντίδρασης του οργανισμού στις βλάβες του DNA των κυττάρων. Όσο για τον ρόλο του συναισθηματικού άγχους στο γκριζάρισμα, δεν μπορεί ακόμα να αποδειχθεί με σιγουριά η επίδρασή του, αλλά, όπως λέει ο Φίσερ, «αργά ή γρήγορα θα μπορέσουμε να απαντήσουμε ερωτήματα σαν κι αυτό».

Ιός του κοινού κρυολογήματος δοκιμάζεται ως αντικαρκινική θεραπεία

Μια νέα, περισσότερο αποτελεσματική και με λιγότερες παρενέργειες θεραπεία για τον καρκίνο, φαίνεται να εντοπίζουν οι επιστήμονες στο «πρόσωπο» ενός κοινού, αβλαβούς ιού που οι περισσότεροι από εμάς έχουμε «αρπάξει» σε κάποια στιγμή της ζωής μας.

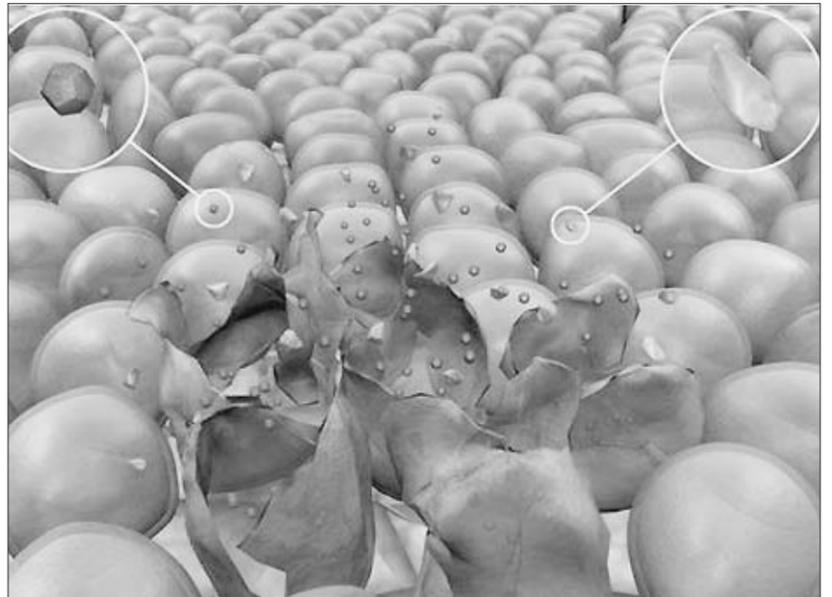
Εδώ και μερικά χρόνια είναι γνωστό ότι ο ρεοϊός, ένας ιδιαίτερα διαδεδομένος ιός που προκαλεί ελαφρύ κρυολόγημα με συμφόρηση του ανώτερου αναπνευστικού και ήπιες γαστρεντερικές ενοχλήσεις κυρίως στα παιδιά, επιτίθεται στα κύτταρα του καρκίνου σκοτώνοντάς τα. Σε ορισμένες χώρες μάλιστα, όπως η Βρετανία, δοκιμάζεται ήδη κλινικά δίνοντας μέχρι στιγμής ενθαρρυντικά αποτελέσματα με λιγότερες παρενέργειες.

Ένα μειονέκτημά του ωστόσο είναι το γεγονός ότι ως τώρα χορηγείται μόνο στοχευμένα, απευθείας στον καρκινικό όγκο. Αυτό γιατί το γεγονός ότι οι περισσότεροι άνθρωποι έχουν εκτεθεί στον ιό έκανε τους επιστήμονες να φοβούνται ότι οποιοσδήποτε άλλος τρόπος χορήγησής του θα μπορούσε να προκαλέσει την αντίδραση του ανοσοποιητικού συστήματος το οποίο και θα τον εξουδετέρωνε γρήγορα αχρηστεύοντας ουσιαστικά τη θεραπεία.

Με απλή ενδοφλέβια χορήγηση

Τώρα μια ομάδα επιστημόνων από βρετανικά και αμερικανικά πανεπιστήμια ανακάλυψε ότι ο ρεοϊός μπορεί να χορηγηθεί στους καρκινοπαθείς και ενδοφλεβίως, κάτι το οποίο διευκολύνει σημαντικά τη θεραπευτική εφαρμογή του.

Χορηγώντας τον ιό ενδοφλεβίως σε ασθενείς με καρκίνο του εντέρου που έφεραν και μεταστάσεις στο ήπαρ, οι ερευνητές είδαν ότι, μόλις εισαχθεί στο αίμα, «προσκολλάται» στα αιμοσφαίρια χρησιμοποιώντας τα ως ασπίδα για να ξεγελάσει το ανοσοποιητικό



Αριστερά (στο κυκλάκι) ο ρεοϊός αναπαράγεται σκοτώνοντας τα κύτταρα του καρκίνου. Δεξιά (στο κυκλάκι), τα αντιγόνα που προκύπτουν από τη διάλυση του όγκου εκπαιδεύουν το ανοσοποιητικό ώστε να επιτίθεται στα καρκινικά κύτταρα

σύστημα και να αποφύγει την επίθεση. Ταυτόχρονα ο ρεοϊός χρησιμοποιεί τα αιμοσφαίρια και ως όχημα προκειμένου να φθάσει στους όγκους και να ξεκινήσει την επίθεσή του.

«Αυτό το οποίο δείξαμε είναι ότι, συνδεδεμένος με τα αιμοσφαίρια μέσα στο αίμα, ο ρεοϊός κρύβεται αποτελεσματικά από τα αντισώματα και μεταφέρεται μέσω της κυκλοφορίας ώπου να φθάσει στον όγκο», ανέφερε ο Άλαν Μέλτσερ του Πανεπιστημίου του Λιντς, εκ των επικεφαλής της μελέτης η οποία δημοσιεύθηκε στην επιθεώρηση «Science Translational Medicine».

Διπλή επίθεση στον καρκίνο

Φθάνοντας στον όγκο, ο ρεοϊός αρχίζει να επιτίθεται άμεσα στα καρκινικά κύτταρα σκοτώνοντάς τα.

Το μεγάλο πλεονέκτημά του όμως είναι

ότι παράλληλα – δρώντας περίπου όπως ένα εμβόλιο – πυροδοτεί την αντίδραση του ίδιου του ανοσοποιητικού συστήματος το οποίο επιτίθεται στα εναπομείναντα καρκινικά κύτταρα αρχίζοντας ουσιαστικά να καταπολεμά την ασθένεια.

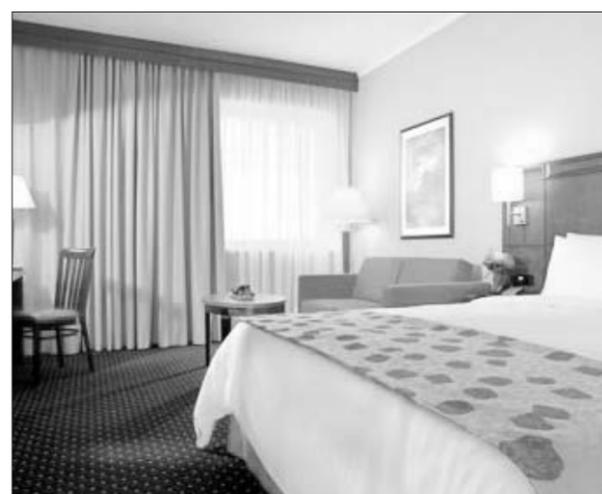
Ο ιός έχει εμφανιστεί αποτελεσματικός απέναντι σε πολλές μορφές καρκίνου ενώ οι παρενέργειές του φαίνονται να είναι λιγότερες από αυτές των συμβατικών θεραπειών. Αυτή τη στιγμή βρίσκεται σε στάδιο κλινικών δοκιμών σε ασθενείς με καρκίνο της κεφαλής και του τραχήλου. Η διαδικασία δεν έχει ακόμη ολοκληρωθεί, όμως τα πρώτα αποτελέσματα κρίνονται ενθαρρυντικά.

Σύμφωνα με τις εκτιμήσεις των ειδικών, αν η έκβαση των κλινικών δοκιμών αποβεί ικανοποιητική, η πρώτη αντικαρκινική θεραπεία με ρεοϊό θα κυκλοφορήσει το 2015.

Οι πιο μολυσμένες επιφάνειες στα ξενοδοχεία

Καθώς πλησιάζουν οι καλοκαιρινές διακοπές, μια νέα αμερικανική επιστημονική έρευνα έρχεται να υπενθυμίσει ότι τα μικρόβια αφθονούν στα δωμάτια πολλών ξενοδοχείων και μάλιστα όχι μόνο σε αναμενόμενα μέρη, όπως οι λεκάνες στις τουαλέτες και οι νιπτήρες. Σύμφωνα με τη μελέτη, εκτός από τα μπάνια, οι πιο μολυσμένες επιφάνειες είναι τα τηλεκοντρόλ και οι διακόπτες του φωτός (πορτατίφ ή άλλοι) δίπλα στα κρεβάτια, ενώ δεν πάνε πίσω και τα πλήκτρα των τηλεφώνων.

Οι ερευνητές των πανεπιστημίου του Χιούστον, της Ν. Καρολίνα και του Πέρντιου, που παρουσίασαν τα ευρήματά τους σε συνέδριο της Αμερικανικής Εταιρείας Μικροβιολογίας, στο Σαν Φρανσίσκο, σύμφωνα με το «Science», ερευνήσαν τα αμερικανικά ξενοδοχεία και βρήκαν επίσης υψηλά επίπεδα βακτηριακής μόλυνσης στα σφουγγάρια, τα γάντια, τα σφουγγαρόπανα και στα άλλα είδη που χρησιμοποιούνται από το προσωπικό για την καθαριότητα των δωματίων, γεγονός που διευκολύνει τη μετάδοση των μολύνσεων από το ένα δωμάτιο στο άλλο.



Τα χαμηλότερα επίπεδα μικροβίων εντοπίστηκαν στα κεφαλάρια των κρεβατιών, στις

κουρτινόβερρες και στα χερούλια στις πόρτες των μπάνιων. Οι ερευνητές δεν προχώρησαν περαιτέρω, για να μελετήσουν σε ποιο βαθμό ήταν παθογόνοι οι μικροοργανισμοί που ανιχνεύθηκαν στα δωμάτια των ξενοδοχείων, αν και, όπως επεσήμαναν, η ποσότητα των μικροβίων είναι ένας αξιόπιστος γενικός δείκτης της καθαριό-

τητας σε έναν χώρο.

Τα πιο ακάθαρτα δωμάτια αποτελούν παράγοντα κινδύνου ιδίως για τα άτομα με πεσμένο ανοσοποιητικό σύστημα, γι' αυτό, όπως τόνισαν οι ερευνητές, οι ξενοδοχοί οφείλουν να διασφαλίζουν στους πελάτες τους τη μεγαλύτερη δυνατή καθαριότητα των χώρων διαμονής στα ξενοδοχεία τους.

Στα αμερικανικά τουλάχιστον ξενοδοχεία, υπολογίζεται ότι σε μία οκτάωρη βάρδια του προσωπικού καθαριότητας καθαρίζονται 14 έως 16 δωμάτια, δηλαδή σε κάθε δωμάτιο αφιερώνεται για την καθαριότητά του περίπου μισή ώρα.

Η επισήμανση από τη νέα μελέτη των σημείων εκείνων όπου συγκεντρώνονται διαχρονικά περισσότερα μικρόβια εκτιμάται ότι θα βοηθήσει στον αποτελεσματικότερο καθαρισμό των χώρων.

Γυναίκα & Ζωή

Λεπτές ισορροπίες στις σχέσεις με τα πεθερικά σας

Το ωροσκόπιο της εβδομάδας

ΚΡΙΟΣ

(21 Μαρτίου - 21 Απριλίου)



Σημαντικές κινήσεις που αφορούν πρακτικά ζητήματα θα έχουν θετική εξέλιξη, αν αποφύγετε αναβολές και πάρετε δυναμικά την κατάσταση στα χέρια σας. Το περιβάλλον σας είναι απόλυτα θετικό στο να σας στηρίξει, αλλά καλείστε να ανοίξετε το δρόμο εσείς.

ΤΑΥΡΟΣ

(22 Απριλίου - 21 Μαΐου)



Στον συναισθηματικό τομέα, σημαντικές διευθετήσεις με το σύντροφό σας βοηθούν σε μια καλύτερη πορεία στη σχέση σας. Σημαντικές κινήσεις που θα κάνετε θα σας απαλλάξουν από εκκρεμότητες.

ΔΙΔΥΜΟΙ

(22 Μαΐου - 21 Ιουνίου)



Έντονο φόρτο στον επαγγελματικό τομέα επιφυλάσσει για εσάς η σημερινή μέρα. Χειριστείτε με προσοχή οικονομικά θέματα και μην αφήσετε εκκρεμότητες ώστε να μην αγχωθείτε. Τυχερή σας μέρες η Τρίτη.

ΚΑΡΚΙΝΟΣ

(22 Ιουνίου - 22 Ιουλίου)



Στον συναισθηματικό και οικογενειακό τομέα αποφύγετε υπερβολές, εντάσεις, αλλά και λάθος αξιολογήσεις. Η εβδομάδα ευνοεί την προώθηση επαφών, συμφωνιών αλλά και την οργάνωση και διεκπεραίωση ζητημάτων στον επαγγελματικό τομέα.

ΛΕΩΝ

(23 Ιουλίου - 23 Αυγούστου)



Στον οικογενειακό τομέα αλλά και στη σχέση με το σύντροφό σας, αρκεί να χειριστείτε με ανοιχτό μυαλό τις επαφές σας. Αυτή η περίοδος φέρνει στο προσκήνιο μη ρεαλιστικές καταστάσεις. Φανείτε ιδιαίτερα συγκροτημένοι σε σημαντικές αξιολογήσεις που αφορούν τον επαγγελματικό, οικονομικό και προσωπικό τομέα, αλλά και σε θέματα υγείας.

ΠΑΡΘΕΝΟΣ

(24 Αυγούστου - 23 Σεπτεμβρίου)



Ζητήματα που προκαλούν ένταση και αφορούν σχέσεις, συνεργασίες αλλά και τον οικογενειακό τομέα κινητοποιεί η εβδομάδα που έρχεται.

ΖΥΓΟΣ

(24 Σεπτεμβρίου - 23 Οκτωβρίου)



Ανώριμες συμπεριφορές, τόσο δικές σας όσο και του περιβάλλοντός σας, που προκαλούν βία μπορεί να υπονομεύσουν την πορεία της εξέλιξής σας. Στραφείτε σε νέες λύσεις ενόπτης και συνεργασίας. Τυχερή σας μέρα η Πέμπτη.

ΕΚΟΡΡΙΟΣ

(24 Οκτωβρίου - 22 Νοεμβρίου)



Την εβδομάδα που έρχεται, στρέψτε την προσοχή σας σε κινήσεις και συνεργασίες με πρόσωπα που μπορούν να σας υποστηρίξουν ώστε να επιτύχετε αυτά που επιθυμείτε. Τυχερή σας μέρα η Δευτέρα.

ΤΟΞΟΤΗΣ

(23 Νοεμβρίου - 21 Δεκεμβρίου)



Αποφύγετε να αναλωθείτε σε εντάσεις απομακρυνόμενοι από στόχους που πρέπει να οργανωθούν και να υλοποιηθούν. Αυτή είναι περίοδος εξαιρετικά σημαντικών αλλαγών με στόχο να επαναπροσδιοριστούν σε ενωτική βάση οι στόχοι σας σε κάθε τομέα.

ΑΙΓΟΚΕΡΟΣ

(22 Δεκεμβρίου - 20 Ιανουαρίου)



Αλλάξτε ριζικά πεποιθήσεις και απόψεις που σας οδηγούν σε αποτυχία και μοναξιά. Κάντε μια καινούργια αρχή με νέους όρους και τρόπους. Κάντε κάτι που σκέφτεστε από καιρό αλλά το αναβάλλετε. Τυχερή σας μέρα το Σάββατο.

ΥΔΡΟΧΟΟΣ

(21 Ιανουαρίου - 18 Φεβρουαρίου)



Αυτή η εβδομάδα ενεργοποιεί θέματα σχέσεων, συνεργασιών, συμβάσεων και συμβολαίων. Αντιμετωπίστε ρεαλιστικά και με ωριμότητα δύσκολες καταστάσεις κάνοντας νέα αρχή. Η θετική εξέλιξη των γεγονότων εξαρτάται από το πόσο ευέλικτοι και ικανοί θα φανείτε.

ΙΧΘΥΕΣ

(19 Φεβρουαρίου - 20 Μαρτίου)



Διανύετε περίοδο εξαιρετικά σημαντικών αλλαγών και εκκαθαρίσεων σε κάθε τομέα. Ο τρόπος που δημιουργείτε και δομείτε τις σχέσεις σας δεν αποδίδει και χρειάζεται να βελτιωθεί. Έφτασε η ώρα να ειπωθούν τα πράγματα με το όνομά τους αλλά και να ληφθούν σημαντικές αποφάσεις.

Αγαπητές φίλες,

Σχέσεις αγάπης ή μίσους; Αλληλουποστήριξης ή αναγκαστικής συμβίωσης; Πεθερές και νύφες ισορροπούν συνήθως συναισθηματικά σε ένα λεπτό σκοινί, ενώ κατά καιρούς έχουν εμπνεύσει σεναριογράφους και σκηνοθέτες, οι οποίοι, χρησιμοποιώντας άλλοτε τη φαντασία τους και άλλοτε πραγματικά παραδείγματα, έχουν δημιουργήσει σπαρταριστά σκετς και επιτυχημένες κωμικές ταινίες που έχουν σπάσει τα ταμεία.

Σχέσεις αγάπης ή μίσους; Αλληλουποστήριξης ή αναγκαστικής συμβίωσης; Πεθερές και νύφες ισορροπούν συνήθως συναισθηματικά σε ένα λεπτό σκοινί, ενώ κατά καιρούς έχουν εμπνεύσει σεναριογράφους και σκηνοθέτες, οι οποίοι, χρησιμοποιώντας άλλοτε τη φαντασία τους και άλλοτε πραγματικά παραδείγματα, έχουν δημιουργήσει σπαρταριστά σκετς και επιτυχημένες κωμικές ταινίες που έχουν σπάσει τα ταμεία.

Πόσες φορές δεν έχουμε γελάσει με την καρδιά μας στο άκουσμα ενός ακόμη ανέκδοτου με πρωταγωνίστρια την πανταχού παρούσα «μητέρα του γαμπρού»; Και πόσες φορές δεν έχουμε ανατρέξει σε κάποια σχετική με πεθερές παροιμία από την πλούσια ελληνική παράδοση για να εκφράσουμε πιο παραστατικά αυτό που θέλουμε να πούμε; Όσο, όμως, και αν έχουμε γελάσει με αστεία, οι σχέσεις πεθεράς/ού - νύφης/γαμπρού κάθε άλλο παρά για γέλια είναι.

Δυστυχώς, όταν παντρευόμαστε κάποιον, δεν επιλέγουμε τα πεθερικά μας. Για πολλά ζευγάρια αυτό δεν αποτελεί πρόβλημα, καθώς καταφέρνουν να διατηρήσουν μια αρμονική σχέση με τα πεθερικά τους, συμβάλλοντας έτσι στην προσωπική τους ευτυχία. Για κάποιους άλλους, όμως, η επίτευξη καλής επικοινωνίας είναι πρόκληση ζωής, ιδιαίτερα σε κάποιες περιόδους, όπως είναι η γέννηση ενός μωρού, οπότε προκύπτουν επιπλέον δυσκολίες. Η αιτία για τα περισσότερα προβλήματα είναι οι διαφορές που παρουσιάζουν οι οικογένειες μεταξύ τους όσον αφορά τις αξίες, τον τρόπο ανα-



τροφής και τις καθημερινές τους πρακτικές. Κάθε οικογένεια έχει το δικό της εσωτερικό κώδικα, ξεκινώντας από τον τρόπο που πρέπει να γίνονται οι δουλειές του σπιτιού και φτάνοντας μέχρι την ανατροφή των παιδιών, με αποτέλεσμα να προκαλούνται διενέξεις, όταν αυτοί οι κώδικες δεν συμπίπτουν.

Από τα πιο συνηθισμένα προβλήματα είναι η κριτική που ασκούν τα πεθερικά προς τη νύφη είτε για ανώδυνα θέματα, όπως είναι οι μαγειρικές της ικανότητες, είτε ακόμα και για την κριτική της ή τις ικανότητές της ως γονέα. Αν όλα αυτά σας ακούγονται οικεία, στο χέρι σας είναι να αγνοήσετε κάποια ασήμαντα σχόλια, αλλά και να βάλτε ένα τέλος με ευγενικό τρόπο σε σχόλια που αφορούν τον τρόπο ζωής σας. Επίσης, για να λειτουργήσει καλύτερα η σχέση με το σύντροφό σας, καλό είναι από την αρχή να θέσετε τα όρια της προσωπικής σας ζωής. Από κοινού θα πρέπει να αποφασίσετε ποια θέματα θα συζητάτε ενώπιον των γονιών σας και ποια αφορούν αποκλειστικά εσάς τους δύο. Αν, πάλι, οι οικογενειακές συνεντεύξεις σας κουράζουν, προσπαθήστε να προγραμματίσετε με το σύντροφό σας καιρό πριν σε ποιες από αυτές θα παρευρεθείτε και ενημερώστε τους γονείς

σας, ώστε να μην υπάρξουν παρεξηγήσεις.

Σε κάθε περίπτωση, είναι σημαντικό να θυμάστε ότι τα όρια πρέπει να μπαίνουν από την αρχή και οι σχέσεις να ξεκαθαρίζονται όσο πιο νωρίς γίνεται γιατί, αν υιοθετήσετε μια παθητική στάση, αργότερα θα νιώσετε ότι καταπιέζεστε και ότι οι άλλοι επεμβαίνουν στη ζωή σας χωρίς εσείς να μπορείτε να το αποτρέψετε. Ό,τι και αν συμβαίνει, ο καλύτερος τρόπος για να αντιμετωπίσετε γονείς και πεθερικά είναι να δημιουργήσετε ένα κοινό μέτωπο με το σύζυγό σας. Ίσως στην αρχή σας φανεί δύσκολο να θέσετε όρια και κανόνες, αλλά έχετε περισσότερες πιθανότητες να τα καταφέρετε, αν το κάνετε κατόπιν κοινής συμφωνίας και αλληλουποστήριξης. Αν, πάλι, διαφωνείτε σε κάτι με το σύζυγό σας, αποφύγετε να ανακατέψετε τους γονείς σας γιατί εσείς στο τέλος θα τη βρείτε τη λύση, ενώ εκείνοι μπορεί να θυμούνται το πρόβλημα για πολύ καιρό ή και να το μεγαλοποιήσουν. Για σοβαρά θέματα, αφήστε το σύντροφό σας να συζητά με τους γονείς του. Εκείνος τους ξέρει καλύτερα, γνωρίζει πώς να τους χειριστεί και σίγουρα είναι ευκολότερο και για εκείνους να δεχτούν κάποιες αποφάσεις σας, αν ανακινωθούν από το γιο τους.

Μερικές μικρές συμβουλές για να αποκτήσετε και να διατηρήσετε αρμονικές σχέσεις με τα πεθερικά σας: Πρώτα από όλα, δεν υπάρχει λόγος να ανταγωνίζεστε τη μητέρα του άντρα σας. Όσο πιο νωρίς καταλάβετε εσείς και η πεθερά σας ότι οι ρόλοι σας είναι διαφορετικοί, τόσο πιο εύκολα η σχέση σας θα χαρακτηρίζεται από τρυφερότητα και αμοιβαίο σεβασμό. Φροντίστε να είστε ευγενική με τα πεθερικά σας και δώστε τους χρόνο να σας συνηθίσουν.

Πάνω από όλα, όμως, διατηρήστε τις ισορροπίες. Κρατήστε τους ενημερωμένους για κάποια σχέδια σας, ώστε να μην νιώθουν αποκομμένοι, αλλά αποφύγετε να τους εμπλέξετε στα προβλήματα που αφορούν τη σχέση σας με το σύζυγό σας. Μικρές κινήσεις μπορούν να σας χαρίσουν οικογενειακή γαλήνη και προσωπική ευτυχία.

Αποκτήστε τα τέλεια φρύδια

Αν τα μοντέλα βγάζουν ή βάζουν έντονα τα φρύδια τους, σκεφτείτε πως έχουν τέλεια χαρακτηριστικά και -το σημαντικότερο- αυτή είναι η δουλειά τους. Εσείς ακολουθήστε τις δικές σας γραμμές προσώπου και με τις σωστές συμβουλές αποκτήστε το ιδανικό σχήμα στα φρύδια σας.

1ο Βήμα - Προετοιμασία

• Ξεκινήστε το πρωί. Το φυσικό φως βοηθάει σίγουρα να κάνετε σωστά αυτή τη δουλειά. Αποφύγετε το τεχνητό φως του μπάνιου. Πάρτε μια καρέκλα, ένα μεγεθυντικό

καθρέφτη και καθίστε κοντά σε ένα παράθυρο.

• Πιάστε τα μαλλιά σας αλογοουρά, αν είναι μακριά, ή με μια στέκα στην περίπτωση που είναι κοντά. Την ώρα που βγάζετε τα φρύδια σας καλό θα είναι να μην σας εμποδίζει τίποτα ή να σας τραβάει την προσοχή.

• Καθαρίστε το πρόσωπό σας και ειδικά τα μάτια σας από το μακιγιάζ. Περάστε μια λοσιόν ή εβγάλτε με νερό ώστε να μην υπάρχει λιπαρότητα στην περιοχή.

2ο Βήμα - Βοηθητικές κινήσεις

Ακουμπήστε τη μύτη ενός μολυβιού στην άκρη των χειλιών σας. Τραβήξτε μια νοητή γραμμή ώστε η συνέχειά του να φτάνει στο τέλος της εξωτερικής γωνίας του ματιού, από την πλευρά της μύτης. Το σημείο όπου ακουμπάει το μολύβι στο φρύδι είναι το τέλος του φρυδιού. Για να μάθετε που ξεκινάει το φρύδι σας, ακουμπήστε το μολύβι στην εξωτερική πλευρά της μύτης και στην εσωτερική γωνία του ματιού. Η νοητή ευθεία θα σας δείξει το σημείο που ξεκινάει το φρύδι.



• Μην ξεχνάτε να χτενίζετε τα φρύδια σας καθημερινά για να τους δίνετε σχήμα. Πάντα με φορά προς τα επάνω. Προμηθευτείτε τα ειδικά βουρτσάκια από τα καταστήματα καλλυντικών.

• Κόψτε με ένα μικρό ψαλίδι τις μεγάλες τρίχες που εξέχουν από την νοητή επάνω γραμμή του φρυδιού.

ΣΥΝΤΑΓΕΣ

Κρέμα σοκολάτας

ΥΛΙΚΑ:

- 3 φλιτζάνια γάλα
- 1/2 φλιτζάνι κακάο ή κουβερτούρα τριμμένη
- 1/2 φλιτζάνι ζάχαρη
- 5 κουταλιές της σούπας κοφτές κορν φλάουερ
- Ξύσμα λεμονιού
- 2 κρόκοι αυγών

ΕΚΤΕΛΕΣΗ:

- Βάζετε τα δύο φλιτζάνια γάλα να κάψει
- Προσθέτετε το ξύσμα λεμονιού και το κακάο ή τη σοκολάτα
- Σε ένα μπολ βάζετε το υπόλοι-



πο γάλα και εκεί διαλύετε πολύ καλά την ζάχαρη και το κορν φλάουερ

- Χτυπάτε καλά τους κρόκους
- Προσθέτετε λίγο λίγο μισό φλιτζάνι από το καυτό γάλα και ανακατεύετε συνεχώς
- Χαμηλώνετε τη φωτιά
- Γυρίστε το μείγμα αυτό στην κατσαρόλα με το γάλα ανακατεύοντας συνεχώς μέχρι να δέσει
- Αποσύρετε από τη φωτιά
- Προσθέτετε τους κρόκους
- Τοποθετείτε ξανά στη φωτιά και ανακατεύετε μέχρι να πήξει
- Σερβίρεται σε πατιάκια και τρώγεται και κρύα και ζεστή

ΟΙ ΩΡΕΣ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΕΙΝΑΙ ΤΟΠΙΚΕΣ
ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΥΧΟΝ ΑΛΛΑΓΕΣ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΕΙΤΕ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΜΕ ΤΑ ΚΑΝΑΛΙΑ

ΑΠΟ 21 ΕΩΣ 27 ΙΟΥΝΙΟΥ

ANT 1

Πέμπτη 21 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Άκρωις Οικογενειακό
12.40 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.50 Το καφέ της Χαράς
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Star Fish
16.00 Πλάκα κάνειις
17.00 Wipe Out
18.00 **Τα νέα του ANT 1**
19.00 ASI
21.00 Το αμάρτημα της μητρός μου
22.00 Βράδυ με τον Πέτρο Κωστόπουλο

23.10 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Παρασκευή 22 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Άκρωις Οικογενειακό
12.40 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.50 Το καφέ της Χαράς
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Star Fish
16.00 Πλάκα κάνειις
17.00 Wipe Out
18.00 **Τα νέα του ANT 1**
19.00 Galileo
21.00 Ελεύθερος κι ωραίος
22.00 Βράδυ με τον Πέτρο Κωστόπουλο

23.10 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Σάββατο 23 Ιουνίου

11.00 **Τα νέα του ANT1**
11.30 Ξένη ταινία
13.20 Cook Smart
13.30 Litsa.com
14.50 Ο πόλεμος των άστρων
15.50 Τα νέα του ANT1
16.00 Εργαζόμενη γυναίκα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Με το δεξί
20.00 Επανάληψη ελλ. σειράς
21.10 Όλα 12+
23.10 **ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

Κυριακή 24 Ιουνίου

09.00 Παιδικά προγράμματα
10.00 Galileo
11.00 **Τα νέα του ANT1**
11.30 Παιδικό πρόγραμμα
13.10 Litsa.com
14.50 Ο πόλεμος των άστρων
15.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

16.00 Εργαζόμενη γυναίκα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Ελλάδα έχεις ταλέντο
21.00 Επανάληψη ελλ. σειράς
22.00 Επανάληψη ελλ. σειράς
23.10 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Δευτέρα 25 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Άκρωις Οικογενειακό
12.40 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.50 Το καφέ της Χαράς
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Star Fish
16.00 Πλάκα κάνειις
17.00 Wipe Out
18.00 **Τα νέα του ANT 1**
19.00 ASI
20.00 Ελεύθερος κι ωραίος
22.00 LOST
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τρίτη 26 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Άκρωις Οικογενειακό
12.40 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.50 Το καφέ της Χαράς
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Star Fish
16.00 Πλάκα κάνειις
17.00 Wipe Out
18.00 **Τα νέα του ANT 1**
19.00 ASI
20.00 Ελεύθερος κι ωραίος
22.00 LOST
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τετάρτη 27 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Άκρωις Οικογενειακό
12.40 Κωνσταντίνου και Ελένης
13.50 Το καφέ της Χαράς
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Star Fish
16.00 Πλάκα κάνειις
17.00 Wipe Out
18.00 **Τα νέα του ANT 1**
19.00 ASI
20.00 Ελεύθερος κι ωραίος
22.00 LOST
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

ALPHA

Πέμπτη 21 Ιουνίου

10.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Ελένη
14.00 Δέστε τους
15.55 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.00 Οικογενειακές ιστορίες
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Πάμε πακέτο
21.00 Νόμος και Τάξη
22.00 Παρέμβαση
23.15 CSI New York
00.15 Αστυνόμος Μπέκας (Ε)

Παρασκευή 22 Ιουνίου

10.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Ελένη
14.00 Δέστε τους
15.55 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.00 Οικογενειακές ιστορίες
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Ξένη ταινία
21.00 Νόμος και τάξη
22.00 CSI Las Vegas

Σάββατο 23 Ιουνίου

08.00 Μέσ' την τρελή χαρά
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.15 Got to dance
13.10 Four Weddings
15.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.05 Ξένη ταινία
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.55 TOSPIRTO.NET
18.00 Jamie at Home
19.00 Αλ Τσαντίρ Νιούς - Best of
21.00 Ξένη ταινία
23.00 Ξένη ταινία

Κυριακή 24 Ιουνίου

07.30 Μέσ την καλή χαρά
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.15 Stars System
13.15 Most outrageous Animals
14.10 Ξένη σειρά

16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.05 Judging Amy
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
17.55 TOSPIRTO.NET
18.00 Jamie at Home
19.00 Αλ Τσαντίρ Νιούς - Best of
21.00 Ξένη ταινία

Δευτέρα 25 Ιουνίου

10.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Ελένη
14.00 Δέστε τους
15.55 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.00 Οικογενειακές ιστορίες
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Ξένη ταινία
21.00 Νόμος και Τάξη
22.00 CSI New York
23.00 Ελληνική σειρά

Τρίτη 26 Ιουνίου

10.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Ελένη
14.00 Δέστε τους
15.55 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.00 Οικογενειακές ιστορίες
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Ξένη ταινία
20.30 Νόμος και Τάξη
22.00 Διέξοδος
23.15 CSI New York

Τετάρτη 27 Ιουνίου

10.45 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Ελένη
14.00 Δέστε τους
15.55 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.00 Οικογενειακές ιστορίες
17.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
18.00 Κάτι ψήνεται
19.00 Σπίτι απ' την αρχή
20.00 Εφιάλτης στην κουζίνα
21.00 Νόμος και Τάξη
22.00 Αυτοψία

MEGA

Πέμπτη 21 Ιουνίου

08.00 Πρωινό μου
11.00 Μοιραίος Έρωτας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Οι Βασιλιάδες (Ε)
13.50 Μπαμπά, μην τρέχεις
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Σαββατογεννημένες
16.00 Singles
17.00 Μοιραίος Έρωτας
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Οι Βασιλιάδες
20.00 Στο παραπάντε
21.30 Κάφε το σενάριο
22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
23.30 Ξένη ταινία

Παρασκευή 22 Ιουνίου

08.00 Πρωινό μου
11.00 Μοιραίος Έρωτας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Οι Βασιλιάδες
13.50 Μπαμπά, μην τρέχεις
15.00 Σαββατογεννημένες
16.00 Signles
17.00 Μοιραίος Έρωτας
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Οι Βασιλιάδες
20.00 Στο παραπάντε
21.10 Ξένη ταινία
22.50 Τελευταία γεγονότα
22.30 Δύο μέρες μόνο
00.30 Στους 31 δρόμους

Σάββατο 23 Ιουνίου

08.00 MOMMY - το παιδί μου κι εγώ
08.30 PATTY, η πιο όμορφη ιστορία
09.30 Η ώρα η καλή
10.30 Ταξιδεύοντας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.50 Ελληνική σειρά
14.40 Παρέα στην κουζίνα
15.18 Μονόλεπτο δελτίο ειδήσεων
15.10 Όλα για την υγεία μου
16.10 Οι κηπουροί του MEGA
17.00 Γλυκές αλημειές
18.00 Κεντρικό δελτίο ειδήσεων
19.00 Minute to win it
20.20 Ξένη ταινία
23.00 Τελευταίες ειδήσεις
Κυριακή 24 Ιουνίου
08.00 MOMMY - το παιδί μου κι εγώ
08.30 PATTY, η πιο όμορφη ιστορία
09.30 Λάκης ο Γλυκούλης
10.30 Μοιραίος Έρωτας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

12.50 Ξένη ταινία
14.40 Παρέα στην κουζίνα
15.18 Μονόλεπτο δελτίο ειδήσεων
15.10 Ελληνική σειρά
17.00 Πίσω στο σπίτι
18.00 Κεντρικό δελτίο ειδήσεων
19.00 Sila
20.00 Sila
21.15 Έρευνα
22.30 Τελευταίες ειδήσεις
22.45 Ξένη ταινία

Δευτέρα 25 Ιουνίου

08.00 Πρωινό μου
11.00 Μοιραίος Έρωτας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Ελληνική σειρά
14.50 Μπαμπά μην τρέχεις
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Παρέα στην κουζίνα
16.00 Sigles
17.00 Μοιραίος έρωτας
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Sila
22.00 Στο παραπάντε
21.15 Ανατροπή
23.00 Τελευταίες ειδήσεις

Τρίτη 26 Ιουνίου

08.00 Πρωινό μου
11.00 Μοιραίος έρωτας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Ελληνική σειρά
14.50 Ελληνική σειρά
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Σαββατογεννημένες
16.00 Singles
17.00 Μοιραίος έρωτας
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 50-50
20.00 Στο παραπάντε
21.10 Τέσσερις
22.15 Τελευταίες ειδήσεις
22.30 Ξένη ταινία

Τετάρτη 27 Ιουνίου

08.00 Πρωινό μου
11.00 Μοιραίος έρωτας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
13.00 Ελληνική σειρά
14.50 Ελληνική σειρά
14.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.00 Σαββατογεννημένες
16.00 Singles
17.00 Μοιραίος έρωτας
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 50-50
20.00 Στο παραπάντε
21.10 Τέσσερις
22.15 Τελευταίες ειδήσεις
22.30 Ξένη ταινία

STAR CHANNEL

Πέμπτη 21 Ιουνίου

09.30 Η κουζίνα με την Ντίνα
10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μεσημεριανή μελέτη
13.30 Μίλα
15.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 The closer
20.00 Ξένη ταινία
23.15 Νόμος και τάξη

Παρασκευή 22 Ιουνίου

09.30 Η κουζίνα με την Ντίνα
10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μεσημεριανή μελέτη
13.30 Μίλα
15.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 The closer
20.00 Ξένη ταινία
23.15 Νόμος και τάξη

Σάββατο 23 Ιουνίου

07.00 Παιδικά προγράμματα
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Ξένη ταινία
13.30 Τα φιλαράκια
14.00 Τα φιλαράκια
14.50 Ο Πρίγκιπας του Βελ Air
15.10 Ο Πρίγκιπας του Βελ Air
15.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ στη νοηματική
Small Ville
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ξένη ταινία
20.45 Τα κόκκινα φανάρια

Κυριακή 24 Ιουνίου

07.00 Παιδικά προγράμματα
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.30 Ξένη ταινία
13.45 Τα φιλαράκια
14.45 Τα φιλαράκια
14.50 Ο Πρίγκιπας του Βελ Air

15.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ στη νοηματική
15.50 House MD
17.40 Ομάδα Hot Wheels
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ελληνική ταινία
21.15 Ξένη ταινία
23.00 Ξένη ταινία

Δευτέρα 25 Ιουνίου

09.30 Η κουζίνα με την Ντίνα
10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μεσημεριανή μελέτη
13.30 Μίλα
15.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 The closer
20.00 Ξένη ταινία
23.15 Νόμος και τάξη

Τρίτη 26 Ιουνίου

09.30 Η κουζίνα με την Ντίνα
10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μεσημεριανή μελέτη
13.30 Μίλα
15.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 The closer
20.00 Ξένη ταινία
23.15 Νόμος και τάξη

Τετάρτη 27 Ιουνίου

09.30 Η κουζίνα με την Ντίνα
10.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μεσημεριανή μελέτη
13.30 Μίλα
15.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
15.50 Φώτης και Μαρία Live
17.45 STAR εξελίξεις
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 The closer
20.00 Ξένη ταινία
23.15 Νόμος και τάξη

ANT Europe

Πέμπτη 21 Ιουνίου

11.00 Τα νέα του ANT 1
11.30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12.15 Εκείνες κι Εγώ
13.00 Οι μεν και οι δεν
13.30 Της Ελλάδας τα παιδιά
14.00 Γεύση από Ελλάδα
14.45 Το πιο γλυκό μου ψέμα
15.15 Φίλα τον βάτραχο σου
16.00 Κάρμα
17.00 Σαράντα κύματα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Galileo
20.00 Άγγιγμα ψυχής
21.00 Το αμάρτημα της μητρός μου
22.00 Βράδυ με τον Π. Κωστόπουλο

Παρασκευή 22 Ιουνίου

11.00 Τα νέα του ANT 1
11.30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12.15 Εκείνες κι Εγώ
13.00 Οι μεν και οι δεν
13.30 Της Ελλάδας τα παιδιά
14.00 Γεύση από Ελλάδα
14.45 Το πιο γλυκό μου ψέμα
15.15 Φίλα τον βάτραχο σου
16.00 Κάρμα
17.00 Σαράντα κύματα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Galileo
20.00 Άγγιγμα ψυχής
21.00 Τεν Τεν
22.00 Βράδυ με τον Π. Κωστόπουλο

Σάββατο 23 Ιουνίου

11.00 Τα νέα του ANT1
11.20 Σαν τον σκύλο με τη γάτα
12.10 Καί... Sera, Sera
13.00 Γεύση από Ελλάδα
13.45 Τα νέα του ANT1 Κύπρου
14.45 Είναι στιγμές
16.30 Ελλάδα έχεις ταλέντο
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Οικογένεια της συμφοράς
19.50 Black Out
20.35 Το αμάρτημα της μητρός μου

Κυριακή 24 Ιουνίου

10.15 Ο κύριος και η κυρία Πεletz
11.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.20 Σαν τον σκύλο με τη γάτα
12.10 Καί... Sera, sera
13.00 Την πάτησα
13.45 Είναι στιγμές
17.15 Τεν Τεν
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Ελλάδα έχεις ταλέντο
20.30 Laugh Attack

Δευτέρα 25 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 Τα νέα του ANT 1
11.30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12.15 Εκείνες κι Εγώ
13.00 Οι μεν και οι δεν
13.30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14.00 Γεύση από Ελλάδα
14.45 Το πιο γλυκό μου ψέμα
15.15 Φίλα τον βάτραχο σου
16.00 Κάρμα
17.00 40 Κύματα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Οικογένεια της συμφοράς
19.50 Black Out
20.40 Wipe Out
21.40 Όλα 12

Τρίτη 26 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 Τα νέα του ANT-1
11.30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12.15 Εκείνες κι Εγώ
13.00 Οι μεν κι οι δεν
13.30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14.00 Γεύση από Ελλάδα
14.45 Το πιο γλυκό μου ψέμα
15.15 Φίλα τον βάτραχο σου
16.00 Κάρμα
17.00 40 Κύματα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Ελληνική ταινία
21.00 Wipe Out
22.00 Είναι στιγμές

Τετάρτη 27 Ιουνίου

05.00 Πρωινό ANT-1
10.50 Με αγάπη
11.00 Τα νέα του ANT-1
11.30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12.15 Εκείνες κι Εγώ
13.00 Οι μεν κι οι δεν
13.30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14.00 Γεύση από Ελλάδα
14.45 Το πιο γλυκό μου ψέμα
15.15 Φίλα τον βάτραχο σου
16.00 Κάρμα
17.00 40 Κύματα
18.00 Τα νέα του ANT 1
19.00 Galileo
20.00 Με το δεξί
21.00 Wipe Out
22.00 Είναι στιγμές
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

AROMA PATISSERIE

AROMA No 1:
424 GREEN LANES, PALMERS GREEN, LONDON N13 5PB
TEL: 020 8886 8083

AROMA No 2:
34 GREEN LANES, N13
TEL: 020 8889 4324

PIK 1



00357-2286-2147

Παρασκευή 22 Ιουνίου

08.00 Καλή σας μέρα
11.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Συν πλην
15.00 Κύπρος, ένα ταξίδι
15.30 Εντέχνως
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Ιστορίες του χωρικού
17.30 Τρεις κι ο Κόκος
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Πατάτες αντιναχτές
19.45 Κύπρος ένα ταξίδι
20.15 Γυρίσματα
21.00 Εντέχνως
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 BIZ / ΕΜΕΙΣ
23.00 Κύπρος ένα ταξίδι
23.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Σάββατο 23 Ιουνίου

07.00 Ντοκιμανταίρ
08.00 Συναυλία
09.30 Εντέχνως
10.00 Θεατρικό έργο
11.10 Με το πέρασμα του χρόνου
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.40 Έδοξε Βουλή και τω Δήμω
13.40 Περί Κύπρου
14.00 Στην άκρη του Παραδείσου
14.40 Στις γειτονίες της πόλης
17.30 Είμαστε εδώ
16.15 Παίζουμε Κυπριακά
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.30 Σάββατο κι Απόβραδο
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Επί δύο
22.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Κυριακή 24 Ιουνίου

05.30 Θεία Λειτουργία
08.00 Πλατεία
09.00 Σάββατο κι Απόβραδο (Ε)
11.00 Η Κύπρος κοντά σας
12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
12.30 Κυπρίων νόστος
13.40 Περί Κύπρου
14.00 Στην άκρη του Παραδείσου
14.40 Κηπουρέματα
15.30 Αμύνεσθαι περί πάτρης
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Ύπαιθρος
16.45 Παίζουμε κυπριακά
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Θεατρικό
20.00 Επί δύο
21.00 Σιεφ στον αέρα
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Δευτέρα 25 Ιουνίου

08.30 Καλή σας μέρα
11.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Συν Πλην
15.00 Καλημέρα, κύριε Τάκη
11.30 Παρασκήνιο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

16.15 Ιστορίες του χωρικού
17.20 Παίζουμε Κυπριακά
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.00 Βήματα στην άμμο
19.45 Η λίμνη
20.30 Κωδικός Ευρώπη
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 BIZ / Εμείς
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τρίτη 26 Ιουνίου

08.30 Καλή σας μέρα
10.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Συν πλην
15.00 Καλημέρα, κύριε Τάκη
15.30 Εντέχνως
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Ιστορίες του χωρικού
17.20 Παίζουμε κυπριακά
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Βήματα στην άμμο
19.45 Η λίμνη
20.30 Επωνύμως
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.00 BIZ / Εμείς
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τετάρτη 27 Ιουνίου

08.30 Καλή σας μέρα
11.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Συν πλην
15.00 Καλημέρα, κύριε Τάκη
15.30 Εντέχνως
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Ιστορίες του χωρικού
17.20 Παίζουμε κυπριακά
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Βήματα στην άμμο
19.45 Κυπρίων Νόστος
20.45 Περί Κύπρου
21.00 Η σκοτεινή πλευρά του φεγγαριού
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Κάτω από τον ίδιο ουρανό
22.30 Παίζουμε κυπριακά
23.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Πέμπτη 28 Ιουνίου

08.30 Καλή σας μέρα
11.00 Από μέρα σε μέρα
13.30 Συν πλην
15.00 Καλημέρα, κύριε Τάκη
15.30 Εντέχνως
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Ιστορίες του χωρικού
17.00 Παίζουμε κυπριακά
18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
19.05 Βήματα στην άμμο
19.45 Εγώ κι Εσύ
20.15 Προεκτάσεις
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
21.45 Παίζουμε κυπριακά
22.15 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 BIZ / Εμείς

ET 1



0030210-60.66.000

Παρασκευή 22 Ιουνίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 NEWS4U
14.10 Έχει γούστο
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Σημείο ART
17.15 Carousel
17.45 Σαν σήμερα τον 20ό αι.
18.00 Ert World- Ευροpe
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Στα άκρα
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 CARUSEL
23.00 Μένουμε Ελλάδα
01.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Σάββατο 23 Ιουνίου

08.00 Εκπαιδευτική τηλεόραση
09.00 Υγιάινετε
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
10.30 GREEK TOWN (Ε)
11.30 Διασπορά
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Ριμίκι
14.30 Ένας μοντέρνος Πausανίας
15.00 Ανταποκριτές
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Μένουμε Ελλάδα
18.15 Σαν σήμερα τον 20ό αι.
18.30 Μονόγραμμα
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Στην υγεία μας
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.15 Στην υγεία σας (συνέχεια)

Κυριακή 24 Ιουνίου

06.00 Θεία Λειτουργία
08.30 Mediterraneo
09.00 Από την Αυστραλία με αγάπη
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
10.30 Απόστροφος
11.00 Άξιον Εστί
12.00 Ο τόπος και το τραγούδι του
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 Μεσόγειος
15.00 Η μηχανή του χρόνου
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα
16.30 Mediterraneo
17.00 Το αλάτι της γης
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Μεσόγειος
20.50 Greek Town
21.45 Σαν σήμερα τον 20ό αι.
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Mediterraneo
23.00 Παρασκήνιο

Δευτέρα 25 Ιουνίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

14.00 NEWS4U
14.10 Απόντες (α' μέρος)
15.00 Απόντες (β' μέρος)
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Ταξιδεύοντας στην Ελλάδα
17.00 School Tube
18.00 Ωραίοι ως Έλληνες
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.15 NET Week
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Ένας μοντέρνος Πausανίας
23.00 School Tube
00.00 Ρεπορτάζ χωρίς σύνορα

Τρίτη 26 Ιουνίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 NEWS4U
14.10 Απόντες (Ε)
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Σημείο ART
17.10 Ημερολόγια 2
18.00 Συναντήσεις με αξιόλογους ανθρώπους
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.15 Πανόραμα μιας επταετίας
21.00 Το κουτί της Πανδώρας
22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
22.30 Τα τραγούδια της οθόνης
23.15 Ημερολόγια 2 (Ε)

Τετάρτη 27 Ιουνίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 NEWS4U
14.10 Απόντες (Ε)
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Σημείο ART
17.15 Ελληνικό ντοκιμανταίρ
18.00 Οι κεραίες της εποχής μας
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Οδύσσεια
21.30 Ρεπορτάζ χωρίς σύνορα
22.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Πέμπτη 28 Ιουνίου

08.00 Συμβαίνει τώρα
10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
11.00 Μένουμε Ελλάδα
13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
14.00 NEWS4U
14.10 Απόντες
16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
16.15 Σαν σήμερα τον 20ό αι.
16.30 Λογοτεχνία
17.00 Μονόγραμμα
17.30 Τεκμήρια Ελληνισμού
19.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
20.00 Εξάντας
21.00 Πέμπτη βράδυ
22.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ
23.00 Αληθινά σενάρια

HTV



020 8292 - 7037

Παρασκευή 22 Ιουνίου

11.00 Από μέρα σε μέρα -PIK
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.15 Πατάτες αντιναχτές
19.50 Ελληνική σειρά:
«Ίχνη»
20.40 «Ομογένεια εδώ Λονδίνο»
με τη Δήμητρα Νικητάκη
22.15 Ελληνική ταινία:
«Ο χαμένος
τα παίρνει όλα»
23.40 Ελληνική ταινία:
«Εκπαιδύοντας τον Σάκη»
00.50 Σύνδεση με PIK

Σάββατο 23 Ιουνίου

01.05 Σύνδεση με PIK
12.00 Μεσημβρινό Δελτίο
ειδήσεων PIK
18.00 Βραδινό δελτίο ΕΙΔΗΣΕΩΝ-
PIK
19.30 «Ανέσπερον φως»
Η εκπομπή της Εκκλησίας,
με τον πατέρα Σάββα
Βασιλειάδη
19.50 Με το φακό του Hellenic TV
20.30 Ελληνική ταινία:
«Λυσιστράτη»
22.00 Στην υγεία μας (Hellenic 2)
23.00 Ελληνική ταινία:
«Ανάμεσα σε
επτά γυναίκες»
00.30 Σύνδεση με PIK

Κυριακή 24 Ιουνίου

00.00 Σύνδεση με PIK
12.30 Κυπρίων Νόστος
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.30 Τεχνόπολις, με την Άννα
Κωστοπούλου και την
Αγγελική Λιακοπούλου
20.00 Πρόσωπα
με τον Βασίλη Παναγή
20.30 Ελληνική ταινία:
«Μπουμ Ταρατατζούμ»
22.00 Ελληνική ταινία:
«Είναι πικρή η αλήθεια»
23.40 Σύνδεση με PIK

Δευτέρα 25 Ιουνίου

00.00 Σύνδεση με PIK
11.00 «Από μέρα σε μέρα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
19.15 Κυπριακή σειρά
«Βήματα στην άμμο»

19.45 Ελληνική σειρά
«Μαντάμ Σουσου»
20.35 Ελληνική ταινία:
«Δουλειές του ποδαριού»
22.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK
22.15 Το ταξίδι της ζωής με την
Άντζι Λουπέσκου
23.40 Σύνδεση με PIK

Τρίτη 26 Ιουνίου

00.00 Σύνδεση με PIK
11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK
«Από μέρα σε μέρα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.15 Κυπριακή σειρά
«Βήματα στην άμμο»
19.50 Ελληνική σειρά:
«Πίσω στο σπίτι»
20.40 Σύνδεση με PIK
21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ από την Κύπρο
21.50 Ελληνική ταινία:
«Θου Βου - Φαλακρός
Πράκτωρ - Επιχείρηση
Γης Μαδιάμ»
22.30 Σύνδεση με PIK

Τετάρτη 27 Ιουνίου

00.00 Σύνδεση με PIK
11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK
«Από μέρα σε μέρα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.15 Κυπριακή σειρά
«Βήματα στην άμμο»
19.50 Με το φακό του Hellenic TV
20.35 Ελληνική ταινία:
«Κατά λάθος μπαμπάς»
22.00 Σύνδεση με PIK
22.15 Ελληνική ταινία:
«Παρένθεση»
23.50 Σύνδεση με PIK

Πέμπτη 28 Ιουνίου

00.00 Σύνδεση με PIK
11.00 Μετάδοση Εκπομπής PIK
«Από μέρα σε μέρα»
18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK
19.05 Πατάτες αντιναχτές
20.05 Ελληνική Σειρά:
«Κλινική περίπτωση»
20.50 Σύνδεση με PIK
22.00 Ελληνική ταινία
«Ζητείται τίμιος»
23.35 Σύνδεση με PIK



Ρ Α Δ Ι Ο Φ Ω Ν Ο Ν Ο

Το LGR μεταδίδει: Από Δευτέρα μέχρι Παρασκευή:

7.05 π.μ. Αγιολόγιο της ημέρας με τον Αρχιεπίσκοπο κ.κ. Γρηγόριο
7.15 π.μ. - 10.00π.μ. Καλημέρα Λονδίνο με τους: Δευτέρα με τον Γιάννη Ιωάννου, Τρίτη και Τετάρτη Ελένη Παναγιώτου, Πέμπτη και Παρασκευή Πάρης Τσουφράς - Ανασκόπηση του τουρκοκυπριακού τύπου, ειδήσεις, καιρός και μουσική.
10:00π.μ. - 12:00π.μ. Λίγο πριν το μεσημέρι - Μουσικές επιλογές με τον Άκη Ηρακλέους. (Εκτός Δευτέρας που είναι με την Σούλα Βιολάρη).
12:00π.μ. - 2:00π.μ.
- Με την Αντζελα Παναγιώτου (κάθε Δευτέρα, Τετάρτη και Παρασκευή) και
- με τον Γιώργο Γρηγορίου (κάθε Τρίτη και Πέμπτη)
3:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET
4:00π.μ. - 6:00 π.μ. DRIVE TIME
- (Δευτέρα, Τετάρτη και Παρασκευή με τον Ανδρέα Μιχαηλίδη και
- Τρίτη και Πέμπτη με τον ΠΑΡΗ ΛΕΒΕΝΘΗ.
8.00- 10.00 π.μ. Πρόγραμμα για τους νέους.
10:00π.μ. - 12:00π.μ. Ελληνική Μουσική
12:00π.μ. - 7:00π.μ. Σύνδεση με το Τρίτο Πρόγραμμα του ραδιοφώνου του PIK

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΕΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

7:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από PIK.
7:30π.μ. Τίτλο Ειδήσεων και Ανασκόπηση του Τουρκοκυπριακού Τύπου
8:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ- ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΑ ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ.
8:30π.μ. LONDON TODAY - News - Finance - Traffic
9:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα Αγγλικά
10:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το ραδιοφωνικό πρόγραμμα του PIK
11:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα Αγγλικά από την IRN
12:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα Αγγλικά από την IRN
1:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το ραδιοφωνικό πρόγραμμα του PIK
2:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα Αγγλικά από την IRN
3:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET
4:40π.μ. Τοπικές Ειδήσεις, σπορ, καιρός.
5:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ στα Αγγλικά από την IRN
6:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το τηλεοπτικό πρόγραμμα του PIK
12:00π.μ. (Μεσάνυχτα) ΕΙΔΗΣΕΙΣ από το ραδιοφωνικό πρόγραμμα του PIK
ΔΕΥΤΕΡΑ
12:00π.μ. - 2:00π.μ. Μουσικό Πρόγραμμα με την Αντζελα Παναγιώτου
2:00π.μ. - 4:00π.μ. Απομείζονο με τον Βασίλη Παναγή
7:30π.μ. - 8:30π.μ. Ώρα της Εκκλησίας
10:15π.μ. - 12:00π.μ. Με τον Πίτερ Κρίστιανσον
ΤΡΙΤΗ
12:00π.μ. - 2:00π.μ. Λαϊκό Κομπόλι με τον Γιώργο Γρηγορίου

2:00π.μ. - 4:00π.μ. Τα τραγούδια της Παρέας με την Σάντρα Μπιλικά.
ΤΕΤΑΡΤΗ
12:00π.μ. - 2:00π.μ. Παραμένει αλλά όχι ξεχασμένα με την Αντζελα Παναγιώτου
2:00π.μ. - 4:00π.μ. Κάθε Τετάρτη Απόγευμα με την Σάντρα Μπιλικά
7:10π.μ. Αγγελιές Θανάτου
ΠΕΜΠΤΗ
12:00π.μ. - 2:00π.μ. Ένα τραγούδι για σας με τον Γιώργο Γρηγορίου
2:00π.μ. - 4:00π.μ. Με βάρκα το τραγούδι με την Σάντρα Μπιλικά
7:15π.μ. - 8:00π.μ. Γύρω στο μικρόφωνο.
8:00π.μ. - 10:00π.μ. Young and Connected με την Αντζελα Ματθαίου
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
12:00π.μ. - 2:00π.μ. Σώπα και άκουσε με την Αντζελα Παναγιώτου
2:00π.μ. - 4:00π.μ. ΚΑΙ ΠΑΛΙ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ με τον Βασίλη Παναγή
7:15π.μ. - 7:45π.μ. Η ηχώ της Παροικίας με τον Γιώργο Γρηγορίου.
8:00π.μ. - 10:00π.μ. Young and Connected με τον Πάρη Τσουφρά
ΣΑΒΒΑΤΟ
07.00-10.00π.μ. Με τη Σούλα Βιολάρη
8:30π.μ. - 9:00π.μ. Υμνολογία της Εκκλησίας. Με τον π. Ιωσήφ Παλιούρα
10:00π.μ. - 1:00π.μ. Η ώρα της Γυναίκας με την Αντζελα Παναγιώτου
2:00π.μ. - 2:30π.μ. Ώρα για σπορ με τον Νίκο Παπαδόπουλο

2:30π.μ. - 4:00π.μ. Μεσημβρινές Σελίδες με τον Βασίλη Παναγή
4:00π.μ. - 6:00π.μ. Πες το με ένα τραγούδι με τη Σάντρα Μπιλικά
7:35π.μ. - 9:00π.μ. Λαϊκή Βραδιά με την Άντρια Γερολέμου
9:00π.μ. - 10:00π.μ. Ρεμπέτικη Ανθολογία. Με τον Γιάννη Πολυκανδριώτη
10:00π.μ. ΕΙΔΗΣΕΙΣ από NET
10:05π.μ. ΤΗΝ ΕΙΔΑ ΑΠΟΨΕ ΛΑΪΚΑ. Με τον Νίκο Τσαντίλα
ΚΥΡΙΑΚΗ
7:00π.μ. - 10:00π.μ. Καλημέρα Κυριακή. Με τη Σούλα Βιολάρη.
10:05π.μ. Μια φορά και ένα καιρό (Παιδικό πρόγραμμα με τη συνεργασία της Κυπριακής Εκπαιδευτικής Αποστολής).
10:30π.μ. - 12:35π.μ. Θεία Λειτουργία
12:40π.μ. Το Τραγούδι του Γάμου
1:30π.μ. Κυπριώτικο Σκετς
2:00π.μ. - 2:30π.μ. Σπορ με τον Νίκο Παπαδόπουλο
2:30π.μ. - 4:00π.μ. ΚΑΙ ΠΑΛΙ ΚΥΡΙΑΚΗ. Με τον Γιάννη Ιωάννου.
4:00π.μ. - 6:00π.μ. Ζήτω το Ελληνικό Τραγούδι με τον Μιχάλη Γερμανό
7:25π.μ. 10:00π.μ. Τα τραγούδια της Ψυχής με τη Φανή Ποταμίτη*
10.05 - 12.00 ΠΑΝΩ ΑΠΟ ΤΑ ΣΥΝΝΕΦΑ. Με την Ελένη Παναγιώτου.
12:05 - 2:00π.μ. Μουσικό Πρόγραμμα με τον Νίκο Τσαντίλα.
* 7.25 Λαογραφικά και άλλα με τον κ. Καβάδα κάθε πρώτη και τρίτη Κυριακή του μήνα

ΤΑ ΖΕΥΓΑΡΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΗΜΙΤΕΛΙΚΩΝ

ΤΣΕΧΙΑ – ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ, σήμερα Πέμπτη, 19.45 BBC-1

ΕΛΛΑΔΑ – ΓΕΡΜΑΝΙΑ, αύριο Παρασκευή, 19.45, ITV-1

ΙΣΠΑΝΙΑ – ΓΑΛΛΙΑ, το Σάββατο, 19.45, ITV-1

ΙΤΑΛΙΑ – ΑΓΓΛΙΑ, την Κυριακή, 19.45, BBC-1

Τις Αθλητικές Σελίδες
σας προσφέρει το εστιατόριο



Dineri
Greek Taverna
Open 7 days a week
340 High Rd Wood Green N22
020 8888 3111

Σάντος: «Περηφάνεια και σεβασμός στους Έλληνες»

Απόλυτα ικανοποιημένος δήλωσε ο Φερνάντο Σάντος μετά την μεγάλη πρόκριση της Ελλάδας στην προημιτελική φάση του Euro 2012. Ο Πορτογάλος τεχνικός ανέφερε ότι η ομάδα έχει χαρακτήρα και την εμπνέει η ιστορία της Ελλάδας.

«Αισθανόμαστε μεγάλη ευφορία, ικανοποίηση και ευτυχία. Αυτό που άλλαξε σήμερα ήταν ότι βρήκαμε την αυτοσυγκέντρωσή μας, είχαμε ένα ξεκάθαρο πλάνο που οι παίκτες το ακολούθησαν στην εντέλεια. Δεν επιτρέψαμε στον αντίπαλο να εκμεταλλευτεί τα δυνατά του σημεία. Τους είχα πει ότι έχω μεγάλη εμπιστοσύνη σε αυτούς. Κάθε φορά που η Ελλάδα κληθεί να αποτελέσει, όπως είχε γίνει και με την Κροατία (σ.σ. στα προκριματικά), φαίνεται ο χαρακτήρας αυτής της ομάδας».

Για την συνέχεια είπε: «Πλέον θα πρέπει να καθαρίσουμε το μυαλό μας, να ηρεμήσουμε και να κρατήσουμε τα πόδια μας στο έδαφος. Δεν γίναμε η καλύτερη ομάδα του κόσμου επειδή νικήσαμε τη Ρωσία, ούτε πριν ήμασταν οι χειρότεροι. Ξέρουμε ποιο είμαστε και τι μπορούμε να κάνουμε».

Για το πως ήρθε η επιτυχία και σε απάντηση Άγγλου δημοσιογράφου με εσκεμμένη ερώτηση ο Φερνάντο Σάντος, νοιώθοντας Έλληνας περισσότερο από Έλληνας δήλωσε:

«Μας εμπνέει η ιστορία της Ελλάδας, διότι ο ελληνικός λαός έχει τεράστια υπερηφάνεια και αξίζει το σεβασμό όλου του κόσμου. Είναι πολύ δύσκολο οποιοσδήποτε να μας κάνει μαθήματα, γιατί από την Ελλάδα ξεκίνησαν ο Πολιτισμός, η Δημοκρατία και οι Επιστήμες».

Η Ευρώπη αποθέωσε την εθνική Ελλάδα

Την αποθέωση γνώρισε η εθνική Ελλάδα από τα πλείστα ευρωπαϊκά ΜΜΕ μετά την πρόκριση στους "8" του Euro 2012. Η νίκη της Ελλάδας 1-0 επί της Ρωσίας χαρακτηρίζεται ως «μεγάλη έκπληξη» και «θαύμα» με τον Γιώργο Καραγκούνη να κερδίζει κολακευτικά σχόλια.

Διαβάστε τι γράφουν τα μέσα ενημέρωσης της Ευρώπης

ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Kicker: "Η Ελλάδα του 2004 - Παρατήρησε ο Σμούντα. Τί φινάλε στον Α' όμιλο. Ούτε οι πολυδιαφημισμένοι Ρώσοι ούτε οι συνδιοργανωτές Πολωνοί πέρασαν στα προημιτελικά, αντίθετα το πέτυχαν Ελλάδα και Τσεχία".

Bundesliga.de: "Η Ελλάδα σόκαρε τη Ρωσία και παρέμεινε στην Ευρω-Ζώνη".

ΑΓΓΛΙΑ

Daily Mail: "Ελληνική τραγωδία για τους Ρώσους, με τον Αρσάβιν και την παρέα του να αποκλείονται από τη συνέχεια του Euro".

Soccernet.com: "Η Ελλάδα πετάει έξω τη Ρωσία. Η Ελλάδα προκάλεσε μία τεράστια έκπληξη καθώς έκλεισε θέση για τα νок-άουτ ματς με το γκολ του Γιώργου Καραγκούνη που απέκλεισε το φαβορί Ρωσία".

Sun: "Ελλάδα-Ρωσία 1-0. Ο Γιώργος Καραγκούνης πήρε τα εσημα καθώς η Ελλάδα έμεινε στο Euro. Το γκολ του εξασφάλισε μία σοκαριστική πρόκριση για την Ελλάδα στους "8" και έβγαλε εκτός συνεχίας το φαβορί του ομίλου, Ρωσία".

BBC: "Η νίκη της Ελλάδας αποκλείει τη Ρωσία. Ο Γιώργος Καραγκούνης σκοράρει και η Ελλάδα προκαλεί ένα από τα σοκ του Euro 2012, βγάζοντας εκτός συνεχίας τη Ρωσία".

ΙΣΠΑΝΙΑ

Marcacom: "Χάρη στο γκολ του Καραγκούνη στο πρώτο ημίχρονο, Η Ελλάδα στα προημιτελικά ως δεύτερη του ομίλου. Η μέθοδος αντίστασης των Ελλήνων εξελίχθηκε σε θρίαμβο. Esto sigue siendo Esparta (σε ελεύθερη μετάφραση... This is Sparta)".

As.com: "Θαύμα της Ελλάδας και αποτυχία της Ρωσίας. Το γκολ του Καραγκούνη επέτρεψε στους Έλληνες να προκριθούν και να στείλουν σπίτι τους τους Ρώσους. Ο αντίπαλός τους στον επόμενο γύρο θα είναι από τον "όμιλο του θανάτου".

ΙΤΑΛΙΑ

Corriere Dello Sport: "Ρωσία και Πολωνία έξω. Γιορτάζει η Ελλάδα και η Τσεχία. Οι Έλληνες πετούν στους "8" καθώς νίκησαν με 1-0 τη Ρωσία με γκολ του Καραγκούνη και το ίδιο κάνουν και οι Τσέχοι με το γκολ του Γιάρασεκ (και αυτοί 1-0), με το οποίο αποκλείουν τους διοργανωτές".

ΓΑΛΛΙΑ

L'Equipe: "Η Ελλάδα παραμένει στη ζώνη του Euro. Κόντρα στο αναμενόμενο, η Ελλάδα επιβλήθηκε με 1-0 της Ρωσίας και προκρίθηκε στα προημιτελικά, όπως και η Τσεχία που επικράτησε με το ίδιο σκορ της Πολωνίας".

Le Parisien: "Η Ελλάδα είναι στα προημιτελικά, ποιος το πίστευε. Η Ελλάδα δεν βγήκε από το Euro... του ποδοσφαίρου. Εν μέσω οικονομικής κρίσης χωρίς προηγούμενο και με τα αποτελέσματα των εκλογών να είναι αμφίβολα, η χώρα πήρε μία γερή δόση οξυγόνου παίρνοντας την πρόκριση για τους "8" του Euro 2012".

ΜΕΤΑ ΤΗ ΡΩΣΙΑ, ΣΕΙΡΑ ΕΧΕΙ Η ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Η Ελλάδα πάει για νέα έκπληξη

Η Γερμανία θα είναι ατύριο η αντίπαλος της Εθνικής Ελλάδας, στον δεύτερο νок άουτ προημιτελικό στο Γκντανσκ. Η ελληνική ομάδα μετά τον άθλο του περασμένου Σαββάτου με τη νίκη επί της Ρωσίας κατέρχεται στον αυριανό αγώνα για να πάρει ό,τι καλύτερο μπορεί επί ενός ισχυρού αντιπάλου, που παραμένει αήττητος στο τουρνουά και πέρασε με το απόλυτο των εννέα βαθμών.

Χωρίς άγχος και με τη δυναμική που απέκτησε μετά το 1-0 επί των Ρώσων η Εθνική Ελλάδος θα τα δώσει όλα για μια μεγάλη νίκη και να πετύχει το μεγάλο θαύμα προχωρώντας στους 4 του θεσμού. Όχι εύκολο εγχείρημα, βέβαια, αλλά η μπάλα είναι στρογγυλή και με τη μεγάλη ελληνική ψυχή όλα μπορούν να συμβούν. Οι παίκτες έχουν προετοιμαστεί κατάλληλα από τον Φερνάντο Σάντος, που τόνισε στους παίκτες του ότι αν παίξουν προσγειωμένοι και με το μυαλό μέσα στο γήπεδο δεν έχουν να φοβηθούν τίποτα.

Μεγάλος απόν από το παιχνίδι θα είναι ο αρχηγός Γιώργος Καραγκούνης, όπως και ο Χοσέ Χολέμπας που είδαν κίτρινη κάρτα στον αγώνα με τη Ρωσία. Παρά το γεγονός ότι ο Πορτογάλος τεχνικός δεν ανακοίνωσε την ενδεκάδα που θα ξεκινήσει το παιχνίδι εντούτοις αναμένεται ότι θα παρατάξει τους ακόλουθους ποδοσφαιριστές: Σηφάκης, Τοροσίδης, Τζαβέλας, Κυριάκος

Παπαδόπουλος, Παπασταθόπουλος, Κατσουράνης, Μανιάτης, Μάκος, Σαλιγγίδης, Γκέκας, Σαμαράς, ενώ δεν αποκλείεται να χρησιμοποιήσει ανάλογα με την εξέλιξη του παιχνιδιού για πρώτη φορά και τον Φετοφάτζιδη.

Παπαδόπουλος: «Θα παίξουμε στα ίσα την Γερμανία»

Την πίστη του πως η Ελλάδα μπορεί να κοιτάξει στα μάτια τη Γερμανία εξέφρασε ο Κυριάκος Παπαδόπουλος.

Ο νεαρός αμυντικός της Σάλκε τόνισε πως η Εθνική μας, σέβεται ασφαλώς τη Γερμανία, αλλά «...θα την αντιμετωπίσουμε στα ίσα... Στόχος μας θα είναι να πάρουμε ένα θετικό αποτέλεσμα. Θα δώσουμε τον καλύτερό μας εαυτό για να οδηγήσουμε την ομάδα όσο πιο ψηλά γίνεται».

Αισιόδοξος και ο Σηφάκης

Δηλώσεις για τον αυριανό αγώνα έκανε και ο Μιχάλης Σηφάκης. Ο Έλληνας πορτιέρο τόνισε πως η Ελλάδα θα αντιμετωπίσει με σοβαρότητα και σεβασμό τη Γερμανία και θα παλέψει για το καλύτερο δυνατό.

Απόψε ΤΣΕΧΙΑ - ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ

Απόψε εξάλλου η Τσεχία αντιμετωπίζει την Πορτογαλία, στην έναρξη της φάσης των αγώνων νок άουτ. Η Τσεχία είχε νικήσει το Σάββατο την Πολωνία με 1-0 και η Πορτογαλία την Ολλανδία με 2-1.

Η πρόκριση της Ελλάδας στους οκτώ

Πασηγυρικές στιγμές ζει το ελληνικό ποδόσφαιρο. Με εκπληκτικό γκολ του Γιώργου Καραγκούνη και παλλικαρισία εμφάνιση, η ομάδα του Φερνάντο Σάντος εξασφάλισε πρόκριση στους 8 του EURO 2012 κόντρα σε όλα τα προγνωστικά.

Επικράτησε 1-0 της Ρωσίας στη Βαρσοβία και κατέκτησε την δεύτερη θέση του Α' ομίλου. Ο αρχηγός, Γιώργος Καραγκούνης, πέτυχε στις καθυστερήσεις του Α' ημιχρόνου (+45') το χρυσό γκολ της εθνικής, η οποία αναμετωπίσει στον προημιτελικό την Γερμανία, στις 22/6 στο Γκντανσκ.

Στο πρώτο ημίχρονο, η Ελλάδα ήταν κλεισμένη στην περιοχή της και προσπαθούσε να διατηρηθεί το μηδέν πάσης θυσίας. Απέναντι στις διαδοχικές επιθέσεις των Ρώσων, η άμυνα ανταποκρίθηκε εξαιρετικά και ο στόχος είχε επιτευχθεί. 'Η μάλλον, για να είμαστε ακριβείς, η λήξη του ημιχρόνου ξεπέρασε και τις προσδοκίες του Σάντος, αφού κανείς δεν περίμενε – με βάση την εικόνα του παιχνιδιού – ότι η Ελλάδα θα έπαρνε προβάδισμα!

Στο δεύτερο λεπτό των καθυστερήσεων ο Τοροσίδης εκτέλεσε ένα δυνατό πλάγιο, ο Ιγκνάσεβιτς προσπάθησε να διώξει, όμως με την κεφαλιά του έβγαλε... εξαιρετική πάσα στον Καραγκούνη. Ο αρχηγός μπήκε στην περιοχή και εκτέλεσε τον Μολαφέφ, γιορτάζοντας με τον καλύτερο τρόπο την 120η διεθνή του συμμετοχή. Το σοκ που είχαν υποστεί οι Ρώσοι ήταν κάτι παραπάνω από εμφανές στο β' ημίχρονο.

Οι Έλληνες διενείδαν εκλείσαν κάθε διάδρομο προς την περιοχή του Σηφάκη και μοιραία οι παίκτες του Αντβοκαατ προσπαθούσαν με μακρινά σουτ να απειλήσουν. Όχι μόνο δεν τα κατάφεραν, αλλά κινδύνευσαν άμεσα να δεχθούν δεύτερο γκολ, πρώτα όταν ο Καραγκούνης ζήτησε πέναλτι (61') σε ανατροπή από τον Ζιρκόφ, αλλά κυρίως με το εκπληκτικό φάουλ του Τζαβέλα στο 70', όταν η μπάλα τράνταζε το δοκάρι.

Το σφύριγμα της λήξης βρήκε τους Έλληνες παίκτες να πανηγυρίζουν ακόμα μία πολύ μεγάλη επιτυχία. Ακριβώς με την ίδια συγκομιδή με το 2004 (1 νίκη, 1 ισοπαλία, 1 ήττα) η Εθνική πήρε την πρόκριση στους προημιτελικούς της διοργάνωσης όπου θα αντιμετωπίσει τη Γερμανία. Μοναδικό μελανό σημείο του αγώνα, η κίτρινη κάρτα που δέχθηκαν ο Γιώργος Καραγκούνης



και ο Χοσέ Χολέμπας, οι οποίες τους στερούν το δικαίωμα συμμετοχής στον προημιτελικό.

ΕΛΛΑΔΑ (Φερνάντο Σάντος): Σηφάκης, Τοροσίδης, Τζαβέλας, Κυριάκος Παπαδόπουλος, Παπασταθόπουλος, Κατσουράνης, Μανιάτης, Καραγκούνης (67' Καραγκούνης), Σαλιγγίδης (83' Νίνης), Γκέκας (64' Χολέμπας), Σαμαράς.

Στο άλλο κρίσιμο παιχνίδι του ομίλου, η Τσεχία κέρδισε την Πολωνία 1-0 ύστερα από ένα δραματικό παιχνίδι και προκρίθηκε πρώτη από τον Α' Όμιλο, αποκλείοντας μεν τη Γερμανία, αλλά «βρίσκοντας» την Πορτογαλία του Ρονάλντο.

Την Κυριακή, η Γερμανία επικράτησε με 2-1 της Δανίας και πήρε το εισιτήριο για ατύριο όπου θα βρεθεί αντιμέτωπη με την Ελλάδα. Στο άλλο ματς του Β' ομίλου, η Πορτογαλία νίκησε επίσης με 2-1 την Ολλανδία και πήρε παλλικαρισία το άλλο εισιτήριο κόντρα στους απογοητευτικούς «ουράνιους».

Τη Δευτέρα για τον Γ' Όμιλο η Ισπανία κέρδισε 1-0 την Κροατία και τερμάτισε 1η ενώ η Ιταλία νίκησε την Ιρλανδία με 2-0 τερματίζοντας στη 2η θέση.

Με τον Γουέν Ρούνει να σκοράρει το «χρυσό» γκολ, η Αγγλία κέρδισε την Τρίτη με 1-0 την Ουκρανία και τερμάτισε στην πρώτη θέση του Δ' ομίλου. Τα «τρία λιοντάρια» απέφυγαν την Ισπανία και θα αντιμετωπίσουν την Ιταλία στα προημιτελικά για μία θέση στα ημιτελικά της

διοργάνωσης.

Η Σουηδία αποχαρήτησε το Euro 2012 με ψηλά το κεφάλι κερδίζοντας με 2-0 τη Γαλλία. Οι Σκανδιναβοί πήραν τη νίκη με ένα καταπληκτικό γκολ του Ιμπραήμοβιτς (54'), αλλά και του Λάρσον (91') και έδειξαν πως άξιζαν κάτι καλύτερο από την τελευταία θέση του τέταρτου ομίλου.

Προκλητικός ο γερμανικός Τύπος

Ο Γερμανικός Τύπος μιλά με ειρωνικά σχόλια για την ελληνική ομάδα αλλά και γενικά για τη χώρα, με την εφημερίδα «Hamburger Morgenpost» να έχει τίτλο «Οι Έλληνες θέλουν να υποφέρουμε», ενώ η «Bild» προκαλεί τονίζοντας «Καημένοι Έλληνες, η επόμενη πτώχευση είναι δωρεάν».

Η «Hamburger Morgenpost» κυκλοφόρησε με πρωτοσέλιδο τους Έλληνες φιλάθλους να πανηγυρίζουν στην Πολωνία, με τίτλο: «Οι Έλληνες θέλουν να υποφέρουμε». «Οι Έλληνες ψάχνουν εκδίκηση καθώς είναι πολύ περισσότερο από ένα παιχνίδι ποδοσφαίρου. Για τους Έλληνες είναι ένας αγώνας στον οποίο θέλουν να θεραπεύσουν την πληγωμένη ψυχή του λαού τους – τουλάχιστον για λίγο. Είναι μια βραδιά που θέλουν να κάνουν την παίσχυρη Γερμανία να υποφέρει – όσο το δυνατόν περισσότερο, ενδεχομένως και βίαια» αναφέρεται.

Από την άλλη πλευρά, σαφώς πιο ειρωνική και προκλητική είναι η «Bild», που προκαλεί γράφοντας: «Καημένοι Έλληνες, η επόμενη πτώχευση είναι δωρεάν. Ενάντια στον Γίογκι (σ.σ. Λεβ) δεν βοηθάει κανένα πακέτο στήριξης...!»

Η προετοιμασία των ομάδων στην Κύπρο

ΑΕΛ

Την αποθέωση γνώρισαν την Κυριακή το βράδυ οι ποδοσφαιριστές (παλιοί και νέοι) και το τεχνικό τιμ των πρωταθλητών στα πλαίσια του 5ου Fans Day από τους φίλους της ΑΕΛ που κατέκλυσαν κάθε ελεύθερο χώρο στο προαύλιο του «Νίκος Σολομωνίδης». Η διαφορά σε σχέση με τα προηγούμενα χρόνια ήταν η κούπα του πρωταθλήματος ενώ για τους φίλους της ομάδας, η εκδήλωση ήταν μιας πρώτης τάξεως ευκαιρία για να αποθεώσουν τους πρωταγωνιστές της περσινής χρονιάς και να πανηγυρίσουν την κατάκτηση του πρωταθλήματος. Ο προπονητής Πάμπος Χριστοδούλου, ο MVP του περσινού πρωταθλήματος **Ματίας Ντεγκρά** και ο αρχηγός **Μάριος Νικολάου** γνώρισαν την μεγαλύτερη αποθέωση όμως ο κόσμος της ΑΕΛ έδειξε την αγάπη του σε όλους όσους κατέκτησαν το πρωτάθλημα αλλά και καλωσόρισαν με τον τρόπο τους τα νέα αποκτήματα της ομάδας.

Στο μεταξύ έφτασε τη Δευτέρα στην στην Κύπρο ο **Ρονί Μιγκέλ** για να ολοκληρώσει τη μεταγραφή του στη ΑΕΛ. Ο Πορτογάλος μέσος και διακαής πόθος του Πάμπου Χριστοδούλου για τη θέση του επιτελικού μέσου θα περάσει από ιατρικές εξετάσεις και αν όλα πάνε καλά θα υπογράψει Ζετές συμβόλαιο με την ΑΕΛ και θα γίνει η 5η φετινή της μεταγραφή. Μπορεί να αγωνιστεί και ως αμυντικός μέσος και θα αντικαταστήσει στο ρόστερ τον **Σίλας**.

Εξάλλο ο Βραζιλιάνος επιθετικός **Κλαουντινέι Αλεσάντρε Απαρεσίντο Νέι**, που από το Σάββατο το απόγευμα προπονείται με την ομάδα στις Πλάτρες, πέρασε με επιτυχία τις ιατρικές εξετάσεις και σήμερα θα υποβληθεί στις εργομετρικές εξετάσεις και ανακοινώθηκε επίσημα η απόκτησή του.

ΟΜΟΝΟΙΑ

Στην Ομόνοια οι ποδοσφαιριστές έπιασαν δουλειά, αρχίζοντας ουσιαστικά την... ανηφόρα της προετοιμασίας που θα οδηγήσει την Ομόνοια στα πρώτα ευρωπαϊκά της παιχνίδια.

Τελευταίο απόκτημα ο **Μάρκο Σόρες**, που θα ενισχύσει τον μεσοαμυντικό τομέα της Ομόνοιας. Στα σίγουρα, οι «πράσινοι» θα πρέπει να ενισχυθούν στην άμυνα και στα άκρα της επίθεσης, κάτι που αναμένεται να γίνει τις αμέσως επόμενες ώρες/μέρες.

ΑΠΟΕΛ

Με συνοπτικές διαδικασίες η διοίκηση του ΑΠΟΕΛ κλείνει τη μια μεταγραφή μετά την άλλη και λίγες ημέρες πριν από την επίσημη έναρξη της προετοιμασίας, ο κόσμος της ομάδας θα έχει την ευκαιρία να δει από κοντά πέντε νέα αποκτήματα. Χθες Τετάρτη πραγματοποιήθηκε στο βοηθητικό του ΓΣΠ η πρώτη προπόνηση μπρο-

στά στους φιλάθλους, ενώ λίγο νωρίτερα η διοίκηση παρέθεσε συνέντευξη Τύπου, στο πλαίσιο της οποίας παρουσιάστηκαν τα νέα αποκτήματα. **Στάθης Αλωνεύτης**, **Φρανσίσκο Ζουέλα**, **Σελίμ Μπενναχούρ**, **Αρτίθ Μπόρτα** και **Μάριο Σέρτζιο** πόζαραν με τη «γαλαζοκίτρινη» φανέλα, ενώ το ενδεχόμενο να προστεθεί άλλος ένας ποδοσφαιριστής σύντομα συγκεντρώνει αρκετές πιθανότητες.

Αυτό που απομένει είναι να παρακολουθήσουμε τα πρώτα φιλικά και τις πρώτες επίσημες υποχρεώσεις για να εξασχούν τα πρώτα συμπεράσματα για την αξία των νέων αποκτημάτων.

ΑΝΟΡΘΩΣΗ

Η αρχή είναι το ήμισυ του παντός και έτσι στην Ανόρθωση θέλουν από την «πρώτη» επίσημη προπόνηση να θέσουν γερές βάσεις σε μια ποδοσφαιρική χρονιά όπου οι στόχοι όπως πάντα είναι υψηλοί. Πρωτάθλημα, κύπελλο και καλή πορεία στην Ευρώπη.

Έτσι τη Δευτέρα, η «κυρία» πραγματοποίησε την «πρώτη» επίσημη προπόνησή της ενώπιον του κόσμου, που έτρεξε να παρακολουθήσει τα νέα αποκτήματα ειδικά αλλά και γενικά όλη την ομάδα.

Φυσικά ο φίλαθλος κόσμος της ομάδας θα έχει καλύτερη άποψη όταν ολοκληρωθεί ο προγραμματισμός από τον **Ρόνι Λέβι**. Για να φτάσει σε αυτό το σημείο η Ανόρθωση πρέπει να κλείσει ακόμα τρεις με τέσσερις θέσεις.

Στο κεφάλαιο αυτό, όπως όλα δείχνουν, ο Αργεντινός επιθετικός με ιταλικό διαβατήριο **Ρομπερτό Κολαούτι** θα είναι το νέο απόκτημα της Ανόρθωσης, ο οποίος βρίσκεται ήδη στην Κύπρο για να έχει τις τελικές συζητήσεις με τη διοίκηση **Σάββα Κάκου**.

Η Ανόρθωση προτείνει συμβόλαιο συνεργασίας με οικονομικές απολαβές 250.000 ευρώ, κάτι που ικανοποιεί τον ποδοσφαιριστή, καθώς θα λαμβάνει χρήματα και από τη Μακάμπι Τελ Αβίβ.

ΑΠΟΛΛΩΝ

Στο ψάξιμο για 3 επιθετικούς βρίσκονται στον Απόλλωνα. Οι κυανόλευκοι δίνουν μεγάλη έμφαση στον επιθετικό τομέα, έτσι ώστε να μην αντιμετωπίσουν τα προβλήματα στο σκοράρισμα που είχαν στη φετινή περίοδο. Αυτήν τη στιγμή στο ρόστερ δεν υπάρχει ούτε ένας επιθετικός, γι' αυτό και ο προπονητής της ομάδας **Τζορτζ Μπέρλι** ζήτησε την απόκτηση τριών παικτών που θα στελεχώσουν την επιθετική γραμμή των κυανόλευκων. Βέβαια πόθος όλων των φίλων του Απόλλωνα είναι ο ένας εκ των τριών να είναι ο **Γκαστάν Σανγκά**, όμως τα δεδομένα για τον Αργεντινό άσο δεν έχουν αλλάξει καθόλου. Ο παίκτης δεν έχει πρώτη του επιλογή να έρθει στην Κύπρο αλλά, αν το αποφασίσει, η διοίκηση του **Νίκου Κίρξη** είναι διατεθειμένη να βάλει βαθιά το χέρι στην τσέπη για να

τον ξανατύσει στα κυανόλευκα.

Το ρόστερ του Απόλλωνα αριθμεί αυτήν τη στιγμή 19 ποδοσφαιριστές, ενώ θα αποκτηθούν ακόμα 10 περίπου. Οι **Γιώργος Μερκής**, **Αντόνιο Λόπες**, **Ρασίντ Χαμτανί**, **Αντρέας Σταύρου** και **Μιχάλης Φανής** έχουν μείνει από την περσινή ομάδα. Αποκτήθηκαν οι **Παυλίνιο**, **Μπόγιαν Μαρκόφσκι**, **Αγγελής Χαραλάμπους**, **Αλεξ Κωνσταντίνου**, **Σεμπάστιαν Σέτι** και **Εμάνουελ Σέρα**. Σύνολο 11. Σε αυτούς πρέπει να προσθέσουμε και τους 8 νεαρούς που έχουν πλέον επαγγελματικά συμβόλαια και ο κ. Μπέρλι θέλει να δουλέψει μαζί τους, δηλαδή τους **Γιάννη Ευσταθίου**, **Χαράλαμπο Κυριάκου**, **Πάνο Θεοδόρου**, **Μάριο Στυλιανού**, **Χρυσή Αντωνίου**, **Παναγιώτη Φώκλα**, **Ανδρέα Νιόκκα** και **Χριστόδουλο Πίττα**.

Πιθανότατα παίκτης του Απόλλωνα πρέπει να θεωρούνται οι **Σωφρόνης Αυγουστή** (όλα δείχνουν παραμονή του, όμως ακόμα δεν ανακοινώθηκε επίσημα) και **Γιώργος Βασιλείου**.

ΑΕΚ

Ο 49χρονος Ολλανδός **Ατριές Πόνκερ** είναι ο νέος προπονητής της ΑΕΚ. Ο τεχνικός διευθυντής της ΑΕΚ **Κέβιν Χόφλαντ** γνωρίζει αρκετά καλά τον συμπατριώτη του **Ατριές Πόνκερ**, καθώς διέτελε προπονητής στη Βόλενταμ την αγωνιστική περίοδο 1999-2000, στη Μάαστριχτ από το 2003 μέχρι το 2006, αλλά και στις Βίλεμ από το 2007 μέχρι το 2009.

Στο μεταξύ, ο προγραμματισμός της ομάδας για τη νέα ποδοσφαιρική χρονιά συνεχίζεται σε εντατικούς ρυθμούς. Μετά την απόκτηση του Μουσταφά Μπανκούρα, η διοίκηση της ΑΕΚ ανακοίνωσε και την απόκτηση του Κύπριου αμυντικού **Λευτέρη Μέρτακκα** για τα επόμενα τρία χρόνια. Ο σχεδιασμός για την επόμενη ποδοσφαιρική χρονιά συνεχίζεται σε εντατικούς ρυθμούς και τις επόμενες ημέρες αναμένονται ανακοινώσεις και άλλων ποδοσφαιριστών, όπως του επιθετικού **Νακαζίμα Φαράν**, αλλά και του Ολλανδού αμυντικού **Τομ Ντάμεν**.

ΟΛΥΜΠΙΑΚΟΣ

Λύση στο οικονομικό του πρόβλημα βρήκε ο Ολυμπιακός, αν και δεν κατάφερε να εξασφαλίσει το δάνειο, το οποίο αιτήθηκε εδώ και μέρες. Σύμφωνα με γραπτή δήλωση του προέδρου της προσωρινής διοικούσας επιτροπής της ομάδας της Λευκωσίας, **Νίκου Χατζιώτη**, έχει υποβληθεί πρόταση από ομάδα μεγαλομετόχων για άμεση οικονομική διευκόλυνση.

Έτσι, πλέον οι μαυροπράσινοι μπορούν να προχωρήσουν απρόσκοπτα το μεταγραφικό σχεδιασμό τους και θα μπουν στο επόμενο στάδιο οι διαδικασίες διαπραγματεύσεων με τους παίκτες τους οποίους έχει βάλει στο στόχαστρο ο τεχνικός της ομάδας, **Νίκι Παπαβασιλείου**.

«Έφυγε» ο Αλκέτας Παναγιούλιας

Μια μεγάλη φυσιογνωμία του ελληνικού ποδοσφαίρου έφυγε από τη ζωή τη Δευτέρα το βράδυ. Ο **Αλκέτας Παναγιούλιας** άφησε την τελευταία του πνοή σε ηλικία 78 ετών, στο σπίτι του στη Βιρτζίνια των ΗΠΑ, όπου διέμενε με την οικογένειά του.

Οεκλιπών ήταν ο προπονητής της Εθνικής Ομάδας Ποδοσφαίρου που οδήγησε για πρώτη φορά την Ελλάδα σε τελικά Euro το 1980 στην Ιταλία και σε Μουντιάλ το 1994 στις ΗΠΑ. Επίσης, όταν ήταν προπονητής του Ολυμπιακού κατέκτησε τρία πρωταθλήματα.

Φιλικά πρόσωπα του εκλιπόντος ανέφεραν στο ότι η κατάσταση της υγείας του είχε επιδεινωθεί τις τελευταίες μέρες. Η είδηση του θανάτου του προκάλεσε βαθιά θλίψη στο ποδοσφαιρόφιλο κοινό της Ομογένειας, αφού ο Αλκέτας, όπως όλοι τον ήξεραν, είχε ταυτιστεί με επιτυχίες και διακρίσεις ομογενειακών ποδοσφαιρικών ομάδων.

Η νεκρώσιμη ακολουθία θα γίνει αύριο Παρασκευή στην εκκλησία της Αγίας Αικατερίνης στην πόλη Falls Church, της ίδιας Πολιτείας.

Ο Αλκέτας Παναγιούλιας είχε μία πολύχρονη και αξιόλογη πορεία στο ποδόσφαιρο, τόσο στην Ελλάδα, όσο και στην Αμερική, όπου διέτελεσε και ομοσπονδιακός τεχνικός στην εθνική και την ολυμπιακή ομάδα των ΗΠΑ.

Ο πρόεδρος της ΕΠΟ **Σοφοκλής Πιλάβιος** έκανε δήλωση για τον χαμό του Αλκέτα Παναγιούλια εκφράζοντας τα συλλυπητήρια του, ενώ ανέφερε ότι η Ελληνική Ομοσπονδία έχει ζητήσει από την UEFA να τηρηθεί ενώ λεπτού σιγή στον αγώνα με τη Γερμανία και ότι θα φορέσει η ομάδα μαύρα περιβραχιόνια.

18 Αυγούστου αρχίζει η Πρέμιερ Λιγκ

Εννέα μήνες ακριβώς θα διαρκέσει το αγγλικό πρωτάθλημα που αρχίζει στις 18 Αυγούστου του 2012 και ολοκληρώνεται στις 19 Μαΐου του 2013. Τη Δευτέρα η διοργανώτρια αρχή της Premier League τέλεσε την κλήρωση της νέας σεζόν και στην πρεμιέρα η πρωταθλήτρια Μάντσεστερ Σίτι θα αρχίσει την προσπάθεια υπεράσπισης των κεκτημένων, αντιμετωπίζοντας εντός έδρας τη νεοφώτιστη Σουθάμπτον. Αντίθετα η Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ θα έχει σαφώς πιο δύσκολο έργο, καθώς θα κληθεί να ταξιδέψει στο Λίβερπουλ και να αντιμετωπίσει στο "Γκούντισον Παρκ" την πάντα υπολογίσιμη και σκληροτράχηλη Έβερτον.

Το πρώτο ντέρμπι των δύο ομάδων που διεκδίκησαν πέρυσι τον τίτλο θα διεξαχθεί στις 8 Δεκεμβρίου στο "Ετιχάντ", ενώ η αναμέτρηση στο "Ολντ Τράφορντ" θα γίνει στις 6 Απριλίου.

Η Λίβερπουλ πέφτει από νωρίς στα βαθιά, αφού στα πρώτα τρία εντός έδρας παιχνίδια θα υποδεχθεί κατά σειρά τις Μάντσεστερ Σίτι, Αρσεναλ και Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ.

Όσο για τις Αρσεναλ και Τσέλσι, η πρώτη θα φιλοξενήσει στην πρεμιέρα τη Σάντερλαντ, ενώ η δεύτερη θα εκδράμει στην έδρα της Γουίγκαν.

1η αγωνιστική 18-19 Αυγούστου: Αρσεναλ - Σάντερλαντ, Έβερτον - Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ, Φούλαμ - Νόριτς, Μάντσεστερ Σίτι - Σαουθάμπτον, Νιούκασλ - Τότεναμ, ΚΙΡΡ - Σούνσι, Ρέντινγκ - Στόουκ, Γουέστ Μπρομ - Λίβερπουλ, Γουέστ Χαμ - Αστον Βίλα, Γουίγκαν - Τσέλσι.

Σήμερα η κλήρωση του Παγκυπρίου Πρωταθλήματος

Πραγματοποιείται σήμερα στη Λευκωσία η κλήρωση του Παγκυπρίου Πρωταθλήματος Α' Κατηγορίας περιόδου 2012/2013. Όπως ήδη ανακοινώθηκε η έναρξη του νέου Πρωταθλήματος Α' Κατηγορίας καθορίστηκε για το Σάββατο-κύριακο 1-2 Σεπτεμβρίου 2012. Ακολούθως θα έχουμε την πρώτη διακοπή λόγω των υποχρεώσεων των Εθνικών ομάδων. Το Πρωτάθλημα θα επαναρχίσει το Σάββατο-κύριακο 15-16 Σεπτεμβρίου με τις αναμετρήσεις της δεύτερης αγωνιστικής. Το φινάλε της φάσης των 26 αγωνιστικών είναι προγραμματισμένο για το Σάββατο-κύριακο 30-31 Μαρτίου 2013. Η δεύτερη φάση θα ξεκινήσει το Σάββατο 6 Απριλίου και θα ολοκληρωθεί το Σάββατο-κύριακο 18-19 Μαΐου 2013.

Η νέα ποδοσφαιρική περίοδος θα αρχίσει το Σάββατο-κύριακο 18-19 Αυγούστου με τον αγώνα Super Cup. Θα προηγηθεί (15/8) ο φιλικός αγώνας της Εθνικής Κύπρου με την αντίστοιχη της Βουλγαρίας στη Σόφια και ο επίσημος αγώνας της Εθνικής Ελπίδων στη Λευκωσία.

ΝΕΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΣΟΥΠΕΡ ΛΙΓΚΑ

● Την απόφαση του να υποβληθεί τελικά σε χειρουργική επέμβαση στο γόνατο προκειμένου να ξεπεράσει το πρόβλημα που τον ταλαιπώρησε όλη την χρονιά, ανακοίνωσε μέσω του twitter ο **Σεμπάστιαν Λέτο**. Έξι με οκτώ μήνες εκτός θα μείνει ο Αργεντινός μέσος.

Ο Σεμπάστιαν Λέτο ταλαιπωρήθηκε στο μεγαλύτερο μέρος της σεζόν που πέρασε από την χονδροπάθεια στο γόνατό του. Έκανε θεραπεία αλλά αυτή δεν είχε το αποτέλεσμα που θα περίμενε και έτσι όπως ανακοίνωσε σήμερα μέσω του προσωπικού του λογαριασμού στο twitter, θα μπει στο χειρουργείο.

Αυτό σημαίνει ότι ο Αργεντινός θα χρειαστεί από έξι μέχρι οκτώ μήνες για να επιστρέψει στην δράση και έτσι ο **Παναθηναϊκός** θα κινηθεί για την απόκτηση ενός ακόμα επιθετικού.

«Είναι μία δύσκολη στιγμή για μένα. Αποφάσισα να κάνω επέμβαση για να ξεπεράσω το πρόβλημα. Θα είμαι σύντομα πίσω με την φανέλα του Παναθηναϊκού», αναφέρει στο μήνυμά του ο Λέτο.

Στο μεταξύ ο **Ζεσουάλντο Φερέιρα** και με τη... βούλα παραμένει στον πάγκο του Παναθηναϊκού για άλλα δύο χρόνια.

Η συμφωνία ανάμεσα στον Πορτογάλο προπονητή και στη διοίκηση ήταν δεδομένη και είχε επιτευχθεί εδώ κι αρκετές ημέρες, ωστόσο ολοκληρώθηκε και με τις υπογραφές των σχετικών συμβολαίων.

● Ανακοινώθηκε και επίσημα η μεταγραφή του **Δημήτρη Σίββα** στον **Ολυμπιακό**. Ο 24χρονος αμυντικός, ο οποίος είχε συμφωνήσει εδώ και καιρό με τους «ερυθρόλευκους», έχει υπογράψει συμβόλαιο για τέσσερα χρόνια και αποτελεί την τρίτη μεταγραφή των πρωταθλητών, μετά τον **Παναγιώτη Βλαχοδήμο** και τον **Κλοντ Ντελιάν**.

Ο Σίββας γεννήθηκε στις 16/9/1988 και ξεκίνησε από τα ερασιτεχνικά τμήματα της Ξάνθης. Το 2008 αποκτήθηκε από τον Πανιώνιο, αλλά δόθηκε δανεικός στον Ιωνικό για έξι μήνες. Επέστρεψε στην ομάδα της Νέας Σμύρνης, στην οποία αγωνιζόταν μέχρι τώρα.

● Σουηδικά ΜΜΕ τόνισαν την Κυριακή (17/6) ότι ο **Ολοφ Μέλμπεργκ** είναι ένας από τους παίκτες της Εθνικής Σουηδίας που μπορεί να αλλάξει ομάδα φέτος, κάνοντας λόγο για ενδιαφέρον ομάδων από την Premier League και κυρίως της Έβερτον.

Πιο συγκεκριμένα, τα σουηδικά ΜΜΕ τόνιζαν χαρακτηριστικά: «Ο Μέλμπεργκ έχει πολύ καλό όνομα στην Αγγλία. Ειδικά μετά το πολύ καλό του παιχνίδι με την Εθνική πήρε και άλλους πόντους. Είναι ένας εκ των Σουηδών ποδοσφαιριστών που μπορεί ν' αλλάξει ομάδα φέτος. Ο Ολυμπιακός του δίνει νέο μονοτέλες συμβόλαιο, όμως εκείνος δεν έχει απαντήσει ακόμα. Η Έβερτον τον θέλει, ενώ δεν αποκλείεται να βρεθούν και άλλα κλαμπ γι' αυτόν από την Αγγλία».

STOP PRESS...

••• **GREECE TO HONOUR FORMER COACH:** Fernando Santos' players will pay tribute to former coach Alketas Panagoulis in the quarter-final game against Germany wearing black armbands. The 78 year old former coach passed away on Monday ••• **OMONIA FAIL TO NET MIDFIELDER:** Millwall winger Hameur Bouazza has turned down a move to Omonia Nicosia reports suggest ••• **CHIELLINI A DOUBT FOR ENGLAND CLASH:** Experienced Italian defender Giorgio Chiellini, is a doubt for the quarter-final against England with a hamstring injury.

EDITORIAL



With the end of the group stage, Euro 2012 is more than two thirds complete. Twenty four matches have been played and only seven left. As we approach the business end of the tournament what have we learned and how will the quarter-finals play out?

Both pre-tournament favourites, Germany and Spain, have safely negotiated their way out of the group stage and will face Greece and France receptively.

Germany have been the most impressive team in the tournament so far, winning all their games and topping the most difficult group.

Germany will feel that they have the easiest of the quarter-final ties but such is their meticulous preparation and tournament mentality they will not take Greece lightly, and nor should they.

The resilience, determination and ability to hit teams on the break has been a hallmark of this Greek team under Fernando Santos. In the first two games Greece were unable to play the way Santos wanted them to. A ridiculous sending off and an unfortunate injury to Avraam Papadopoulos meant that Greece ended the match against Poland bereft of their first choice centre back partnership. That they finished the game the stronger team and should have won it had Karagounis not had his penalty saved is testament to this team's spirit.

The problems from this game were taken into the next where a makeshift back four saw Katsouranis line up alongside the impressive Kyriakos Papadopoulos meaning the midfield lost the defensive shield they are accustomed to. A poor start did not help Greece and defeat was the result. Only against Russia, in a must win game, did Greece line up as Santos wanted them to and the result was a performance of substance, discipline and efficiency. Samaras was outstanding as were Papadopoulos and Papastathopoulos at the heart of the defence. Karagounis was a leader but yet again a poor refereeing decision will deprive the team of their captain.

Against Germany, Greece will have to be at the dogged best and even that may not be enough. Veteran Katsouranis has jokingly suggested they will win through on penalties and this may actually be Greece's bet chance.

Germany are a dynamic, vibrant, young side but Greece have upset the odds before and are more than capable of doing so again. Greece have to resist the temptation to sit deep. This will only invite pressure but the element of surprise remains with Santos' team.

With Germany resounding favourites over Greece, so will Spain be in their match against France. The reigning champions have not had to play at their best and are showing signs of fatigue but what cannot be denied is that they are masters of possession. Spain do however miss the cutting edge of David Villa but should have enough to beat a French side who while going forward have as much attacking talent as Spain but who defensively are weak.

England, who surprisingly topped their group have exceeded expectations and have progressed to face an unfancied Italian side who themselves have quietly gone about their business. It promises to be a match up between two pragmatic coaches. The midfield battle will be one to savour with England captain Steven Gerrard the stand out performer for his side up against the genius of Andrea Pirlo for Italy. With both sides content to stay defensively solid it could be a tactical battle for football purists.

In the final quarter final tie the Czech Republic will take on Portugal who are grateful for the performance of their talisman and captain Cristiano Ronaldo. In the final group game against Holland the Real Madrid star showed why he is Europe's bet player with a performance of class. Having scored both goals and seen two other efforts hit the post Ronaldo showed that this is a tournament that can be influenced by the performances of one individual.

While pre-tournament the likes of Robin Van Persie and Karim Benzema were cited as having the potential to be stars, both have largely failed to live up to their billing. Instead it is Ronaldo who could now go on and dominate the tournament and lead his team glory. Certainly Portugal should get past the Czechs. Beyond that it may be down to Ronaldo. He showed against Holland that when in the mood he has the ability to be every bit as effective as his La Liga rival Lionel Messi. At Euro 2012, Ronaldo may just achieve what even Messi has yet to do and be the player of the tournament at international level and leave a legacy his talents deserve.

GREECE PROGRESS TO QUARTER FINALS

Karagounis: As good as 2004

Greece captain Giorgios Karagounis hailed Greece's against-the-odds qualification for the European Championship quarter-finals as being as good as winning the title in 2004.

Match winner Karagounis also dedicated the 1-0 victory over Russia to those suffering in his debt-ridden country and launched a stinging attack on referees at Euro 2012.

Karagounis, one of the heroes of their shock Euro 2004 triumph, said: "Today's saga is something comparable to what happened in Portugal. We are a new team, a renewed team, and we managed to qualify against everything. I really mean that. We managed to give joy to all Greeks all over the world."

Greece rekindled the spirit of eight years ago last Saturday night to turn Group A on its head and reach the knockout stage. Defeat saw Russia crash out of the tournament nine days after winning their opening game 4-1.

Karagounis went on: "It's not something that I was the only one to witness. That's why the value of this qualification is great. I can say that

we managed to overcome huge obstacles."

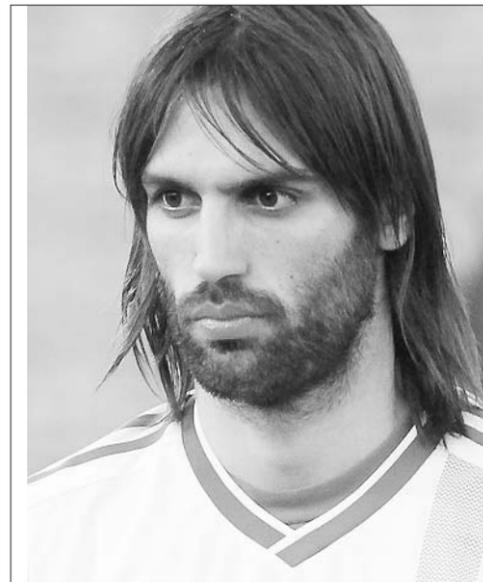
These obstacles included the controversial sending-off of Sokratis Papastathopoulos in their opening game, Karagounis' missed penalty in the same game and an incorrectly disallowed goal against eventual group winners Czech Republic. Last Saturday, Karagounis was denied a blatant penalty and was instead booked for diving, a booking that rules him out of the quarter-final clash with Germany.

The veteran midfielder, who earned a national record-equalling 120th cap, said: "You have all seen what happened since the first match. Our team could have had, let's say, seven points. In general, all refereeing calls were against our team. Everyone who's involved in the team, they have to be congratulated for what they achieved."

He added: "We had all the soul and the heart that are the ingredients of our team. We have proven the character of this team. We played just for one result. It was the third match away despite the fact that our supporters made us feel really emotional."



Samaras dedicates Russia win to fans



For two games at Euro 2012, the performance and form of Giorgios Samaras was lambasted by the Greek football press, but against Russia the Celtic striker produced a stunning, selfless performance to help seal Greece's qualification for the quarter-finals of Euro 2012.

In the aftermath of the celebrations, Samaras reflected on the enormity of the win and confessed that the victory went beyond football and was a much needed boost for his struggling country.

Samaras praised his side's determination, dedicating the triumph to his compatriots during a time in which Greece is beset by economic and financial insecurity, political uncertainty and social unrest.

"It's great pleasure for us that we gave happiness to all the Greek people, who are struggling. I am proud of this," he told reporters.

"This was the first game in which we played as a team. We never let the Russians create opportunities. We might have looked tired during the game, but after we scored we wouldn't let the Russians equalise. I do not care who we are going to face in the quarter-finals. We should rest now."

Defender Kyriakos Papadopoulos echoed his team-mate's sentiments, but also insisted his team need to focus on their next challenge.

"We have yet to realise what happened. Our performance was huge and we defeated a big team like Russia," he said. "Now we should focus on our next game. We gave answers to those who never truly had faith in us."

Low wary of efficient Greeks

Germany coach Joachim Low says playing Greece in the quarter-finals of Euro 2012 will be like "biting on a rock".

Greece, the 2004 European champions, caused a major surprise in reaching the last eight by beating Russia 1-0 last Saturday to secure second place in Group A.

The teams reward is a meeting with Germany in Gdansk on Friday and Low is expecting a tough challenge against Greece.

"The Greeks will be a great challenge for us," said Low. "It will be like biting on a rock! I have never played a game against Greece before and no one thought they'd make it this far in the competition".

"Russia had been very strong in the first two games and no one believed they'd lose to the Greeks.

"Greece are the masters of efficiency. In this competition they've had maybe three or four chances and they have scored three goals.

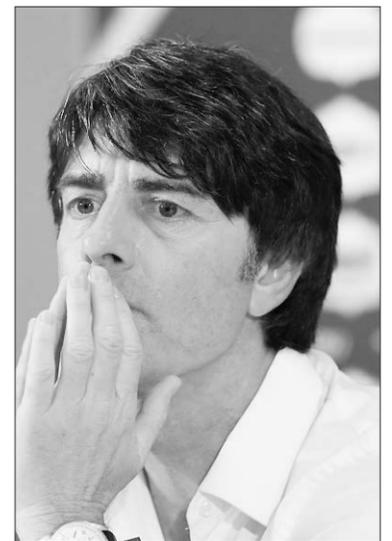
"They can also defend really well and throw themselves into every challenge. They are very hard men. We know they will try to take the tempo out of the game, as Denmark did against us the other night.

"So we've got to be tighter in the midfield and keep our quick passing game going. Like Denmark, Greece will try to keep their men behind the ball and maybe hit us with a set-piece or on the counter-attack.

"Three or four years ago we wouldn't have won a game like we did against Denmark. But now we have really good technical players who can control the play and after 60 or 70 minutes take advantage of the opponents.

"These days we are much more mature in our play. So far we have done the job we came here to do and I'm very pleased to finish our group with maximum points.

"But we can still do a bit better and that's what we'll need to do in our next games".





EURO 2012 GUIDE

GROUPS

Group A CZECH REPUBLIC GREECE Russia Poland	Group B GERMANY PORTUGAL Holland Denmark	Group C SPAIN ITALY Croatia Rep. Ireland	Group D ENGLAND FRANCE Sweden Ukraine
--	---	---	--

PREVIOUS WINNERS

- 1960 (Paris)
USSR 2-1 Yugoslavia
- 1964 (Madrid)
SPAIN 2-1 USSR
- 1968 (Rome)
ITALY 2-1 Yugoslavia
- 1972 (Brussels)
WEST GERMANY 3-0 USSR
- 1976 (Belgrade)
CZECHOSLOVAKIA 2-2 W.Germany
(Czechs won 5-3 on penalties)
- 1980 (Rome)
W.GERMANY 2-1 Belgium
- 1984 (Paris)
FRANCE 2-0 Spain
- 1988 (Munich)
HOLLAND 2-0 USSR
- 1992 (Gothenburg)
DENMARK 2-0 Germany
- 1996 (London)
GERMANY 2-1 Czech Rep.
(Germany won on a Golden Goal)
- 2000 (Rotterdam)
FRANCE 2-1 Italy
(France won on a Golden Goal)
- 2004 (Lisbon)
Portugal 0-1 GREECE
- 2008 (Vienna)
SPAIN 1-0 Germany

GROUP GAMES

<p>Friday 8th June: Poland 1-1 GREECE Russia 4-1 Czech. Republic</p> <p>Saturday 9th June: Holland 0-1 Denmark Germany 1-0 Portugal</p> <p>Sunday 10th June: Spain 1-1 Italy Rep. Ireland 1-3 Croatia</p> <p>Monday 11th June: France 1-1 ENGLAND Ukraine 2-1 Sweden</p>	<p>Tuesday 12th June: GREECE 1-2 Czech. Republic Poland 1-1 Russia</p> <p>Wednesday 13th June: Denmark 2-3 Portugal Holland 1-2 Germany</p> <p>Thursday 14th June: Italy 1-1 Croatia Spain 4-0 Rep. Ireland</p> <p>Friday 15th June: Ukraine 0-2 France Sweden 2-3 ENGLAND</p>	<p>Saturday 16th June: Czech. Republic 1-0 Poland GREECE 1-0 Russia</p> <p>Sunday 17th June: Denmark 1-2 Germany Portugal 2-1 Holland</p> <p>Monday 18th June: Italy 2-0 Rep. Ireland Croatia 0-1 Spain</p> <p>Wednesday 19th June: ENGLAND 1-0 Ukraine Sweden 2-0 France</p>
--	--	---

QUARTER FINALS

June 21 (Q1)	CZECH RUB. – PORTUGAL, 7:45pm, BBC-1
June 22 (Q2)	GERMANY – GREECE, 7:45pm, ITV-1
June 23 (Q3)	SPAIN – FRANCE, 7:45pm, ITV-1
June 24 (Q4)	ENGLAND – ITALY, 7:45pm, BBC-1

SEMI - FINALS

June 27	Q1 Winner - Q3 Winner	7:45pm
June 28	Q2 Winner - Q4 Winner	7:45pm

FINAL

Sunday 1st July Kiev 7:45pm

Alketas Panagoulis passes away

Alketas Panagoulis, the coach who led Greece to their first ever major tournament at the 1980 UEFA European Championship, has died at the age of 78 at his home in Washington DC.

Thessaloniki-born Panagoulis, who began his coaching career in the US, guided Greece to the European Championships in Italy in 1980 and the World Cup in the USA in 1994.

After beginning his career as a left-back for Aris Thessaloniki in 1951, Panagoulis's first coaching role came with New York outfit Greek American Atlas. He became assistant to Greece coach Billy Bingham in 1972 and a year later took the reins, guiding the side to the eight-team UEFA European Championship final tournament in Italy in 1980.

Successful spells at Olympiakos, where he won three titles, and the United States national team preceded Panagoulis's second spell in charge of his homeland, whom he guided to a first World Cup appearance in the US in 1994. He held the record of 74 matches in charge of Greece before being surpassed by Otto Rehhagel in 2007.

Hellenic Football Federation President Sofoklis Pilavios said on Panagoulis's passing: "It's a big loss. He was a great person-



ality both in sport and the politics of sport. He was the pioneer that led the Greek football team to their first ever big successes."

In 1980, Greece put up a strong showing, losing narrowly to the Netherlands, 3-1 to Czechoslovakia and drawing with West Germany.

In 1994, the national side had a disastrous tournament, losing 4-0 to Argentina and Bulgaria and 2-0 to Nigeria.

Greek defender in talk with Italian giants

Werder Bremen defender Sokratis Papastathopoulos has confessed he is in talks with Italian giants Juventus.

The Bianconeri are searching for reinforcements in all areas of the team and they have singled out the Greek defender as one of their top summer targets.

The highly rated defender has in turn confirmed reports linking him with a move to Turin.

"I'm talking with Juventus", Papastathopoulos told reporters in the mixed zone after the victory over Russia.

The 24-year-old spent last season at Werder on loan from

Genoa, and the German club recently exercised the option to buy out his contract for 5.5 million Euros.

That doesn't mean the German club won't be interested in negotiating a deal with Juventus and Italian reports believe the player can be acquired for a fee of around 8 million Euros.

Sokratis Papastathopoulos has featured in two Euro 2012 games for Greece, while missing the Czech Republic game through suspension.

Papadopoulos flattered by United interest

Young Greek international defender Kyrriakos Papadopoulos has impressed many with his displays at Euro 2012, not least, if speculation is to be believed Manchester United manager Sir Alex Ferguson. The defender, while flattered with the reports, is focused on his current Schalke for now.

At just 20 years of age he has already turned out for Olympiakos and Schalke, in both domestic and continental competition, and is currently starring for Greece in their run to the quarter-finals of Euro 2012.

Papadopoulos is delighted to learn that he is considered good enough to be mentioned with a club of the size and stature of United.

"I don't know if there is any interest from Manchester United", he told reporters. "It's an honour for me to hear that such a big club

likes my football, but at the moment I don't know anything about it.

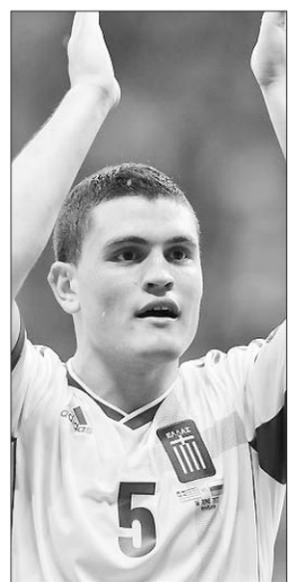
"Of course I would like to someday play for Manchester United, but I am a player of Schalke and I am focused on them".

Papadopoulos is keen to put club discussions to one side for now, with his focus locked on Euro 2012.

"I am very happy to be a member of the national team at such a big competition, at my age", added Papadopoulos.

"I have played a lot of games in European competitions such as the Champions League and Europa League with Schalke, but the feeling here is unique".

Papadopoulos will be an important member of the team on Friday as Greece take on Germany for a place in the semi-finals of Euro 2012.



ΜΕΡΟΣ ΕΒΔΟΜΟΝ

Και σάς τ' αραδιάζω τώρα έτσι, ακριβώς όπως μου τα είπε, αφού, βέβαια, λαδώθηκε και ανάσανε λιγάκι, στην κατάντια του που βρίσκονταν όταν έχασε τα πάντα κι ήρθε για να ζήσει εδώ, μα κρεμόταν, σαν παράσιτο, απ' το ρούχο της Μαλτέζας.

Πήρε τα λεφτά που του 'δωσα και αμέσως μου μαρτύρησε όσα γνώριζε για κείνη και τους ύποπτους γονείς της:

Είχε μάνα Ελληνίδα, μια πανέμορφη χωριάτισσα απ' την Βόρεια Ελλάδα, απ' αυτές που για να ζήσουνε, τον καιρό της Κατοχής, αντί να 'μπει σε πορνείο, όπως τόσες άλλες κάνανε, είχε γίνει παλλακίδα κάποιου γαλονά Γερμαναρά, ένα κτήνος και μισό, από κείνους που μαζέψανε και περιμαντρώσανε σαν πρόβατα όσους μπόρεσαν Εβραίους.

Κι απ' αυτούς άλλους καθάρισαν λίγο έξω απ' τα σπίτια τους, μπρος στα μάτια των δικών τους, ότι τάχα ήταν άρρωστοι και δεν σέρνανε τα πόδια τους. Τους υπόλοιπους τους στείλανε στα μεγάλ' αφεντικά τους, στα στρατόπεδα συγκέντρωσης για την τρομερή εκτέλεση σε θαλάμους αερίων.

Από τον δεσμό αυτό της μάνας της με τον Γερμανό εγκληματία είχε γεννηθεί η Αργυρώ, που την βάφτισε Αργώ, σαν αρχαιολάτρη όπως ήτανε.

Την μητέρα της τη σκότωσαν οι αντάρτες πριν αδειάσουνε την Ελλάδα οι Γερμανοί, κι έτσι το μαρμό μεγαλώσε κι έγινε είκοσι χρονών δίπλα στον παππού και την γιαγιά του στ' ορεινό τους το χωριό. Κι όμως μπόρεσε και τέλειωσε με πολύ καλή επιδοση το Γυμνάσιο που πήγαινε σε μια κοντινή τους πόλη, με λεφτά που τάχα έστειλε κάποιος συγγενής της μετανάστης απ' της Αφρικής τα μέρη.

Ο Γερμαναράς, στο μεταξύ, τα κατάφερε και γλίτωσε με το τέλος του πολέμου. Μεταμφιεσμένος σαν Μαλτέζος με διαβατήρια και τέτοια, και μ' ένα σακί χρυσάφι και μ' εγγλέζικο καράβι, άραξε στην Αφρική ξεγελώντας τους Εγγλέζους που πιστεύουνε τα πάντα φτάνει να μιλάς την γλώσσα τους ή να υποκρίνεσαι τον άγιο.

Κι όπως αγαπούσε την Αργώ και την είχε στην καρδιά του, σαν πατέρας στοργικός και ας ήτανε κτηνάνθρωπος – ήτανε το μόνο του παιδί – έστειλε συχνά κομπόδεμα μ' άλλο όνομα, βεβαιώς, και στο τέλος τα κατάφερε μ' εξυπνάδα και οργάνωση, και την τράβηξε κοντά του.

Ιστορίες αληθινές με ψευδώνυμα Μάρθα η Μπερού

της Στέλλας Χριστοφί

Επενδύοντας σ' ακίνητα κι έχοντας ο ίδιος λεφτά να εξαγοράζει συνειδήσεις και να τα ποντάρει οπουδήποτε μυριζότανε το κέρδος, έκανε πολλούς εχθρούς, που τους θεωρούσε φίλους, και προπάντων την μαφία.

Η γυναίκα με την οποία συζούσε, δεν ήτανε σύζυγός του, αλλά μια παλιά υπάλληλος στην υπηρεσία των Εγγλέζων όταν κυβερνούσανε την Μάλτα. Κι είναι εκείνη που λαδώθηκε κι έβγαλε κανονικό διαβατήριό κι όλα τα πλαστά χαρτιά στον Γερμαναρά φυγόδικο. Την ξεγέλασε κι αυτός ότι θα την παντρευότανε και την έπεισε να φύγει από την δουλειά της και τον τόπο της για να ζήσει πια μαζί του. Τώρα, ποιος γνωρίζει, βέβαια, αν ο θάνατος και τούτης ήταν φυσικός, από καρκίνο, όπως είχαν διαδώσει, ή αν την σκοτώσανε κι αυτή όπως δολοφόνησαν κι εκείνο, τον ψευτομαλτέζο Γερμανό, άγνωστοι φονιάδες πληρωμένοι!

Ήταν καταδικασμένη, βέβαια, κι από πρώτο χέρι, μάλιστα, η Μαλτέζα η Αργυρώ. Μα στο τέλος την απάλλαξε και την έβγαλε αθώα ο πιστός της ερωμένος, ο Πανάγος Κατσανέβας, γιατί το κατάλαβε κι ο ίδιος πως κι ετούτου θα κινδύνευε το κεφάλι κι όχι μόνο, επειδή κι αυτός την κάλυπτε τόσα χρόνια και δεν μίλησε σε κανένα την αλήθεια.

Είπε και σ' αυτούς που θα την σκότωναν το γνωστό μας παραμύθι που 'χε πει και στον Χατζήκωστα, κι έτσι την αφήσανε ήσυχη κι έζησε να 'ρθει στον τόπο μας, πρόσφυγας κι αυτή κι ο Κατσανέβας και να κάνει επιχείρηση, ζαχαροπλαστείο άλφα-άλφα, να γλυκαίνει τους πελάτες της μ' όλων των ειδών τις πάστες και με τις περιποιήσεις της, όλο ευγένεια και χάρη να 'χει πελατεία ζηλευτή.

Μίλησε υπέρ της και η Μάρθα – την κουβάλησε σαν μάρτυρα ο Πανάγος Κατσανέβας για την δήθεν αθωότητα και την καλοσύνη τάχα της πολύπαθης Μαλτέζας. Όμως

με τον όρο να της δώσουνε την κασέτα σαν αντάλλαγμα για την υποστήριξή της, δηλαδή να πει με όρκους πως η Αργυρώ δεν γνώριζε την πραγματική καταγωγή του Γερμαναρά πατέρα της. Ήξερε πως ήταν κόρη του, αλλά πίστευε πως ήτανε καθαροίαιμος κι εκείνος Έλληνας, όπως κι αυτή, που 'χε φύγει απ' την Ελλάδα όταν ήτανε μικρή και δεν έμαθε ποτέ της – από τον παππού και τη γιαγιά της, μιας κι η μάνα της απέθανε – από πού κρατούσε η σκούφια του.

«Τι σας φταίει, επομένως;» πρόσθεσε με ύφος μελιστάλακτο η δασκαλεμένη Μάρθα, «αν της είπε τόσα ψέματα ο Γερμαναράς πατέρας της;»

Γλίτωσε, λοιπόν, η Αργυρώ των Εβραίων την εκδίκηση και δεν πλήρωσε καθόλου για τα λάθη του πατέρα της, κι ήρθε σώα στην Ελλάδα.

Όμως την κασέτα δεν την έδωσε, όπως είχε υποσχεθεί κι όπως έπρεπε, στη Μάρθα, λέγοντας πως τάχα δεν πήρε, μες στην βιασύνη την μεγάλη, από το κατασχεμένο σπίτι της, μα και από φόβο μην την ψάξουνε και της κάνουνε κακό οι Αφρικανοί οι αφεντάδες, που είχαν πια την εξουσία και δεν θέλανε τους ξένους και τους έδιωχναν με πάθος.

Όταν, όμως, πια βολεύτηκε και περνούσε μια χαρά με το επιχείρησή της και τα χρήματα που κέρδιζε, αποφάσισε μια μέρα κι είπε καθαρά και ξάστερα ότι πια δεν ήθελε να έχει με τον Κατσανέβα σχέσεις, γιατί τον βαρέθηκε, του δήλωσε, κι ήθελε να κάνει την ζωή της όπως ήθελε και γούσταρε δίχως άντρα στο κεφάλι της.

Όμως η αλήθεια ήτανε ότι αυτή στο μεταξύ είχε συνδεθεί με δυο αλάνηδες, δυο πασίγνωστα ρεμάλια, του σκιοιού και παλουκιού, που ήτανε γνωστοί στην πιάτσα με τα παρατσούκλια «Κόπανος» και «Κοπρόσκυλο» ο άλλος.

Έπεισε στο τέλος και την Μάρθα, τάχα να την έχει συντροφιά, να συγκατοικήσουν

και οι τέσσερις σ' ένα διαμέρισμα ευρύχωρο που είχε αγοράσει η Αργυρώ για να μένει η παρέα της και να κάνουν τις δουλειές της όπως θ' αποφάσιζε αυτή.

Μα απ' τις πρώτες κιόλας μέρες, την κλείδωνε τη Μάρθα κάθε που 'βγαιναν για ψώνια κλείνοντας κι αυτόν τον διακόπτη του ηλεκτρικού και παίρνοντας το τηλέφωνο μαζί τους, μπας και τους προδώσει κάποια μέρα για όσα λέγανε και κάνανε και τι ατιμίες θα σκαρώνανε.

Έτσι κλειδωμένη την αφήσανε όταν φύγανε οι τρεις τους – η Αργυρώ κι οι δύο άλλοι – για να πάνε στην Αγγλία.

Όμως από κάποια πρόβλεψη και κρυφά από τους άλλους, νοίκιασε η Αργυρώ το μαγαζί σ' έναν τακτικό πελάτη της και παλιό ζαχαροπλάστη, με την συμφωνία την γραπτή να της καταθέτει το ενοίκιο κάθε μήνα απαραίτητα στον λογαριασμό στην τράπεζά της.

«Έχω κουραστεί», του είπε, «θα γυρίσω την Ευρώπη κι ίσως πάω και πιο πέρα, στην Αμερική ή σ' άλλα μέρη, να ξεκουραστώ λιγάκι. Οικογένεια δεν έχω, ας γλεντήσω, το λοιπόν!».

Σα να την κατάπτε η γη – που δεν φαινόταν καθόλου – την φυλακισμένη Μάρθα, μέχρι που την ελευθέρωσε, ύστερ' από λίγες μέρες, ο Πανάγος Κατσανέβας, που άφριζε απ' το κακό του για την προδοσία της Μαλτέζας και την τόση αχαριστία της. Και ορκίστηκε με πάθος, σε θεούς και σε δαιμόνους, να την βρει όπου κι αν πάει και να την μαθήσει σαν κοτόπουλο και μετά να την πετάξει μες στα τάρταρα της γης να την φάνε του σκουλήκια.

Στην Αγγλία μόλις έφτασαν η Μαλτέζα κι οι δυο φίλοι της, έφτιαξαν εκεί μια εταιρεία ερασιτεχνών παραγωγών ταινιών ερωτικών, όπως την διαφημίσανε με φτηνά φέιγ-βολάν.

Σκέφτηκαν, λοιπόν, και αποφάσισαν ν' αντιγράψουν την ταινία που 'δειχνε τον λόρδο με την Μάρθα, κι ακολούθως να την στείλουνε στον επιχειρηματία – θύμα τους. Είχαν πληροφορηθεί καλά πως η επιχείρησή που δούλευε, σαν διευθυντής ή κάτι τέτοιο, ήταν πολυεθνική κι αξιοζήλευτη.

Θα εσώκλειαν, επίσης, μια μικρή υποσημείωση κολλημένη στην κασέτα:

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

CAVENCO
FREIGHT FORWARDERS

CYPRUS - GREECE - WORLDWIDE

74 MANDEVILLE ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL

TEL: 01992 712 333 FAX: 01992 712 812

e-mail: staff@cavenco.co.uk

**ΠΡΩΤΟΠΟΡΟΙ ΣΤΙΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ
ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ:**

- Μεταφορά προσωπικών ειδών - εμπορευμάτων, αυτοκινήτων, μηχανημάτων
 - Μεταφορές με όλους τους τρόπους
 - Μεταφορές από πόρτα σε πόρτα
 - Πλήρη συσκευασία
 - Γενική ασφάλεια • Δωρεάν υπολογισμός
 - Δωρεάν κιβώτια • Δωρεάν συμβουλές
- ΣΑΣ ΕΓΓΥΟΜΑΣΤΕ:**
- Σιγουριά, υπευθυνότητα, τυπικότητα, πλήρη ασφάλεια

**THE LEADING FREIGHT FORWARDERS
WE OFFER YOU:**

- Shipment of personal effects - commercial goods, cars and machinery
 - By Sea - Road - Air
 - Door to door service
 - Full packing/documentation
 - Insurance • Free estimates
 - Free packing cases • Free advice
- WE GUARANTEE YOU:**
- Reliability, Responsibility, Efficiency, Total Assurance

74 MANDEVILLE, ROAD, ENFIELD, MIDDLESEX, EN3 6SL

Offices at: **LIMASSOL:** 25 568 030 **LARNACA:** 24 811 810 **NICOSIA:** 22 460 700 **PAPHOS:** 26 229 595

OneStop
CO-ORDINATIONS

We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail. Our professional team are experts in co-ordinating your special day.

VENUES AVAILABLE INCLUDE

London Marriott, Landmark, Mandarin Oriental, London Hilton, Inter-Continental, Decorium, Alexandra Palace and many others.

It is our aim to be supremely helpful without taking over and to ensure all goes without a hitch on the big day.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive prices please contact Tony Vouros

TEL: (020) 8445 6720 MOBILE: 0780 22 66 841

email: onestopcoordinations@bigfoot.com

web: www.onestopcoordinations.co.uk

KOPA

Sports

Round-up



- **GOOD LUCK, GREECE!**
- **YOU CAN DO IT!**
- **SPAIN-ITALY IN THE FINAL?**

BY MIKKOS CHRYSOSTOMO

KOPA LEAGUE IS SPONSORED by **YVA SOLICITORS**

EURO 2012

Greece Overcome Ref injustice

ENGLAND GET 5TH OFFICIAL AS 12TH MAN

A few years ago you would not have seen a Greek team bounce back from as we saw this week.

Against all the odds Gergios Karagounis marshalled his team to reach the Quarter finals of Euro 2012. It is disappointing that he will miss the tie, the result of another referee blunder. Karagounis having already given Greece the lead against the Russians was homing on goal when he was brought down in the box. It was a blatant penalty for all except for the referee who not only refused the penalty but went on to caution Karagounis for diving. Of course George immediately realised that this injustice stopped Greece taking a possible 2-0 lead but also that he will miss the next game if his team went through. You could see for a few minutes he has lost it and looked very unsettled. He was quickly taken off as one mistimed tackle would have left his team down to ten players. That was the third bad decision by officials that threatened to ruin Greece's progress.

Well as I said earlier this Greek team has good organisation and discipline a recipe that worked in 2004 and so far in 2012.

Greece will now face Germany who is my tip to win the competition but as we have seen so far, a good defence and accurate passing on the counter attack can get you a result and of course there is always a penalty shootout.

The Czech Republic take on Portugal who were very impressive against Holland and I take Ronaldo to help Portugal go through. Spain edged out Croatia and now face France who were surprisingly beaten by Sweden whose Ibrahimovic his the best goal so far.

England with Wayne Rooney back in the team and scoring the only goal of the game against Ukraine had a bit of luck when the 5th Official standing six meters along the goal line failed to see the ball cross the line thus denying Ukraine an equaliser. How the hell did the 5th official miss this goal is beyond me. Roy Hodgson's team although not playing attractive football, will now face the impressive Italians in the next round.

So the semi finals will shape up in the form of Germany facing Italy while Spain take on Portugal.

Penalties will probably be deciding one or two of the above before we see Germany take on Spain in the final.

That wasn't so hard was it? Well, not many people gave Greece 2004 and Denmark 1992 a chance!!!

Mikkos Chrysostomou



Speaking Of Football

By Sof Georgiou

In yet another stroke of genius, the Cyprus Football Association (CFA) announced last week that players over the age of 28 will no longer be eligible to participate in the Third Division, whilst players over the age of 27 will no longer be able to participate in the Fourth division. This follows the decision the CFA took in April last season, to impose a maximum age of 30 and 28 in the Third and Fourth Divisions respectively.

Following heavy criticism from the Players' Union chairman, Spyros Neofytides, CFA's chairman Costakis Koutsokoumnis responded by claiming that the decision was down to two reasons. According to Koutsokoumnis, players over the age of 32 should have no place in the amateur divisions and since clubs won't promote young Cypriots on their own will – it is up to the FA to force them to do so. Quite frankly the whole notion of banning players over a certain age to uphold the amateur spirit is ridiculous, just as is the suggestion that a ban on footballers over the age of 28 will change the risk averse mentality in Cypriot football, which has led to our national team having the highest average age in Europe and our top division having the highest average age of any professional league across Europe, a record which we've held for the past three years and is unlikely to change anytime soon.

You don't need to be an expert to realize that forcing players over the age of 28 out of the game will not have any impact on the prospects of teenage footballers looking to break into the first team, just like it had no impact last year when players over the age of 32 were forced out by the FA. If the FA really cared about the future of the Cypriot footballer, then Third Division clubs wouldn't be asked to have only as few as 5 Cypriot players out of a total of 26 senior players registered in their squad and then be permitted to register a smaller squad if they don't have 5 Cypriots on their books. In theory a Third Division club could get away with assembling a squad of 21 foreigners and no Cypriots. Having in mind that Barcelona managed to play 64 matches in 6 different competitions with 21 senior players, no Third Division club in Cyprus should be allowed to have 26 senior players on its books.

The FA could start by making it a minimum of 15 Cypriots and only allow an 18 man senior roster, meaning that clubs will have to either promote their own or get Cypriot teenagers from bigger clubs, on loan, who would benefit tremendously playing first team football. The ban on 'non-European' in all leagues except the top division, serves no purpose as clubs are still able to go out and sign 15 European footballers. The only thing this rule achieves is to rule out signing players from cheaper markets, such as Serbia, which is a breeding ground for footballers who have a track record of successfully adapting to Cyprus and Cypriot football.

We could also look to other countries that have implemented measures to ensure more young footballers get playing time. The lack of playing time for Cypriot footballers is not down to a lack of talent or a poor youth set up. The set up might be poor but it was poor 10 years ago when Charalambides and Aloneftis were making their names. It is mainly due to the risk averse mentality of managers and it is therefore up to the FA to ensure that young players get in the starting eleven or at least the bench. Since 2009 all Colombian teams had to have a player under the age of 18 in their starting eleven, the Russian Premier League has implemented a 6+5 rule meaning that 6 of the starting eleven must be home-



grown, whilst in Scotland two of the players on the substitutes bench have to be under the age of 21. The truth, though, is that the FA doesn't care. Although they claimed that this was a measure to help the development of Cypriot footballers, as of September 2011 third and fourth division clubs are no longer required to run academies with the direct result that many clubs shut them down.

Koutsokoumnis went on to state that the second reason behind their decision was that 'enormous sums of money' were being spent in the third and fourth division. The FA chairman said that 'supposedly amateur players' who were receiving 'enormous sums of money' were 'blackmailing' clubs and this was the FA's solution to the problem. First of all it should be noted that the FA rules state that clubs in the Third Division are allowed to have eight professional footballers in their squad, so the third division is certainly not amateur in practice or in theory. If clubs decided to sign contracts with players in the region of 20,000 to 40,000 euro per annum, in a division where the only significant source of revenue are state subsidies because in Cyprus signing foreign 'nobodies' and Cypriot 'have beens' counts as a contribution to society worthwhile of the taxpayer's money, it's their own fault. Footballers who have signed contracts with clubs and are demanding what is rightfully theirs, are not 'blackmailing' clubs. In addition this doesn't stop clubs from going out and still sign contracts with players that they are not able to afford. The only difference is that where as in previous years you had players of genuine quality stepping down the divisions, as they grew older, such as Peyias' 2009 Cup winning captain Yiannis Sfakianakis and ex Aris Salonika midfielder Marios Christodoulou, we will now have an influx of mediocre players who are being paid much more than what they are worth because no half decent player under the age of 28 would otherwise play in the Third Division. It is also extremely hypocritical of Koutsokoumnis, the man who has turned a blind eye to the financial discrepancies of first and second division clubs for years, to talk about 'enormous sums of money' being spent in the lower divisions (3rd and 4th Division). In a presentation by UEFA officials held in Nicosia last March, it was revealed that the debts of first and second division clubs increased from 45 million Euro in 2009 to 61 million Euro in 2010. Footballers of Apollon, Nea Salamina, Olympiacos and AEP Paphos have all gone on strike the past season, in some cases footballers haven't been paid since 2011, yet the clubs will all be featuring in the First Division next season as the FA focuses on cutting down the 'enormous sums of money' spent in the lower divisions.

The erosion of the spirit of lower divisions has been occurring for the better part of the last decade, however the FA's decision was a blow from which it will take years to recover. What were essentially supporter ran clubs representing small communities, have been reduced to relics of what they stood for, both in cultural and sporting terms. Of course clubs were spending more than what they could afford, as does every club in Cyprus and as every club in the lower divisions has continued to do since the ban. It was up to the FA to monitor this and impose sanctions, as the French, Dutch and German FAs do to clubs that spend beyond their means, rather than wait for POL/AEM Maroniou to fold halfway through the season and FIFA to relegate APOP Kinyras to the Fourth Division due to unpaid wages. Via its decisions in the last four years, the FA has taken away the essence of lower division football, whilst doing nothing to prevent the unscrupulous behaviour of chairmen who sacrificed the identity of their clubs for the sake of promotion. In an era where it is virtually impossible for a young Cypriot player to make it through the ranks of a first division team, the lower divisions should be our best hope of offering the platform for the development of young footballers. One doesn't have to go back all the way to Charitou and Yiannis Ioannou to trace Cyprus internationals who started off with minor teams. As recently as 2011, our national team had Elia, Satsias and Christofi in the starting line-up, who were never the most talented of footballers, however they were all ready to step up and play for the biggest clubs at the age of 19, as a result of the experience they accumulated in the lower divisions. With no academies to develop local footballers who will go on to represent their community and with no seasoned journeymen and local heroes to learn from, it is highly unlikely that we will have any local players in these teams, let alone players who move on from there to a higher level.

Whether or not an island of our size can afford to have four semi to fully professional divisions, when countries like Germany, Spain and France only have two professional divisions, followed by a semi-professional third division and then the regional amateur divisions, is irrelevant and isn't a valid reason for tearing up footballers' contracts at very short notice.

The real problem is not that players over 28 or foreigners are playing. It is that young Cypriot players are not playing. The solution is to impose a minimum of players under the age of 21 that should be in the starting eleven and a number of club-grown players on the bench to start with in order to maintain the sense of locality in these clubs.

For competitive rates on your savings
please visit one of our branches at:

MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Palmers Green, Finchley, Erdington (Birmingham), or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Cyprus Popular Bank Public Co Ltd.

Αντίο, φίλε Θέμη...

Ήλθες από τη Λεμεσό μικρός, σε τρυφερή ηλικία, ορφανός, σε μια άγνωστη μεγαλούπολη. Πάλεψες με τη μοίρα, μόχθησες, μορφώθηκες, έπεσες αλλά σηκώθηκες όρθιος. Από δίπλα η



εξ αίματος οικογένεια, συμπαραστάτης, αποκούμπι και τροφοδότης. Βγήκες στον δρόμο της ζωής, δούλεψες σκληρά και πέτυχες. Πάντα με τον Αντρέα μαζί, τον αγαπημένο αδελφό και φίλο. Σε φθόνησαν, αλλά δεν κράτησες κακία. Σε πόνεσαν, αλλά δεν ανταπόδωσες τα ραπίσματα, τους ρύπους.

Κράτησες μέχρι τέλους! Όρθιος, με ανθρώπινη ευαισθησία και αξιοπρέπεια.

Τελικά, φίλε απ' τα παλιά, σε νίκησε η επάρατη νόσος. Αυτή που δεν κοιτά χρόνια και δεν ξεχωρίζει ανθρώπους, δικαίους ή αμαρταλούς.

Στο καλό, φίλε Θέμη. Αιωνία ας είναι η μνήμη σου και ανάλαφρο το χόμα που θα σκεπάσει.

M.E.

Στην Κύπρο ο Γερμανός υπουργός Αμύνης



Ολιγόωρη επίσκεψη στην Κύπρο πραγματοποίησε ο υπουργός Άμυνας της Γερμανίας, **Thomas de Maiziere**, ο οποίος επιθεώρησε το γερμανικό στρατιωτικό απόσπασμα της ειρηνευτικής δύναμης των Η.Ε. στον Λίβανο, που εδρεύει στη Λεμεσό.

Τον κ. Maiziere υποδέχτηκε στην Αεροπορική Βάση «Αν. Παπανδρέου», ο Κύπριος ομόλογός του **Δημήτρης Ηλιάδης**,

ενώ άγημα της Εθνικής Φρουράς απέδωσε τιμές.

Ο κ. Ηλιάδης δήλωσε ότι με τον Γερμανό ομόλογό του είχαν την ευκαιρία να συζητήσουν την περαιτέρω ανάπτυξη των διμερών σχέσεων ανάμεσα στα υπουργεία Άμυνας των δύο χωρών, οι οποίες είναι εξαιρετικές και βρίσκονται σε περίοδο συνεχούς ανάπτυξης, όπως είπε.

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

Τ Ο Υ Λ Ο Ν Δ Ι Ν Ο Υ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

152-154 COLES GREEN ROAD, LONDON NW2 7HD
• tel: 020 7195 1788 • fax: 020 8450 4092
website: www.eleftheria.co.uk • email: michael@eleftheria.biz

Π έ μ π τ η 2 1 Ι ο υ ν ί ο υ 2 0 1 2

Αποτελεσματική Ευρώπη, οικονομία, ανάπτυξη, αλληλεγγύη, οι προτεραιότητες της κυπριακής προεδρίας

Τις προτεραιότητες της Προεδρίας παρουσίασε στους Πρέσβεις των κρατών μελών της Ε.Ε. ο Υφυπουργός Προεδρίας της Κύπρου για Ευρωπαϊκά Θέματα, **Ανδρέας Μαυρογιάννης**.

Η Κυπριακή Προεδρία θα εργαστεί προς μια καλύτερη Ευρώπη, όπως ανέφερε ο κ. Μαυρογιάννης, κατά την παρουσίαση που έγινε στο Συνεδριακό Κέντρο «Φιλοξενία», στοχεύοντας στην προώθηση της κοινωνικής συνοχής και της ανάπτυξης, μέσω πιο αποτελεσματικών πολιτικών και στη βάση της αρχής της αλληλεγγύης.

Η Προεδρία, είπε ο Υφυπουργός, θα εργαστεί για μια Ευρωπαϊκή Ένωση πιο κοντά στους πολίτες της και στον κόσμο, προωθώντας την ανάγκη για καλύτερη ποιότητα ζωής και περισσότερες ευκαιρίες απασχόλησης, κυρίως με έμφαση τις νεότερες γενεές.

Σύμφωνα με σχετική ανακοίνωση, στη βάση των σημαντικών θεμάτων που θα κληθεί να διαχειριστεί η Κυπριακή Προεδρία, ο κ. Μαυρογιάννης ενημέρωσε τους Πρέσβεις ότι έχουν διαμορφωθεί τέσσερις κύριες προτεραιότητες: Ευρώπη, πιο αποτελεσματική και βιώ-



σιμη, Ευρώπη, με μια πιο αποδοτική οικονομία, βασισμένη στην ανάπτυξη, Ευρώπη, που να σημαίνει περισσότερα για τους πολίτες της, με αλληλεγγύη και κοινωνική συνοχή, η Ευρώπη στον κόσμο και πιο κοντά στους γείτονές της.

Αφού τόνισε τη σημασία της κάθε προτεραιότητας ξεχωριστά, ο Ανδρέας Μαυρογιάννης επισήμανε ότι το σημαντικότερο θέμα που θα διαχειριστεί η Προεδρία θα είναι οι διαπραγματεύσεις για το Πολυετές Δημοσιονομικό

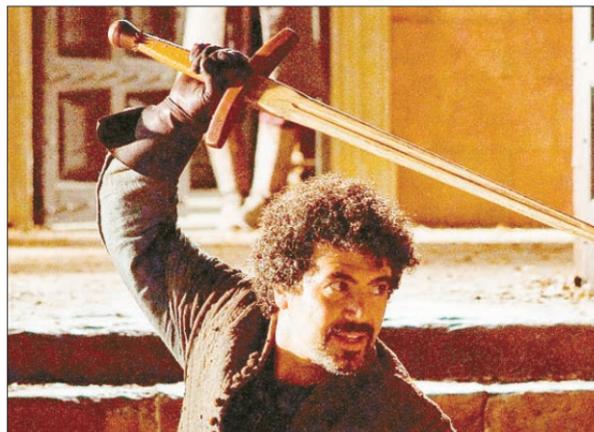
Πλαίσιο, στοχεύοντας στην ολοκλήρωση του μέχρι το τέλος του έτους.

Κατά το δεύτερο εξάμηνο του 2012 θα διεξαχθούν στην Κύπρο 15 Ατυπες Υπουργικές Συναντήσεις και ένα Συνέδριο υπουργικού επιπέδου, ξεκινώντας στις 7-8 Ιουλίου με την Ατυπη Συνάντηση Υπουργών Περιβάλλοντος, σύμφωνα με όσα ανέφερε ο Προϊστάμενος της Μονάδας Οργανωτικών Θεμάτων της Γραμματείας Κυπριακής Προεδρίας **ΕΕ Πάνης Νικολαΐδης**.

Όλες οι Ατυπες Υπουργικές Συναντήσεις θα πραγματοποιηθούν στο Συνεδριακό Κέντρο «Φιλοξενία».

Η πρώτη μεγάλη εκδήλωση στην Κύπρο κατά τη διάρκεια της Προεδρίας θα είναι η Επίσκεψη του Κολλεγίου Επιτρόπων η οποία θα πραγματοποιηθεί στις 5-6 Ιουλίου, ενώ η τελευταία έναρξης της Προεδρίας θα πραγματοποιηθεί στις 5 Ιουλίου στο Κούριο, παρουσία πολλών Ευρωπαίων αξιωματούχων, μεταξύ εκ των οποίων ο Πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου κ. **Van Rompuy**, ο Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής κ. **Barroso** και οι Επίτροποι.

Ένας Κύπριος ηθοποιός στο «Game of Thrones»



Για όσους δεν γνωρίζουν την τηλεοπτική σειρά **Game of Thrones**, πρόκειται για την καλύτερη καινούρια σειρά του 2011 και μία από τις καλύτερες αυτή την στιγμή, αν όχι η καλύτερη. Πριν από λίγες ημέρες τελείωσε ο δεύτερος κύκλος επεισοδίων στο **Sky Atlantic HD**. Η σειρά είναι διασκευη της επικής σειράς βιβλίων **«A Song of Ice and Fire»** του **George R.R. Martin**, με κάθε σεζόν να αναμένεται να ακολουθεί λίγο ως πολύ το αντίστοιχο βιβλίο.

Στη σειρά παίζει και ένας Κύπριος ηθοποιός, που μεγάλωσε στην Αγγλία. Μπορεί ο ρόλος του να βγήκε στην οθόνη σε μερικά μόνο επεισόδια, αλλά ο συγκεκριμένος χαρακτήρας αγαπήθηκε πολύ από τους θεαμαστές της σειράς. Πρόκειται για τον **Μίλτο Γεροντέμου**, ο οποίος είχε τον ρόλο του **Syrrio Forel**, ο οποίος είναι δάσκαλος αλλά και «master» στις ξιφομαχίες.

Κύπριος του Δυτ. Λονδίνου σε δίκη για απάτη με εισιτήρια των Ολυμπιακών Αγώνων

Ο **Χριστάκης Ιωάννου**, 44 χρόνων, κάτοικος δυτικού Λονδίνου θα παρουσιαστεί ενώπιον βρετανικού δικαστηρίου στις 4 Ιουλίου όπου θα αντιμετωπίσει δύο κατηγορίες για ξέπλυμα βρώμικου χρήματος σε σχέση με παράνομη πώληση εισιτηρίων των Ολυμπιακών Αγώνων.

Εξάλλου, άλλο ένα άτομο, 39 χρόνων, συνελήφθη και ανακρίνεται στο Λέστερ ως ύποπτος για παράνομη επίσης πώληση εισιτηρίων για τους ίδιους αγώνες.

ΕΚΛΟΓΕΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

Κόμμα έλαβε μόνο 1 (μία) ψήφο...

Πολλά ήταν τα περιέργια των εκλογών της περασμένης Κυριακής στην Ελλάδα. Όμως, ένα γεγονός ξεπέρασε κάθε όριο λογικής, ακόμα και παραλογίας.

Το κόμμα **«Ανεξάρτητη Ανανεωτική Αριστερά, Ανανεωτική Δεξιά, Ανανεωτικό ΠΑΣΟΚ, Ανανεωτική Νέα Δημοκρατία, Όχι στον Πόλεμο, Κόμμα Επιχείρηση Χαρίζω Οικόπεδα, Χαρίζω Χρέη, Σώζω Ζωές, Παναγροτικό Εργατικό Κίνημα Ελλάδος Π.Α.Ε.Κ.Ε.»** με επικεφαλής τον μεμονωμένο υποψήφιο **Μιλτιάδη Τζαλαζίδη** έλαβε ΜΙΑ ψήφο.

Σημειώνεται ότι στις εκλογές του Μαΐου είχε λάβει 299 ψήφους. Εύλογη η απορία: Ο... αρχηγός δεν έχει ούτε σύζυγο, παιδιά, ούτε έναν φίλο;

STAR ESTATES
RESIDENTIAL & COMMERCIAL SALES

STAR LETTINGS
LETTINGS & PROPERTY MANAGEMENT

Η εγγυημένη λύση για την περιουσία σας

020 88291414

400/402 West Green Road, London N15, 3PX FAX: 020 8365 8422

020 8365 8877